



nowy tydzień

tygodnik lokalny



Nr 24 (1015)

16 - 22 czerwca 2025

ISSN 1895-2992

Nr indeksu 00204684

Nakład 14999 egz.

CENA: 5,00 zł w tym VAT 5%

KRASNYSTAW

To był dobry rok dla miasta, co w głosowaniu przyznała nawet opozycja

Burmistrz Miciuła z wotum zaufania i absolutorium

Rada Miasta Krasnystaw jednogłośnie udzieliła burmistrzowi Danielowi Miciule absolutorium z wykonania budżetu za rok 2024. Z wotum zaufania już tak łatwo nie było. Tutaj czworo radnych wstrzymało się od głosu.

str. 2

ŻÓŁKIEWKA

15:0 dla wójta

To było do przewidzenia. Wójt gminy Żółkiewka Jacek Lis dostał wotum zaufania i absolutorium z wykonania budżetu gminy za 2024 rok. Cała rada gminy, licząca 15 radnych, w obydwu głosowaniach była „za”.

str. 4

KRASNYSTAW

Zderzenie motocyklistów



str. 2

Krasnostawianie odzyskali pływalnię. Wielki remont trwał ponad dwa lata



11 czerwca 2025 roku zapisze się w historii Krasnegostawu. Tego dnia, po trwającym dwa lata i cztery miesiące remoncie ponownie otwarto jedyną w mieście krytą pływalnię. Prace pochłonęły 28 mln zł, ale było warto i było na co czekać...

str. 5

GORZKÓW

Analizujemy oświadczenia majątkowe za 2024 rok

Jak się żyje gminnym radnym?

Kto ma ponad pół miliona złotych oszczędności, a kto na swoim gospodarstwie rolnym zarobił w ubiegłym roku ponad 400 tys. zł? Czyj dom jest wart 3,5 mln zł? Na te i wiele innych pytań odpowiadamy analizując oświadczenia majątkowe radnych gminy Gorzków za 2024 r.

str. 16

IZBICA. Ciągnik w płomieniach



str. 2

GMINA KRASNYSTAW. W głowie się nie mieści!

Pijany 18-latek zasnął za kierownicą na środku ruchliwej drogi!



str. 12

HURTOWNIA ELEKTRYCZNA



Krasnystaw,
ul. Miodowa 3,
tel. 82 576 67 89

INSTALACJE FOTOWOLTAICZNE

- Inwertery
- Panele
- Akcesoria

energia ze słońca



Ocieplenie celulozą naprawy cieplne poddaszy



tel. 574 286 277
galbud75@gmail.com
ocieplanieceluloza.pl

KRASNYSTAW. To był dobry rok dla miasta, co w głosowaniu przyznała nawet opozycja Burmistrz Miciuła z wotum zaufania i absolutorium

Rada Miasta Krasnystaw jedno-
głośnie udzieliła burmistrzowi
Danielowi Miciule absolutorium
z wykonania budżetu za rok 2024.
Z wotum zaufania już tak łatwo
nie było. Tutaj czworo radnych
wstrzymało się od głosu.

W czwartek, 12 czerwca, odbyła się
tzw. absolutorijna sesja Rady Miasta
Krasnystaw. Obrady rozpoczęły się od
przedstawienia raportu o stanie miasta
w 2024 r. Burmistrz **Daniel Miciuła**,
przedstawiając szczegółowy dokument,
podkreślił swoje zaangażowanie w przy-
wracanie stabilności finansowej miasta
czy kontynuację kluczowych inwestycji
swojego poprzednika **Roberta Kościuka**
(np. budowa nowego mostu, remont
basenu). - Miasto przejąłem w trudnym
momencie z istotnym deficytem budżet-
owym i wieloma inwestycjami, które
stały pod znakiem zapytania - zauwa-
żył. Poinformował, że dzięki determinacji
i efektywnej pracy jego zespołu udało
się w krótkim czasie pozyskać dodatko-
we środki zewnętrzne o łącznej wartości
ponad 12 mln zł, co pozwoliło nie tylko
uratować zagrożone przedsięwzięcia,
ale również realnie zmniejszyć deficyt.

Miciuła zauważył dalej, że obecna rada
miasta reprezentuje zróżnicowane po-
glądy, co czasem powoduje trudności
w osiąganiu kompromisów, lecz wyraził
wiarę „we wspólną troskę o rozwój
miasta i dobro jego mieszkańców”.
Podczas dyskusji nad raportem radni
Marcin Wilkołazki, **Marcin Ciechan**
i **Agnieszka Pocińska-Bartnik**, zakwe-
stionowali takie sformułowania jak „ni-
ski wskaźnik dochodów własnych gmi-
ny”, czy „zachowawczy budżet gminy”.
Radni stwierdzili, że budżet na 2024
rok był ambitny i pełen dużych zadań
inwestycyjnych, co przeczy określe-
niu „zachowawczy”. Burmistrz Miciuła
wyjaśnił, że określenie „niski wskaźnik
dochodów własnych gminy” odnosi się
do racjonalności dochodów, wskazując,
że przez wiele lat nie były waloryzowane
ani podnoszone stawki podatków.
Kilku radnych (Wilkołazki, **Agnieszka**
Wolanin i **Lech Berezowski**) nie
omieszkano przypomnieć, że najważ-
niejsze inwestycje (np. remont basenu,
budowa nowego mostu, czy moderni-
zacja wielu ulic) rozpoczęły się jeszcze
za poprzedniego burmistrza. - Prak-
tycznie wszystkie zadania inwestycyj-
ne i remontowe zrealizowane w roku

2024, były to przedsięwzięcia roz-
poczęte jeszcze przez władze mia-
sta poprzedniej kadencji - mówił
Wilkołazki, podkreślając, że należy
docenić wkład pracy poprzedniego
burmistrza **Roberta Kościuka** oraz
wszystkich radnych poprzedniej
kadencji, a także wszystkich pra-
cowników urzędu miasta i miej-
skich jednostek, który nad tymi
inwestycjami pracowali.
- Oczywiście słowa podziękowa-
nia skierowaliśmy też do obecnego
burmistrza i całego zespołu urzędu
i miejskich jednostek, a także po-
dziękowałem radnym obecnej ka-
dencji za kontynuację tych działań, bo
widać, że dzięki temu Krasnystaw zmie-
nia się na lepsze - mówi „Nowemu Tygo-
dniowi” przewodniczący Wilkołazki.
Radna **Emilia Wiśniewska** pochwaliła
raport za jego profesjonalizm i doceniła
wzrost aktywności kulturalnej (np. liczby
seansów kinowych, organizację strefy
kibica i lodowiska na Rynku). Jednocze-
śnie zwróciła uwagę na problemy zwią-
zane z demografią. - Trzeba się zasta-
nowić, co zrobić by liczba mieszkańców
Krasnystawu nie spadała, co dzieje się
w ostatnich latach - stwierdziła.



Po zakończeniu debaty, rada miasta
przystąpiła do głosowań. „Za” udzie-
leniem wotum zaufania burmistrzowi
Miciule zagłosowało 8 radnych (**Dariusz**
Turyniecki, **Karolina Gołębiewska**,
Anna Kawęcka, **Andrzej Smorga**, **Mar-
cin Wilkołazki**, **Emilia Wiśniewska**,
Agnieszka Wolanin i **Marcin Worotyń-
ski**), od głosu wstrzymało się 4 radnych
(**Lech Berezowski**, **Marcin Ciechan**,
Magdalena Pizoń i **Agnieszka Pociń-
ska-Bartnik**). W sesji nie brali udziału:
Kamil Hukiewicz, **Lucjan Wąsiura** i **Emil**
Witkowski. Jeżeli chodzi o głosowanie za

udzieleniem absolutorium burmistrzowi
Miciule z wykonania budżetu w 2024 r.
radni byli jednomyślni. Wszyscy obecni
zagłosowali „za”.
- Dziękuję wszystkim, którzy przy-
czynili się do sukcesów ostatniego
roku. Udzielone absolutorium to dla
mnie nie tylko formalne potwierdzenie
dobrze wykonanych obowiązków, ale
przede wszystkim wyraz uznania dla
pracy całego zespołu, który każdego
dnia działa na rzecz mieszkańców na-
szego miasta - skomentował burmistrz
Daniel Miciuła. (kg)

IZBICA. Ciągnik w płomieniach

Piątek, 13 czerwca,
okazał się pechowy dla
jednego z mieszkańców
z Izbicy. Z niewiadomej jak
na razie przyczyny zapalił
się stojący na jego pose-
sji ciągnik rolniczy. Tylko
dzięki szybkiej i skutecz-
nej interwencji strażaków
z miejscowego OSP ogień
nie rozprzestrzenił się na
okoliczne budynki.

Do zdarzenia doszło
ok. 5.00 nad ranem na ul.
Fabrycznej w Izbicy. Cią-
gnik momentalnie zaczął
płonąć jak pochodnia. Na
szczęście na miejscu szyb-
ko pojawili się druhowie
z OSP KSRG Izbica, dzięki
którym pożar nie rozprze-
strzenił się na sąsiednie
zabudowania. Na szczęście
w zdarzeniu nie ucierpiała
żadna osoba. Trwa ustala-
nie przyczyn pożaru. (kg,
fot. OSP KSRG Izbica)



KRASNYSTAW Czołówka po wymuszeniu pierwszeństwa

59-letni kierowca Hyundai nie
ustąpił pierwszeństwa przejazdu
i doprowadził do zderzenia z o-
sobowym Mitsubishi na skrzyżowa-
niu ulic Sienkiewicza i Odrodze-
nia w Krasnymstawie. Oba auta
zostały poważnie uszkodzone,
na szczęście kierujący wyszli
z tego cało.

W środę, 11 czerwca,
przed godziną 8.00 dy-
żurny krasnostawskiej
komendy otrzymał in-
formację o kolizji dwóch
pojazdów na skrzyżowa-
niu ul. Sienkiewicza z ul.
Odrodzenia. Jak ustalili
przybyli na miejsce po-
licjanci 59-letni kierujący
samochodem osobo-
wym marki Hyundai, ja-
dący ul. Sienkiewicza nie
ustąpił pierwszeństwa

48-latkowi poruszającemu się prawidło-
wo osobowym Mitsubishi.
- Pomimo poważnych uszkodzeń
pojazdów, mężczyźni na szczęście nie
odnieśli obrażeń. Obaj byli trzeźwi. Za
spowodowanie zagrożenia bezpieczeń-
stwa w ruchu drogowym kierujący Hyun-
daem został ukarany mandatem - mówi



podkomisarz **Anna Chuszcza**, rzecznik
prasowy KPP w Krasnymstawie. - Ape-
lujemy o zachowanie ostrożności, sku-
pienie uwagi na drodze i stosowanie się
do znaków. Nieustąpienie pierwszeństwa
przejazdu to obok nadmiernej prędkości
jedna z najczęstszych przyczyn wypad-
ków drogowych - przypomina. (kg)

KRASNYSTAW Zderzenie motocyklistów

Krasnostawscy policjanci wy-
jaśniają okoliczności zdarzenia
się dwóch motocyklistów, do
którego doszło na ul. Witosa.
Wyglądało bardzo groźnie.

12 czerwca o 16.30 dyżurny kra-
snostawskiej komendy policji został
powiadomiony o zdarzeniu, do jakiego

doszło na ul. Witosa w Krasnymsta-
wie. - Pracujący na miejscu policjanci
wstępnie ustalili, że 47-letni kierow-
ca motocyklem Yamaha wyjeżdżając
z ulicy Ułańskiej nie zachował należytej
ostrożności i nie ustąpił pierwszeństwa
przejazdu poruszającemu się prawid-
łowo ulicą Witosa 17-letniemu kie-
rującemu motocyklem również marki

Yamaha, w wyniku czego doszło do
zderzenia jednośladów - relacjonuje
podkomisarz **Anna Chuszcza**, rzecznik
krasnostawskiej policji.
Obaj motocykliści zostali przetrans-
portowani do szpitala w Krasnymstawie.
Na szczęście nie odnieśli poważnych ob-
rażeń. Byli trzeźwi. (kg)

Od teraz zapisy na badania laboratoryjne w Chełmie i Krasnymstawie

Chełm

- Plac Kupiecki 12
- ul. Szymanowskiego 6
- ul. Piłsudskiego 11B
- tel. 82 540 80 51

Krasnystaw

- ul. Czysa 3
- tel. 82 540 80 41

NOWOŚĆ

nowy tydzień
tygodnik lokalny

NOWY TYDZIEŃ. TYGODNIK LOKALNY Ukazuje się w poniedziałki na terenie powiatów: chełmskiego, krasnostawskiego i włodawskiego

WYDAWCA: Grupa Medialna ITM Sp. z o.o. ul. Bramowa 6, 20-111 Lublin, Prezes zarządu - Marcin Futyma

REDAGUJE ZESPÓŁ: redaktor naczelny - Marcin Futyma, zastępca redaktora naczelnego - Piotr Morlewski; dziennikarze - Paulina Ciesielska, Bogumił Fura, Magdalena Hawryluk, Karol Garbacz, Katarzyna Głaz, Bogumił Mikulski

DZIAŁ REKLAM I OGŁOSZEŃ: Bożena Weremko - kierownik

DRUK: Agora S.A., ul. Daniszewska 27, 03-230 Warszawa

Redakcja / Biuro reklam i ogłoszeń: 22-100 Chełm, ul. Lwowska 14 (II p.) tel. 82 565 44 44

/redakcja nie ponosi odpowiedzialności za treść ogłoszeń i reklam/

PRENUMERATA realizowana przez POCZTĘ POLSKĄ S.A.:

Zamówienia prenumeraty „Nowego Tygodnia” można składać

- na stronie internetowej: prenumerata.poczta-polska.pl
- w każdym urzędzie pocztowym lub u listonosza.

PRENUMERATA realizowana przez GARMOND PRESS:

Zamówienia na prenumeratę można składać przez stronę internetową www.poczta.pl z odbiorem w wybranej placówce pocztowej. Ewentualne pytania prosimy kierować na adres e-mail: prenumerataprasy@poczta.pl lub dzwoniąc pod numer 12 422 14 85 w dni powszednie w godzinach 8-18. Koszty połączenia według taryfy operatora.

Informacja dla Ogłoszeniodawców (osób fizycznych) i Uczestników konkursów

Administratorem Państwa danych osobowych jest Grupa Medialna ITM Sp. z o.o. (adres: ul. Bramowa 6, 20-111 Lublin). Podanie danych osobowych jest dobrowolne. Celem przetwarzania danych osobowych jest realizacja świadczonej przez Administratora usług oraz cele marketingowe. Podstawą przetwarzania danych osobowych jest zgoda osoby, której dane dotyczą. Odbiorcami danych osobowych mogą być podmioty współpracujące z administratorem. Osoba, której dane osobowe dotyczą, ma prawo wycofania zgody w dowolnym momencie. Dane osobowe będą przetwarzane przez czas niezbędny do realizacji celu, w jakim są przetwarzane. Osoba, której dane osobowe dotyczą, ma prawo do żądania od Administratora dostępu do swoich danych osobowych, ich sprostowania, usunięcia lub ograniczenia przetwarzania, prawo przenoszenia danych osobowych oraz prawo wniesienia skargi do organu nadzorczego - Prezesa Urzędu Ochrony Danych Osobowych. Szczegóły zamieszczone są w *Polityce prywatności* na stronie internetowej - www.nowytydzien.pl

Pieszko do Ameryki

Zaskoczony na drzemce w cmentarnych śmieciach

Policja i Straż Graniczna zostały postawione na nogi po tym, jak mieszkanka Żukowa (gm. Włodawa) wybrała się na tamtejszy cmentarz. Gdy zbliżyła się do sterty ze starymi wiązkami, nagle wyłonił się z niej półnagi mężczyzna, który zaczął mówić w obcym języku. Kobieta się przestraszyła i o dziwnym człowieku powiadomiła bliskich, a ci z kolei poinformowali służby. Zaim na miejscu zjawiła się Policja i Straż Graniczna, jednemu z mieszkańców Żukowa udało się porozumieć z dziwnym przybyszem. Po angielsku i niemiecku wyjaśnił on, że jest w trakcie pieszej wędrówki do Ameryki, do której chce dotrzeć przez

parafialny w Żukowie, by posprzątać groby. Stare kwiaty i wiązkami wyrzuciła na śmietnik. I właśnie gdy do niego się zbliżała, nagle zza hałdy odpadów, niczym jakaś zjawą, wyłonił się półnagi mężczyzna, który zaczął mówić w obcym języku. Kobieta się przestraszyła i o dziwnym człowieku powiadomiła bliskich, a ci z kolei poinformowali służby. Zaim na miejscu zjawiła się Policja i Straż Graniczna, jednemu z mieszkańców Żukowa udało się porozumieć z dziwnym przybyszem. Po angielsku i niemiecku wyjaśnił on, że jest w trakcie pieszej wędrówki do Ameryki, do której chce dotrzeć przez

Rosję - na Alaskę. Człowiek ten miał śpiwór i bardzo skromny plecak, buty powiązane foliowymi jednorazówkami, by podeszwy nie odpadły od nich całkowicie. Na ramieniu dziwny podróżnik miał wytatuowany symbol Legii Cudzoziemskiej. Po weryfikacji przez służby okazało się, że w Polsce przebywa legalnie i że nie jest poszukiwany za jakiegokolwiek przestępstwo, więc po wylegitymowaniu pozostawiono go na cmentarzu, gdzie spędził noc. Kilka dni później dziwny osobnik był jeszcze widziany we Włodawie, jak pod markietami prosił o jedzenie, jednak od kilku dni śladu po nim już nie ma. (bm)

Oszuści grasują na Facebooku

W poniedziałek do Komendy Miejskiej Policji w Chełmie zgłosiła się 61-letnia mieszkanka miasta, której konto na Facebooku zostało przejęte przez nieznanego sprawcę. Złodziej uzyskał dostęp nie tylko do jej profilu, ale także do komunikatora

Messenger, z którego natychmiast zaczął rozsyłać wiadomości do jej bliskich z prośbą o pilną pomoc finansową.

Na szczęście w tym przypadku osoby, do których wysłano wiadomości, zachowały czujność i nie dały się nabrać. Podejrzewa-

jąc oszustwo, natychmiast skontaktowały się ze sobą telefonicznie, potwierdzając, że 61-latką nie prosiła ich o żadną pomoc finansową. Kobieta zgłosiła sprawę na policję, a funkcjonariusze prowadzą obecnie postępowanie w celu ustalenia sprawcy. (p)

Wbił się w barierę, jak kiedyś Kubica



Do groźnego wypadku doszło we wtorek (10 czerwca) w Romanówce (gmina Siedliszcze). 66-latek kierujący osobowym peugeotem wypadł z drogi i centralnie wbił się w impetem wbił się w barierę ochronną mostu. Stalowa bariera całkowicie zdemolowała przód auta, a poważnie ranny kierowca trafił do szpitala.

deszczu? Okoliczności wyjaśnia policja. Peugeot, za kierownicą którego siedział 66-latek wypadł z drogi i centralnie wbił się w barierę stalową barierę ochronną mostu. Impet uderzenia był tak duży, że stalowy element całkowicie zdemolował przód, silnik i deskę rozdzielczą auta. Wystrzeliły obydwa poduszki. Na miejscu interweniował Zespół Ratownictwa Medycznego z Siedliszcza. Po udzieleniu pomocy na miejscu karetka przetransportowała 66-latkę z urazem kręgosłupa do szpitala.

Nie wiadomo, co było przyczyną wypadku. Być może mokra nawierzchnia jezdni po padającym nieco wcześniej

(rd, fot. FB SRM w Chełmie)

Promile zamiast rozsądku

Kolejni pijani delikwenci za kierownicą. W ubiegłym tygodniu (9 czerwca) na ul. Kamieńskiego w Chełmie wpadł m.in. kierujący Toyotą Rav4 57-latek. Badanie wykazało 1,5 promila alkoholu w jego organizmie. Niedługo potem przy ul. Rampa Brzeska zatrzymany został 37-latek.

Mężczyzna podróżował toyotą, mając prawie 2,5 promila we krwi.

Obaj zatrzymani trafili do policyjnego aresztu. Gdy wytrzeźwieli, usłyszeli zarzuty. Grozi im. do 3 lat pozbawienia wolności, wysoka grzywna oraz zakaz prowadzenia pojazdów mechanicznych. (p)

CZYSSTE POWIETRZE DOFINANSOWANIE do 170 100 zł

KOMPLEKSOWA USŁUGA

- DOCIEPLANIE BUDYNKÓW
- WYMIANA ŹRÓDŁA CIEPŁA
- WYMIANA STOLARKI OKIENNEJ
- SKŁADAMY WNIOSKI

MYŚL GLOBALNIE, DZIAŁAJ LOKALNIE

SPEC-BUD tel. 607 452 099



Malowanie elewacji



Krystyna

BIURO USŁUG TURYSTYCZNYCH

- Wczasy i wycieczki zagraniczne, duży wybór w ciągłej sprzedaży
- Promocje - lato 2025
- Wczasy krajowe
- Kolonie i obozy dla dzieci i młodzieży
- Bilety autokarowe, samolotowe i promowe komunikacji międzynarodowej

Oferty na najnowszej stronie www.krystyna.info



Szczegóły w Biurze KRYSTYNA - Chełm, ul. Lwowska 13A (naprzeciwko pawilonu Chrobry) od poniedziałku do piątku od godz. 9:00 do 17:00 w soboty od godz. 10:00 do 14:00 lub pod nr telefonu 82 565 46 37. e-mail biuro@krystyna.info tel. 82 565 46 37

Dla naszych Klientów oferujemy bezpłatne miejsce parkingowe vis a vis biura

Zamieszkać u siebie w centrum miasta

Biuro Sprzedaży - Lwowska 24, 22-100 Chełm, tel. 518 910 277
slonecznyzakatek.pl

RADIO TAXI FINO

196-22

605 102 222

Zamawiasz bezpłatnie: **800 202 802**

POLSKA 19 100

OGÓLNOPOLSKA SIEĆ TAXI

ZAMÓW TAXI

JEDEN NUMER CAŁA POLSKA **19 100**

U NAS ZAPŁACISZ KARTĄ

KASY I DRUKARKI FISKALNE

ELZAB 1969

POSNET • NOVITUS • INNOVA

TYLKO U NAS! SERWIS FABRYCZNY ELZAB

- Tanie
- Proste
- Małe
- Niezawodne
- Gwarancja

certifikat podpisu elektronicznego

BOX PLAN Chełm, ul. ORLICZ-DRESZERA 5
82 565 31 91 www.boxplan.pl

ZÓŁKIEWKA. 15:0 dla wójta

To było do przewidzenia. Wójt gminy Żółkiewka Jacek Lis dostał wotum zaufania i absolutorium z wykonania budżetu gminy za 2024 rok. Cała rada gminy licząca 15 radnych w obydwu głosowaniach była „za”.

Wynik głosowania nie był niespodzianką. W tej kadencji w Radzie Gminy Żółkiewka aż 12 radnych zdobyło mandat startując z Komitetu Wyborczego Wyborców wójta Jacka Lisa, a 3 pozostałych radnych z PiS niemal w każdym głosowaniu również popiera przedkłada- ne przez wójta projekty uchwał. Zresztą 2024 rok był po prostu dobry dla gminy. Z 40-milionowego budżetu ponad 15 mln zł wydano na inwestycje, z czego gros pochodziła z rządowych dotacji. Największymi inwestycjami były: dokończenie przebudowy drogi powiatowej Żółkiewka - Turobin (5,35 mln zł, z czego 4,9 mln zł to dotacja z Polskiego Ładu), realizacja projektu „Rozwój turystyki i ochrony środowiska na terenie gminy, na który składa się remont szkoły i urzędu gminy w Żółkiewce oraz przebudowa dworca autobusowego (4,4 mln zł - 90 proc. dofinansowania z Polskiego Ładu), remont parkanu przy kościele pw. św. Wawrzyńca w Żółkiewce (438 tys. zł) i remont kościoła parafialnego Mateusza Apostoła i Ewangelisty w Chłaniowie 474 tys. zł (obydwie inwestycje sfinansowane z rządowego programu ochrony zabytków), przebudowa budynków OSP na terenie gminy (1,36 mln zł), wymiana oświetlenia ulicznego (ponad 500 tys. z dotacji z programu Rozświetlamy Polskę), budowa i wyposażenie miejsca rekreacji w Żółkiew Kolonii (159 tys. zł), przebudowa drogi gminnej w Tokarówce (93 tys. zł) i prawie 100 tys. zł na dokumentację remontów dróg gminnych i drogi

powiatowej Borówek-Suche Lipie. Po głosowaniu wójt Jacek Lis podziękował radnym za udzielenie wotum zaufania i absolutorium podkreślając, że rozwój gminy to wspólna zasługa również radnych, jak i całego zespołu urzędników. (rd)



Oddzielne podziękowania dla samorządowców i wszystkich mieszkańców gminy wójt nagrał na tle żółkiewskich wiatraków i zamieścił na swoim profilu na FB. - *Udzielone absolutorium to dla mnie nie tylko wyraz zaufania, ale przede wszystkim potwierdzenie, że podejmowane działania i decyzje służą dobru naszej wspólnoty. [...] Wasze potrzeby i głosy są dla mnie najważniejszym drogowskazem w codziennej pracy. [...] To absolutorium traktuję jako wspólny sukces - efekt dobrej współpracy Rady, pracowników urzędu, sołtysów, organizacji społecznych oraz wszystkich Mieszkańców. Dziękuję za zaufanie. Zapewniam, że dołożę wszelkich starań, by nadal godnie i skutecznie pełnić powierzoną mi funkcję.*

KRASNYSTAW. Dla krasnostawskich maluchów

20 nowych miejsc dla dzieci, wymiana instalacji i przebudowa placu zabaw. Dzięki pozyskaniu dotacji z programów „Aktywne Place Zabaw” i „Aktywny Maluch” Żłobek Miejski w Krasnymstawie przejdzie transformację.

W środę, 11 czerwca, burmistrz Krasnegostawu Daniel Miciuła oraz skarbnik miasta Patrycja Zdybel, podpisali z wojewodą lubelskim Krzysztofem Komorskim umowę na dofinansowanie projektu w ramach programu Aktywne Place Zabaw. - Dofinansowanie w wysokości 199 tys. zł pozyskaliśmy na przebudowę i doposażenie placu zabaw Żłobka Miejskiego - mówi burmistrz Miciuła. - Dotacja stanowi 100 procent wartości zadania. Dzięki tym środkom nasze maluchy będą miały jeszcze lepsze warunki do rozwoju, zabawy i edukacji. Projektant dokumentacji jest już wyłoniony, a wszystko zostanie zrealizowane jeszcze w 2025 roku - zapowiada.

W ramach zadania zaplanowano m.in.: nowy zestaw z piaskownicą, lokomotywą i altaną oraz tablice warsztatowe i edukacyjne, wspierające zabawę i naukę, instalację zestawów do zajęć plastycznych i sensorycznych (wałki do malowania, piłeczki, tablice do rysowania i inne kreatywne elementy wspierające rozwój), nowe pojazdy i elementy małej architektury (samochody policyjne, rowerki biegowe, trampoliny i zabawki do piaskownicy) oraz budowę strefy z roślinami. Jednocześnie w ramach programu „Aktywny Maluch”, Krasnostaw pozyskał nieco ponad 1,1 mln zł na organizację w żłobku nowych 20 miejsc oraz modernizację instalacji elektrycznej, sanitarnej i wymianę instalacji teletechnicznej. Umowę na wykonanie tej części inwestycji wiceburmistrz Monika Sawa i skarbnik Patrycja Zdybel podpisały 23 maja z Firmą Produkcyjno-Handlowo-Usługową Komark. - Zakończenie robót zaplanowano na 23 września 2025 r. - mówi zastępca burmistrza Monika Sawa. (kg)



KRAŚNICZYN. Po naszej interwencji Dotacja może nie przepadnie

Po tym jak napisaliśmy, że gmina Kraśniczyn dostała prawie 250 tys. zł dotacji na renowację cmentarza wojennego w Starej Wsi i jego ogrodzenia, ale ostatecznie zrezygnowała z inwestycji, tutejszy urząd gminy ponownie ogłosił zapytania ofertowe na wykonanie tej inwestycji. Jak wszystko pójdzie dobrze zadanie zostanie zrealizowane do 10 listopada tego roku.

Podczas poprzedniej kadencji, gdy wójtą była Monika Grzesiuk, Kraśniczyn złożył kilka wniosków o dofinansowanie inwestycji w ramach Rządowego Programu Odbudowy Zabytków. Przeszły trzy z nich: modernizacja kościoła i dzwonnicy w Bończy (wnioskowana

kwota - 686 tys. zł), renowacja cmentarza wojennego w Starej Wsi (98 tys. zł), a także remont ogrodzenia Cmentarza Wojennego w Starej Wsi (147 tys. zł). - Środki te były już na koncie gminy, po wyborach należało tylko ogłosić w imieniu proboszczów przetarg w przypadku Bończy i zapytania ofertowe w przypadku Starej Wsi. Postępowania te na drodze upoważnienia od Parafii realizowała gmina - przypominała Grzesiuk. Renowacja kościoła i dzwonnicy w Bończy została zrealizowana. Inwestycje, kosztem 638 tys. zł, wykonała wyłoniona w przetargu firma Henmax z Zamościa. W połowie 2024 r., gdy wójtą Kraśniczyna był już Jan Choraśiewicz, gmina ogłosiła stosowne postępowania przetargowe dotyczące obu inwestycji na cmentarzu wojennym

w Starej Wsi, ale po kilku tygodniach je unieważniła z powodu braku ofert. Postępowania nie powtórzono. Kiedy w jednym z poprzednich numerów „Nowego Tygodnia” w tekście „Dotację dostali, ale zrezygnowali” wyraziliśmy zdziwienie, że gmina gotowa jest oddać blisko ćwierć miliona złotych dotacji, władze gminy najwyraźniej się zreflektowały - 6 czerwca w Biuletynie Informacji Publicznej gminy Kraśniczyn pojawiły się zapytania ofertowe, jedno w sprawie zamówienia pod nazwą „Renowacja cmentarza wojennego w Starej Wsi”, drugie w sprawie „Renowacji ogrodzenia cmentarza wojennego w Starej Wsi”. Oferty można składać do 23 czerwca. Termin realizacji obu zadań to 10 listopada 2025 r. Do tematu wrócimy. (kg)

KRASNYSTAW. Inaczej do szpitala

W związku z kontynuacją prac modernizacyjno-remontowych w Szpitalnym Oddziale Ratunkowym SP ZOZ w Krasnymstawie od kilku dni zmienia się organizacja dojazdu i dojścia do SOR oraz oddziałów szpitalnych, pracowni endoskopii, działu radiologii i diagnostyki obrazowej.

- Karetki pogotowia powinny wjeżdżać bezpośrednio pod główne wejście do szpitala, a pacjenci SOR także wchodzą głównym wejściem - informuje Andrzej Jarzębowski, dyrektor SP ZOZ w Krasnymstawie. Pacjenci innych oddziałów (a także rodziny pacjentów) winni kierować się do poszczególnych oddziałów szpitala, działu radiologii i diagnostyki obrazowej oraz pracowni endoskopii: wejściem nr 1 (nowa klatka schodowa od strony ZOL) lub wejściem nr 2 (poziom 1 od strony pracowni rezonansu magnetycznego). Pacjenci lub odwiedzający pacjentów na

oddziale anestezjologii i intensywnej terapii powinni korzystać z wejścia nr 3 (od strony bramy głównej i budynku gazów medycznych). - Wzdłuż całej drogi dojazdowej do wejścia głównego szpitala, będącego czasowym obszarem SOR, zostały ustawione czytelne i widoczne znaki informacyjne.



GMINA KRASNYSTAW/ŁOPIENNIK Droga Bzite - Józefów - Żulin nie została zapomniana

Tak przynajmniej twierdzi Marek Klus, dyrektor Zarządu Dróg Powiatowych w Krasnymstawie, dając nadzieję na jej remont.

Dwa lata temu powiat krasnostawski przeprowadził modernizację drogi łączącej Bzite m.in. z składowiskiem odpadów Kras-Eko w Wincentowie. Inwestycja kosztowała 700 tys. zł, z czego prawie 340 tys. pochodziło z Rządowego Funduszu Rozwoju Dróg, a po ponad 170 tys. dołożyły starostwo powiatowe i gmina

Krasnostaw. Jednocześnie coraz częściej zaczęto mówić o potrzebie kontynuowania remontu powiatówki na odcinku od Bzitego przez Józefów, aż do Żulina. Apelowo o to m.in. Piotr Szewczyk, radny powiatowy, który złożył w 2024 r. interpelację w tej sprawie (podpisali się też pod nią radni Witold Boruczenko i Edward Pluta). - Droga ta stanowi kluczowy szlak komunikacyjny łączący gminę Krasnostaw i gminę Łopiennik Górny - argumentował Szewczyk. - Niestety, obecnie jej stan jest fatalny. Nawierzchnia

jest pełna dziur, kolein, pęknięć co stanowi poważne zagrożenie dla bezpieczeństwa użytkowników. Ciągłe jej łatanie w systemie natryskowym z roku na rok tylko pogarsza sytuację - alarmował. Marek Klus, dyrektor ZDP w Krasnymstawie, podkreśla, że doskonale sobie zdaje sprawę ze stanu w jakim znajduje się droga Bzite-Józefów. - Robimy wszystko, by jak najszybciej przeprowadzić jej modernizację. Obecnie przygotowujemy dokumentację projektową inwestycji - zapewnia. (kg)

KRASNYSTAW. Dyrektor Kozyrski bez konkurencji

Damian Kozyrski, wieloletni szef Krasnostawskiego Domu Kultury, będzie nim przez kolejne pięć lat. Był jedynym kandydatem, który stanął do konkursu na to stanowisko.

28 kwietnia Daniel Miciuła, burmistrz Krasnegostawu, ogłosił konkursu na stanowisko dyrektora Krasnostawskiego Domu Kultury. Musiał, bo szefowi placówki Damianowi Kozyrskiemu kończyła się kolejna kadencja. Nikt nie miał wątpliwości, że faworytem, jeśli tylko przystąpi do konkursu, będzie Kozyrski, pod którego rządami KDK nie tylko ciągle rozwija swoją ofertę, inicjuje i angażuje się w różne wydarzenia, a do tego w ubiegłym roku sztandarowa impreza KDK i miasta - Chmielaki - została uznana za

„Najlepszy Produkt Turystyczny Województwa Lubelskiego 2024” i otrzymała wyróżnienie w konkursie „Najlepszy Produkt Turystyczny 2024” organizowanym przez Polską Organizację Turystyczną. Nic więc dziwnego, że nikt nie odważył się rzucić rękawicy dyr. Kozyrskiemu. Był w konkursie jedynym kandydatem. - W wyniku przeprowadzonego postępowania, biorąc pod uwagę rezultat rozmowy kwalifikacyjnej wyłoniono do zatrudnienia Pana Damiana Kozyrskiego. Wybrany kandydat spełnił wszystkie wymogi określone w ogłoszeniu o naborze wyżej wymienione stanowisko. Komisja konkursowa pozytywnie oceniła kwalifikacje, doświadczenie zawodowe oraz umiejętności kandydata - poinformował burmistrz Miciuła. Kozyrski (47 l.) jest szefem KDK nie-



przerwanie od 2010 r. Został nim jeszcze, kiedy miastem kierował Andrzej Jakubiec, był za kadencji Hanny Mazurkiewicz i Roberta Kościuka. I pozostanie nim przynajmniej przez najbliższe pięć lat. (kg, fot. Facebook Damiana Kozyrskiego)

Krasnostawianie odzyskali pływalnię. Wielki remont trwał ponad dwa lata

11 czerwca 2025 roku zapisze się w historii Krasnegostawu. Tego dnia, po trwającym dwa lata i cztery miesiące remoncie ponownie otwarto jedyną w mieście krytą pływalnię. Prace pochłonęły 28 mln zł, ale było warto i było na co czekać...

Inwestycja, która formalnie rozpoczęła się jeszcze w 2022 roku nie obyła się bez pewnych perypetii. Kłopoty pojawiły się już na etapie przetargu i w porównaniu do pierwotnych założeń trzeba było zmienić nieco jej zakres, później wyszła potrzeba wykonania dodatkowych prac, a ostateczny koszt był o kilka milionów wyższy. Na początku ubiegłego roku pojawiły się nawet obawy, czy wystarczy pieniędzy na jej dokończenie, ale miastu „na gwiazdkę” udało się pozyskać dodatkowe dofinansowanie.

- Rok temu objąłem urząd burmistrza i jednym z pierwszych miejsc, które sprawdzałem, był właśnie ten basen. Nikt nie przypuszczał wtedy, że dokładnie za rok spotkamy się tutaj w zupełnie nowej rzeczywistości - mówił na uroczystości otwarcia pływalni **Daniel Miciuła**, burmistrz Krasnegostawu.

Krystian Woś - prezes spółki Texom, generalnego wykonawcy inwestycji, przyznał, że remont istniejącego obiektu zawsze niesie ze sobą niespodzianki. - To była walka, ale wspólnymi siłami, z urzędem, nadzorem, naszym zespołem, udało się ją wygrać - podkreślił. Zwieńczeniem wydarzenia był toast, który w imieniu gospodarzy uroczystości wzniosła **Monika Sawa** - zastępca burmistrza Krasnegostawu.



Koszt modernizacji basenu przekroczył 28 mln zł, a środki pochodziły m.in. z Rządowego Funduszu Polski Ład (10,8 mln zł) oraz Programu Wsparcia Inwestycji Sportowych (6,7 mln zł).

- Zmieniło się wszystko, od niekiei basenowej, przez nowoczesne systemy uzdatniania wody, po nowe elewacje, dachy i strefy relaksu. W obiekcie pojawiły się jacuzzi, brodzik z placem zabaw dla dzieci i rozbudowana strefa saun. Nowością jest również elektroniczny system obsługi klienta - opowiada **Magdalena Górecka**, rzeczniczka prasowa krasnostawskiego ratusza.

W otwarciu pływalni wzięli udział m.in. **Krzysztof Komorski** - wojewoda lubelski, **Maciej Baranowski** - dyrektor chełmskiej delegatury LUW, którzy przywieźli ze sobą koła ratunkowe. Nie zabrakło starosty krasnostawskiego **Janusza Szpaka** i jego zastępcy **Marka Nowosadzkiego**, którzy też przyszli z prezentem, który

przekazali na ręce dyrektora MOSiR, **Tomasza Żerebca**.

Po poświęceniu obiektu przez ks. **Jarosława Wójcika** przyszedł czas na uroczyste przecięcie wstęgi oraz zwiedzanie zmodernizowanego obiektu. Basen w nowej odsłonie jako pierwsi przetestowali zawodnicy UKS Wodnik Krasnostaw pod okiem prezesa i trenera **Andrzeja Miciuły**.

Przez całe śródoowe popołudnie wstęp na basen dla wszystkich był wolny. Od czwartku obowiązują bilety. Cenny zaproponowane przez MOSiR, który tak jak przed remontem będzie zarządzał obiektem, umiarkowane: na tygodniu 70 min. w godz. 9-14 kosztuje 20 zł, a od 14 do 21 - 25 zł, tyle, co od 9 do 21 w soboty i niedziele. Bilety ulgowe odpowiednio 13 i 15 zł. Są też bilety bez limity czasu, po 60 zł. Szczegóły na stronie MOSiR Krasnostaw. **(kg)**

ŁOPIENNIK GÓRNY. Dyrektor Klus nie rzucał słów na wiatr...

Udręka pod świerkami

Od ponad 10 lat pan Józef Sysa z Łopiennika Dolnego nie może doprosić się wycinki dwóch stojących w pasie drogowym przy jego domu okazałych świerków. - Kiedy wieje i te drzewa trzeszczą, boimy się z żoną, że zwał się nam na dach. Jestem po osiemdziesiątce i to dla nas poważne zmartwienie, ale ani w gminie, ani w zarządzie dróg nic nie możemy wskórać. Już nie mam sił za tym chodzić - mówi pan Józef. Jest jednak nadzieja, że tej troski uda się pozbyć. W rozmowie z nami dyrektor ZDP w Krasnymstawie, **Marek Klus** obiecał, że zajmie się tematem...

Pana Józefa spotkaliśmy przypadkowo przed świetlicą wiejską i remizą OSP w Łopienniku Dolnym. Przemity starszy pan, który sam przez lata był druhem OSP, nie tylko opowiedział nam kilka miejscowych historii, ale podzielił się z nami również swoim problemem. Razem z żoną mieszkają naprzeciwko świetlicy, po drugiej stronie powiatowej drogi. Ich dom stoi bardzo blisko drogi, a w pasie drogowym, dokładnie na wysokości ich domu rosną dwa, potężne świerki.

- Od lat staram się o ich wycinkę. Nie dla jakiegoś widzimisię, ale poważnie martwimy się, że kiedyś przyjdzie taka wichura, która powali je na nasz dom. Kiedy wieje i te drzewa trzeszczą boimy się nie na żarty, a mamy już swoje lata i chciałobyśmy sobie spokojnie pożyć - mówi pan Józef. - Naprawdę żał mi tych drzew, bo przed laty, kiedy nie było tu jeszcze asfaltowej drogi posadził je mój ociec i one ze mną dorastały, ale bezpieczeństwo jest najważniej-

sze. O tę wycinkę zabiegam już ponad 10 lat. Pisałem pisma, byłem u byłego wójta i obecnego, i w Zarządzie Dróg Powiatowych w Krasnymstawie, ale nic nie wskórałem. Co prawda kiedyś przyjechali jacyś panowie z ZDP, coś pomierzyli i już myślałem, że w końcu się udało, ale drzewa jak stały, tak stoją. Już nie mam sił za tym chodzić. Przecież drzewa przy drogach powiatowych wycinane są na pęczki, a tych jakoś nie mogą, choć one stwarzają zagrożenie nie tylko dla naszego domu, ale również kierowców, bo stoją przy samej jezdni.

Problem przedstawiliśmy dyrektorowi ZDP w Krasnymstawie, **Markowi Klusowi**. Szef powiatowych drogowców sprawdził dokumenty i potwierdził, że pan Józef z wnioskiem o wycinkę drzew zwracał się do Zarządu już w lipcu 2014 r., a w sierpniu 2014 r. ZDP wystąpił do wójta gminy Łopiennik Górny z wnioskiem o zgodę na wycinkę. Dostał ją dopiero 29 stycznia 2015 r. z datą realizacji do końca 2015 roku. Dlaczego drzew nie wycięto? - Nie byłem jeszcze wtedy dyrektorem, zosta-

łem nim w 2019 roku, więc mogę tylko domyślać się, że ze względu na okres łęgowy, który obowiązuje od marca do 16 października, konieczność wykonania innych wycinek, niesprzyjające warunki pogodowe, świerków usunąć nie zdążono, przed wygaśnięciem zgody. Dlaczego ponownie nie wystąpiono o zgodę dziś już nikt nie pamięta. W każdym razie dyrektor Klus obiecał nam, że zajmie się sprawą.

- Mając na uwadze bezpieczeństwo użytkowników drogi oraz mienia, przychylimy się do prośby wnioskodawcy i ponownie wystąpimy do wójta gminy Łopiennik Górny z wnioskiem o wycinkę tych drzew - zapowiedział szef ZDP.

I wygląda na to, że nie rzucał słów na wiatr. Jak poinformował nas pan Józef już dwa dni później pracownicy ZDP pojawili się w Łopienniku Dolnym, wykonali dokumentację fotograficzną świerków i je oznakowali, informując, że drzewa zostaną ścięte.

Wierzmy, że tym razem faktycznie tak się stanie i już dziś w imieniu pana Józefa i swoim dziękujemy. **(kg)**



Symulacja w cukrowni

W środę, 11 czerwca, na obiektach Cukrowni Krasnostaw zaroilo się od strażaków. Na szczęście były to tylko ćwiczenia.



W symulowanych zdarzeniach udział wzięły jednostki OSP: Żółkiewka, Rudnik, Siedliska Drugie, Izbica, Krakowskie Przedmieście, Małochwiej Duży, Brzeziny, Gorzków, Fajslawice, Krupie, Zastawie, Kraśniczyn, Ostrzyca, Krzywe, Siennica Różana, Wólka Orłowska, Łopiennik Dolny i Siennica Nadolna. Druhowie w ramach ośmiu scenariuszy wykonywali zadania polegające m.in. na: prowadzeniu ewakuacji osoby nieprzytomnej z wieży i poszkodowanego z taśmociągu oraz udzielenie im pierwszej pomocy, doskonaleniu umiejętności posługiwaniu się pilarkami do betonu i stali, wykonaniu dostępu do osoby uwięzionej w pojeździe przy użyciu narzędzi hydraulicznych, prowadzeniu działań ratowniczych w budynku gospodarczym, a także ewakuacji poszkodowanego z kanału wodnego przy użyciu trójnogu i technik alpinistycznych.

- Realizacja różnorodnych epizodów pozwoliła na doskonalenie współpracy pomiędzy druhami poszczególnych jednostek, a także ustalenie przedsięwzięć i kierunków szkolenia oraz wyposażenia OSP - podsumowuje oficer prasowy Komendy Powiatowej PSP w Krasnymstawie mł. bryg. **Tomasz Wesołowski**. **(kg, fot. KP PSP Krasnostaw)**



ZF.7211.1.2025

Krasnostaw, dnia 16.06.2025 r.

OGŁOSZENIE WÓJTA GMINY KRASNYSTAW

o rozpoczęciu konsultacji społecznych zmiany miejscowego planu zagospodarowania przestrzennego Gminy Krasnostaw w obrębie geodezyjnym Siennica Nadolna, z zastosowaniem postępowania uproszczonego

Na podstawie art. 27b ust. 1 pkt 1 i ust. 4 pkt 4 lit. d ustawy z dnia 27 marca 2003 roku o planowaniu i zagospodarowaniu przestrzennym (Dz. U. z 2024 r. poz. 1130, z późn. zm.) oraz zgodnie z art. 54 ust. 3 ustawy z dnia 3 października 2008 r. o udostępnianiu informacji o środowisku i jego ochronie, udziale społeczeństwa w ochronie środowiska oraz o ocenach oddziaływania na środowisko (Dz. U. z 2024 r. poz. 1112, z późn. zm.), zawiadamiam o przeprowadzeniu konsultacji społecznych projektu zmiany miejscowego planu zagospodarowania przestrzennego Gminy Krasnostaw w obrębie geodezyjnym Siennica Nadolna z zastosowaniem postępowania uproszczonego.

Zmiana planu dotyczy wyłącznie lokalizacji instalacji odnawialnych źródeł energii – instalacji fotowoltaicznych.

Konsultacje prowadzone będą w dniach od 16.06.2025 r. do 02.07.2025 r. w formie zbierania uwag do projektu miejscowego planu oraz prognozy oddziaływania na środowisko. Uwagi należy składać w terminie od 16.06.2025 r. do 02.07.2025 r. na piśmie w postaci papierowej (na adres: Urząd Gminy Krasnostaw, ul. M. Konopnickiej 4, 22-300 Krasnostaw) lub elektronicznej, za pomocą środków komunikacji elektronicznej, w szczególności poczty elektronicznej (na adres: wojt@krasnostaw.ug.gov.pl) lub poprzez ePUAP / 0606052/skrytka lub e-Doręczeń: AE:PL-54687-17398-ASWTA-16. Uwagi należy składać na specjalnym formularzu pisma dotyczącego aktu planowania przestrzennego dostępnym na stronie BIP Urzędu Gminy Krasnostaw w zakładce /Dokumenty strategiczne / Plany i strategię działania / Plan zagospodarowania przestrzennego Gminy Krasnostaw/, a także na stronie <https://www.gov.pl/web/rozwoj-technologie/formularz-pisma-dotyczacego-aktu-planowania-przestrzennego>. Składający uwagę zobowiązany jest podać swoje imię i nazwisko albo nazwę oraz adres zamieszkania albo siedziby oraz adres poczty elektronicznej, o ile posiada, a także wskazać, czy jest właścicielem lub użytkownikiem wieczystym nieruchomości objętej uwagą, oraz może podać dodatkowe dane do kontaktu, takie jak adres do korespondencji lub numer telefonu.

Projekt miejscowego planu wraz z prognozą oddziaływania na środowisko udostępniony będzie w czasie trwania konsultacji w siedzibie Urzędu Gminy, na stronie internetowej Gminy Krasnostaw: www.krasnostaw.ug.gov.pl w sekcji Aktualności oraz na BIP Urzędu Gminy Krasnostaw: <https://ugkrasnostaw.bip.e-zeto.eu> w zakładce /Dokumenty strategiczne / Plany i strategię działania / Plan zagospodarowania przestrzennego Gminy Krasnostaw/.

Wójt Gminy Krasnostaw Wojciech Kowalczyk

Zgodnie z art. 13 rozporządzenia Parlamentu Europejskiego i Rady (UE) 2016/679 z dnia 27 kwietnia 2016 r. informuję, iż:

- Administratorem danych osobowych jest Wójt Gminy Krasnostaw. Adres kontaktowy: 22-300 Krasnostaw, ul. M. Konopnickiej 4.
- Dane osobowe przetwarzane będą w celu realizacji zadań publicznych w postaci dokumentów planistycznych opracowywanych na podstawie przepisów ustawy z dnia 27 marca 2003 r. o planowaniu i zagospodarowaniu przestrzennym.
- Posiada Pan/i prawo: dostępu do treści swoich danych osobowych, ich sprostowania, usunięcia, ograniczenia przetwarzania, sprzeciwu wobec przetwarzania oraz przenoszenia danych. Gdy dane osobowe nie zostały zebrane od Pana/i przysługuje prawo dostępu do informacji o źródle ich pozyskania, jeśli nie wpływa to na ochronę praw i wolności osoby, do której te dane pozyskano. Gdy przetwarzanie danych odbywa się na podstawie zgody przysługuje Panu/i prawo do cofnięcia zgody w dowolnym momencie, bez wpływu na zgodność z prawem przetwarzania, którego dokonano na podstawie zgody przed jej cofnięciem. Prawo do wniesienia skargi do organu nadzorczego, którym jest Prezes Urzędu Ochrony Danych Osobowych.
- Pełny zakres informacji o ochronie danych osobowych znajduje się na stronie internetowej BIP Gminy Krasnostaw: <https://krasnostaw.ug.gov.pl/ochrona-danych-osobowych/>

Oświadczenia majątkowe

Co mają chełmscy radni?

Który z chełmskich radnych ma na koncie ponad milion złotych, a który miał dwa miliony przychodu? Kto spłaca najwyższy kredyt, a kto ma saksofon wart 10 tys. zł czy fiata 125 p z 1980 r.? Wzięliśmy pod lupę oświadczenia majątkowe chełmskich radnych.

Ze wszystkich chełmskich radnych najwięcej oszczędności - 1 104 650,40 zł oraz 43 tys. euro - zgromadził **Mirosław Czech**. Radny w lipcu 2024 r. przeszedł na emeryturę, a wcześniej był dyrektorem lubelskiego oddziału Generalnej Dyrekcji Dróg Krajowych i Autostrad. W ubiegłym roku z tytułu umowy o pracę zarobił - wliczając w to odprawę - 285 481,95 zł. Z diet radnego zainkasował 22 117,23 zł. Radny prowadzi jednoosobową działalność gospodarczą - doradztwo inwestycyjne - i z tego tytułu zarobił 58 053,53 zł. Ma trzy auta, z czego - wspólnie z żoną - mercedesa z 2020 r. i toyotę z 2024 r.

290 tys. zł oszczędności ma radna **Dorota Rybaczuk**, dyrektor Stacji Ratownictwa Medycznego w Chełmie. Radna ma też: dom o powierzchni 242 m kw, warty 550 tys. zł, dwa mieszkania, warte łącznie prawie milion zł oraz dwa garaże. Wszystko to w ramach małżeńskiej wspólności majątkowej. Do 13 października 2024 r. radna Rybaczuk prowadziła jednoosobową działalność gospodarczą i z tego tytułu osiągnęła w ubiegłym roku 49 749,00 zł przychodu i 14 250,39 zł dochodu. Jako szefowa stacji pogotowia ratunkowego Rybaczuk zarobiła 19 354,34 zł, w Państwowej Akademii Nauk Stosowanych w Chełmie - 63 276,96 zł, w Politechnice Lubelskiej - 5 400 zł. Przychody Rybaczuk z tytułu diety radnej Rady Miasta Chełm wyniosły 31 306,37 zł, z tytułu członkostwa w Radzie Okręgowej Izby Inżynierów Budownictwa w Lublinie - 1250 zł, a przychód z wynajmu mieszkania wyniósł - 11 250 zł. D. Rybaczuk wraz z mężem posiada trzy samochody.

Radny **Sebastian Bielecki** jako doradca ds. klienta biznesowego w Banku Pekao S.A. zarobił w ubiegłym roku 150 902,00 zł. Jego dochody z tytułu diet w Radzie Nadzorczej Chełmskiej Spółdzielni Mieszkaniowej to 17 957,68 zł, a przychody z diet w Radzie Miasta Chełm to 12 024,88 zł. Radny jeździ Skodą Rapid z 2017 r. i ma mieszkanie o powierzchni 56,70 m kw warte 280 tys. zł. Wszystko to we współwłasności małżeńskiej. Małżeńską wspólnotą majątkową objęte są też całkiem pokaźne oszczędności w różnych walutach, w tym m.in. 200 tys. zł.

Kamil Błaszczuk, dyrektor Infrastruktury, Inwestycji i Targowisk w miejskiej spółce Chełmski Park Wodny i Targowiska Miejskie, a także prezes w dwóch spółkach z o.o. Wraz z żoną ma 25 tys. zł oszczędności, a także mieszkanie o powierzchni 82,54 m kw i wartości 550 tys. zł. Jego łączny ubiegłoroczny dochód to blisko 120 tys. zł, w tym z tytułu umowy o pracę 84 773,04 zł, a z tytułu diety radnego Rady Miasta Chełm - 26 532,41 zł. K. Błaszczuk wraz z żoną zaciągnął dwa kredyty - hipoteczny i konsumpcyjny, a do spłaty pozostało prawie 450 tys. zł. Radny ma BMW E60 z 2005 r.

Longin Bożeński, pełnomocnik zarządu ds. strategii w Miejskim Przedsiębiorstwie Gospodarki Komunalnej w Chełmie ma wraz z żoną 14 400 zł oszczędności, a także: dom o powierzchni 122,5 m kw wart 400 tys. zł, dwa mieszkania warte łącznie 615 tys. zł. Oprócz tego posiada jeszcze m.in. działkę budowlaną wartą 107 185 zł. L. Bożeński w 2024 r. zarobił 156 191,73 zł, a w ramach diety radnego pobrał 29 649,48 zł.

Piotr Jabłoński jest nauczycielem wychowania fizycznego w Szkole Pod-

stawowej nr 6 w Chełmie i z tego tytułu zarobił w 2024 r. 105 244,97 zł. Pozostałe jego dochody w ramach innych zajęć w: Uczniowskim Klubie Sportowym TOPSPIN Chełm, Lubelskim Wojewódzkim Szkolnym Związku Sportowym i Chełmskim Towarzystwie Krzewienia Kultury Fizycznej wynoszą łącznie ponad 8 tys. zł. Z tytułu diet radnego Rady Miasta Chełm pobrał 20 614,14 zł. Na koniec grudnia ub.r. radnemu i jego żonie pozostało do spłaty niewiele ponad 21 tys. zł kredytu hipotecznego, a oszczędności mieli 1 858,26 zł. Radny ma mieszkanie o powierzchni 54,5 m kw warte 250 tys. zł i jest to również małżeńska wspólność majątkowa.

Katarzyna Janicka jest nauczycielką w Szkole Podstawowej nr 1 w Chełmie i z tego tytułu zarobiła w ubiegłym roku 100 364,64 zł. W ramach trzech umów zleceń zainkasowała łącznie nieco ponad 4,5 tys. zł, a z diety radnej 21 114,08 zł. Radna Janicka zaoszczędziła nieco ponad 7 tys. zł. Ma mieszkanie o powierzchni 59,90 m kw, warte 350 tys. zł. Radna spłaca kredyt i pożyczkę hipoteczną, a do spłaty pozostało jej nieco ponad 35 tys. zł. W ramach małżeńskiej wspólności majątkowej ma Opla Insignię z 2015 r.

Adam Kister jest emerytowanym strażakiem. Wraz z żoną ma trochę ponad 10 tys. zł oszczędności, papiery wartościowe (67 000,51 zł), dwa mieszkania warte łącznie 525 tys. zł i mercedesa z 2011 r. Diety radnego, emerytura i fundusz emerytalny przyniosły mu ponad 150 tys. zł dochodu w ubiegłym roku.

Tomasz Kociubiński jest emerytem i wraz z żoną ma spore oszczędności - 312 281,65 zł. Posiada dom o powierzchni 268,95 m kw i wartości 800 tys. zł, trzy działki i domek letniskowy. Łączny uzyskany przez radnego dochód to blisko 150 tys. zł, z czego dieta radnego to 11 767,20 zł. Radny wraz z żoną ma trzy auta, w tym fiata 125 p z 1980 r.

Mariusz Kowalcuk, zastępca dyrektora ds. administracyjnych chełmskiego szpitala wraz z żoną ma 15 944,23 zł oszczędności, dom o powierzchni 180 m kw i wartości 800 tys. zł, mieszkanie warte 239 400 zł. Do tego dochodzą jeszcze m.in. trzy działki budowlane (jedna z domem) warte łącznie nieco ponad 100 tys. zł. Radny wspólnie z żoną ma dwa auta, w tym Hyundaia z 2024 r. warte 160 tys. zł. W ubiegłym roku M. Kowalcuk zarobił 243 074,45 zł brutto, do tego dochodzi dieta radnego - 20 863,08 zł i przychody z najmu oraz dzierżawy nieruchomości - łącznie 47 640 zł brutto.

Piotr Krawczuk vel Walczuk, kierownik biura obsługi spółki MP GK w Chełmie wraz z żoną zaoszczędził 61 tys. zł. Do tego dochodzą 900 euro i papiery wartościowe (7688,39 zł). Z tytułu umowy o pracę zarobił 119 274,32 zł, a z tytułu diety radnego - 24 066,48 zł. Radny jest współwłaścicielem volvo z 2011 r. i właścicielem audi z 2012 r.

Łukasz Krzywicki prowadzi jednoosobową działalność gospodarczą specjalizującą się w handlu i usługach, a także gospodarstwo rolne. Z tytułu pierwszej z tych działalności osiągnął w ubiegłym roku przychód sięgający aż 2 045 753,57 zł, ale sam dochód wyniósł 73 619,42 zł. Z kolei gospodarstwo rolne przyniosło mu przychód i dochód w wysokości 135 846,38 zł. Ł. Krzywicki zaoszczędził 40 tys. zł, 400 dolarów i 400 euro. Radny dysponuje pojazdami (m.in. trzy auta)

i sprzętem rolniczym wartymi około miliona złotych. Ma zaciągnięty kredyt gotówkowy i inwestycyjny, a do spłaty pozostało mu jeszcze ponad 216 tys. zł. W ubiegłym roku pobrał 13 368,59 zł z tytułu diety radnego Rady Miasta Chełm i 2700 zł diety przewodniczącego Rady Osiedla „Śródmieście”.

Marcin Lipczuk, zatrudniony jako główny specjalista w chełmskim biurze ARIMR, wspólnie z żoną zaoszczędził 23 tys. zł. Jest właścicielem domu o powierzchni ok. 120 m kw., którego wartość szacuje na 450 tys. zł. Nieruchomość położona jest na działce o powierzchni 602 m kw. i wartości 20 tys. zł. Obie nieruchomości stanowią majątek odrębny. Dochody z tytułu zatrudnienia przyniosły mu w 2024 roku ok. 117 tys. zł, a dieta radnego - 12 tys. zł. W rubryce oświadczenia majątkowego dotyczącej mienia ruchomego o wartości przekraczającej 10 tys. zł wpisał: samochód Volvo V70 z 2008 r. (wartość ok. 27 tys. zł) oraz saksofon altowy Selmer SA 80 II (10,3 tys. zł). Mienie to, podobnie jak uzyskane dochody, stanowi wspólność majątkową małżeńską.

Stanisław Mościcki, emeryt, zgromadził oszczędności w wysokości 46 tys. zł. Jego dochody w 2024 r. wyniosły: emerytura - 120,4 tys. zł oraz dieta radnego - ok. 22 tys. zł. W części oświadczenia dotyczącej nieruchomości wskazał niezabudowaną działkę rekreacyjną o powierzchni 975 m kw. i szacowanej wartości 100 tys. zł. Spłaca kredyt konsolidacyjny - do uregulowania pozostało 96 tys. zł.

Tomasz Ochera, radny i nauczyciel zatrudniony w Szkole Podstawowej nr 7, zaoszczędził ok. 3,2 tys. zł. Posiada również papiery wartościowe: OTLOG o wartości ok. 4,5 tys. zł oraz SCPFL - ok. 33,9 tys. zł. W 2024 roku dochód ze zbycia akcji wyniósł 20,9 tys. zł. W części oświadczenia dotyczącej nieruchomości wykazał grunty orne o powierzchni 0,1351 ha i wartości szacunkowej ok. 77,2 tys. zł. Jego dochody w ubiegłym roku wyniosły: z tytułu umowy o pracę - ok. 110 tys. zł, dieta radnego - 12,2 tys. zł. Posiada dwa samochody: Alfa Romeo Giulietta z 2014 r. oraz Mercedes-Benz GLC 300 z 2019 r. Spłaca kredyt budowlano-hipoteczny zaciągnięty na zakup gruntu i sfinansowanie prac w lokalu mieszkalnym - do spłaty pozostało 81,7 tys. zł. Cały majątek stanowi wspólność majątkową małżeńską.

Tomasz Otkala zaoszczędził 27 tys. zł. Jest właścicielem domu o powierzchni ok. 179 m kw., którego wartość szacuje na 450 tys. zł. Wartość działki, na której znajduje się dom (0,0644 ha), określił na 60 tys. zł. Pozostałe nieruchomości: dom o powierzchni 134 m kw. i wartości 300 tys. zł z garażem z komórką (ok. 15 tys. zł) na działce o powierzchni 0,108 ha i wartości 100 tys. zł. Całość tej nieruchomości stanowi współwłasność w 1/4 części. Radny posiada także dwie działki rolne: o powierzchni 0,3999 ha - 30 tys. zł i o powierzchni 1,4984 ha - 50 tys. zł. Z tytułu prowadzenia kancelarii adwokackiej osiągnął w 2024 roku dochód w wysokości ok. 84 tys. zł (przy przychodzie ok. 247 tys. zł). Dieta radnego wyniosła 22,4 tys. zł, natomiast dieta członka rady nadzorczej spółki SIM KZN Południowe Podlasie - 5,9 tys. zł. W oświadczeniu majątkowym wykazał również samochód Opel Astra z 2018 r., którego wartość oszacował na 40 tys. zł. Spłaca dwa kredyty: na zakup domu - pozostało do spła-

ty ok. 100 tys. zł i kredyt firmowy - do spłaty pozostało ok. 19 tys. zł.

Katarzyna Rot, dyrektor biura poselskiego posła Sławomira Ćwika, zgromadziła oszczędności w wysokości 700 euro. Jej dochody w 2024 roku to: z tytułu umowy zlecenia - 5,1 tys. zł, z tytułu umowy o pracę - 3 777,92 zł miesięcznie, z tytułu diety radnej i przewodniczącej osiedla Zachód - 15,5 tys. zł. Spłaca kredyty o łącznej wartości ok. 199 tys. zł.

Marek Sikora, od połowy ubiegłego roku kierownik placówki KRUS w Chełmie, wcześniej specjalista w Departamencie Edukacji Urzędu Marszałkowskiego w Lublinie, zgromadził oszczędności w wysokości 13 tys. zł. Posiada mieszkanie o powierzchni 57 m kw., które wycenia na 250 tys. zł. Inne nieruchomości: grunty orne, użytki rolne i pastwiska (udział 3/30) o łącznej wartości 7 tys. zł, mieszkanie o powierzchni 35 m kw. i wartości 300 tys. zł. Wszystkie nieruchomości stanowią małżeńską wspólność majątkową. Dochody w 2024 roku: z tytułu umowy o pracę w UM WL (styczeń-czerwiec) 57,4 tys. zł, z tytułu umowy o pracę w KRUS (lipiec-grudzień, w tym nagroda jubileuszowa) - 117 tys. zł, dieta radnego - 20,5 tys. zł. Posiada samochód Dacia Sandero Stepway z 2022 r., którego wartość oszacował na 62 tys. zł.

Małgorzata Sokół, radna, zatrudniona jako dyrektor w Lubelskim Zarządzie Obsługi Przejść Granicznych, a wcześniej wiceszefowa Miejskiego Urzędu Pracy w Lublinie, zgromadziła oszczędności w wysokości 24,1 tys. zł, 746 euro oraz 1 700 dolarów. Posiada liczne nieruchomości: dom o powierzchni 195 m kw. i wartości 600 tys. zł, dwa mieszkania: 43,83 m kw. - 475 tys. zł oraz 51,30 m kw. - 620 tys. zł, działki: 1 220 m kw. - 88 tys. zł, 1 179 m kw. - 87 tys. zł, 29,74 m kw. - 15 tys. zł (udział we współwłasności), 13,01 m kw. - 12 tys. zł (udział we współwłasności), miejsce postojowe o powierzchni 12,5 m kw. i wartości 40

tys. zł. Dochody w 2024 roku: z tytułu pracy w Miejskim Urzędzie Pracy - 67,5 tys. zł, z tytułu pracy w Lubelskim Zarządzie Obsługi Przejść Granicznych - 124,7 tys. zł, dieta radnej - 15,3 tys. zł, dochód z tytułu wynajmu mieszkania - 52,1 tys. zł. Samochód - Nissan Qashqai z 2014 r. Spłaca kredyt na zakup mieszkania - do spłaty pozostało 75,4 tys. zł. Cały majątek stanowi współwłasność małżeńską.

Tomasz Szczepanek, dyrektor w spółkach Elite Heban i Family Heban, osiągnął w ubiegłym roku dochód w wysokości 99,1 tys. zł. Posiada udziały w spółce Heban sp. z o.o. - 25 udziałów po 100 zł każdy - z których nie uzyskał dochodu. Dieta radnego wyniosła 11,5 tys. zł.

Marek Tomaszewski, emeryt, zgromadził 34 tys. zł oszczędności. Posiada mieszkanie o powierzchni 62,90 m kw., które wycenia na 370 tys. zł. Dochody w 2024 roku: emerytura - 48,1 tys. zł i dieta radnego - 12,2 tys. zł.

Grażyna Wietrzyk-Neckier, kierownik chełmskiego oddziału Lubelskiego Samorządowego Centrum Doskonalenia Nauczycieli, zgromadziła oszczędności w wysokości 57 tys. zł. Posiada dom o powierzchni 96 m kw., który wycenia na 320 tys. zł. Działka, na której znajduje się dom, ma powierzchnię 817 m kw. i wartość 68 tys. zł. Inne nieruchomości: mieszkanie o powierzchni 60,60 m kw. i wartości 350 tys. zł, 1/3 udziału w gruncie rolnym o powierzchni 0,99 ha i wartości 13 tys. zł (ten udział stanowi majątek odrębny, pozostałe nieruchomości wchodzą w skład współwłasności małżeńskiej). Dochody w 2024 roku: z tytułu umowy o pracę w LSCDN - 107,5 tys. zł, dieta radnej - 12 tys. zł. Posiada dwa samochody: Toyota Corolla (2016 r.) oraz Volvo V70 (2008 r.). Spłaca dwa kredyty: na zakup domu - do spłaty pozostało ok. 6,9 tys. euro, na zakup mieszkania - do spłaty pozostało 137,7 tys. zł.

Wojciech Wójcik, dyrektor sportowy w Chełmskim Klubie Sportowym, zgromadził 60 tys. zł oszczędności. W oświadczeniu majątkowym wskazał również darowiznę w wysokości 30 tys. zł. Posiada niezabudowaną działkę o powierzchni 0,1500 ha i wartości 60 tys. zł (wspólność małżeńska). Dochody w 2024 roku: z tytułu umowy o pracę - 114,1 tys. zł i dieta radnego - 13,6 tys. zł. Jeździ Oplem Vectrą C z 2006 roku. (mo, w)



Zaufanie i bezpieczeństwo

Tworzymy kompleksowe systemy ochrony dla domów i firm



seris.pl

Chełm, ul. Wojsławicka 10 D

+48 662 165 541

PIWNICE OGRODOWE

BUNKRY SZAMBA

ZBIORNIKI NA WODĘ DESZCZOWĄ

• Sprzedaż • Transport • Montaż

• Kompleksowe roboty ziemne



Piwnice ogrodowe typu „Loch”

produkt zastrzeżony



SZAMBA - zbiorniki:

5, 10, 12, 15 tysięcy litrów

NOR-KAM

www.nor-kam.pl

tel. 602 337 580

Marsz w szczytnym celu Weterani przeszli przez Chełm



Uczestnicy inicjatywy „Mission Kiyv” organizowanej przez niderlandzką Fundację „Netherlands for Ukraine” przeszli przez Chełm. Po drodze dołączali do nich nasi żołnierze.

1 czerwca czteroosobowa grupa składająca się z niderlandzkich i ukraińskich weteranów rozpoczęła 2000-kilometrowy marsz z Hagi do Kijowa. Marsz ma na celu sfinansowanie opieki

nad osobami z zespołem stresu pourazowego i pomocy medycznej Ukrainie. Weterani pokonują dziennie 120 km dziennie w formacie nieprzerwanej sztafety. Wzdłuż trasy aktywni i byli żołnierze z wielu krajów dołączają do nich na znak solidarności.

Między 7 a 14 czerwca marsz przechodził przez Polskę - na trasie Słońsk, Tarnowo Podgórne, Konin, Sochaczew, Warszawa, Puławy a w piątek, 13 czerwca, żołnierze nocowali w Janowie pod Chełmem. (reb)

CHEŁMSKIE. Sieć nie boi się konkurencji Dino z każdej strony

Sieć Dino buduje sklep za sklepem obstawiając rogatki i wylotówki z Chełma. Rośnie budynek w Janowie, a teraz firma czeka już na pozwolenie na budowę kolejnego sklepu przy rondzie Romana Dmowskiego.

Pod koniec minionego roku sieć Dino miała już w Polsce ponad 2600 sklepów. Początkowo firma rosła na zachodzie i południu kraju, ale od kilku lat prowadzi bardzo silną ekspansję także na północy i wschodzie. Sklepy Dino działają już na naszym terenie m.in. w Siedliszczu czy w Chełmie. Pierwszy sklep w mieście stanął przy ul. Trubakowskiej. Na kolejny przy ul. Rolniczej firma nie dostała zgody. Ale nie zraża się

i szuka kolejnych lokalizacji. Przy czym Dino kupuje działki i samo stawia sklepy, w odróżnieniu od właścicieli Biedronki, Stokrotki czy Lidla, którzy w zdecydowanej większości wynajmują wybudowane dla nich nieruchomości.

Ku końcowi ma się budowa sklepów w Janowie, koło Chełma i w Wierzbicy. Firma planuje kolejne budynki w Pokrówce i Kamieniu. A teraz wystąpiła o pozwolenie na budowę w kolejnej lokalizacji, u zbiegu ul. Rejowieckiej, Włodawskiej i Azaliowej w Chełmie. Tuż obok ronda Romana Dmowskiego. Kto by pomyślał, że ta wolna parcela niedaleko przystanku autobusowego i „dojazdówki”, która z ulicy Rejowieckiej prowadzi na Włodawską, pomieści sklep z parkingiem? A jednak. (reb)

GMINA REJOWIEC FABRYCZNY Zalecają ostrożność

Gmina ostrzega!

Sygnaly o próbach wyludzenia danych i naciąganiu mieszkańców odbiera Urząd Gminy Rejowiec Fabryczny. Bywa, że oszuści podszywają się pod urzędników i telefonicznie wypytują o zaległości podatkowe lub proponują rzekomo korzystne oferty na energię i instalacje fotowoltaiczne. Gmina apeluje o ostrożność i weryfikowanie każdej tego typu próby kontaktu.

„Do Urzędu Gminy Rejowiec Fabryczny docierają informacje o próbach oszustwa - osoby podające się za pracowników Urzędu dzwonią do podatników i próbują pozyskać dane dotyczące rzekomych zaległości i regulacji zobowiązań podatkowych i innych. Przypominamy, że pracownicy Urzędu Gminy nie wysyłają linków przez czaty, komunikatory i wiadomości SMS, dlatego przestrzegamy przed tego typu oszustwami i apelujemy o zachowanie szczególnej ostrożności” - poinformował UG na swojej stronie internetowej.

W ostatnim czasie mieszkańcy odbierają również telefony od firm oferujących „pomoc” w skorzystaniu z programu „Czyste Powietrze”, czy sprzedaż instalacji fotowoltaicznych.

- Zalecamy ostrożność i każdorazowo weryfikowanie tego, z kim rozmawiamy - mówi wójt **Zdzisław Krupa**. - My jako gmina również otrzymujemy telefony od przedstawicieli różnych firm, które chcą organizować spotkania z mieszkańcami. Jedna z nich proponowała nam tańszy zakup energii i za naszym pośrednictwem chciała dotrzeć do mieszkańców, ale kiedy wgłęбилиśmy się w temat, okazało się, że więcej byśmy na tym stracili niż zyskali.

Władze gminy proszą również sołtysów o czujność.

- Mielśmy kiedyś przypadek, że jedna z firm wynajęła salę w świetlicy wiejskiej, a potem rozgłaszała, że to spotkanie odbywa się **we współpracy z gminą, co oczywiście było nieprawdą**. W takich przypadkach zawsze prosimy o kontakt z urzędem i zgłaszanie wszelkich wątpliwości - dodaje wójt.

Gmina przypomina, że **informacje o oficjalnych działaniach i spotkaniach są zawsze ogłaszane z wyprzedzeniem** na stronie internetowej urzędu oraz w sołectwach. W przypadku podejrzenia próby oszustwa, mieszkańcy powinni niezwłocznie zgłosić to na policję lub skontaktować się bezpośrednio z Urzędem Gminy. (w)

plus

polsat box

Dwie wybrane usługi za 80 zł/mies. po rabatach?



Umowa na min. 2 lata.

Po 2 latach opłata 90 zł/mies. po rabatach.

Abonament za światłowód może być wyższy o 20 zł/mies. w zależności od infrastruktury lub typu zabudowy budynku.

Plus: ceny uwzględniają rabaty za zgody marketingowe 5 zł/mies. i za e-fakturę 5 zł/mies. **Polsat Box:** ceny uwzględniają rabat 10 zł/mies. za zgody marketingowe. Szczegóły w regulaminach na plus.pl i pilsatbox.pl

Przyjdź i sprawdź

Chełm | Pl. Kupiecki 13 | Galeria Chełm (ul. Rejowiecka 34)

CHEŁM

Pozwolenia na budowę stadionu jeszcze nie ma

To była rozbiórka, jeszcze nie budowa

Chełmianie zauważają, że ustają prace ziemne przy ul. I Pułku Szwoleżerów, gdzie powstać ma nowoczesny stadion. Urzędnicy tłumaczą, że na razie prowadzono tam tylko prace rozbiórkowe, które już się zakończyły. Pozwolenia na budowę stadionu jeszcze nie wydano, ale w ratuszu zapewniają, że to kwestia dwóch najbliższych tygodni.

W styczniu br. urzędnicy zaprezentowali podczas uroczystej sesji Rady Miasta Chełm koncepcję nowego stadionu przy ul. I Pułku Szwoleżerów. Jest imponująca. W miejscu starej areny do końca 2026 roku stanąć ma trzykondygnacyjny obiekt z zadaszonymi trybunami dla 4500 widzów, siłownią, salą odnowy biologicznej, restauracją, salą konferencyjną, muzeum „Chełmianki” i chełmskiego sportu. Zadanie to część wielkiego projektu o nazwie „Budowa Lubelskiego Centrum Piłki Nożnej”. Jego całkowity koszt to ponad 94 mln zł, z czego 44 mln zł pokryje dofinansowanie ze środków Ministerstwa Sportu i Turystyki. Projekt, oprócz powstania nowego Stadionu Miejskiego zakłada budowę przy nim boisk trenin-

gowych, boiska przy ul. Batorego (ze sztuczną nawierzchnią, kryte balonem) i przy ul. Ceramicznej (ze sztuczną nawierzchnią). Ten ostatni obiekt od dawna jest już gotowy i oddany do użytku. Cały projekt ma być zrealizowany to 31 grudnia 2026 r.

Prace rozbiórkowe starego stadionu przy ul. I Pułku Szwoleżerów ruszyły pełną parą kilka miesięcy temu. Jednak ostatnio chełmianie dopytują o to, dlaczego ruch na placu budowy jest coraz mniejszy. Pojawiły się też pytania odnośnie samego pozwolenia na jego budowę. Chełmscy urzędnicy przyznają, że pozwolenia na budowę stadionu jeszcze nie wydano (należy to do ratusza), ale trwające prace rozbiórkowe tego nie wymagają. Roboty te odbywają się na podstawie decyzji na rozbiórkę, a to, że ona jest potwierdzając także inspektorzy Powiatowego Inspektoratu Nadzoru Budowlanego w Chełmie.

- Decyzja na rozbiórkę jest, ale zakończenia prac rozbiórkowych nam jeszcze nie zgłoszono - mówi **Jacek Osmoła**, powiatowy inspektor nadzoru budowlanego miasta Chełm. - Natomiast pozwolenia na budowę jeszcze nie wydano, a przynajmniej nie dotarła do nas z ratusza informacja w tej sprawie.

Chełmscy urzędnicy zapewniają, że pozwolenie na budowę stadionu będzie wydane w najbliższym czasie, tj. w ciągu dwóch tygodni. Informują też, że ostatnio prace rozbiórkowe finiszowały, więc robotników oraz sprzętu jest tam teraz mniej i stąd swoistego rodzaju przerwa w robotach, do czasu aż ruszy sama budowa. Urzędnicy przypominają, że termin realizacji projektu to koniec 2026 r.

Nie ma też jeszcze wydanego pozwolenia na budowę boiska treningowego, planowanego w ramach tego samego projektu przy ul. Batorego, przy „Budowlance”. Informowaliśmy już w „Nowym Tygodniu”, że miasto zmieniło w tym przypadku koncepcję i postanowiło przykryć „balonem” boisko przy Batorego. To wymaga zgody konserwatora zabytków, gdyż zespół urbanistyczny w granicach obejmujących osiedle Dyrekcyjny teren przylegające do al. Piłsudskiego jest wpisany do rejestru zabytków (nie dotyczy to już ani terenu Dworca Głównego PKP, ani stadionu przy ul. I Pułku Szwoleżerów). W związku z powyższym trwała korekta projektu dotycząca boiska przy ul. Batorego. Wiadomo jednak, że wystąpiono już z pismem o zgodę konserwatora, która ma być podstawą do wydania pozwolenia na budowę. (mo)

CHEŁMSKI SZPITAL. Niepotrzebnie straszenie pacjentów

Chirurgia na prostej, a internet wrze

Były zawirowania, ale jest już spokój i normalna praca. Oddział chirurgiczny w chełmskim szpitalu działa już prawidłowo, a jest szansa na to, że może się jeszcze rozwinąć. Za to w internecie aż wrze, sypią się komentarze i rusza oddolna inicjatywa w celu „ratowania oddziału i szpitala”. - Wszelkie plotki o zawieszaniu czy zamykaniu oddziału, rozprzestrzeniające się głównie w internecie, wprowadzają niepotrzebny ferment i straszą mieszkańców - mówi kierownik chirurgii.

Oddział chirurgiczny przechodził poważny kryzys kadrowy. Pisaliśmy o tym jako pierwsi już w marcu. Kilka miesięcy wcześniej kierownik oddziału zmienił pracę, zachorowała dwójka doświadczonych lekarzy a kolejnych dwoje jest w trakcie przygotowywania się do egzaminów na specjalizację. Kierownikowi oddziału, który przejął obowiązki, brakowało rąk do pracy. Rosło ryzyko, że nie uda się złożyć grafika dyżurów, i zabraknie lekarzy do poprawnego funkcjonowania oddziału. A ryzyko było tym większe, kiedy p.o. kierownika zrezygnował z funkcji i odszedł ze szpitala. Braki kadrowe na chirurgii to o tyle istotna sprawa dla lecznicy, że bez tego oddziału nie mogą funkcjonować inne m.in. oddział ratunkowy. Dlatego podniosła się wrzawa. Niektórzy, zapewne w trosce o szpital, apelowali za pośrednictwem

internetu do dyrekcji szpitala, władz województwa lubelskiego, lokalnych władarzy i polityków, aby podjęli działania. Chociaż te oczywiście cały czas trwały. Dyrektor ds. medycznych **Lech Litwin** prowadził rozmowy, spotykał się z chirurgami, zachęcał do pracy w Chełmie. Z wielkim trudem, ale jednak udawało się na bieżąco „łatać” grafik dyżurów.

Oddział nie był nigdy zawieszony

Nieprawdziwe okazały się plotki, że oddział został zawieszony, że przenoszono pacjentów na oddział wewnętrzny. Rozmowy dyrektora Litwina dały nadzieję na to, że oddział może wyjść z tarapatów, a nawet rozwinąć swoją działalność o nowe zabiegi. O czym pisaliśmy pod koniec maja. Sytuacja trochę się ustabilizowała, aż przed tygodniem znowu wrócił niepokój wśród chełmian. Oczywiście znowu za sprawą wpisów w internecie. Głos w sprawie kłopotów na chirurgii zabrał **Adam Rychliczek**, były starosta, parlamentarzysta i radny sejmiku województwa lubelskiego: - Mijają kolejne tygodnie i miesiące, odkąd lokalne media biją na alarm, informując o katastrofalnej sytuacji chełmskiego szpitala i realnym zagrożeniu zamknięcia oddziału chirurgii. Sprawa powraca niczym bumerang - od czasu do czasu wywołuje krótkotrwałe poruszenie, ale wciąż brak zdecydowanych działań. Pozwoliłem sobie, jako były radny wojewódzki, starosta i poseł, zaapelować publicznie do

osób sprawujących władzę na różnych szczeblach - w mieście, powiecie, gminach - by poważnie zainteresowali się losem tej placówki. Bo nie wyobrażam sobie szpitala pozbawionego podstawowego oddziału, jakim jest chirurgia. Odzew był szeroki. Dzwonili do mnie ludzie, wyrażając poparcie. Niektórzy się oburzali, że „sieję czarną propagandę”. Ale nikt nie zdobył się na odwagę, by zadać najważniejsze pytanie: co robi w tej sprawie Marszałek Województwa? Nikt nie wystąpił z apelem do organu, który za ten szpital odpowiada. Rozumiem - były wybory, politycy zajęci byli kampanią. Rozumiem, że niektórych bardziej poruszyła obecność cudzoziemców w urzędzie niż brak chirurgów w szpitalu. Rozumiem też, że ważne są zawody sportowe, przeglądy pieśni biesiadnych i maryjnych, jubileusze kół gospodyń wiejskich, zawody wędkarskie, strażackie, myśliwskie... Rozumiem wreszcie, że lans w mediach to nieodzowny element polityki.

Apel do rządzących

W dalszej części wpisu, który przekazywali dalej internauci na swoich profilach, mówi o roszadach kadrowych w szpitalu i o tym, że to placówka przygraniczna, która powinna być traktowana priorytetowo. I zwraca się do rady społecznej szpitala, prezydenta, starosty, wójtów i burmistrzów, radnych wszystkich szczebli, aby zabierali głos w tej sprawie, wzywali urzędni-

ków marszałka na posiedzenia, żeby publicznie powiedzieli, co zamierzają zrobić. Chełmskim parlamentarzystom sugerował interwencje w ministerstwie zdrowia. A na koniec zwrócił, się nawet do proboszczów chełmskich parafii. - Skoro w kampanii wyborczej zabierałiście głos, może warto dziś z ambony zaapelować o ratowanie naszego szpitala? - stwierdził, zapewniając, że jego wpis nie ma charakteru politycznego, bo każdy może nagle zachorować.

Niepotrzebny ferment

- Zwracanie się o pomoc w sprawie oddziału do proboszczów parafii to trochę za daleko posunięte działania - żartuje doktor **Jakub Oleszek**, który od niedawna pełni obowiązki szefa chirurgii. I zapewnia, że oddział funkcjonuje normalnie, i nie ma potrzeby poruszania „nieba i ziemi” w jego sprawie. Doktor mówi, że w przestrzeni publicznej pojawia się dużo nieprawdziwych albo nieaktualnych informacji, które tworzą niepotrzebny ferment. A jednym z przykładów jest internetowa akcja nawołująca do obrony oddziału i całego szpitala. Na facebooku pojawił się profil „Ratujmy Szpital w Chełmie”. - Jeśli będzie trzeba przyjdziemy pod Szpital. Przyjdziemy do Marszałka Jarosława Stawiarskiego! Nie będzie transparentów z haskami. Będą ludzie - zrozpaczeni, wściekli, zdeterminowani. Bo to ostatni moment, żeby powiedzieć DOŚĆ! - pojawiły się tam m.in. takie wpisy. Niektóre akcje i komentarze wynikają oczywiście z prawdziwej troski o losy placówki. Ale czym innym jest wyważone przekazywanie informacji pozyska-

nych u źródła na temat zagrożenia i dopingowanie do rozwiązania problemu, a czym innym robienie hucpy i zamieszania, przekazywanie nieprawdziwych informacji i organizowanie anonimowych akcji, które zamiast pomóc, mogą przynieść jeszcze więcej szkody.

Pacjenci mogą czuć się bezpiecznie

- Owszem mieliśmy problem kadrowy, ale na chwilę obecną został on zażegnany. Kilka osób z zespołu rzeczywiście odeszło, ale każdy ma prawo sprawdzenia się w innej placówce. I niektórzy deklarują chęć powrotu. Był chwilowy problem, ale przeorganizowaliśmy się stosownie do sytuacji. W tej chwili oddział pracuje normalnie. Realizujemy planowe przyjęcia i zabiegi. Może są trochę rozłożone w czasie, ale nie z powodu braku kadry, a sezonu urlopowego wśród lekarzy jak i pacjentów. Pacjenci, którzy wymagają natychmiastowej pomocy, nie są odsyłani. Grafik dyżurów mam ułożony z dużym wyprzedzeniem, bo na miesiąc do przodu. A to nie zawsze było normą. Mieszkańcy Chełma i regionu mogą czuć się bezpiecznie. Normalnie pracuje też poradnia chirurgiczna, udzielane są konsultacje na innych oddziałach - tłumaczy doktor Oleszek.

W tej chwili na oddziale jest aktywnych sześciu lekarzy - kierownik, dwójka lekarzy na oddziale, dwójka operujących i jeden w poradni. - A są kolejni specjaliści z Lublina, Stalowej Woli i Puław, którzy są na poważnie zainteresowani pracą w naszym szpitalu - dodaje kierownik chirurgii.

J. Oleszek zapewnia, że trend jest zupełnie inny, niż przekaz podawany w przestrzeni publicznej. I po chwilowych kłopotach oddział nie tylko stanął już na nogi, ale pojawiły się nowe perspektywy rozwoju. (reb)

Zmarł na ulicy, ciało leżało godzinami

Tragedia w Wólce Leszczańskiej. Do nieprzytomnego na ulicy wysłano straż, bo wszystkie karetki były zajęte. Mężczyzna zmarł, a jego ciało przez wiele godzin leżało przy drodze, bo nie było lekarza, który stwierdziłby zgon.

Po godzinie 6 rano w czwartek (12 czerwca) dyspozytor 112 odebrał zgłoszenie, że w Wólce Leszczańskiej

w gminie Żmudź na ulicy leży nieprzytomny mężczyzna. Świadek alarmował, że wygląda na pijanego i nie reaguje na wołanie.

Pech chciał, że wszystkie karetki były akurat zajęte. Ze względu na długi czas oczekiwania na pogotowie, do udzielenia pomocy mężczyźnie wysłani zostali strażacy-ochotnicy z OSP Żmudź oraz PSP w Chełmie. Gdy w końcu na miejsce dotarło pogotowie, było już za późno - mimo

długiej reanimacji nie udało się uratować 51-latką. Mężczyzna zmarł. Wezwano policję.

Jak się okazało, ratownicy medyczni nie wystawili karty zgonu, co oznaczało, że na miejsce musiał zostać wezwany lekarz. Tyle że ten nie spieszzył się z przyjazdem. Policjanci czekali kilka godzin przy zwłokach mężczyzny.

Okoliczności śmierci 51-latka są wyjaśniane. Udział osób trzech został wykluczony. (p)

PREZYDENT MIASTA CHEŁM informuje,

że na tablicy ogłoszeń w siedzibie Urzędu Miasta Chełm ul. Lubelska 65 oraz na stronie internetowej <http://umchel.m.bip.lubelskie.pl/index.php?id=51> został podany do publicznej wiadomości (na okres 21 dni począwszy od dnia 16.06.2025r.)
wykaz nieruchomości, stanowiących współwłasność Miasta Chełm, przeznaczonych do najmu, obejmujący garaż położony w Chełmie przy ul. Zachodniej.

WYCIĄG Z OGŁOSZENIA PREZYDENTA MIASTA CHEŁM

o IV przetargu ustnym nieograniczonym na dzierżawę niezabudowanych nieruchomości stanowiących własność Miasta Chełm położonych w Chełmie, przy ul. Ceramicznej

oznaczonych w operacie ewidencji gruntów i budynków m. Chełm w obrębie 5, nr działek: 55/16 o pow.1326 m², 55/52 o pow. 18853m². Dla nieruchomości w Sądzie Rejonowym w Chełmie prowadzone są księgi wieczyste: dla działki nr 55/16 - LU1C/00100415/5, dla działki nr 55/52 - LU1C/00052063/0. Nieruchomości są wolne od obciążeń hipotecznych.

Nieruchomości przeznaczone zostały do oddania w dzierżawę na podstawie Zarządzenia nr 328/24 Prezydenta Miasta Chełm z dnia 13 grudnia 2024 r.

Wywoławcza wysokość miesięcznego czynszu dzierżawnego **netto za łączną pow. 20179 m² – 4.655,00 zł.** Do czynszu dzierżawnego zostanie doliczony podatek VAT.

Wadium płatne na rachunek bankowy Urzędu Miasta Chełm nr 70 1240 2223 1111 0000 3576 9525 w Banku Pekao S.A. I O/Chełm z adnotacją: „**Przetarg na dzierżawę gruntów przy ul. Ceramicznej – działki nr: 55/16, 55/52 – wadium**” w terminie do dnia 27 czerwca 2025 r. – 470,00 zł.

Przetarg odbędzie się w dniu 1 lipca 2025r. o godzinie 9:00 w Sali konferencyjnej nr 1 Urzędu Miasta Chełm przy ulicy Lubelskiej 65.

Ogłoszenie o przetargu zostało wywieszone na tablicy ogłoszeń w siedzibie Urzędu Miasta Chełm przy ulicy Lubelskiej 65. Ponadto ogłoszenie o przetargu zostało opublikowane w Biuletynie Informacji Publicznej na stronie internetowej <http://umchel.m.bip.lubelskie.pl/index.php?id=143> w zakładce: ogłoszenia/ogłoszenia od 2013 r. / Dzierżawa, najem, użytkowanie.

Szczegółowe informacje dotyczące ww. nieruchomości można uzyskać w Urzędzie Miasta Chełm przy ul. Lubelskiej 65, pok. 37, III p., w godzinach pracy Urzędu, tel. 82 564 34 18.

WYCIĄG Z OGŁOSZENIA PREZYDENTA MIASTA CHEŁM

dotyczący III przetargu pisemnego nieograniczonego na oddanie w najem lokali użytkowych (hal produkcyjno-magazynowych) usytuowanych w budynku położonym w Chełmie przy ulicy Ceramicznej 3D, stanowiącym własność Miasta Chełm na czas oznaczony do 3 lat.
Hale usytuowane w budynku położonym w Chełmie przy ulicy Ceramicznej 3D

Lp.	Położenie	Powierzchnia ogólna użytkowa hali/lokalu w m ²	Cena wywoławcza netto w zł	Wadium w zł	Termin składania ofert
1	2	3	4	5	6
1	Hala nr 2 ul. Ceramiczna 3D	990,70	7,00	2.972,00	30.06.2025 r.
2	Hala nr 3 ul. Ceramiczna 3D	989,70	7,00	2.969,00	30.06.2025 r.
3	Hala nr 4 ul. Ceramiczna 3D	990,40	7,00	2.971,00	30.06.2025 r.

Nieruchomość została przeznaczona do najmu na podstawie Zarządzenia Nr 301/24 Prezydenta Miasta Chełm z dnia 22 listopada 2024 roku.

Oferty należy składać w terminie do dnia 30.06.2025 roku do godz. 15:00 w siedzibie Urzędu Miasta Chełm, w Chełmie przy ulicy Lubelskiej 65, w Departamencie Obsługi Mieszkańców w Wydziale Kontaktów z Mieszkańcami, pokój nr 2, z dopiskiem „Oferta - najem hali/hal usytuowanych w budynku położonym w Chełmie przy ulicy Ceramicznej 3D” lub przesłać na adres Urząd Miasta Chełm, ul. Lubelska 65, 22-100 Chełm z dopiskiem na kopercie, jak wyżej. Decyduje data wpływu do Urzędu Miasta.

Część jawna III przetargu zostanie przeprowadzona przez komisję przetargową w siedzibie Urzędu Miasta Chełm przy ul. Lubelskiej 65 w Sali Konferencyjnej nr 1 na parterze budynku w dniu 01.07.2025 roku o godzinie 10⁰⁰.

Ogłoszenie o III przetargu zostało wywieszone na tablicy ogłoszeń w siedzibie Urzędu Miasta Chełm przy ulicy Lubelskiej 65. Ponadto ogłoszenie o III przetargu jest opublikowane w Biuletynie Informacji Publicznej na stronie internetowej <http://umchel.m.bip.lubelskie.pl/index.php?id=143> w zakładce: ogłoszenia/nieruchomości/ ogłoszenia od 2013 r.

Dodatkowych informacji o przedmiocie przetargu udziela:
Departament Nieruchomości Urzędu Miasta Chełm, ul. Lubelska 65, 22-100 Chełm
kontakt telefoniczny: (82) 564 34 18 lub e-mail: nieruchomosci@umchel.m.pl oraz
Centrum Obsługi Inwestora Urząd Miasta Chełm, ul. Lubelska 65, 22-100 Chełm
kontakt telefoniczny: 784 284 133 lub mailowy invest@umchel.m.pl

REGION

Parafie już po decyzjach personalnych

Gdzie zmienił się kapłan?

Co roku przed wakacjami Archidiecezja Lubelska podejmuje zmiany personalne w parafiach. Księża odchodzą na zasłużoną emeryturę, zmieniają parafię, wyjeżdżają na misje a także... korzystają z urlopu. W której parafii doszło do zmian?

Nowym proboszczem parafii pw. św. Jana Chrzyciela w Pawłowie został ks. mgr **Piotr Hawryluk** (wcześniej był proboszczem parafii pw. Matki Bożej Częstochowskiej w Krupem). Natomiast dotychczasowy proboszcz z Pawłowa będzie proboszczem parafii pw. Miłosierdzia Bożego w Lublinie. Ks. mgr **Marek Pomykała** odchodzi z urzędu proboszcza parafii pw. Matki Kościoła w Dębnie a od 1 lipca będzie proboszczem parafii pw. św. Wawrzyńca w Żółkiewce.

Ks. mgr **Radosław Wójcik**, który był wikariuszem parafii pw. Trójcy Przenajświętszej w Krasnymstawie został mianowany proboszczem parafii pw. Matki Bożej Częstochowskiej w Krupem.

Ks. mgr **Salomon Pielak** został mianowany wikariuszem w parafii pw. Trójcy Przenajświętszej w Krasnymstawie.

Tradycyjnie najwięcej rosad jest wśród wikariuszy. Ks. mgr **Andrzej Aleksandrowski** został przeniesiony

z urzędu wikariusza parafii pw. Matki Bożej Pocieszenia w Krasnymstawie na urząd wikariusza parafii pw. Chrystusa Odkupiciela w Świdniku, ks. mgr **Andrzej Andruszak** - przeniesiony z urzędu wikariusza parafii pw. Świętego Krzyża w Lublinie na urząd wikariusza parafii pw. Rozesłania Świętych Apostołów w Chełmie, ks. mgr **Łukasz Boguta** - przeniesiony z urzędu wikariusza parafii pw. Znalezienia Krzyża Świętego i św. Andrzeja Apostoła w Końskowoli na urząd wikariusza parafii pw. św. Stanisława BM i Niepokalanego Serca NMP w Rudzie-Hucie, ks. mgr **Mariusz Olszka** - przeniesiony z urzędu wikariusza parafii pw. św. Stanisława BM i Niepokalanego Serca NMP w Rudzie-Hucie na urząd wikariusza parafii pw. św. Anny w Kijanach, ks. mgr lic. **Łukasz Walawski** - przeniesiony z urzędu wikariusza parafii pw. św. Anny w Kijanach na urząd wikariusza parafii pw. Matki Bożej Pocieszenia w Krasnymstawie, ks. mgr **Bartłomiej Zwoliński** - przeniesiony z urzędu wikariusza parafii pw. Rozesłania Świętych Apostołów w Chełmie na urząd wikariusza parafii pw. św. Andrzeja Boboli w Lublinie.

Ks. Kan. **Marian Wiech**, który był proboszczem parafii pw. św. Wawrzyńca w Żółkiewce otrzymał urlop. **(reb)**

Uwag na niebezpieczne pajęczaki

Coraz więcej zachorowań na choroby odkleszczowe

Co roku w województwie lubelskim rośnie liczba osób leczonych z powodu boreliozy i innych chorób odkleszczowych - podaje Narodowy Fundusz Zdrowia. Niestety, niemal wszędzie można natrafić na kleszcze. Już nie tylko lasy i łąki, ale też miejskie parki, skwery a nawet trawniki przy ulicach mogą być siedliskiem tych niebezpiecznych pajęczaków.

Z nadejściem ciepłych miesięcy wzrasta ryzyko związane z kleszczami - małymi pajęczakami, które mogą przenosić poważne choroby. Występują nie tylko w lasach, ale również na łąkach, w parkach miejskich, a nawet w przydomowych ogrodach. Do tego są aktywne praktycznie przez cały rok - informuje **Małgorzata Bartoszek**, rzecznik prasowa oddziału regionalnego NFZ w Lublinie.

Ukąszenie jest bezbolesne i czasem trudne do zauważenia. Niestety, może wiązać się z ryzykiem zakażenia chorobami odkleszczowymi. - Najwięcej pacjentów zgłasza się do lekarza po ugrzyzieniu kleszcza w miesiącach wakacyjnych, tj. od czerwca do sierpnia, kiedy chodzimy lekko ubrani i spędzamy więcej czasu na łonie natury. Kleszcze przenoszą choroby, które mogą powodować bardzo poważne powikłania. Spośród różnych chorób odkleszczowych najczęściej osób zaraża się boreliozą. Z naszych danych wynika, że w województwie lubelskim z roku na rok rośnie liczba osób, które są leczone z powodu boreliozy. W 2022 roku mieliśmy ponad 7300 pacjentów, w 2024 było to już niemal 8 800 osób, natomiast w pierwszym kwartale tego roku do lekarzy zgłosiło się już ponad 2600 pacjentów, u których rozpoznano boreliozę - dodaje M. Bartoszek.

Inną niebezpieczną chorobą przenoszoną przez kleszcze jest wirusowe odkleszczowe zapalenie mózgu. Występuje znacznie rzadziej niż borelioza, ale może mieć bardzo poważny przebieg - na 72 osoby z rozpoznaniem zapaleniem mó-

zgu, aż 50 było hospitalizowanych - tłumaczy rzecznik NFZ.

Dodatkowo należy pamiętać, że borelioza i zapalenie mózgu to nie jedyne choroby wywołane przez kleszcze. W 2024 roku w województwie lubelskim ponad półtora tysiąca pacjentów było leczonych w związku z innymi chorobami odkleszczowymi.

Co robić w przypadku ugryzienia? Kleszcza wklutego w skórę należy usunąć jak najszybciej. Im dłużej kleszcz ma kontakt z krwią człowieka, tym większe jest ryzyko zakażenia. Znaczący wzrost ryzyka zakażenia bakterią przenoszoną przez kleszcze pojawia się po 36 godzinach od momentu wkłucia. Dlatego po powrocie z wycieczki czy ze spaceru trzeba bardzo dokładnie obejrzeć skórę na całym ciele. Kleszcz może mieć wielkość główki od szpilki, ale gdy napije się krwi, wielokrotnie zwiększa swój rozmiar.

- W aptekach dostępne są odpowiednie narzędzia do bezpiecznego i skutecznego, samodzielnego usuwania kleszczy. Gwarantują bezpieczne uchwycenie kleszcza bliżej skóry i skuteczne wyciągnięcie go - mówi Bartoszek.

Na podstawie badania kleszcza nie można potwierdzić, że doszło do zarażenia u człowieka. Badanie kleszcza pozwala jedynie określić, czy on jest nosicielem krętków Borrelia. Dodatni wynik kleszcza nie oznacza, że doszło do przeniesienia krętków do organizmu ludzkiego i zakażenia człowieka.

Nie każdy kontakt z zakażonym kleszczem powoduje zachorowanie. Jeżeli jednak wystąpią niepokojące objawy (na przykład rumień, gorączka, bóle stawów) - należy niezwłocznie skontaktować się z lekarzem. Leczenie boreliozy i innych chorób odkleszczowych wymaga szybkiej reakcji.

Narodowy Fundusz Zdrowia przygotował Poradnik Pacjenta na temat kleszczy, w którym podpowiada, jak rozpoznać zakażenie, kiedy udać się po pomoc do lekarza oraz co zrobić, gdy kleszcz zostanie w skórze. Poradnik dostępny jest na stronie www.nfz.gov.pl/dla-pacjenta/poradnik-pacjenta/. **(reb)**



Dlaczego warto jeść jogurt prebiotyczny

- ✓ **CHRONI NASZ ORGANIZM**
- ✓ **POZYTYWNE WPŁYWA NA UKŁAD IMMUNOLOGICZNY ZWIĘKSZAJĄC ODPORNOŚĆ NA ZAKAŻENIA**
- ✓ **OBNIŻA POZIOM CHOLESTEROLU**
- ✓ **MA NISKI INDEKS GLIKEMICZNY**
- ✓ **BEZ DODATKU CUKRU**
- ✓ **BEZ KONSERWANTÓW I SZTUCZNYCH DODATKÓW**

Jeden kubeczek jogurtu dostarcza:

- 32% dziennego zapotrzebowania na wapń
- 28% dziennego zapotrzebowania na witaminę B2
- 16% dziennego zapotrzebowania na witaminę B12

W EKSTRA CENIE W SKLEPACH FIRMOWYCH

Zapraszamy do naszych sklepów firmowych w Chełmie:

ul. Chemiczna 4

Aleja Żołnierzy I AW Polskiego 40

CHEŁMSKIE

Abonent poza zasięgiem - szerszy problem

Tak jak przypuszczaliśmy, nie tylko mieszkańcy gminy Ruda-Huta mają problemy z zasięgiem telefonii komórkowej. Po naszej publikacji dotyczącej trudności z dostępem do sieci w nadbużańskich miejscowościach, zgłosili się do nas Czytelnicy z innych części powiatu chełmskiego, którzy również od jakiegoś czasu mają coraz większe problemy z sygnałem, a dotyczy to praktycznie wszystkich sieci. Skargi przekazyaliśmy operatorom. Efekt? Nijaki, ale to dopiero początek batalii...

Jak informowaliśmy niedawno, mieszkańcy niektórych nadbużańskich miejscowości skarżą się na poważne problemy z zasięgiem sieci komórkowych. W niektórych rejonach sygnału nie ma wcale, w innych jest bardzo słaby, a telefony często automatycznie łączą się z ukraińskimi operatorami, co skutkuje dodatkowymi opłatami.

Problem nie dotyczy wyłącznie obszarów przygranicznych. Do naszej redakcji w ostatnich dniach dotarła skarga na brak zasięgu z: Pokrówki (gdzie normalnie nie można odebrać połączenia z sieci Orange); Kamienia, gdzie by złapać zasięg z Orange czy T-Mobile trzeba wyjść na dwór; Jazikowa w gminie Ruda-Huta, gdzie praktycznie żadna sieć nie ma zasięgu a korzystanie z internetu jest możliwe jedynie po wyjściu z domu na zewnątrz; Świerża, gdzie „ogólnie z zasięgiem jest tragedia”; Pawłowa, gdzie najgorzej jest z Orange

ale i Plus zaczął zawodzić; Wereszcz Dużych i Zawodówki, gdzie na komórkę nie sposób się dodzwonić; Stulna pod Wolą Uhruską, gdzie internet mobilny i komórka Orange nie działa długimi godzinami.

Skontaktowaliśmy się z największymi operatorami komórkowymi - Play, Plus, Orange i T-Mobile z pytaniem skąd biorą się coraz większe problemy z zasięgiem, czy planują działania poprawiające jakość usług oraz czy klienci mogą liczyć na jakąkolwiek rekompensatę w przypadku braku możliwości korzystania z usług (np. brak zasięgu, połączeń czy internetu). W zasadzie żadnych konkretnych wyjaśnień nie dostaliśmy, poza dyplomatycznymi zapewnieniami, że wszystkie skargi od klientów są traktowane poważnie, a reklamacje rozpatrywane zgodnie z procedurami. Żadna z sieci nie planuje też na razie kolejnych inwestycji w stacje bazowe.

Odpowiedź sieci Play

Przedstawiciele Play wyjaśniają, że funkcjonowanie stacji bazowych w rejonach przygranicznych jest ograniczone z uwagi na obowiązujące przepisy. Operatorzy muszą znacząco ograniczać moc nadawania, a w niektórych przypadkach stosować specjalne parametry pracy. W skrajnych sytuacjach nie mogą uruchamiać nadajników w wybranych pasmach, które wewnątrz kraju działają bez ograniczeń.

- Wynika to z faktu, że po drugiej stronie granicy działają stacje bazowe lub nadajniki telewizyjne w tych samych pasmach. Dąży się więc do minimaliza-

cji ryzyka wzajemnych zakłóceń. Z inicjatywy operatora Play prowadzone są prace nad regulacją współpracy w rejonach przygranicznych pomiędzy operatorami polskimi i zagranicznymi. Takie porozumienie zostało już zawarte m.in. z operatorami niemieckimi i czeskimi. Rozmowy z ukraińskimi partnerami zostały zawieszono po rozpoczęciu pełnoskalowej wojny, a w przypadku granicy z Białorusią i Federacją Rosyjską - nie było możliwości ich rozpoczęcia - tłumaczy **Paweł Antończyk**, ekspert ds. Public Affairs sieci Play.

Jak dodaje, Play nie zaobserwował ostatnio istotnych zmian w jakości usług w rejonie Chełma. Urząd Komunikacji Elektronicznej poinformował natomiast, że strona ukraińska zakończyła pierwszy etap przestrajania sieci nadajników telewizyjnych przy granicy, co powinno zmniejszyć zakłócenia w funkcjonowaniu polskich sieci.

Odpowiedź sieci Plus

- Jeśli chodzi o teren gminy Ruda-Huta w powiecie chełmskim sieć Plus posiada jedną stację bazową, która zapewnia równomierne pokrycie zasięgiem LTE i GSM całego obszaru. Statystyki z bieżącego roku - poza jednostkowymi przypadkami w usługach głosowych na przełomie marca i kwietnia - nie wskazują na zakłócenia w jej pracy. Wszystkie systemy działają poprawnie - poinformował **Arkadiusz Majewski**, starszy specjalista ds. Promocji i Public Relations sieci Plus.

Jak zaznacza, na jakość sygnału

wpływ mają liczne czynniki: ukształtowanie terenu, typ zabudowy, odległość od anteny, dostępne zasoby stacji bazowej, warunki atmosferyczne czy problemy ze sprzętem użytkownika.

Podkreśla również, że w przypadku zasięgu przy granicach jego parametry są regulowane przez UKE na podstawie międzynarodowych porozumień. Obecnie Polkomtel (operator sieci Plus) nie planuje rozbudowy infrastruktury w tym rejonie.

- W sytuacjach, gdy reklamacja klienta jest uzasadniona, operator ponosi z tego tytułu odpowiedzialność na zasadzie ustawy Prawo Komunikacji Elektronicznej i właściwego Regulaminu Świadczenia Usług Telekomunikacyjnych - czytamy w przysłanej informacji.

Z kolei **Anita Artamonow** z salonu Plusa w Chełmie tłumaczy, że kłopoty z zasięgiem mogą być związane z trwającymi pracami modernizacyjnymi na nadajnikach i zapewnia, że każdy sygnał zgłaszany im przez klientów jest przekazywany do centrali, a klientom salonu pomagają też włączyć usługę, które może - przynajmniej częściowo - pomóc w takiej sytuacji. Chodzi o tzw. Wi-Fi Calling.

- To usługa, która pozwala wykonywać i odbierać połączenia oraz wysyłać SMS-y za pomocą sieci Wi-Fi, zamiast tradycyjnej sieci komórkowej. Działa nawet tam, gdzie nie ma zasięgu, ale jest dostęp do internetu. Oczywiście potrzebny jest dostęp do wifi i telefon obsługujący tę funkcję. Wystarczy wizyta w salonie, gdzie można bezpłatnie aktywować usługę - wyjaśnia.

Odpowiedź sieci T-Mobile

- Przeanalizowaliśmy sytuację w okolicach Chełma. Choć w niektórych miejscach występują zewnętrzne zakłócenia, są to przypadki jednostkowe. Nasz dział obsługi klienta nie odnotował zwiększonej liczby zgłoszeń technicznych z tego obszaru. Aby lepiej przeanalizować problem, prosimy naszych klientów o zgłoszenie sytuacji na adres: **boa@t-mobile.pl** - przekazał **Jakub Chajdak** z Departamentu Komunikacji Korporacyjnej T-Mobile Polska S.A.

Dodał, że sieć korzysta z funkcji **Border Steering**, dzięki której przełączenie na zagranicznego operatora nie następuje od razu, lecz dopiero po kilku próbach, co ma ograniczyć przypadkowe połączenia z zagranicznymi sieciami.

Odpowiedź z Orange

Biuro prasowe Orange zapewniło nas, że każde zgłoszenie dotyczące problemów z zasięgiem i połączeniem z siecią komórkową czy internetem jest weryfikowane. Operator przyznał, że w pewnych lokalizacjach, pomiędzy innymi budynkami i na skraju zasięgu stacji bazowej, mogą pojawiać się utrudnienia w korzystaniu z jego usług. Orange nie planuje na razie stawiania na naszym terenie kolejnych stacji bazowej, a za wszelkie niedogodności przeprasza.

Oczywiście na tym nie poprzestajemy. Problem zgłosimy do Urzędu Ochrony Konkurencji i Konsumentów.

(w)

CHEŁMSKIE. Starosta nas zwodził - mówią mieszkańcy Adamowa

Drogi nie było i nie będzie?

Obiecanki-cacanki a mieszkańcom Adamowa radość? Czy tak w skrócie można streścić obietnicę starosty budowę drogi powiatowej w tej miejscowości? Rejowiec przygotował dokumentację projektową i gotowy jest dołożyć do inwestycji, a mieszkańcy wioski od starosty dowiedzieli się, że „drogi nie było i nie będzie”. I jeszcze kilku niemiłych komentarzy na temat swojego burmistrza.

Dwa lata temu mieszkańcy Adamowa usłyszeli obietnicę budowy drogi w swojej miejscowości. Tuż przed wyborami starosta na spotkaniu m.in. z sołtysiem wsi obiecywał wykonanie drogi nawet. Powiatowa gruntówka ma około 1,7 km i mieszka przy niej jedna trzecia miesz-

kańców sołectwa. Z roku na rok droga jest w coraz gorszym stanie. - W ubiegłym roku trudno było po niej jeździć, wtedy drogowcy przysypali doły gruzem - mówią mieszkańcy. - Ale liczyliśmy, że może w tym roku ruszy jakiś poważniejszy remont, może rozpocznie się obiecwana budowa. Ale nic z tego.

Delegacja mieszkańców wybrała się do starosty w tej sprawie. I szybko pożałowali wizyty. - Starosta stwierdził, że drogi nie było i nie będzie, że powiat nie ma pieniędzy, że na rok może wybudować tylko dwie drogi. A najlepiej by było jakby burmistrz Górski przejął ją sobie do gminy i sam wybudował - relacjonowali uczestnicy spotkania, którzy z zażenowaniem musieli słuchać komentarzy starosty pod adresem ich burmistrza.

- Ludzie chcą drogi a nie wyciągania brudów. Jest przecież porozumienie

podpisane przez starostę i wicestarostę. Gmina miała przygotować dokumentację i ze swojej części się wywiązuje. Co nas obchodzą jakieś prywatne niesnaski? - mówi dzisiaj.

W marcu 2024 roku Rada Powiatu chełmskiego podjęła uchwałę w sprawie powierzenia zarządzania drogą powiatową Gminie Rejowiec „w związku z realizacją zadania inwestycyjnego polegającego na budowie lub rozbudowie drogi powiatowej Nr 1833L w zakresie wykonania dokumentacji projektowej do dnia 31 grudnia 2025 roku”. - 5 kwietnia geodeta rozpoczyna prace pomiarowe, przygotowanie map do celów projektowych, 21 maja Rada Miasta Rejowiec podejmuje uchwałę o przejęciu zadania

powierzonego przez Powiat Chełmski, 12 czerwca gmina Rejowiec zawiera porozumienie z powiatem na wykonanie zadania, 5 września gmina Rejowiec podpisuje umowę z projektantem na całość dokumentacji projektowej - kosztorysowej w/w inwestycji, 16 września dochodzi do spotkania projektanta z mieszkańcami sołectwa odnośnie zaplanowania zjazdów na pola, 5 listopada Rada Miasta w Rejowcu podejmuje uchwałę w sprawie udzielenia pomocy rzeczowej Powiatowi Chełmskiemu w zakresie opracowania dokumentacji projektowej - kosztorysowej drogi nr 1833L wraz z pokryciem kosztów, 30 grudnia podpisano protokół przekazania dokumentacji do Powiatu Chełmskiego (znalazł się tam projekt budowlany, przedmiar robót, kosztorys inwestorski, organizacja ruchu) - wylicza wszystkie działania gminy Rejowiec wiceburmistrz Mirosław Kość.

W styczniu bieżącego roku powiat wy-

stępuje o pozwolenie na budowę, ale dokumentacja wymaga uzupełnienia. - Pod koniec lutego nieprawidłowości zostały usunięte i wydana została decyzja środowiskowa - mówi M. Kość.

Brakuje jeszcze uzgodnień z kolejarzami, bo droga biegnie w pobliżu przejazdu, zakładem energetycznym i Zarządem Dróg Wojewódzkim. Ale to tylko formalność, która zdaniem urzędników z Rejowca nie przeszkadza w planowaniu przez powiat inwestycji. - Przed wyborami starosta obiecywał nam, że zrobi drogę nawet, jeżeli gmina nie dołoży do budowy. Chociaż akurat nasza gmina zawsze pokrywała połowę kosztów budowy powiatówek. A wiadomo, że nie był to standard i nie obowiązywał wszystkich - mówią mieszkańcy.

Co na to powiat? Zapytaliśmy w starostwie czy planuje budowę drogi w Adamowie. Wrócimy do sprawy, kiedy otrzymamy odpowiedź.

(reb)

GMINA WIERZBICA

Nie było się do czego przyczepić

Skwitowali jednogłośnie

Anna Flisiuk jest jednym z pierwszych wójtów w powiecie chełmskim, która ma już sesję absolutorijną za sobą. Wszyscy radni gminy Wierzbica, obecni podczas sesji, byli „za” udzieleniem jej wotum zaufania i absolutorium. A przy okazji dyskusji wyszło trochę „kwiatków” w gminnej oświacie.

Głosowanie nad wotum zaufania i absolutorium poprzedziła dyskusja nad „Raportem o stanie gminy Wierzbica za 2024 rok”. Radni pochwalili jakość przygotowanego przez wójta dokumentu i przyznali, że dobrze podsumowuje pracę, jaką wykonała w minionym roku. Przy okazji dyskusji nad raportem niektórzy mieli uwagi do gminnej oświaty, która generuje coraz wyższe koszty. W porównaniu do poprzedniego roku z budżetu gminy trzeba było być dołożyć do oświaty ponad 2 mln zł. Większość tych wydatków to, według wójta, koszty osobowe. Te narzucane są „odgórnie”, wraz z przyznawanymi podwyżkami przez rządzą-

cych. Niestety nie idą za tym pieniądze dla samorządów.

Marta Kozak zwracała uwagę na brak informacji w raporcie na temat niektórych szkolnych konkursów, w których uczniowie radzili sobie bardzo dobrze. Rozmawiano także o zamieszeniu z utworzeniem klasy sportowej. Profiluwana klasa miała powstać od września, ale urząd gminy nie dostał od dyrekcji szkoły żadnej informacji na ten temat. Wójt Anna Flisiuk mówiła, że dowiedziała się o tym dopiero z arkusza organizacyjnego na kolejny rok szkolny. I chociaż statut i regulamin szkoły nie przewidują możliwości utworzenia takiej klasy, to

zwróciła się do szkoły o przeprowadzenie rekrutacji. Ewidentnie coś nie zagrało, bo chociaż szkoła zapisała w arkuszu klasę sportową, to w odpowiedzi dyrektor poinformowała, że rekrutacji nie będzie, bo nie ma zainteresowania taką klasą ze strony rodziców. Co ciekawe w poprzednim roku szkolnym dyrekcja utworzyła jedną klasę sportową, chociaż nie było formalnej rekrutacji do takiej klasy, testów sprawnościowych ani badania uczniów. Tym samym doszło do naruszenia przepisów oświatowych.

W głosowaniu nad udzieleniem wotum zaufania i absolutorium wzięło udział 14 radnych. Wszyscy byli „za”.

(reb)

Sprzedam działkę 2300 m² z budynkiem o pow. 407 m² plus piwnice

z przeznaczeniem na działalność produkcyjną bądź pod zabudowę mieszkaniową wielorodzinną do 3 kondygnacji (możliwa adaptacja budynku).

Nieruchomość położona jest w Pokrówce przy ul. Gminnej



tel. 605 547 720

Przyjedź, odkryj i ciesz się nieznanym

Gmina Włodawa - najlepsze miejsce na wakacje

Położona we wschodniej Polsce, na styku trzech kultur i tuż przy granicy z Białorusią oraz Ukrainą, gmina Włodawa zachwyca spokojem, dziką przyrodą i wyjątkowym dziedzictwem historycznym. To miejsce, które od lat przyciąga turystów szukających autentyczności, kontaktu z naturą i wakacyjnego wytchnienia z dala od tłumów. Nadchodzące lato w tej części Polesia zapowiada się niezwykle atrakcyjnie - zarówno dla rodzin z dziećmi, jak i miłośników aktywnego wypoczynku, historii czy kultury pogranicza.



Turystyczna wizytówka gminy

Najbardziej rozpoznawalnym punktem na turystycznej mapie gminy jest oczywiście Okuninka - położona nad Jeziorem Białym, uznawanym za jedno z najczystszych jezior w Polsce. Krystaliczna woda, szerokie, piaszczyste plaże i malownicze otoczenie sprawiają, że każdego lata tysiące gości przyjeżdżają tu, by odpocząć i naładować baterie. Okuninka to miejsce tętniące życiem. Na wodzie królują kajaki, rowery wodne i deski typu SUP, a wieczorami turyści korzystają z bogatej oferty gastronomicznej i rozrywkowej. Jednocześnie, mimo swojej popularności, Okuninka wciąż pozostaje przyjazna i bezpieczna - idealna zarówno dla młodzieży, jak i rodzin z dziećmi. Latem organizowane są koncerty, wydarzenia plenerowe, warsztaty i zawody sportowe. - Na pierwsze wydarzenie zapraszamy gorąco wszystkich już w pierwszy weekend lipca - mówi **Anna Czajka**, zastępca wójta gminy Włodawa. - W sobotę, 5 lipca wraz z jedną z gazet organizujemy imprezę pod nazwą „Spotkajmy się nad wodą”. Równolegle odbędą się zawody z cyklu „KrokodyLove Sporty”, czyli bieg dookoła jeziora oraz inne konkurencje sprawnościowe. Dzień później, 6 lipca, zapraszamy na Piknik Rodzinny w Okunince, na którym nie zabraknie atrakcji kierowanych przede wszystkim do najmłodszych. Cały nasz plan wakacyjnych imprez jest bardzo bogaty i praktycznie nie ma weekendu, by coś fajnego się w gminie nie działo. Szczególnie ciepło pragnę polecić Państwu dwa wydarzenia. Pierwszym z nich jest cykliczny „Wieczór u Zamoyskich” w Różance, który w tym roku zaplanowaliśmy na 26 lipca. To bardzo klimatyczny, powiedziałabym nawet, że magiczny event przy kawie, herbacie i domowym ciastku na placu przy Domu Historii i Tradycji Ludowej „Organistówka”, w czasie którego wystąpi Małgorzata Kozłowska z zespołem w koncercie „Osiecka jest dobra na wszystko”.



Dom Historii i Tradycji Ludowej „Organistówka” w Różance

Niezwykle klimatycznie zapowiada się także festiwal muzyki etnicznej i folkowej „Tajemnica Jeziora”, na którym zagrają m.in. Guzowianki czy znana z występów w „Mam Talent” Marta Bejma. O wyjątkowości tego wydarzenia świadczy fakt, że będzie zorganizowany na leśnej polanie przy plaży nad Jeziorem Glinki w Orchówku. Zarówno samo miejsce jak i wyjątkowi, charyzmatyczni i bardzo wyraziści artyści są gwarantami znakomitej zabawy na łonie nieskażonej przyrody. A kto się zmęczy tańcem pod sceną, będzie mógł się zregenerować w strefie chillout i posilić przy jednym ze stoisk z lokalnymi przysmakami, które przygotowują nasze wspaniałe panie z Kół Gospodyń Wiejskich - zachęca Czajka.



Zagospodarowanie turystyczne Trójstyku Granic w Orchówku

Aktywny wypoczynek na łonie przyrody

Cała gmina Włodawa oferuje jednak znacznie więcej niż tylko wypoczynek nad wodą. To również mekka dla miłośników przyrody. Położenie w sąsiedztwie Sobiborskiego Parku

Krajobrazowego i rzeki Bug sprzyja pieszym i rowerowym wycieczkom po lasach, łąkach i rezerwach. Dzika przyroda Polesia zachwyca o każdej porze dnia - poranne mgły nad rzeką, zachody słońca nad jeziorem, śpiew ptaków w lesie - to obrazy, które zostają w pamięci na długo. Przez teren gminy przebiegają popularne szlaki, takie jak Green Velo czy Nadbużański Szlak Rowerowy, które umożliwiają aktywne zwiedzanie tej części kraju w tempie zgodnym z rytmem natury. Aktywnemu wypoczynkowi sprzyja również bogata infrastruktura, m.in. ścieżka wytyczona dnem wąwozu w Różance, strefa relaksu nad Jeziorem Glinki czy zagospodarowanie turystyczne Trójstyku Granic, a także liczne place zabaw dla dzieci praktycznie w każdej miejscowości.



Puszczyk mszarny to prawdziwy skarb Lasów Sobiborskich (fot. Mateusz Łubkowski)

Bogata i trudna historia

Przyjeżdżając do gminy Włodawa turyści zapewniali sobie wyjątkową podróż w głąb historii i kultury. To tereny znane ze swojego wielokulturowego dziedzictwa - katolickiego, żydowskiego i prawosławnego, ale również z bardzo tragicznych wydarzeń. Kilka kilometrów od Włodawy znajduje się obiekt wyjątkowy, który każdy Polak powinien odwiedzić chociaż raz w życiu. Mowa o Muzeum i Miejscu Pamięci w Sobiborze, zbudowanym na terenie byłego niemieckiego obozu zagłady. Nowoczesna ekspozycja i minimalistyczna forma upamiętnienia zachęcają do refleksji i zadumy. To przestrzeń niezwykle poruszająca, która przyciąga zarówno indywidualnych turystów, jak i grupy szkolne oraz historyków z całej Europy.

Swoistym wehikułem czasu jest Dom Historii i Tradycji Ludowej „Organistówka” w Różance, który przenosi odwiedzających w czasy rodów magnackich, takich jak Zamoyscy, Czartoryscy czy Pociejowie. Muzeum prezentuje bogatą historię i kulturę regionu i można je zwiedzać z przewodnikiem.

Inwestycje zmieniają gminę

Gmina Włodawa to również miejsce dynamicznego rozwoju. Tylko w 2024 roku zrealizowano szereg ważnych inwestycji infrastrukturalnych, które poprawiają komfort życia mieszkańców i zwiększają atrakcyjność turystyczną regionu. - Nowe drogi gminne w Różance, Stawkach, Szumince, Susznie, Lucie, Okunince, Żukowie czy powiatowe w Susznie, Orchówku, Żłobku, piękny i nowoczesny budynek remizo-świecicy w Orchówku, przebudowa sieci wodno-kanalizacyjnej, remonty poboczy i budowa chodników wraz z oświetleniem ulicznym, a także działania na rzecz ochrony środowiska to przykłady dbałości o zrównoważony rozwój naszej gminy. Dzięki zdobywaniu środków z programów rządowych i unijnych, gmina z roku na rok zyskuje nowe oblicze - nowoczesne, funkcjonalne i przyjazne dla mieszkańców i odwiedzających - podkreśla wójt **Dariusz Semenik**.

Z dala od zgiełku i codzienności

Co jednak najważniejsze, gmina Włodawa zachowuje swój charakter - gościnność, spokój, naturalność i autentyczność. Tutejsi mieszkańcy chętnie dzielą się swoim regionem, zapraszając do domowych kwater, lokalnych gospodarstw agroturystycznych czy sezonowych punktów gastronomicznych. To miejsce, gdzie można naprawdę odpocząć - nie tylko fizycznie, ale też psychicznie - oderwać się od zgiełku codzienności i poczuć bliskość natury i ludzi. Jeśli więc szukasz miejsca na wakacje inne niż wszystkie - odwiedź gminę Włodawa. Tu historia łączy się z przyrodą, a wypoczynek nabiera głębszego znaczenia. Zatrzymaj się w Okunince, spaceruj się nad Bugiem, zanurz się w tutejszym krajobrazie i pocuj, jak czas zwalnia.

Nie czekaj - przyjedź, odkryj i ciesz się nieznanym!



Krokodyl to wizytówka Jeziora Białego



Urokliwe i tajemnicze Jezioro Glinki



Sanktuarium MB Pocieszenia w Orchówku



Festiwal Tajemnica Jeziora powraca w nowej odsłonie

gmina-wlodawa.pl

REGION. Dobry pomysł na przyciągnięcie turystów

Bon turystyczny: sezon za pasem a marszałek analizuje

Zarząd województwa lubelskiego cały czas analizuje zasadność wprowadzenia bonu turystycznego na terenie województwa. Ale nawet gdyby pomysł „chwycił”, to raczej marne szanse na wdrożenie jeszcze w tym sezonie. A szkoda, bo w Podlaskiem bon sprawdził się znakomicie. I kosztował niewiele więcej niż nagrody za frekwencję w wyborach prezydenckich, których marszałek nie żałował samorządom.

Niedawno pisaliśmy, że radni Koalicji Obywatelskiej w samorządzie województwa zaproponowali wprowadzenie bonu turystycznego w województwie lubelskim na wzór wsparcia, którego udzielił branży turystycznej sąsiedni samorząd województwa podlaskiego. - To rozwiązanie mogłoby realnie wesprzeć rozwój turystyki oraz lokalnych przedsiębiorców w naszym regionie. Przykład Województwa Podlaskiego pokazuje, że taki program może być dużym sukcesem. Przeznaczono tam na ten cel 2 mln zł - dzięki temu tysiące turystów

odwiedzi Podlasie, a lokalne pensjonaty, restauracje, hotele i atrakcje zyskają nowych klientów - tłumaczy.

Zarząd analizuje a ...

Pomysł pojawił się już jakiś czas temu, ale dotąd nie ma żadnej decyzji władz województwa. Co o propozycji opozycyjnych radnych sądzi marszałek województwa?

- Zarząd Województwa Lubelskiego cały czas analizuje zasadności wprowadzenia regionalnego bonu turystycznego na terenie województwa. Trwają szczegółowe prace mające na celu ocenę zarówno potrzeby wdrożenia przedmiotowego instrumentu, jak i potencjalnych efektów jego zastosowania. W ramach prowadzonych działań realizowane są również wstępne konsultacje z przedstawicielami sektora turystyki, w tym z Lokalną Organizacją Turystyczną „Łot nad Bugiem”, której reprezentanci zgłosili zainteresowanie udziałem w procesie opracowywania ewentualnych założeń programowych. Dodatkowo pragnę dodać, iż rozważana jest możliwość zawarcia listu

intencyjnego z Województwem Podlaskim oraz Województwem Mazowieckim, mającego na celu zacieśnienie współpracy międzyregionalnej oraz wypracowanie wspólnego mechanizmu wsparcia sektora turystycznego - wyjaśnia rzecznik prasowy marszałka **Remigiusz Małecki** i dodaje, że zarząd przywiązuje istotną wagę do wszelkich inicjatyw zmierzających do ożywienia działalności turystycznej oraz wzmacniania atrakcyjności regionu. Sugestie dotyczące konieczności wprowadzenia regionalnego bonu turystycznego, wzorowanego na rozwiązaniach przyjętych w innych województwach, stanowią istotny impuls do kontynuowania prac analitycznych.

...wakacje za pasem

Z jednej strony trwają analizy, z drugiej lada dzień rozpoczynają się wakacje i pełnia sezonu turystycznego. - Nawet gdyby marszałek zdecydował się na wdrożenie bonu, to raczej nie skorzystamy z niego w tym sezonie - mówią przedsiębiorcy z branży turystycznej. - A szkoda, bo takie wsparcie

nie tylko pomogłoby nam w bieżącej działalności. Turysty, którzy przyjadą na nasze kwatery będą kupować w lokalnych sklepach, stacjach paliw, będą jeść w lokalnych restauracjach i odwiedzać lokalne atrakcje.

- To szczególnie mogłoby pomóc przedsiębiorcom z nadgranicznych gmin i Pojezierza Łęczyńsko-Włodawskiego - mówi **Dariusz Grabczuk**, radny do sejmiku województwa lubelskiego z Chełma. - Mamy ogromne walory turystyczne, przepiękne tereny, które warto pokazywać i wspierać ich rozwój. Pracując nad wprowadzeniem takiego bonu w naszym województwie, trzeba brać pod uwagę specyfikę regionu, bazę noclegową i dobrze wypromować bon poza województwem lubelskim. Zdaniem radnego Bon turystyczny przyczyniłby się do zwiększenia zainteresowania wypoczynkiem w regionach mniej uczęszczanych przez turystów. - Wiele gospodarstw agroturystycznych, pensjonatów i hoteli w regionie odnotowałyby wzrost rezerwacji - mówi.

Na wsparcie, co także zauważają przedsiębiorcy z branży turystycznej,

marszałek wydałby niewiele więcej niż na nagrody dla samorządów za frekwencję w wyborach prezydenckich. Samorząd województwa przyznał pięć nagród w wysokości od 150 do 500 tys. zł (w sumie ponad 1,2 mln zł) dla samorządów, w których będzie największa frekwencja podczas drugiej tury wyborów. Żadna z nagród nie trafiła do chełmskich, włodawskich ani krasnostawskich gmin.

Na czym polega bon turystyczny?

W województwie podlaskim była to dopłata do noclegów dla osób dorosłych, przyznawana turystom odwiedzającym region. Wysokość zależała od rodzaju obiektu. Wynosiła do 200 do 400 zł w przypadku pobytu przez minimum dwie doby. Wyznaczono kilkadziesiąt miejsc, w których można było zrealizować bon. A gdy okazało się, że zainteresowanie turystów jest bardzo duże, zwiększono pulę środków na ten cel z 2 do 4 mln zł. W ślady Podlasia idzie województwo warmińsko-mazurskie. **(reb)**

CHEŁM

Potrzeba aż 200 mln zł

Kredyt na drogi?

Ogromna inwestycja zakładająca przebudowę blisko 40 chełmskich ulic wywołała dyskusję o kolejnych drogowych potrzebach miasta. Jakub Banaszek, prezydent Chełma informuje, że na nieujęte w planach drogowe inwestycje potrzeba około 200 mln złotych. Skłonny jest zaciągnąć kredyt na ten cel, ale chce znać zdanie chełmian w tej sprawie. Proponuje konsultacje społeczne lub referendum.

W poprzednim wydaniu „Nowego Tygodnia” informowaliśmy, że ratusz ogłosił przetarg na wartość prawie 50 mln zł inwestycję drogową, obejmującą modernizację blisko 40 chełmskich ulic i trzech przyszłych parkingów. Przetarg zakłada przebudowę 15 km dróg, a inwestycja jest dofinansowana z „Polskiego Ładu”. Na to rekordowe pod względem zaplanowanych zadań drogowych przedsięwzięcie, czeka tysiące chełmian i choć będą musieli się uzbroić w cierpliwość, bo ma ono

potrwać do 2027 r., to wszyscy trzymają kciuki, aby procedury poszły gładko. Inwestycja ta spowodowała lawinę pytań do urzędników o remonty kolejnych dróg, które nie znalazły się na liście wielkiego, drogowego przedsięwzięcia. Do tematu odniósł się **Jakub Banaszek**, któremu do tej pory przeświecał priorytet niezadłużania miasta. Wygląda na to, że gospodarz miasta skłonny byłby zaciągnąć kredyt na remonty kolejnych dróg, jeśli chełmianie to zaaprobowali.

- Kolejny raz pojawiają się pytania: a kiedy ta ulica, a kiedy tamta? Płacę podatki i oczekuję normalnej ulicy - pisze na swoim fejsbukowym profilu prezydent Banaszek. - Wiadomości i komentarzy jest wiele. Możliwości finansowe miasta są lepsze niż kiedyś, ale ograniczone i nie ma takiego

budżetu, co pozwoli spełnić wszystkie oczekiwania. Dlatego mam propozycję. Szacujemy, że na realizację wszystkich nieujętych w planach drogowych inwestycji potrzeba około 200 mln złotych. Dużo, ale możemy wziąć kredyt. Zadłużymy mocno miasto, ale zrealizujemy oczekiwania. Może warto podjąć taką inicjatywę pod konsultacje społeczne lub co jest bardziej wiążące lokalne referendum? Do tej pory nie zadłużałem miasta, a oddłużałem. Choć ten rok jest rekordowy w zakresie realizowanych inwestycji i przez to na pewno będziemy musieli zwiększyć poziom zadłużenia, to jest ono zdecydowanie niższe niż obejmowałem funkcję. Jeśli jednak priorytetem jest natychmiastowe wyremontowanie wszystkich dróg, to rozwiązanie jest powyżej.

Do tematu wrócimy. **(mo)**

69-latka za kratkami

Przez lata gnębiła męża

Wydaje się nieprawdopodobne, a jednak to się wydarzyło naprawdę. Spokojna z pozoru seniorka z gminy Hańsk skrywała mroczny sekret. Jak ustaliła policja, 69-letnia kobieta od prawie 10 lat zamieniała życie swojego męża w piekło. Teraz została aresztowana i spędzi najbliższe trzy miesiące w tymczasowym areszcie, a grozić jej może nawet 5 lat więzienia.

Do ostatniego, brutalnego incydentu miało dojść w jednym z domów w gminie Hańsk we wtorek (10 czerwca). - Kobieta podczas kolejnej domowej awantury miała uderzyć swojego męża twardym przedmiotem, powodując u niego obrażenia. Gdy na miejscu pojawili się policjanci, szybko okazało się, że to nie był odosobniony przypadek. Śledczy byli w szoku, gdy odkryli, że przemoc trwała od niemal dekady. Mąż seniorki miał być ofiarą zarówno przemocy fizycznej, jak i psychicznej - mówi **podkom. Elwira Tadyńiewicz** z KPP we Włodawie.

Jak to możliwe, że mężczyzna tyle lat żył w strachu, upokorzeniu i cierpieniu? Nikt z sąsiadów niczego się nie domyślał? A może bali się mówić? W każdym bądź razie teraz sprawą zajmie się sąd. Na wniosek policji i prokuratury zapadła decyzja o tymczasowym areszcie. 69-latka usłyszała zarzuty znęcania się oraz spowodowania obrażeń ciała. Jeśli zostanie skazana, może trafić do więzienia nawet na 5 lat.

To szokująca przypomnienie, że przemoc domowa nie zna wieku, płci ani miejscowości. Ofiarą może być każdy - nawet mężczyzna w wieloletnim małżeństwie. Przemoc to nie sprawa rodzinna - to przestępstwo, więc jeśli Ty lub ktoś z twoich bliskich doświadcza przemocy - nie zwlekaj! Zgłoś to służbom. Każdy ma prawo do życia bez strachu i upokorzenia. **(bm)**

GMINA KRASNYSTAW. W głowie się nie mieści!

Pijany 18-latek zasnął za kierownicą na środku ruchliwej drogi!

Niebywałe. 18-latek z Krasnegostawu był tak pijany, że zasnął za kierownicą swojego BMW na środku drogi krajowej nr 17! Młodzieniec miał prawie 2,5 promila alkoholu, a w aucie puszkę niedopitego piwa!

Do zdarzenia doszło 11 czerwca, tuż po 6.00. Przejżdżający drogą krajową nr 17 w miejscowości Zakręcie (gm. Krasnystaw) mężczyzna, zauważył zaparkowane na środku jedni osobowe BMW. Postanowił sprawdzić co się dzieje, może kierowca zaśpił, może potrzebuje jakiejś pomocy, może samochód odmówił posłuszeństwa? Prawda okazała się porażającą.

Okazało się, że siedzący za kierownicą niemieckiego auta młody mężczyzna... uciął sobie drzemkę. Wybudzony chciał zwać, ale świadek zabrał mu kluczyki i zadzwonił na policję. Przybyli na miejsce mundurowi od razu wyczuli od kierowcy, którym okazał się 18-latek z Krasnegostawu, silną woń alkoholu. Ponadto w środku BMW znajdowała się otwarta puszkę piwa. - Badanie policyjnym alkomatem wykazało, że 18-latek miał blisko 2,5 promila alkoholu w wydychanym powietrzu. Został zatrzymany i osadzony w policyjnym areszcie - mówi podkomisarz **Anna Chuszcza**, rzecznik policji w Krasnymstawie. Nastolatkowi grozi kara pozbawienia wolności do 3 lat oraz wysoka grzywna. **(kg, fot. KPP w Krasnymstawie)**



WYWÓZ ZŁOMU
sprzętu AGD, RTV, gruzu, mebli, ubrań, sprzątanie piwnic, strychów, garaży, domów po lokatorach i zmarłych i inne

WYCINKA DRZEW
podcinanie, karczowanie, koszenie i sprzątanie działek, wywóz lub zrzębkowanie gałęzi

PRACE ROZBIÓRKOWE
(stare domy, stodoły, komórki, szklarnie itp.)

MYCIE
malowanie elewacji, dachów itp.

CAŁE WOJEWÓDZTWO
od 8 do 21
514-299-106

Powitanie lata z Cemex – Dzień Otwarty w Cementowni Chełm

7 czerwca po raz kolejny został zorganizowany Dzień Otwarty w Cementowni Chełm. Wydarzenie obfitowało w atrakcje dla dzieci i dorosłych w tym m.in.: zwiedzanie zakładu, warsztaty edukacyjne, zabawy oraz debatę „Cementownia Chełm – wczoraj, dziś i jutro”. Tegoroczny event był częścią obchodów jubileuszu 65-lecia Cementowni Chełm.

W pierwszą sobotę czerwca mieszkańcy Chełma i okolicznych miejscowości bardzo licznie odwiedzili miejscową Cementownię. Okazją do obejrzenia zakładu z bliska był Dzień Otwarty, zorganizowany przez Cemex Polska.

Tym razem wydarzenie miało szczególny charakter, ponieważ Cementownia Chełm kończy w tym roku 65 lat. Z tej okazji podczas Dnia Otwartego zainaugurowano wystawę historycznych zdjęć zakładu. Uzupełnieniem obchodów była również unikalna ekspozycja zatytułowana „200 lat patentu na cement portlandzki Josepha Aspdina. 200 lat budownictwa betonowego”, prezentująca ewolucję cementu i jego kluczową rolę w nowoczesnym budownictwie. Uczestnicy wydarzenia z zainteresowaniem przysłuchiwali się także debacie o przeszłości, teraźniejszości i perspektywom przed chełmską Cementownią w której udział wzięli Tadeusz Radzięciak – Dyrektor Cementowni Chełm, Członek Zarządu Cemex Polska, Magdalena Gardzińska z MPGK, Andrzej Wereszczyński z WIOS, Zbigniew Pilch ze Stowarzyszenia Producentów Cementu, Marcin Kostrzyński „Marcin z Lasu”. Punktem kulminacyjnym programu było odsłonięcie muralu, który przedstawia najważniejsze historyczne momenty z życia Cementowni od 1960 roku.

Osoby, które chciały lepiej poznać Cementownię i sposób produkcji cementu, mogły wziąć udział w zwiedzaniu zakładu.

– Cementownia Chełm ma kluczowe znaczenie dla miasta i regionu. Od 65 lat jest ważnym pracodawcą, a także partnerem dla miejscowych przedsiębiorców, instytucji i lokalnej społeczności. To zakład, który od ponad sześciu dekad współtworzą mieszkańcy Chełma, produkując cement ciesząc się zasłużoną renomą w całej Polsce – mówi **Tadeusz Radzięciak, Członek Zarządu ds. Produkcji i Technologii Cemex Polska, Dyrektor Cementowni Chełm.** – Takie wydarzenia jak Dzień Otwarty to doskonała okazja do tego, by mieszkańcy miasta i jego okolic poznali Cementownię od środka. Cieszę się, że tak wiele osób skorzystało z okazji i spędziło ten dzień z nami, jednocześnie celebrując nadejście lata i wakacji – dodaje.

Podobnie jak w poprzednich latach, podczas wydarzenia nie zabrakło atrakcji zarówno dla dorosłych, jak i dla najmłodszych.

Fundacja Cemex, zorganizowała popularne w Chełmie i okolicach „Zielone Warsztaty” – tym razem – w plenerze. Uczestnicy – dzieci i dorośli – mieli okazję wziąć udział w aktywnościach promujących ekologię, kreatywność i świadome wybory na co dzień.

Program obejmował **cztery warsztaty manualne**: tworzenie świeczek z węzy pszczelej, ekobizuterii, kul kwiatnych oraz edukacyjne stanowisko „Kilowaty zabawy”, pokazujące zużycie energii w codziennych czynnościach. Dodatkowo przygotowano **gry podłogowe**



i **konkursy ekologiczne**, zarówno przy stoiskach, jak i na scenie.

Spotkanie cieszyło się dużym zainteresowaniem i było okazją do rozmów o ekologii w swobodnej, rodzinnej atmosferze.

Dużą popularnością cieszyła się strefa zdrowia. Uczestnicy wydarzenia mogli skorzystać z konsultacji z dietetykiem, fizjoterapeutą i trenerem osobistym, a także wziąć udział w badaniach profilaktycznych. Wśród dostępnych badań znalazły się m.in.: **pomiar ciśnienia tętniczego, badanie lipidogramu, znamion skórnych**, a także edukacja z zakresu **profilaktyki onkologicznej**, obejmująca **naukę samobadania piersi i jąder na specjalnych fantomach**.

Miłośnikom zdrowego trybu życia przypadł do gustu *Bike blender* – pedałowanie na tym stacjonarnym rowerze uruchamiało mikser, a nagrodą za wysiłek fizyczny był pyszny owocowy koktajl.

Organizatorzy zadbali też o edukację związaną z bezpieczeństwem. Mieszkańcy Chełma z dużym zainteresowaniem uczestniczyli w pokazach pierwszej pomocy. Kolejki chętnych ustawiały się do symulatorów dachowania i zderzenia, a miłośnicy motoryzacji podziwiali z bliska radiowóz policyjny, wóz strażacki i cementowóz.

Jednym z kluczowych zagadnień poruszanych podczas Dnia Otwarte-



go był zrównoważony rozwój. W tym kontekście Cemex Polska przedstawił swoją ofertę produktów o obniżonej emisji CO₂, w tym cementy z linii Vertua® oraz produkty chemii budowlanej Cemex.

Dużą atrakcją dla wielbicieli przyrody było także spotkanie z Marcinem Kostrzyńskim, znanym użytkownikiem serwisu YouTube jako „Marcin z lasu”. Twórca popularnego kanału opowiadał dzieciom i dorosłym o ciekawostkach

ze świata przyrody. Podczas pikniku nie zabrakło również stoisk poświęconych ochronie bioróżnorodności. Na uczestników czekały quizy, łamigłówki i gry pozwalające w przystępny sposób poszerzać wiedzę o ekosystemach, zamieszkujących je organizmach i sposobach ich ochrony. Chętni mogli także wziąć udział w praktycznych warsztatach i wykonać domki dla owadów do zabrania i umieszczenia w przydomowych ogrodach lub na balkonach.



O Cemex Polska

Cemex to globalna firma z branży materiałów budowlanych, która troszczy się o lepszą przyszłość dla kolejnych pokoleń, dzięki zrównoważonym produktom i rozwiązaniom. Poprzez nieustanne innowacje oraz szeroko zakrojone prace badawcze i rozwojowe, firma dąży do osiągnięcia neutralności klimatycznej. Cemex to lider gospodarki o obiegu zamkniętym w sektorze budowlanym, a dzięki wdrażaniu nowych technologii, jest również pionierem w zakresie wykorzystania paliw alternatywnych i surowców wtórnych w procesach produkcyjnych. Cemex oferuje cement, beton towarowy, kruszywa oraz rozwiązania urbanizacyjne na rozwijających się rynkach całego świata, a międzynarodowy zespół świadczy na rzecz klientów wysokiej jakości usługi, wykorzystując technologie cyfrowe.

Więcej informacji na www.cemex.pl

Zapowiada się piękne spotkanie po latach

XII Zjazd Absolwentów Chełmskiej Szkoły Technicznej

W najbliższy piątek i sobotę, 20 i 21 czerwca odbędzie się XII Zjazd Absolwentów Chełmskiej Szkoły Technicznej. Zainteresowanie było tak duże, że organizatorzy musieli przedłużyć termin zgłaszania uczestnictwa.

XII Zjazd Absolwentów Chełmskiej Szkoły Technicznej organizuje Chełmskie Stowarzyszenie Techniczne im. Ewarysta Stobnickiego przy wsparciu Państwowej Akademii Nauk Stosowanych w Chełmie. Zjazd „Machajów” zaplanowany jest 20 i 21

czerwca br. w obiektach PANS przy ul. Pocztowej 54, tj. uczelni, która jest kontynuatorem chlubnych tradycji Chełmskiej Szkoły Technicznej. Pierwotnie, termin potwierdzenia uczestnictwa w zjeździe upływał z końcem maja br., ale chętnych było tak wielu, że przesunięto go o tydzień. Udział w dwunastym zjeździe potwierdziło ponad 150 absolwentów (wciąż się dopisują), a do tego dochodzi jeszcze liczne grono zaproszonych gości. Zjazd rozpocznie się (20 czerwca) o godz. 10.00 mszą świętą w Sanktuarium Maryjnym na Górze Chełmskiej. Po nabożeństwie uczestnicy przejdą na ul. Pocztową 54 C do auli PANS, gdzie

zaplanowano część oficjalną uroczystości. Będą wystąpienia okolicznościowe - zarówno gości, jak i absolwentów, przypomnienie historii Szkoły, a następnie uroczysty obiad i spotkania absolwentów na placu PANS. Drugi dzień Zjazdu (21 czerwca) rozpocznie się także o godz. 10.00 od zwiedzania pomieszczeń Szkoły oraz Sali Historii Chełmskiej Szkoły Technicznej. Następnie będzie wycieczka do Centrum Studiów Inżynierskich PANS w Deputyczach Królewskich, a potem podsumowanie Zjazdu i wspólny obiad. Zapowiada się niezwykle spotkanie po latach z kolegami ze szkolnych ław.

(mo)

KRASNYSTAW/CHEŁM. Odtrąbione w samej stolicy

Hejnały Krasnegostawu i Chełma rozbrzmiały na Placu Zamkowym w Warszawie. Wszystko dzięki Mieczysławowi Pawelcowi, hejnalistcie z Krasnegostawu.

W sobotę, 7 czerwca, Plac Zamkowy w Warszawie rozbrzmiał melodiami z kilkunastu polskich miast. W uroczystych obchodach 30-lecia Hejnału Warszawskiego wzięli udział trębacz z całej Polski, w tym **Mieczysław Pawelec**, od prawie czterech dekad hejnalista Krasnegostawu. Pawelec wykonał zarówno Hejnał Krasnostawski, jak i Chełmski, tym razem na odrestaurowanej, blisko 70-letniej trąbce marki Getzen. Renowacja przywróciła pełnię brzmienia instrumentu.

- Zyskał on drugą młodość - relacjonuje Pawelec. - Dźwięk niósł się szerzej, a każdy ton brzmiał pełniej. Możliwość zagrania naszego hejnału w sercu Warszawy to wielki zaszczyt i powód do dumy dla całego

Krasnegostawu - dodaje.

Mieczysław Pawelec po raz pierwszy zagrał Hejnał Krasnostawski w 1986 r. Nuty spisał mu z pamięci (oryginalny zapis nut zaginął) uznany wówczas fotograf **Jan Seweryn**, który wykonywał Hejnał Krasnostawski od połowy XX wieku. Od tamtej pory występy Pawelca towarzyszą najważniejszym uroczystościom miejskim i państwowym. Trębacz uczy młodzież w miejscowej szkole muzycznej im. Witolda Lutosławskiego w Krasnymstawie, a w 2003 r. odebrał wyróżnienie „Złote Karpie” za działalność artystyczną i społeczną. - Od dekady hejnał wykonuję na zmianę z **Radosławem Drzazgą**. Po warszawskim jubileuszu zapowiedziałem już udział w tradycyjnym przeglądzie 15 sierpnia w Lublinie - mówi pan Mieczysław.

Hejnał Chełmski po raz pierwszy zagrano z kolei podczas Dni Chełma w 2009 r. Utwór skomponował i wykonał... **Mieczysław Pawelec**.

(kg)



Rodzinnie i radośnie nad Maczułami



Mnóstwo mieszkańców gminy Leśniowice i nie tylko zjawili się na „Pikniku rodzinnym” nad zalewem Maczule w Horodysku. Dzieci korzystały z różnorodnych atrakcji i animacji. Były konkursy, zabawy, pokazy, dmuchańce, stoiska z niespodziankami. Każdy, niezależnie od wieku, znalazł coś dla siebie. Wśród zaproszonych gości byli m.in.: **Maciej Baranowski** - Dyrektor Delegatury w

Chełmie Lubelskiego Urzędu Wojewódzkiego w Lublinie, **Maria Pawłowicz** - przedstawiciela chełmskiej delegatury Kuratorium Oświaty w Lublinie, **Gabriel Adamiec** - burmistrz Rejowca Fabrycznego, a także władze gminy Leśniowice z wójtem **Joanną Jabłońską** na czele, przedstawiciele leśniowickich szkół, instytucji, KGW oraz sołtyśi, druhowie OSP.

(opr. mo, fot. UG Leśniowice)

DO WYGRANIA WÓZEK AERIA Z GONDOLĄ RAMBLE XL

Nagrodę - markowy wózek 2 w 1 - ufundował wiodący polski dystrybutor takich marek jak Joie, Nuna, Valco Baby, Bugaboo firma 4 Kids z Krakowa.

Do wygrania wózek Aeria z gondolą Ramble XL.

Losowanie odbędzie się 27 czerwca 2025 r.

W losowaniu udział wezmą wszystkie kupony od stycznia 2025 do dnia losowania.

Zapraszamy do udziału.



Galeria Dziecięca

POKUSA PRESTIGE

Największy wybór markowych zabawek

bruder playmobil

i wiele innych

ul. Okszowska 39

al. Żołnierzy 1 AWP (róg Lwowskiej)

Godziny otwarcia Galerii: pn-pt 9-17, sobota 9-15



LOSOWANIE WÓZKA już 27 czerwca 2025 r..

IMIĘ I NAZWISKO

ADRES

TELEFON

DATA PODPIS PRACOWNIKA SKLEPU

Już jeden kupon bierze udział w losowaniu

Międzyszkolny Turniej Wędkarski



Mimo niesprzyjających warunków atmosferycznych, 5 czerwca na zalewie w Husynnem odbyła się kolejna edycja Międzyszkolnego Turnieju Wędkarskiego Szkół Podstawowych. Organizatorem wydarzenia było Koło PZW Dorohusk, a patronat objął powiat chełmski - jednocześnie fundator nagród dla uczestników. W turnieju wzięły udział trzyosobowe reprezentacje pięciu szkół podstawowych: z Brzeźna, Dorohuska, Dubienki, Czerniejowa i Świerż. Młodzi adepti wędkarstwa przez trzy godziny łowili metodą spławikową, zmagając się nie tylko z rybami, ale i silnym wiatrem. Dominującymi gatunkami w siatkach uczestników były wzdręgi, płotki oraz pojedyncze okonie. Największe złowione ryby to wzdręga o długości 23 cm i okon 22,2 cm (oba okazy należące do Kacpra Wierzychowskiego ze Szkoły Podstawowej w Dorohusku), a także płoć o długości 21 cm złowiona przez Damiana Piątka z SP w Brzeźnie. Po zakończeniu rywalizacji i zważeniu ryb, uczestnicy wraz z opiekunami zostali zaproszeni na poczęstunek przygotowany przez panie z Koła Gospodyń Wiejskich z Okop Kolonii. Następnie komisja sędziowska w składzie **Roman**

Skurzewski i **Robert Ostasz** ogłosiła wyniki. Klasyfikacja drużynowa: 1. Szkoła Podstawowa w Brzeźnie, 2. Szkoła Podstawowa w Dorohusku, 3. Szkoła Podstawowa w Dubience, 4. Szkoła Podstawowa w Czerniejowie, 5. Szkoła Podstawowa w Świerżach.

Klasyfikacja indywidualna: 1. **Kacper Wierzychowski** (SP w Dorohusku), 2. **Damian Piątek** (SP w Brzeźnie), 3. **Przemysław Gilewicz** (SP w Dubience), 4. **Błażej Leposiński** (SP w Dubience), 5. **Mikołaj Dziedzicki** (SP w Brzeźnie), 6. **Dominik Piątek** (SP w Dorohusku). Ceremonii wręczenia pucharów i nagród dokonał radny powiatu chełmskiego oraz dyrektor Zespołu Szkolno-Przedszkolnego w Dorohusku, Jarosław Wójcik - stały fundator turniejowych trofeów. Towarzyszył mu Jerzy Bernacki, wiceprezes ds. sportu Zarządu Koła PZW Dorohusk. Zarząd Koła składa serdeczne podziękowania wszystkim sponsorom i instytucjom wspierającym wydarzenie: Powiatowi Chełmskiemu, Bankowi Spółdzielczemu w Leśniowicach (oddział Dorohusk), Gminnemu Ośrodkowi Kultury i Turystyki w Dorohusku oraz firmie TRAPER.

(b)

CHEŁM. Za nami V Zjazd Absolwentów II LO

Morze wspomnień i wzruszeń. Po latach wrócili w szkolne mury

W miniony weekend, 13 i 14 czerwca, II Liceum Ogólnokształcące im. gen. Gustawa Orlicz-Dreszera w Chełmie zamieniło się w miejsce spotkań, wspomnień i wielkich wzruszeń. Wszystko za sprawą V Zjazdu Absolwentów, który odbył się z okazji 75-lecia szkoły.



W tym niezwykłym wydarzeniu uczestniczyli obecni i byli uczniowie, nauczyciele, przyjaciele szkoły i zaproszeni goście. Dominowali maturzyści z lat 1995-2005, choć nie zabrakło również tych, którzy opuszczali mury II LO znacznie wcześniej.

Pierwszy dzień zjazdu, piątek 13 czerwca, upłynął pod znakiem niefor-

malnych spotkań, zwiedzania szkoły i rozmów po latach. „Wieczór Wspomnień”, jak nazwali go organizatorzy, przyciągnął wielu gości, a jego kulminacją był koncert zespołu VOX.

Sobotnie obchody rozpoczęły się mszą świętą w intencji uczestników zjazdu oraz zmarłych nauczycieli i uczniów, odprawioną w kościele pw. św. Kazimie-

rza. Następnie ulicami miasta przeszedł Jubileuszowy Korowód, który doprowadził absolwentów do szkoły, gdzie odbyła się uroczysta gala jubileuszowa - z przemówieniami, odsłonięciem pamiątkowej tablicy w sali patrona oraz wspólnym wspominaniem historii szkoły. Goście mieli okazję zobaczyć okolicznościowe wystawy, odwiedzić dawne klasy i poroz-

mawiać z dawnymi nauczycielami.

Sobotnie popołudnie wypełniły również zawody sportowe i „Otwarta scena muzyczna”, na której zaprezentowali się wokaliści i zespoły. Nie mogło zabraknąć dumy II LO chóru „Rapsodia”.

Zwierzchniem jubileuszowych obchodów był Bal Absolwenta, który odbył się w Zajeździe „Trzy Dęby” w Janowie. Bawiło się na

nim około 300 osób, a atmosfera - jak zgodnie przyznają uczestnicy - była wyjątkowa.

- To było święto wspomnień, ludzi i szkoły. Dziękujemy wszystkim, którzy byli z nami i tworzyli ten niezapomniany klimat - podsumowali członkowie Komitetu Organizacyjnego.

A wszyscy uczestnicy już odmierzają czas do kolejnego zjazdu. (w, fot. SR)



CHEŁM. Olimpiady podsumowane

Nasi innowatorzy i wynalazcy

W Zespole Szkół Technicznych w Chełmie odbyło się uroczyste podsumowanie wyników eliminacji okręgowych i centralnych z zakresu innowacji technicznych i wynalazczości. Tegoroczna edycja olimpiad potwierdziła, że młodzież z regionu chełmskiego nie tylko ma potencjał innowacyjny, ale także potrafi go przekuć w konkretne osiągnięcia na szczeblu ogólnopolskim.

W roku szkolnym 2024/2025 uczniowie z Chełma i okolic odnieśli znaczące sukcesy w pięciu prestiżowych olimpiadach, których głównym organizatorem jest Polski Związek Stowarzyszeń Wynalazców i Racjonalizatorów, zdobywając 5 tytułów laureata i 16 tytułów finalisty. Rywalizowali w takich dziedzi-

nach jak elektronika, mechatronika, mechanika, informatyka, ochrona środowiska i wiedza o wynalazczości.

- W eliminacjach okręgowych wzięło udział 38 uczniów, którzy reprezentowali: I LO w Chełmie, I LO w Krasnymstawie, IV LO w Chełmie, ZSEIM w Chełmie i ZST w Chełmie. Projekty, zgłoszone z okręgu chełmskiego na eliminacje okręgowe i centralne, to efekt całorocznej pracy uczniów: konstrukcyjnej, badawczej lub usprawniającej istniejące rozwiązania - mówi **Elżbieta Lipska**, nauczyciel ZST, prezes zarządu RKTiR - Stowarzyszenia Edukacyjno-Technicznego w Chełmie.

W Olimpiadzie Wiedzy o Wynalazczości laureatkami zostały **Gabriela Pawlas** (I LO Krasny- staw) i **Magdalena Domagała** (I LO Chełm), a **Martyna Bzyta** z ZSEIM w Chełmie zdobyła tytuł finalistki.

W Olimpiadzie Innowacji Technicznych w Telekomunikacji i Informatyce na eliminacje centralne w bloku programistycznym zakwalifikowali się: **Jakub Serafin** i **Kacper Kozaczuk** z ZST w Chełmie. Indywidualnie Jakubowi Serafinowi niewiele brakowało do tytułu finalisty.

W Olimpiadzie Innowacji Technicznych w Elektronice nasz region reprezentowały dwa projekty z ZST w Chełmie oraz jeden z CKZiU w Chełmie. Na eliminacjach centralnych praca „Wielofunkcyjny Robot Autonomiczny ZSTbot” z ZST w Chełmie otrzymała wyróżnienie, a jej autorzy: **Urszula Ślusarska**, **Zuzanna Nastaj** i **Przemysław Gilewski** (opiekun **Grzegorz Jegorow**) uzyskali tytuł finalisty oraz tytuł „Młody Innowator”.

W Olimpiadzie Innowacji Technicznych w Mechanice na

eliminacjach centralnych praca „DriveAir Eergy” z ZST w Chełmie uzyskała wyróżnienie, a jej autorzy **Jan Perestaj**, **Filip Zawadzki**, **Marcel Piotrowski** (op. **Grzegorz Jegorow**), tytuł finalisty.

Olimpiada Innowacji Technicznych w Ochronie Środowiska to duży sukces I LO w Chełmie. Na eliminacjach centralnych praca „Analiza efektywności spalania minibrykietów z liści i tektury jako alternatywnego źródła energii” uzyskała II miejsce w Polsce. Jej autorki **Dominika Dżaman**, **Kinga Niemczyk** i **Zofia Sidorczak** z I LO (op. **Teresa**

Świś) zdobyły tytuł laureata.

Pozostałe prace zgłoszone na eliminacje centralne: („Ocena stanu zanieczyszczenia rzeki Uherki metalami ciężkimi za pomocą testu Allium” z ZSEIM w Chełmie (**Oliwia Kozieja**, **Klaudia Pikuła**, op. **Ilona Godawska**), „Zastosowanie bylicy boże drzewko, smagliczki skalnej, macierzanki tymianek w fitoremediacji i fitominingu metali ciężkich z ziemi z zmiatarek i osadów ściekowych” z I LO w Chełmie w Chełmie (**Julia Woźniak**, **Nikola Czernecka**, op. **Anna Jonak**) i „DriveAir Eergy” z ZST w Chełmie (**Jan Perestaj**,

Filip Zawadzki, **Marcel Piotrowski**, op. **Grzegorz Jegorow**) uzyskały wyróżnienia a wszyscy autorzy prac uzyskali tytuły finalistów olimpiady.

Podczas w ZST gali uhonorowano nauczycieli przygotowujących młodzież. Podziękowano także przedstawicielom lokalnych firm za ufundowanie nagród oraz pomoc w przygotowaniu prac tegorocznym uczestnikom eliminacji okręgowych i centralnych. Bony upominkowe dla uczniów i nauczycieli ufundowało Stowarzyszenie-Edukacyjno Techniczne w Chełmie. (w)



GORZKÓW. Analizujemy oświadczenia majątkowe za 2024 rok

Jak się żyje gminnym radnym?

Kto ma ponad pół miliona złotych oszczędności, a kto na swoim gospodarstwie rolnym zarobił w ubiegłym roku ponad 400 tys. zł? Czy dom jest warty 3,5 mln zł? Na te i wiele innych pytań odpowiadamy analizując oświadczenia majątkowe radnych gminy Gorzków za 2024 r.

Przewodniczący rady gminy Gorzków **Waldemar Krzyżanowski** ma ok. 4 tys. zł oszczędności i jest współwłaścicielem lasu o pow. 0,07 ha wartego 1,5 tys. zł. W 2024 r. wziął ok. 30 tys. zł emerytury. Posiada busa Iveco z 2011 r. i dwa ciągniki: zetor z 1985 r. i fiat z 1968 r.

Wiceprzewodniczący rady **Paweł Borzęcki** rok 2024 zakończył z oszczędnościami na poziomie 92 tys. zł. Posiada gospodarstwo rolne o pow. 40,7 ha wycenione na 1,6 mln zł, dzięki któremu zarobił 38 tys. zł. Radny jest właścicielem lexusa RX z 2022 r., audi q3 z 2024 r., dwóch ciągników john deere z 2011 i 2004 r., dwóch ciągników massey ferguson z 2004 r. i 1999 r. i kombajnu zbożowego class. Nie ma zobowiązań finansowych.

Wiceprzewodnicząca rady **Anna Chachaj** ma 1,7 tys. zł oszczędności. Jest współwłaścicielem domu o pow. 160 m kw. o wartości 400 tys. zł, domu i budynków gospodarczych o wartości 130 tys. zł (nie podała powierzchni), a także gospodarstwa rolnego o pow. ok. 30 ha, które przyniosło 95 tys. zł dochodu. W 2024 r. radna wzięła 3,2 tys. zł diety radnej gminy, 1,4 tys. zł diety sołtysa i 3,7 tys. zł inkaso sołtysa. Ma przyczepę, opryskiwacz i zestaw uprawowo-siewny. Spłaca kredyt inwestycyjny (zostało 25 tys. zł, pożyczkę z ARiMR (160 tys. zł) i kredyt obrotowy (70 tys. zł).

Radna **Erwina Cichosz** ma 2 tys. zł oszczędności, jest współwłaścicielem domu o pow. 160 m kw. o wartości 26 tys. zł, posiada też gospodarstwo rolne o pow. 28,6 ha o wartości 700 tys. zł, dzięki któremu zarobiła 45 tys. zł. W Centrum Bezpieczeństwa Informatycznego zarobiła 5,1 tys. zł, otrzymała 3,7 tys. zł diety radnej gminy, 1,4 tys. zł diety sołtysa, 7,6 tys. zł zwrotu z ARiMR. Radna posiada samochód hyundai tuscon z 2006 r., dwa ciągniki john deere z 1995 r. i 2006 r., kombajn zbożowy john deere z 2000 r., kombajn porzeczkowy z 2014 r. Spłaca kredyt w wysokości 100 tys. zł.

Radny **Henryk Jaremek** ma 30 tys. zł oszczędności. Jest współwłaścicielem domu o pow. 180 m kw. o wartości 90 tys. zł, mieszkania o pow. 45,21 m kw. o wartości 300 tys. zł, a także gospodarstwa o pow. 20,6 ha wartego 350 tys. zł, które przyniosło w 2024 roku 259 tys. zł dochodu. W 2024 r. radny wzięł 20 tys. zł dopłat z ARiMR i 2,6 tys. zł diety radnego. Ma dwa ciągniki renault z 1991 i 1998 r. oraz ciągnik massey ferguson z 1990 r.

Radny **Bartosz Kasprzak** na koniec 2024 r. miał na koncie 217 tys. zł. Jest właścicielem gospodarstwa o pow. 22,3 ha (plus 9,8 ha dzierżawy) o łącznej wartości 700 tys. zł, dzięki czemu zarobił 443 tys. zł. Ponadto otrzymał 45 tys. zł dopłat bezpośrednich, wziął wzięł 350 zł diety. Ma kombajn class z 2022 r., ciągnik massey ferguson z 2023 r., czy zestaw uprawowo-siewny. Spłaca kredyt z ARiMR (zostało 100 tys. zł), kredyt na zakup ciągnika (146 tys. zł) i kredyt na zakup kombajnu (205 tys. zł).

Radny **Zbigniew Kotyla** ma 2 tys. zł oszczędności. Jest współwłaścicielem domu o pow. 200 m kw. o wartości 3,5 mln zł oraz gospodarstwa o pow. 6,3 ha wycenione na 500 tys. zł, które dało 16 tys. zł dochodu. W Cersanicie zarobił 89 tys. zł, wziął 8,6 tys. zł zaliczki z UE,

sprzedał samochód (1,8 tys. zł), a także otrzymał 3,5 tys. zł diety radnego. Ma audi a4 z 2007 r., samochód ciężarowy man z 2000 r., dwa ciągniki (ursus z 1989 r. i international z 1985 r.), kombajn zbożowy massey ferguson z 1985 r. i koparko-ładowarkę.

Radny **Krzysztof Kowalik** ma 36 tys. zł oszczędności, dom o pow. 120 m kw. warty 250 tys. zł, dom drewniany z oborą i stodołą (o wartości 120 tys. zł), a także gospodarstwo rolne o pow. 7,2 ha (plus 7,5 ha dzierżawy) o wartości 350 tys. zł, dzięki czemu zarobił 51 tys. zł. Ponadto w 2024 r. wziął ok. 7 tys. zł dopłat, 3,5 tys. zł diety radnego, 1,4 tys. zł diety sołtysa, 1,8 tys. zł inkaso sołtysa. Ma jaguara x-tape z 2007 r. i peugeota 308 z 2014 r., a także ciągnik zetor z 1965 r. Spłaca kredyt w wysokości 100 tys. zł.

Radny **Marek Łysakowski** na koniec 2024 r. miał na koncie 261 tys. zł. Jest właścicielem domu o pow. 100 m kw. wartego 170 tys. zł oraz gospodarstwa o pow. 29,7 ha (plus 18,3 ha dzierżawy) o wartości 800 tys. zł, co dało ok. 80 tys. zł dochodu. Ponadto wziął 53 tys. zł dopłat, 4 tys. zł diety radnego i 27 tys. zł „pomocy finansowej do zboża”. Ma ciągnik renault z 1995 r., kombajn, opryskiwacz i agregat siewny.

Radna **Magdalena Mielnicka** ma dom o pow. 98 m kw. warty 140 tys. zł i działkę o pow. 0,3 ha wartą 200 tys. zł. Z tytułu zatrudnienia (nie podała, gdzie) zarobiła 36 tys. zł, ponadto wzięła: dietę radnej - 2,2 tys. zł, dietę sołtysa - 1,4 tys. zł, inkaso sołtysa - 2,7 tys. zł.

Radny **Leszek Raczynski** ma 60 tys. zł oszczędności i gospodarstwo o pow. 15,15 ha (plus 10,6 ha dzierżawy) o wartości 370 tys. zł, ale nie osiągnął z tego tytułu dochodu. Wziął za to 44 tys. zł dopłat z ARiMR i 1,4 tys. zł „pomocy publicznej zboże”. Jest współwłaścicielem volkswagena passata z 1996 r., ma ciągnik ursus z 1985 r., ciągnik class z 2010 r., posiada też przyczepę czy opryskiwacz.

Radny **Kamil Stepień** ma 40 tys. zł oszczędności. Jest właścicielem domu w trakcie budowy o pow. 142 m kw. wartego 700 tys. zł, posiada gospodarstwo o pow. 10,9 ha o wartości 350 tys. zł, dzięki któremu zarobił 110 tys. zł. Ponadto jako kierowca w OSM Piaski miał dochód w wysokości 43 tys. zł, wziął 3 tys. zł diety radnego, 1,5 tys. zł diety sołtysa, 6 tys. zł dopłat i 910 zł inkaso sołtysa. Ma fordę mondeo z 2009 r., motocykl suzuki z 2004 r., jest współwłaścicielem ciągnika ursus z 1994 r., ma też ciągnik sadowniczy z 2017 r. Spłaca kredyt w wysokości 80 tys. zł.

Radny **Tomasz Suchodolski** ma 6,5 tys. zł oszczędności, dom o pow. 100 m kw. (300 tys. zł), dom i budynki gospodarcze warte 100 tys. zł (nie podał powierzchni) oraz gospodarstwo o pow. 12 ha (plus 14 ha dzierżawy) o wartości 360 tys. zł, które dało 15 tys. zł dochodu. Radny posiada trzy ciągniki: new holland z 2005 r., renault z 1986 r. i zetor z 1985 r. oraz kombajn john deere z 1992 r. Spłaca kredyt (zostało 64 tys. zł).

Radny **Roman Szczepanik** odłożył 557 tys. zł i 880 USD. Ma gospodarstwo o pow. 5,7 ha warte 110 tys. zł, które dało 15 tys. zł dochodu. W 2024 r. wziął 2,8 tys. zł diety radnego, 1,4 tys. zł diety sołtysa i 2 tys. zł inkaso sołtysa. Ma ciągniki: massey ferguson z 1987 r., zetor z 1996 r. i zetor z 2003 r. jest współwłaścicielem ciągnika john deere z 2019 r., jeździ oplem z 2009 r.

Radna **Ewa Traczyńska** ma 10 tys. zł oszczędności, jest współwłaścicielką domu o pow. 50 m kw. o wartości 200 tys. zł. Otrzymała 42 tys. zł emerytury, 3,5 tys. zł diety radnej gminy, 1,4 tys. zł diety sołtysa, 1,3 tys. zł inkaso sołtysa. (kg)

IZBICA. Ruszyli z budową żłobka

Ruszyła przebudowa nieczynnej od lat Szkoły Podstawowej w Tarnogórze na potrzeby gminnego żłobka. - Planowany termin otwarcia to wiosna 2026 rok - zapowiada Jerzy Lewczuk, burmistrz miasta i gminy Izbica.

Prace budowlane obejmują m.in.: rozbiórkę starych i postawienie nowych ścian działowych, malowanie, wymianę posadzek oraz stolarki okiennej i drzwiowej, wykonanie nowych instalacji wod.-kan., centralnego ogrzewania, wentylacji i klimatyzacji, modernizację instalacji elektrycznych wraz z oświetleniem i budowę instalacji fotowoltaicznej. Żłobek ma zostać ocieplony, przed budynkiem pojawi się nowy plac zabaw, platforma przyschodowa dla osób niepełnosprawnych oraz parking. Obiekt zostanie kompletnie wyposażony.

Całkowity koszt inwestycji to nieco ponad 1,8 mln zł, z czego prawie 1,6 mln zł to środki pozyskane z dofinansowania z programu „Aktywny Maluch 2022–2029”, a wkład własny gminy to 274 tys. zł.

Wykonawcą jest firma Remontowo-Budowlana WU-ZET ze Szczeczeszyna - W ramach zadania powstanie do 25

nowych miejsc opieki żłobkowej. Dzięki tej inwestycji gmina Izbica nie tylko odpowiada na rosnące potrzeby mieszkańców w zakresie opieki nad najmłodszymi, ale także tchnie nowe życie w nieużywaną dotąd infrastrukturę oświatową. Planowany termin otwarcia żłobka to wiosna 2026 roku - podsumowuje burmistrz Lewczuk. (kg)



KRASNYSTAW

To dopiero klasa. Spotkali się 54 lata po maturze

W 1971 r. pisali maturę w Zespole Szkół nr 2 im. Bartosza Głowackiego w Krasnymstawie, a w sobotę 7 czerwca 2025 r., znów wrócili do swojej szkoły. - Cieszy nas to, że możemy się zobaczyć, powspominać te młode lata, które naprawdę były wspaniałe - mówi Mieczysław Kulik, gospodarz klasy z Technikum Rolniczego i inicjator jej dorocznych zjazdów.

Jak co roku w pierwszych dniach czerwca odbywa się zjazd klasy technikum rolniczego z ZS nr 2 w Krasnymstawie, którzy maturę pisali w 1971 r. W tym roku przypadł on na sobotę, 7 czerwca. Dokładnie o 10.30 przed budynkiem szkoły zebrało się 16 osób: **Mieczysław Kulik, Grażyna Kura, Józef Bęcała, Barbara Bodio, Feliks Drozdalski, Leszek Goździk, Teresa Has, Krzysztof Kuś, Irena Olech, Stanisław Stelmaszczyk, Alfred Sobótka, Stanisław Maciejewski, Henryk Wójcik, Józef Zacharzyński, Jan Znój i Teresa Bęcała.** Większość z nich pozostała w Krasnymstawie lub jego okolicach, pozostali od dawna mieszkają w Warszawie, Olsztynie, Chełmie czy Zamościu, ale co roku, jak tylko mogą, przybywają na klasowe zebranie.

- Cieszy nas to, że możemy się znów zobaczyć, możemy powspominać te młode lata, które naprawdę były wspaniałe - mówi **Mieczysław Kulik**, gospodarz klasy i inicjator zjazdów. - Za każdym razem, kiedy przyjeżdżam do Krasnegostawu, serce mi się raduje. Choć mieszkam w Zamościu, to tu czuję się jak u siebie - dodaje.

Obecnie budynek ZS nr 2 w Krasnymstawie jest większy niż w latach 60-tych i 70-tych XX wieku. Wówczas było tu



tylko technikum rolniczo-chmielarskie, dziś kształcą się tu optycy, geodeci, elektrycy, informatycy czy programiści i technicy mechanizacji rolnictwa.

- Wtedy była jedna trzecia, dwie drugie i dwie pierwsze klasy - wspomina pan Mieczysław. - Dzisiaj? Nowoczesna szkoła, nowoczesne kierunki. Ale duch tamtych lat wciąż gdzieś tam w tych murach krąży - uważa.

Wzruszającym momentem spotkania było oglądanie klasowego tablo, którego kopię każdy absolwent otrzymał ponad pół wieku temu na pamiątkę. Jedną z uczestniczek przyniosła jego oprawioną reprodukcję - wyblakłe fotografie z 1971 r. przywołały wspomnienia.

- To była inspiracja nas wszystkich. Mieszkaliśmy wówczas na stacji u pana Tokarzewskiego, nauczyciela plastyki, regionalisty, żołnierza AK i pierwszego kierownika Muzeum Regionalnego w Krasnymstawie. Poprosiłem go o pomoc w stworzeniu tego dzieła, do którego dzisiaj wracamy wspomnieniami, a nawet ze łzami szczęścia w oczach

- wspomina **Alfred Sobótka**. Śp. Zygmunt Tokarzewski - człowiek renesansu - nie tylko inspirował, ale i działał. Gdy dwie nauczycielki odmówiły przekazania swoich zdjęć do tablo, namalował je... odręcznie. - Niektórzy byli zaskoczeni - śmieje się kolejny z maturzystów z 1971 r. **Feliks Drozdalski**. - Bo te wizerunki nauczycielek niewiele się różniły od zdjęć pozostałych, taka była precyzja. Nie wiem, czy te panie w ogóle dowiedziały się, że takie tablo powstało bez ich zgody. W każdym razie mam je w albumie gdzieś na strychu - dodaje.

Z roku na rok lista obecności na zjeździe wygląda inaczej. Jedni przyjeżdżają inni akurat nie mogą, 10 osób z klasy już nie żyje.

- Nikt z nas nie przypuszczał, że po tylu latach wciąż będziemy się spotykać - mówi Mieczysław Kulik. - Ale to samo wyszło z siebie. Chyba dlatego te spotkania są takie szczerze, prawdziwe. Dopóki zdrowie dopisze, chcemy je kontynuować - podsumowuje. (kg)

KRASNYSTAW

Trójka trzecia w Polsce!

Drużyna z SP nr 3 w Krasnymstawie zajęła trzecie miejsce w ogólnopolskim finale 46. turnieju bezpieczeństwa w ruchu drogowym. Brawo!

Finał turnieju odbył się w Kędzierzynie Koźlu. Na podium znalazła się młodsza ekipa SP nr 3 w Krasnymstawie, która zajęła trzecie miejsce za ZSP w Szopie i SP nr 18 w Kędzierzynie Koźlu. Brązowi medalisti wystąpili w składzie: **Aleksandra Dziedzic, Lena Rudnik, Paweł Terlecki** oraz **Piotr Psujek**, przygotowujący do turnieju pod okiem **Pawła Haładyja**. (kg)



FAJSŁAWICE Małe Ziółka z placem zabaw

Gmina Fajslawice znalazła się w gronie 11 gmin z województwa lubelskiego, które otrzymały maksymalne dofinansowanie, 300 tys. zł, w ramach rządowego programu „Aktywne place zabaw”.

Uroczyste podpisanie umowy z wojewodą lubelskim **Krzysztofem Komorskim** odbyło się 11 czerwca w sali kolumnowej lubelskiego urzędu wojewódzkiego. W imieniu gminy Fajslawice dokument podpisał wójt **Janusz Pędzisz** wraz ze skarbnik **Renatą Mendel**. Dzięki pozyskanym środkom już niebawem na terenie Gminnego Żłobka „Małe Ziółka” w Boniewie powstanie nowoczesny, aktywny plac zabaw z wyjątkowym ogrodem sensorycznym. - Poprzez stymulację zmysłów maluchy uczą się świata w naturalny, bezpieczny i przyjazny sposób. W Boniewie powstanie miejsce,

które zachęca do odkrywania, ruchu i eksploracji, wszystko w otoczeniu zieleni, zapachów ziołowych rabat, różnorodnych faktur i kolorów – zapowiada **Aleksandra Granat** z urzędu gminy w Fajslawicach. - W ramach projektu powstanie m.in. ścieżka sensoryczna z różnymi nawierzchniami, labirynt z roślin, wiklinowy szałas, a także urządzenia do zabawy wodą i piaskiem wykonane z naturalnych materiałów. Nie zabraknie edukacyjnych tablic, pniaczków do balansowania, tipi dziecięcego i podwyższanych donic, które będą służyć jako mini-ogrody do nauki sadzenia i pielęgnacji roślin. Rodzice mogą być spokojni, ich pociechy będą spędzać czas w inspirującym, zdrowym i bezpiecznym środowisku, które wspiera ich naturalny rozwój – dodaje.

Zakończenie inwestycji planowane jest na grudzień 2025 roku. (kg)

KRASNYSTAW Piraci opanowali „Piątkę”



Boisko przy SP nr 5 w Krasnymstawie zamieniło się w pokład pirackiego statku. Wszystko za sprawą festynu pod hasłem „W morskim klimacie”, który przyciągnął uczniów, nauczycieli, rodziców i sympatyków „Piątki”.

Festyn otworzyła dyrektor SP

nr 5 **Sylwia Młynarczyk-Rysak**, która przywitała wszystkich radosnym „Ahoj!” i dała sygnał do rozpoczęcia wspólnej zabawy. Do życzeń dołączyła **Monika Sawa** – zastępca burmistrza Krasnegostawu. W części artystycznej wystąpili wychowankowie zerówki i uczniowie klas I–III. Wrażenie zrobiła choreografia do motywu z filmu „Piraci z Karaibów”. (k)

KRASNYSTAW Drogę na studia mają otwartą



Uczniowie ZS nr 2 w Krasnymstawie odnieśli spory sukces w Ogólnopolskim Konkursie Fotograficznym „Człowiek w Krajobrazie”, organizowanym przez Instytut Matematyki, Informatyki i Architektury Krajobrazu KUL. Jedną z nagród był indeks na tę uczelnię.

Konkurs promował wiedzę o różnorodności krajobrazów Polski oraz zachęcał do odkrywania piękna natury. Drugie miejsce

zajęła **Hanna Zielińska**, a trzecie **Mateusz Budkowski**, uczniowie ZS nr 2 w Krasnymstawie. Jedną z nagród był indeks na kierunek Architektura Krajobrazu na KUL. Wyróżnienie trafiło do **Anny Banaszuk**, także uczennicy Głowackiego. Cała trójka przygotowywała się do konkursu pod opieką merytoryczną **Doroty Włodarczyk**, nauczycielki geografii. W części plastycznej konkursu „Krajobraz wokół mnie” wyróżniona została z kolei **Julia Kędzierska** (jej opiekunką była **Justyna Wolska**, dyrektor ZS nr 2). (kg)

GORZKÓW. Upamiętnili zesłanych na Sybir

Mieszkańcy gminy Gorzków i przedstawiciele władz samorządowych zebrali się w kaplicy pw. NMP Królowej Polski w Bobrowem, by upamiętnić mieszkańców Bobrowego, Olesina i Kolonii Wielobycz czy zesłanych na Syberię.

Uroczystość rozpoczęła się mszą świętą celebrowaną przez ks. prałata **Henryka Kapieć**, który w homilii podkreślił znaczenie pamięci historycznej. Następnie w asyście honorowej 19 Nadbużańskiej Brygady Obrony Terytorialnej z Chełma poświęcono i odsłonięto pamiątkową tablicę.

Po części oficjalnej uczestnicy zostali zaproszeni na wspólne spotkanie w świetlicy wiejskiej w Bobrowem. W wydarzeniu wzięli udział m.in. wójt gminy Gorzków **Piotr Cichosz**, senator **Józef Zajac**, wiceprzewodniczący Rady Powiatu w Krasnymstawie **Marcin Zajac**, członek zarządu



powiatu krasnostawskiego **Mariusz Frac**, rektor PANS w Chełmie, prof. ucz. **Beata Fałda**.

Odsłonięta podczas uroczystości tablica upamiętnia żołnierzy Batalionów Chłopskich i Armii Krajowej deportowanych

do sowieckich łagrów w latach 1944/45 ze wsi Bobrowe, Olesin i Kolonia Wielobycz: **Edwarda Gugały**, **Jana Chachaja**, **Tadeusza Chadeusza Chachaja**, **Tadeusza Chadaja**, **Stefana Gutowskiego**, **Jana Kondrasa**, **Józefa Mazurka**,

Władysława Olecha, **Henryka Swatowskiego**, **Jana Szostaka**, **Wacława Szostaka**, **Czesława Woźniaka**, **Franciszka Wójcika**, **Adama Zbyluta**, **Edwarda Zdunka**, **Tomasza Zdunka** i **Edwarda Żurka**. (kg)

KRASNYSTAW Triumf matematyków z Jagiełły

Uczniowie z I LO w Krasnymstawie – **Damian Karluk**, **Mikołaj Hartanowicz** i **Igor Bałabaj** – zdobyli tytuł laureata III stopnia w Ogólnopolskim Konkursie Matematycznym „Jaromat”.

Do konkursu stanęło blisko 3200 uczniów uczestników z całej Polski. Konkurs obejmował zagadnienia z poziomu matury podstawowej i rozszerzonej, a swoją formą przypominał egzamin maturalny. Młodzi matematycy z I LO w Krasnymstawie przygotowywali się do rywalizacji pod kierunkiem **Katarzyny Nowackiej**. (k)



ŁOPIENNIK GÓRNY Zielone Świątki w Dobryniowie



W Dobryniowie w gminie Łopiennik Górny zorganizowano Zielone Świątki. To wieloletnia tradycja, którą przerwano tylko raz, ze względu na epidemię koronawirusa.

Tegoroczne Zielone Świątki w Dobryniowie zorganizowali: KGW Dobryniów nad Wieprzem oraz Stowarzyszenie „Kraska” przy współpracy z GOK Łopiennik Górny. Uroczystość rozpoczęła się od obrzędu zielonoświątkowego. W korowodzie uczestniczyły członkinie KGW i Stowarzyszenia

Kraska oraz mieszkańcy gminy Łopiennik Górny, a przygrywała Kapela FajnyBand. Orszak powitał **Artur Sawa** – wójt gminy Łopiennik Górny wraz z małżonką **Moniką Sawą** – wiceburmistrz Krasnegostawu. Po częściach oficjalnych goście zostali zaproszeni na przejażdżkę kolorowymi, przystrojonymi przyczepami, na czele których jechał zaprzęg prowadzony przez **Wiesława Sawę** oraz jeźdźców konnych ze stadniny „Pszczółka”. Po powrocie rozpoczęło się wspólne biesiadowanie przy tradycyjnych potrawach lokalnych. (kg)

KRASNYSTAW. Konkurs Norwidowski rozstrzygnięty

Już po raz piętnasty młodzi pasjonaci twórczości Cypriana Kamila Norwida z całego kraju stanęli do Ogólnopolskiego Konkursu Norwidowskiego organizowanego przez II LO w Krasnymstawie. W ubiegłym tygodniu najlepsi odebrali nagrody.

Tegoroczny konkurs odbywał

się w trzech kategoriach: prezentacja multimedialna poświęcona życiu i twórczości Norwida, interpretacja plastyczna/graficzna oraz recytacja wybranego utworu poety. W kategorii prezentacja multimedialna zwyciężyła **Wiktoria Wróbel** (SP nr 4 w Krasnymstawie) przed **Mateuszem Gontarzem** (SP nr 21 w Lublinie) i **Aleksandrą Koczkodaj** (SP nr 3 w Białej Podlaskiej). Kategoria

interpretacja plastyczna/graficzna – 1. **Emilia Łubińska** (SP nr 4 w Krasnymstawie), 2. **Izabela Bereza** (SP w Izbicy), 3. **Martyna Grządka** (SP nr 21 w Lublinie). Kat. recytacja: 1. **Maja Kucharska** (SP nr 4 w Krasnymstawie), 2. **Elżbieta Ciepałowicz** (SP w Małochwieju Dużym), 3. **Pola Guz** (SP w Gorzkowie).

W uroczystości wręczenia nagród, poza gospodarzem wy-

darzenia dyrektor II LO **Anna Antygą**, uczestniczyli m.in.: senator RP **Józef Zajac**, prof. dr hab. **Włodzimierz Toruń** z KUL, naczelnik wydziału oświaty starostwa powiatowego **Aleksandra Stachula**, prezes Banku Spółdzielczego w Krasnymstawie **Radosław Chmielewski** i zastępca wójta gminy Krasnostaw **Andrzej Bąk**. (kg)



Problemy z przetwarzaniem słuchowym

Masz problem ze skupieniem, zapamiętywaniem lub rozumieniem mowy? To mogą być problemy z przetwarzaniem słuchowym – sprawdź nową usługę w Chełmie!

Gabinet AUDMED, mieszczący się przy ul. Piłsudskiego 11B w Chełmie, wprowadził do swojej oferty nowo-czesną diagnozę centralnych zaburzeń przetwarzania słuchowego (CAPD) oraz skuteczną terapię Neuroflow. To cenna wiadomość dla rodziców dzieci z trudnościami w nauce, ale też dla dorosłych, którzy zmagają się z problemami ze skupieniem, zapamiętywaniem czy rozumieniem mowy w hałasie.

Czym są centralne zaburzenia przetwarzania słuchowego (CAPD)? To trudności w mózgowym przetwarzaniu bodźców słuchowych – czyli nie problem ze słuchem jako narządem, ale z tym, jak dźwięki są interpreto-

wane przez mózg. Objawy mogą obejmować m.in. problemy z rozumieniem mowy w szumie, kłopoty z koncentracją, trudności w nauce czy opóźniony rozwój mowy u dzieci. Osoby z CAPD często słyszą, ale „nie rozumieją”.

W odpowiedzi na te potrzeby AUD-MED oferuje profesjonalną diagnozę oraz indywidualnie dobraną terapię Neuroflow – komputerowy trening słuchowy wspomagający rozwój funkcji poznawczych, takich jak pamięć, uwaga czy zdolności językowe. Terapia jest prowadzona pod okiem certyfikowanego specjalisty.

Dodatkowo, dla wszystkich zainteresowanych – bez względu na wiek – gabinet oferuje bezpłatne badania słuchu.

Zapisy prowadzone są telefonicznie pod numerem 690 008 929. Gabinet AUDMED zaprasza do swojej siedziby przy ul. Piłsudskiego 11B w Chełmie. Nie czekaj – zadбай o słuch i prawidłowe przetwarzanie dźwięków już dziś!

GABINET ZDROWIA PSYCHICZNEGO
Przychodnia Centrum

Dr n. med. Marek Daniłoso
specjalista psychiatra, psychoterapeuta,
specjalista psychiatra dzieci i młodzieży

22-100 Chełm, ul. Szpitalna 47, tel. 82 569 90 10, 82 569 90 11
www.przychodniacentrum.com

UDZIELE POMOCY

- przy bólach kręgosłupa,
- lumbago
- migrenach
- porażeniu nerwu trójdzielnego
- rwie kulszowej,
- bólach głowy,

UMÓW SIĘ NA SPOTKANIE Z DOŚWIADCZONYM BIOENERGOTERAPEUTĄ. TO ODMIENI TWOJE ŻYCIE NA ZAWSZE!

Zapisy wyłącznie telefonicznie 601 169 899
Chełm, ul. Lwowska 59
(wejście od dziedzińca z tyłu budynku)

ALMED Specjalistyczne Gabinety Lekarskie

CHEŁM
ul. 1 Pułku Szwoleżerów 25
tel. 82 565 66 55
571 403 400

Poradnia Kardiologiczna
• badanie echo serca • próba wysiłkowa serca
• holter EKG • holter RR • kontrola rozruszników serca • NFZ i prywatnie

Poradnia Hematologiczna
• psycholog • psychoterapeuta

Poradnia Zdrowia Psychicznego
• psycholog • psychoterapeuta

Neurologopeda, surdologopeda
mgr Marta Lubaś • noworodki i niemowlaki - problemy z karmieniem
• pacjenci ortodontyczni (dzieci i dorośli) • dorośli po incydentach neurologicznych
• dzieci z problemami laryngologicznymi
• pacjenci z dysfunkcjami w stawach skroniowo-żuchwowych

Psycholog
mgr Kinga Dec • psycholog dla dzieci i dorosłych, terapia par, zaświadczenia

SPRZEDAM LOKAL UŻYTKOWY 122 m²
w bardzo dobrym stanie, na osiedlu Słoneczne w Chełmie (ul. Szymanowskiego 4).
OKAZJA! 595 000 zł
Lokal przystosowany na działalność medyczną, kancelarie prawne, biura, sklepy. Parking przed lokalem, trzy odrębne wejścia, system alarmowy.
tel. 606 635 417

NZOZ Alergo-Vita
PRZYCHODNIA ALERGOLOGICZNA
lek. med. TERESA WERESZCZYŃSKA-MOJAK
alergolog, pulmonolog, pediatra
testy alergiczne, spirometria
wtorek 12.00 - 17.00
środa, czwartek 8.00 - 14.00
CHEŁM, UL. ZACHODNIA 31
tel. • 82 563 58 65 • 797 223 535

ZABIEGI PIELĘGNIARSKIE W DOMU

- Iniekcje dożylnie i domięśniowe
- Odtruwanie alkoholowe
- Pobieranie badań laboratoryjnych
- Stawianie baniek
- Zdejmowanie szwów
- Opatrunki
- Kroplówki
- Lewatywy

CODZIENNIE - TAKŻE W NIEDZIELE I ŚWIĘTA!

B. i K. Zajączkowsky
tel. 503 014 945

GABINET ZDROWIA PSYCHICZNEGO
Lek. med. Piotr Skubis
Specjalista psychiatra
Specjalista terapii środowiskowej
Psychoterapeuta
Chełm, ul. Mickiewicza 41
tel. 606 255 456
przyjmuje w poniedziałki od godz. 15⁰⁰ (także wizyty domowe)

KANA Katarzyna Kołodyńska
Pobieranie badań laboratoryjnych w domu pacjenta
• podstawowe badania krwi i moczu
• hormony, markery
• autoimmunologia, testy alergiczne
tel. 607 572 909
BADANIA WYKONYWANE W LABORATORIUM LUXMED W LUBLINIE

PROTEZY ZĘBOWE ELASTYCZNE CAŁKOWITE SILIKON
tech. Tomasz JANIĄK
NAPRAWY - WYKONAWSTWO
Chełm, Lutosławskiego 4/16
Demos / obok antyków
czynne: wtorek od 8⁰⁰ do 18⁰⁰
środa - piątek od 11⁰⁰ do 17⁰⁰ protetykachelmlp
500 338 200

SPECJALISTA CHIRURGII I UROLOGII
lek. med. Lech DZIEDZIC
Przyjmuje: czwartek od godz. 15:00
Rejestracja: 82 569 90 11; 661 660 236
Chełm, ul. Szpitalna 47
- Przychodnia Centrum -

Od teraz zapisy na **LUXMED MEDYCZNE**
badania laboratoryjne
w Chełmie i Krasnymstawie

Chełm
• Plac Kupiecki 12
• ul. Szymanowskiego 6
• ul. Piłsudskiego 11B
tel. 82 540 80 51

Krasnystaw
• ul. Czysza 3
tel. 82 540 80 41

NOWOŚĆ

DIAGNOSTYKA laboratoria medyczne
www.diagnostyka.pl
...więcej niż wynik
Największa sieć laboratoriów medycznych w Polsce
...blisko Ciebie
Zapraszamy do Punktu Pobrań:
Chełm, al. 3-go Maja 22 (lok. 3)
poniedziałek - piątek 7.30-11.00
sobota 8.00-11.00

PRACOWNIA PROTETYCZNA
tech. dent. Jadwiga Branecka-Kania
WYKONAWSTWO I NAPRAWA PROTEZ
poniedziałek – piątek 10.00 -16.00
Chełm, Plac Kupiecki 10 (II piętro)
tel. 606-902-148

LEK. TOMASZ WOJEWODA
SPEC. GINEKOLOG - POŁOŻNIK
KOMPLEKSOWA OPIEKA
POŁOŻNICZO-GINEKOLOGICZNA
USG, KTG, cytologia
Przyjmuje poniedziałek 16.00-18.00
Chełm, ul. Wołyńska 32
REJESTRACJA
tel. 82 563 13 53, 82 565 13 53
www.nzozlekdent.pl

Kiedy ciało potrzebuje przerwy – nie żyj na rezerwie, zadbaj o swoje zdrowie!

Ciało człowieka to dobrze skonstruowany, działający skutecznie mechanizm. Nie znaczy to jednak, że nie wymaga naszej uwagi i zainteresowania, szczególnie kiedy dzieje się z nim coś, co nas niepokoi. Przewlekły stres i brak czasu na odpoczynek początkowo nie dają zauważalnych objawów, ale ich długofalowe skutki stanowią poważne zagrożenie dla naszego zdrowia i dobrego samopoczucia.

Pierwsze sygnały przewlekłego stresu

- Autonomiczny układ nerwowy reguluje funkcjonowanie całego naszego organizmu – od reakcji „walka-ucieczka” po procesy trawienne czy samopoczucie psychiczne. Kiedy jednak w naszym życiu brakuje choćby małej chwili odpoczynku, a atakujący nas ze wszystkich stron stres staje się nie do zniesienia, nasza „centrala” może ulec przeciążeniu i spowodować zaburzenia na różnych poziomach naszego funkcjonowania.
- Do najbardziej popularnych, pierwszych sygnałów nadmiernego stresu należą m.in.:
- nawracające bóle głowy i karku
 - ciągłe wrażenie napięcia i sztywności mięśni (szczególnie szyi, pleców, ramion)
 - uczucie ciągłego zmęczenia i/lub rozdrażnienia



• brak motywacji do podejmowania aktywności dnia codziennego

Objawy mniej oczywiste to np.:

- ból kręgosłupa – szczególnie w okolicy łopatek
- nawracające wysypki skórne
- bóle brzucha, czasem połączone z biegunkami lub zaparciami
- problemy ze snem

Ciało kumuluje stres – czy fizjoterapeuta lub osteopata pomoże mi z tym walczyć?

Ludzki organizm nie zawsze jest w stanie samodzielnie poradzić sobie z nawarstwiającym się, przewlekłym stresem. Jeśli ciało stale pozostaje w stanie napięcia i stresu, rośnie ryzyko zarówno urazów w obrębie mięśni

i stawów, narastania dolegliwości bólowych w różnych obszarach, a także przewlekłego stanu zapalnego.

Jeśli jednak uda się odpowiednio wcześniej zareagować na patologiczną sytuację i wyciszyć narastające objawy zmęczenia autonomicznego układu nerwowego za pomocą odpowiednio dobranych technik fizjoterapii i osteopatii, możliwy jest powrót do w pełni komfortowego funkcjonowania i poprawa samopoczucia psychicznego.

Techniki osteopatyczne i fizjoterapeutyczne stosowane w terapii przewlekłego stresu to m.in.

- praca na autonomicznym układzie nerwowym – terapia dotyczy wówczas okolicy odcinka piersiowego kręgosłupa
- ćwiczenia i terapia manualna wg teorii poliwalgalnej – pozwalają na przejście ze stanu permanentnego pobudzenia w stan tzw. aktywności społecznej dzięki modulacji funkcjonowania nerwu błędnego

- podejście psychosomatyczne – analiza i terapia dolegliwości pacjenta z punktu widzenia ich przyczyny, którą bywa niejednokrotnie przewlekły stres, trauma psychiczna itp.
- terapia blizny – jeżeli doszło w przeszłości do traumatycznego wydarzenia, po którym pozostała trwała blizna, jej terapia i mobilizacja jest z reguły istotnym elementem procesu zdrowienia, przyczyniającym się do uzyskania pełnego uwolnienia somatoemocjonalnego
- ćwiczenia uwalniające traumę i napięcie – odpowiednio dobrane ćwiczenia stanowią autoterapię, doskonałe uzupełnienie pracy wykonanej w gabinecie fizjoterapeutycznym lub osteopatycznym.

Jeśli Ty lub ktoś z Twoich bliskich zmagają się z przewlekłym stresem (wynikającym z wykonywanej pracy, aktualnej sytuacji życiowej lub traumatycznych przeżyć), który powoduje dodatkowo wrażenie ciągłego napięcia, bólu w ciele lub innych dolegliwości psychosomatycznych – umów wizytę u fizjoterapeuty lub osteopaty. Terapeuta pomoże Ci zwalczyć skutki skumulowania negatywnych emocji w ciele i doradzi jak samodzielnie radzić sobie z nimi w przyszłości.

• FIZJOTERAPIA • REHABILITACJA • MASAŻ

mgr Katarzyna Hawryluk
FIZJOTERAPEUTA
w trakcie specjalizacji z osteopatii

tel. 798 142 420
TOP-MED SZAFRANEK
Chełm, ul. Słowackiego 33

TELEWIDZ

PROGRAM TELEWIZYJNY 16.06.–22.06.2025

PONIEDZIAŁEK 16 CZERWCA

TVP 1	TVP 2	POLSAT	TVN	TV 4	TVN SIEDEM
05.10 Akacja 38 (628) - telen., Hiszp. 05.55 Info poranek - program inf. 07.00 Transmisja mszy świętej 07.30 Studio Raban - magazyn, Polska 08.00 Janosik (4/13) - serial przyg., Pol. 08.55 Ranczo (5) - serial obycz., Polska 09.50 Komisarz Alex 7 (81) - serial, Pol. 10.45 Ojciec Mateusz 23 (291) - serial 11.35 Królowie (9) - serial hist., Polska 12.10 Agrobiznes, Agropogoda 12.35 Magazyn rolniczy - mag. rolniczy 12.50 Skrzydła i sieci. Niezwykły taniec w powietrzu (1/3) - film dok. 14.00 Wichrowe wzgórze (194) - serial 14.55 Misja: Ratunek. Służby w akcji (10-ost.) - serial dok., Polska 15.35 Gra słów. Krzyżówka - teleturniej 16.05 Dziedzictwo (603) - serial, Turcja 17.00 Teleexpress, Jaka to melodia? 18.00 Reporterzy - magazyn reporterów 18.20 Akacja 38 (641) - telen., Hiszp. 19.30 Program informacyjny 19.30 - inf. 19.55 Pytanie dnia, Sport, Pogoda 20.25 Mała doboszka (2/8) - serial 21.20 Wszystkie pieniądze świata - dramat, USA/Włochy/Wielka Brytania 2017 23.45 Plan Petera - film dokumentalny, Polska/Wielka Brytania 2024 00.55 Zdrajca - film kryminalny, Włochy/Francja/Niemcy/Brazylia 2019 03.40 8. dzień Chamsinu - film dokumentalny, Polska 2024 04.40 Notacje - cykl dok., Polska 04.50 Zakończenie programu	04.35 Na dobre i na złe (857): Każda wojna jest ostatnią - serial, Pol. 05.30 M jak miłość (1844) - serial, Pol. 06.25 Dobrze historie: Różne barwy starości - magazyn, Polska 2023 06.55 Barwy szczęścia (3148) - serial 07.30 Pytanie na śniadanie 11.15 Okrasa łamie przepisy: Gotowanie na Wiśle - magazyn, Pol. 2024 11.45 Podróż za jeden uśmiech (6/7): Polowanie na kapelusze - serial 12.30 Kolo fortuny - teleturniej, Polska 13.15 Miłość i nadzieja (214) - telen. 14.05 Va banque - teleturniej, Polska 14.35 Na sygnale (678): To się klika 15.05 La Promesa - pałac tajemnic (165) - serial obyczajowy, Hiszpania 16.00 Kolo fortuny - teleturniej, Polska 16.35 Familiada - teleturniej 17.20 Miłość i nadzieja (215) - telen. 18.15 Va banque - teleturniej, Polska 18.45 Jeden z dziesięciu - teleturniej 19.25 Barwy szczęścia (3148) - serial 20.05 Postaw na milion - teleturniej, Pol. 21.05 07 zgłoś się (9/21): Rozkład jazdy - serial kryminalny, Polska 22.35 Karol, władca Hiszpanii (4/28) 23.30 Karol, władca Hiszpanii (5/28) 00.35 Kontrakt na zabijanie - thriller, Niemcy/USA 2006 02.20 Stulecie Winnych (10) - serial, Pol. 03.20 M jak morderca - film kryminalny, USA 2017, reż. Johnny Martin 04.55 Zakończenie programu	04.40 Disco Gramy - muz., Polska 2025 05.25 Telezakupy TV Okazje - magazyn 06.00 Nowy dzień z Polsat News - inf. 08.30 Malanowski i partnerzy (607): Tajemnica Adama - serial, Polska 09.00 Malanowski i partnerzy (608): Boski plan - serial fab-dok., Polska 09.30 Sekrety rodziny (196): Wszyscy kłamią - serial paradok., Polska 10.30 Trudne sprawy (1196): Czyje są te dzieci? - serial paradok., Polska 11.30 Gliniarze (588): Szantażystka 12.30 Gliniarze (589): Szeptucha 13.30 Gliniarze (590): Lepiej uważaj 14.35 Dłaczego ja? (1349): Wdowa wychowuje pasierbka i czuje się jego prawdziwą matką - serial, Polska 15.50 Wydarzenia, Pogoda 16.20 Interwencja - mag. reporterów 16.30 Na ratunek 112 (946): Depresja 17.00 Gliniarze (832): Znajdź cię 18.00 Pierwsza miłość (4038) - serial 18.50 Wydarzenia - program inf. 19.18 Gość „Wydarzeń” - public. 19.30 Sport 19.45 Pogoda - program informacyjny 20.00 Szybko i wściekle - film sensacyjny, USA/Japonia 2009 22.20 Hitman: Agent 47 - thriller, USA/Niemcy/Wielka Brytania 2015 00.40 Człowiek z Toronto - komedia sensacyjna, USA 2022 03.00 Nasz nowy dom - reality show 04.00 Ewa gotuje - magazyn, Pol. 2023	05.40 Uwaga! - magazyn reporterów 05.55 Ukryta prawda (1302) - serial, Pol. 06.50 Kuchenne rewolucje: Częstochowa, Diavolo - rozr., Polska 2020 07.45 Dzień Dobry TVN - magazyn 11.30 Kuchenne rewolucje: Wilcza 8, Brzeg Dolny - rozr., Polska 2021 12.35 Ukryta prawda (1512) - serial, Pol. 13.35 Ukryta prawda (1513) - serial, Pol. 14.40 Ukryta prawda (1514) - serial, Pol. 15.45 Kuchenne rewolucje: Łódź - Świńskie sprawki - rozr., Pol. 2024 16.55 Detektywi (95/100) - serial, Pol. 18.00 Detektywi (96/100) - serial, Pol. 19.00 Fakty - program informacyjny 19.35 Sport 19.45 Pogoda - program informacyjny 19.55 Uwaga! - magazyn reporterów 20.10 Doradca smaku - magazyn 20.15 Na Wspólnej (4029) - serial, Pol. 20.55 Zrobmy sobie dom - reality show 22.10 Inwazja - thriller SF, USA/Australia 2007, reż. Oliver Hirschbiegel, wyk. Nicole Kidman, Daniel Craig, Jackson Bond, Jeremy Northam, Jeffrey Wright 00.20 CSI: Kryminalne zagadki Las Vegas 11 (12/22) - serial, USA/Kanada 01.25 Co za tydzień - magazyn, 2025 02.00 Yellowstone 2 (2/10) - serial, USA 03.05 Szpital (565) - serial paradok., Pol. 04.00 Szpital (566) - serial paradok., Pol. 04.55 Uwaga! - magazyn reporterów 05.10 Kto was tak urządził? - magazyn	06.00 Lowcy skarbów. Kto da więcej? 06.55 Lowcy skarbów. Kto da więcej? 07.55 Bogaty dom - biedny dom 08.55 Dłaczego ja? (809): Tajemnicza klientka taksówki - serial, Polska 09.55 Dłaczego ja? (810): Wygrana i strata - serial paradok., Polska 10.55 Na ratunek 112 (1007): Amaniła Muscaria - serial paradok., Polska 11.25 Na ratunek 112 (804): Zator 11.55 Policjantki i Policjanci (1214) 12.55 Policjantki i Policjanci (1215) 13.55 Trudne sprawy (1029) - serial 14.55 Trudne sprawy (1030) - serial 15.55 Trudne sprawy (1031) - serial 17.00 Policjantki i Policjanci (1250) 18.00 Lowcy skarbów. Kto da więcej? 19.00 Policjantki i Policjanci (1251) 20.00 Uroczysko (77) - serial krym., Pol. 20.30 Sprawiedliwi - Wydział Kryminalny (891) - serial krym., Polska 21.30 Sprawiedliwi. Trójmiasto (8) 22.35 Monster Hunter - film sensacyjny, Chiny/Japonia/Kanada/Niemcy/RPA/USA 2020 00.45 Love Island. Wyspa miłości 02.00 Hardkorowy lombard (82) - serial 02.55 Interwencja - mag. reporterów 02.50 SuperLudzie (36) - serial dok., Pol. 03.20 SuperLudzie (37) - serial dok., Pol. 03.50 SuperLudzie (38) - serial dok., Pol. 04.20 SuperLudzie (39) - serial dok., Pol. 04.50 SuperLudzie (40) - serial dok., Pol. 05.30 Telezakupy TV Okazje - magazyn	04.50 Ten moment (43) - serial, Polska 05.25 Szkoła (325) - serial paradok., Pol. 06.20 Szkoła (491) - serial paradok., Pol. 07.15 Szkoła (492) - serial paradok., Pol. 08.15 Ukryta prawda (1403) - serial, Pol. 09.20 Ukryta prawda (1205) - serial 10.25 Ukryta prawda (1206) - serial, Pol. 11.25 W-11 - Wydział Śledczy (1063): Jej wina - serial fab-dok., Polska 12.10 W-11 - Wydział Śledczy (1064): W ciszy - serial fab-dok., Polska 12.55 Detektywi (194) - serial, Polska 13.55 Szkoła (765) - serial paradok., Pol. 14.55 Sędzia Anna Maria Wesołowska (571) - serial fab-dok., Polska 15.55 Sędzia Anna Maria Wesołowska (572) - serial fab-dok., Polska 16.55 Szpital (797) - serial paradok., Pol. 17.55 Zagadki losu 3 (20/36) - serial 19.00 Ukryta prawda (1481) - serial, Pol. 20.00 Karol. Człowiek, który został papieżem (2-ost.) - film biograficzny, Francja/Kanada/Niemcy/Polska/Włochy 2005, reż. Giacomo Battiatto, wyk. Piotr Adamczyk 22.15 After 2 - melodramat, USA 2020 00.20 Jak w niebie - komedia romantyczna, USA 2005, reż. Mark Waters 02.25 Mówię Wam 2 - kult., Polska 2025 03.30 Fachowcy (4/20): Serwisant AGD/ Złota różnica w szkole 04.10 Druga strona medalu: Jacek Olśzewski - talk-show, Polska 2009 04.40 Zakończenie programu
TV PULS	PULS 2	STOPKLATKA	TTV HD	TV 6	POLSAT
06.00 Policjanci z Miami (17, 18) 08.00 Kobra - oddział specjalny (17, 18): Klient; Nadzieja 10.00 Rekrut 4 (72) 10.55 Maria z przedmieścia (51, 52) 12.50 Rekrut 4 (73) 13.50 Lombard. Życie pod zastaw 5 (222, 223) 15.50 Ranczo 4 (41, 42) 18.00 Lombard. Życie pod zastaw 16 (841, 842) 20.00 Krwawa zemsta - film sensacyjny, Wielka Brytania 2019 21.55 Ochroniarz - film sensacyjny, USA 2017 23.30 Trzynasty wojownik - film przygodowy, USA 1999 01.35 Lombard. Życie pod zastaw 16 (837) 02.35 Dzielnica strachu 8 (324) 03.35 Zobacz to! Menu na miarę 04.05 Taki jest świat 10 05.00 Dzielnica strachu 8 (328)	11.25 Blue 2 (46, 47) 11.40 Trojaczki (11) 11.45 Tomek i przyjaciele: Naprzd lokomotywy! 26 (32) 12.00 Smerfy (213, 214) 13.05 Grizzly i lemingi 3 (58, 59) 13.35 Santiago z mór 2 (6) 14.00 Marta mówi (1, 2) 15.00 Miraculous: Biedronka i Czarny Kot 5 (14, 15) 16.00 Mustang. Duch wolności (21, 22) 17.00 Psi Patrol 5 (26) 17.35 Blue 2 (46, 47, 48) 18.00 Grizzly i lemingi 3 (58, 59, 60) 18.35 Alvin!!! I wiewiórki 5 (49, 50) 19.05 Pingwiny z Madagaskaru 3 (13, 14) 20.00 Lombard. Życie pod zastaw 15 (830) 21.00 Dzielnica strachu 8 (327, 328) 23.00 Wstydlive choroby 7 (6, 7) 01.00 Dzielnica strachu 8 (324)	06.00 Kabaretowe hity 06.50 Polak potrafi (6, 7) 08.45 Wojny kontenerowe 3 (8, 9) 09.45 Mity: Tajemnice ludzkości 2 (3, 4) 12.05 Katastrofy w przestworzach (5, 7) 14.05 Katastrofy w przestworzach (1): Cudowne ocalenie 15.10 Katastrofy w przestworzach (2): Atak na Pentagon 11 września 2001 16.10 Kojak 6 (1): Ariana 18.15 Komisarz Rex 4 (8): Sisi 19.15 Hudson i Rex 5 (10): Szalona noc 20.10 Czerwony skorpion - film sensac., USA/RPA 1988 22.20 Królowie ulicy - thriller, USA 2008 00.45 Show - film sensac., Pol. 2003 03.25 Jak najdalej stąd - komediodramat, Pol./Irl. 2020 05.20 Miłość i Kropka.pl 2 (8)	04.55 Złomowisko PL (2) 05.50 Express 06.10 Diabelnie boskie 06.35 Zapakuj do moich drzwi (90) 07.35 Szpital (1002, 1003) 09.35 Detektywi (88, 89) 11.35 Zakup w ciemno 2 12.35 Zakup w ciemno 5 13.35 Życie na kredycie 14.05 Życie na kredycie 14.40 Damy i wieśniaczki. Pl. 8 (13) 15.45 Express, Pogoda 16.05 Ciężarówka przez RPA 17.05 Nauka jazdy 5 17.45 Express, Pogoda 18.00 Sport 18.05 Usterka 14 (33) 18.45 Zakup w ciemno 3 19.45 Express, Pogoda 20.05 Zakup w ciemno 5 21.05 Życie na kredycie 2 21.45 Express, Pogoda 22.00 Gogglebox. Przed telewizorem 00.00 Nic do ukrycia (8)	06.00 Strażnik Teksasu (12, 13) 07.55 Policjantki i Policjanci (1304) 08.55 Kobra - oddział specjalny (161, 162) 11.00 48h. Zaginieni (8, 9, 10): Mieczak; Rzykowna wróżba; Podwójne życie Dominiki 14.00 Policjantki i Policjanci (929) 15.00 Kobra - oddział specjalny (163, 164) 17.05 Magnum: Detektyw z Hawajów 4 (67) 18.05 Strażnik Teksasu (14, 15) 20.05 CSI: Kryminalne zagadki Nowego Jorku (30, 31, 32) 23.00 Sprawiedliwi - Wydział Kryminalny (380) 00.00 Psychol - thriller, USA 2020 02.05 STOP Drogówka 03.05 Benny Hill 03.40 Sekrety sąsiadów (7, 8) 04.40 Kochane pieniądze (4) 05.45 Telezakupy TV Okazje	06.00 Siatkówka mężczyzn: Liga Narodów 09.00 Polsat Sport Talk 10.00 Siatkówka mężczyzn: Liga Narodów 11.30 Tenis: Turniej ATP w Halle 13.30 Tenis: Turniej ATP w Halle - mecz 1. rundy gry pojedynczej 15.30 Tenis: Turniej ATP w Halle - mecz 1. rundy gry pojedynczej 17.30 Tenis: Turniej ATP w Halle - mecz 1. rundy gry pojedynczej 19.00 Koszykówka mężczyzn: ORLEN Basket Liga - studio 19.50 Koszykówka mężczyzn: ORLEN Basket Liga - mecz finałowy fazy play-off: Legia Warszawa - PGE Start Lublin 22.00 Koszykówka mężczyzn - studio 22.30 Siatkówka mężczyzn: Liga Narodów - mecz: Polska - Serbia 01.00 Sporty walki

WTOREK 17 CZERWCA

TVP 1 05.10 Akacjaowa 38 (629) - telen., Hiszp. 05.55 Info poranek - program inf. 07.00 Transmisja mszy świętej 07.30 Kościół i bliska - magazyn 08.00 Janosik (5/13) - serial przyg., Pol. 08.55 Ranczo (6) - serial obycz., Polska 09.55 Komisarz Alex 7 (82) - serial, Pol. 10.45 Ojciec Mateusz 23 (292) - serial 11.35 Królowie (10) - serial hist., Polska 12.10 Agrobiznes, Agropogoda 12.35 Magazyn rolniczy - mag. rolniczy 12.55 Najpiękniejsze krajobrazy świata (5/8) - serial dok., Wlk. Brytania 14.00 Wichrowe wzgórze (195) - serial 14.55 Jaka to melodia? 15.35 Gra słów. Krzyżówka - teleturniej 16.05 Dziedzictwo (604) - serial, Turcja 17.00 Teleexpress, Jaka to melodia? 18.00 Reporterzy - magazyn reporterów 18.20 Akacjaowa 38 (642) - telen., Hiszp. 19.30 Program informacyjny 19.30 - inf. 19.55 Pytanie dnia, Sport, Pogoda 20.25 Mała dobosza (3/8) - serial 21.20 Kiedy Harry poznał Sally - komedia romantyczna, USA 1989 23.05 Dzieci w niewoli lajków - film dokumentalny, Francja 2024 00.20 Wszystkie pieniądze świata - dramat, USA/Wlk. Brytania 2017 02.40 Pestka - dramat, Polska 1995 04.25 Misja: Ratunek. Służby w akcji (10-ost.) - serial dokumentalny, Polska 04.45 Notacje - cykl dok., Polska 04.55 Zakończenie programu	TVP 2 05.00 Rodzinka.pl (190): Aukcja marzeń - serial komediowy, Polska 05.35 M jak miłość (1845) - serial, Pol. 06.25 Pod polskim niebem - reportaż 06.55 Barwy szczęścia (3149) - serial 07.30 Pytanie na śniadanie - pobudka 07.55 Pytanie na śniadanie - magazyn 11.05 Gwiazdorska kuchnia Ani 11.35 Moje zdrowie - mag., Polska 2025 11.50 Podróż za jeden uśmiech (7-ost.): Pożegnanie z Dudusiem 12.30 Koło fortuny - teleturniej, Polska 13.15 Miłość i nadzieja (215) - telen. 14.05 Va banque - teleturniej, Polska 14.35 Na sygnale (679): Żegnaj, tato 15.05 La Promesa - pałac tajemnic (166) - serial obyczajowy, Hiszpania 16.00 Koło fortuny - teleturniej, Polska 16.35 Familiada - teleturniej 17.20 Miłość i nadzieja (216) - telen. 18.15 Va banque - teleturniej, Polska 18.45 Jeden z dziesięciu - teleturniej 19.25 Barwy szczęścia (3149) - serial 20.05 Postaw na milion - teleturniej, Pol. 21.05 O7 zgłoś się (10/21): Grobowiec rodziny von Rausch - serial, Pol. 22.40 Miłość w Nowym Jorku - melodramat, USA 2000, reż. Joan Chen 00.35 RoboCop - film SF, USA 2014, reż. José Padilha, wyk. Joel Kinnaman 02.45 Stulecie Winnych (11) - serial, Pol. 03.45 Tajemnice miejsc zbrodni (1): Zagadkowe morderstwo - serial 04.45 Zakończenie programu	POLSAT 04.40 Disco Gramy - muz., Polska 2025 05.25 Telezakupy TV Okazje - magazyn 06.00 Nowy dzień z Polsat News - inf. 08.30 Malanowski i partnerzy (609): Dom śmierci - serial fab.-dok., Pol. 09.00 Malanowski i partnerzy (610): Głęboka rana - serial fab.-dok., Pol. 09.30 Sekrety rodziny (197): Skrzydła anioła - serial paradok., Polska 10.30 Trudne sprawy (1197): Wakacyjny romans - serial paradok., Polska 11.30 Gliniarze (591): Bliżej niż myślisz - serial paradokumentalny, Polska 12.30 Gliniarze (592): Upragnione dziecko - serial paradokumentalny, Polska 13.30 Gliniarze (593): Bez litości 14.35 Dlaczego ja? (1350): W poszukiwaniu ducha - serial paradok., Pol. 15.50 Wydarzenia, Pogoda 16.20 Interwencja - mag. reporterów 16.30 Na ratunek 112 (947): Alimencia-ra - serial paradok., Polska 17.00 Gliniarze (833): Dokręcona śrubka - serial paradok., Polska 18.00 Pierwsza miłość (4039) - serial 18.50 Wydarzenia - program inf. 19.20 Gość „Wydarzeń” - public. 19.30 Sport, Pogoda 20.00 Superhit: Creed 2 - dramat obyczajowy, USA 2018 22.55 Safe House - thriller, USA/RPA 2012 01.20 Hitman: Agent 47 - thriller, USA/ Niemcy/Wielka Brytania 2015 03.30 Nasz nowy dom - reality show	TVN 05.40 Uwaga! - magazyn reporterów 05.55 Ukryta prawda (1303) - serial, Pol. 06.50 Kuchenne rewolucje: Szczeci-nek, Zamek - rozr., Polska 2020 07.45 Dzień Dobry TVN - magazyn 11.30 Kuchenne rewolucje: Dama Kier, Łędziny - program rozr., Pol. 2021 12.35 Ukryta prawda (1515) - serial, Pol. 13.35 Ukryta prawda (1516) - serial, Pol. 14.40 Ukryta prawda (1517) - serial, Pol. 15.45 Kuchenne rewolucje: Myszczyn - Gościnnie - rozr., Polska 2024 16.55 Detektywi (97/100) - serial, Pol. 18.00 Detektywi (98/100) - serial, Pol. 19.00 Fakty - program informacyjny 19.35 Sport 19.45 Pogoda - program informacyjny 19.55 Uwaga! - magazyn reporterów 20.10 Doradca smaku - magazyn 20.15 Na Wspólnej (4030) - serial, Pol. 20.55 Na Wspólnej (4031) - serial, Pol. 21.35 Specjalista - film sensacyjny, USA/ Peru 1994, reż. Luis Llosa 23.50 Kuba Wojewódzki - talk-show 00.55 CSI: Kryminalne zagadki Las Vegas 11 (13/22) - serial, USA/Kanada 02.00 Bartosz Zmarzlik. Ścigając marzenia (3) - film dokumentalny, Polska 2023 02.30 Szpital (567) - serial paradok., Pol. 03.30 Szpital (507) - serial paradok., Pol. 04.25 Uwaga! - magazyn reporterów 04.40 Kto was tak urządził? - magazyn 05.10 Jak to jest zrobione? (7/26)	TV 4 06.00 Łowcy skarbów. Kto da więcej? 06.55 Łowcy skarbów. Kto da więcej? 07.55 Bogaty dom - biedny dom 08.55 Dlaczego ja? (811, 812) - serial 10.55 Na ratunek 112 (1008) - serial 11.25 Na ratunek 112 (805): Oszukała go 11.55 Policjantki i Policjanci (1216) 12.55 Policjantki i Policjanci (1217) 13.55 Trudne sprawy (1032): Alina za wszelką cenę próbuje wyswatać chorobliwie nieśmiałego syna 14.55 Trudne sprawy (1033): Młoda kobieta zakochuje się w mężczyźnie, który okazał się kochankiem jej matki i siostry - serial 15.55 Trudne sprawy (1034): Maria odkrywa, że piękny ślub jej syna, był mistyfikacją - serial, Polska 17.00 Policjantki i Policjanci (1251) 18.00 Łowcy skarbów. Kto da więcej? 19.00 Policjantki i Policjanci (1252) 20.00 Uroczysko (78) - serial krym., Pol. 20.30 Sprawiedliwi - Wydział Kryminalny (892) - serial krym., Polska 21.30 Sprawiedliwi. Trójięmięsto (9) 22.40 Znosi się na burzę - thriller SF, Kanada 2017, reż. Mauro Borrelli 00.30 Love Island. Wyspa miłości 01.35 Hardkorowy lombard (83) - serial 02.05 Hardkorowy lombard (84) - serial 02.45 Interwencja - mag. reporterów 02.55 SuperLudzie (39-41) - serial dok. 04.40 SuperLudzie (1) - serial dok. 05.30 Telezakupy TV Okazje - magazyn	TVN SIEDEM 04.50 Ten moment (44) - serial, Polska 05.25 Szkoła (326) - serial paradok., Pol. 06.20 Szkoła (493) - serial paradok., Pol. 07.15 Szkoła (494) - serial paradok., Pol. 08.15 Ukryta prawda (1404) - serial 09.20 Ukryta prawda (1207) - serial, Pol. 10.25 Ukryta prawda (1208) - serial 11.25 W-11 - Wydział Śledczy (1065): Nikt się nie dowie - serial, Polska 12.10 W-11 - Wydział Śledczy (1066): Książę - serial fab.-dok., Polska 12.55 Detektywi (195) - serial, Polska 13.55 Szkoła (766) - serial paradok., Pol. 14.55 Sędzia Anna Maria Wesołowska (573) - serial fab.-dok., Polska 15.55 Sędzia Anna Maria Wesołowska (574) - serial fab.-dok., Polska 16.55 Szpital (798) - serial paradok., Pol. 17.55 Zagadki losu 3 (21/36) - serial 19.00 Ukryta prawda (1482) - serial, Pol. 20.00 Bitwa o Long Tan - dramat wojenny, Australia 2019, reż. Kriv Stenders 22.40 Śmętarz dla zwierzków: Początki - horror, USA 2023, reż. Lindsey Anderson Beer 00.20 W królestwie zwierciadeł: Witaj, Święty Mikołaju! - komedia, USA 1989, reż. Jeremiah S. Chechik 02.25 Żyjąc z potworem 9 (3/20) 03.25 Fachowcy (5/20): Kucharz/ Ogrodnik - serial paradokumentalny, Polska 04.10 Druga strona medalu 2: Jan Mela - talk-show, Polska 2010 04.40 Zakończenie programu
TV PULS 06.00 Policjanci z Miami (18, 19) 08.00 Kobra - oddział specjalny (18, 1): Nadzieja; Sto lat 10.00 Rekrut 4 (73) 10.55 Maria z przedmieścia (53, 54) 12.50 Rekrut 4 (74) 13.50 Lombard. Życie pod zastaw 5 (224, 225) 15.50 Ranczo 4 (42, 43) 18.00 Lombard. Życie pod zastaw 16 (842, 843) 20.00 Kod 211 - film sensacyjny, USA/Bulgaria 2018 21.35 Angielska robota - film sensacyjny, Wlk. Brytania/USA 2008 00.00 Władcy ognia - film SF, USA/Irl/Wlk. Brytania 2002 02.00 Dzielnica strachu 8 (325) 02.55 Lombard. Życie pod zastaw 16 (838) 03.55 Zobacz to!: Menu na miarę 04.35 Menu na miarę 05.00 Dzielnica strachu 8 (329)	PULS 2 11.45 Tomek i przyjaciele: Naprzd lokomotywy! 26 (33) 12.00 Smerfy (215, 216) 13.05 Grizzy i lemingi 3 (61, 62) 13.35 Santiago z mórz 2 (7) 14.00 Marta mówi (3, 4) 14.36 Mustang: Duch wolności (1) 15.00 Miraculous: Biedronka i Czarny Kot 5 (16, 17) 16.00 Mustang: Duch wolności (23, 24) 17.00 Psi Patrol 6 (10) 17.35 Blue 2 (49, 50, 51) 18.00 Grizzy i lemingi 3 (61, 62, 63) 18.35 Alvinnn!!! I wiewiórki 5 (50, 51) 19.05 Pingwiny z Madagaskaru 3 (14, 15) 20.00 Lombard. Życie pod zastaw 15 (831) 21.00 Dzielnica strachu 8 (328, 329) 23.00 Człowiek z tatuażem - komedia, Francja/Włochy 1968 00.55 Dzielnica strachu 8 (325)	STOPKLATKA 06.00 Kabaretowe hity 06.50 Polak potrafi (7, 8) 08.45 Wojny kontenerowe 3 (9, 10) 09.45 Mity: Tajemnice ludzkości 2 (4, 5) 12.00 Katastrofy w przestworzach (6, 8): Punkt zwrotny; Niebezpieczny podstęp 14.00 Katastrofy w przestworzach (2): Lot bez silników 15.05 Katastrofy w przestworzach (3): Katastrofa na Teneryfie 16.00 Kojak 6 (2): Zabójcza słabość 18.05 Komisarz Rex 5 (9): Na pełnym gazie 19.05 Hudson i Rex 5 (11): Weekendowa praca 20.00 System - dramat, USA 1995 22.30 Plan ocalenia - thriller, USA 2020 00.30 Krzyk - horror, USA 1996 02.45 Wodzirej - dramat, Polska 1977 04.55 MiłośćKropka.pl 2 (9)	TTV HD 04.50 Złomowisko PL (3) 05.50 Express 06.10 Diabelnie boskie 06.35 Zapukaj do moich drzwi (91) 07.35 Szpital (1004, 1005) 09.35 Detektywi (90, 91) 11.35 Zakup w ciemno 2 12.35 Zakup w ciemno 5 13.40 Życie na kredycie 14.45 Damy i wieśniaczki. PL 8 (15) 15.45 Express, Pogoda 16.05 Ciężarówka przez RPA 17.05 Nauka jazdy 5 17.45 Express, Pogoda 18.00 Sport 18.05 Usterka 14 (34) 18.45 Zakup w ciemno 3 19.45 Express, Pogoda 20.05 Zakup w ciemno 5 21.05 Życie na kredycie 2 21.45 Express, Pogoda 22.00 Back to school. Prawdziwy egzamin 2 23.00 Żony Podlasia 2 (1) 00.00 Damy i wieśniaczki. PL 8 (13)	TV 6 06.00 Strażnik Teksasu (14, 15) 08.00 Policjantki i Policjanci (1305) 08.55 Kobra - oddział specjalny (163, 164) 11.00 48h. Zaginięni (11, 12, 13) 14.00 Policjantki i Policjanci (930) 15.00 Kobra - oddział specjalny (165, 166) 17.05 Magnum: Detektyw z Hawajów 4 (68) 18.00 Strażnik Teksasu (16, 17) 20.05 CSI: Kryminalne zagadki Nowego Jorku (33, 34, 35) 23.00 Sprawiedliwi - Wydział Kryminalny (381, 382) 01.10 Więzienie (159, 160) 02.05 STOP Drogowka 03.05 Benny Hill 03.40 Sekrety sąsiadów (9): Internetowa znajomość 04.10 Sekrety sąsiadów (10) 04.40 Kochane pieniądze (5) 05.45 Telezakupy TV Okazje	POLSAT SPORT 1 06.00 Siatkówka mężczyzn: Liga Narodów - magazyn sportowy 08.30 Siatkówka mężczyzn: Liga Narodów - magazyn sportowy 11.30 Tenis: Turniej ATP w Halle - mecz 1. rundy gry pojedynczej 13.30 Tenis: Turniej ATP w Halle - mecz 1. rundy gry pojedynczej 15.30 Tenis: Turniej ATP w Halle - mecz 1. rundy gry pojedynczej 17.30 Tenis: Turniej ATP w Halle - mecz 1. rundy gry pojedynczej 20.00 Siatkówka mężczyzn: Liga Narodów - magazyn sportowy 22.30 Siatkówka mężczyzn: Liga Narodów - magazyn sportowy 01.00 Sporty walki: FEN 49 w Mrągowie - walka: Adrian Zieliński - Kamil Kraska 25.08.2023

ŚRODA 18 CZERWCA

TVP 1 05.10 Akacjaowa 38 (630) - telen., Hiszp. 05.55 Info poranek - program inf. 07.00 Transmisja mszy świętej 07.30 Rodzina (nie od) święta 08.00 Janosik (6/13) - serial przyg., Pol. 08.55 Ranczo (7) - serial obycz., Polska 09.50 Komisarz Alex 7 (83) - serial, Pol. 10.45 Ojciec Mateusz 23 (293) - serial 11.35 Królowie (11) - serial hist., Polska 12.10 Agrobiznes, Agropogoda 12.35 Rok w ogrodzie extra - magazyn 12.55 Najpiękniejsze krajobrazy świata (6/8) - serial dok., Wlk. Brytania 14.00 Wichrowe wzgórze (196) - serial 14.55 Jaka to melodia? 15.35 Gra słów. Krzyżówka - teleturniej 16.05 Dziedzictwo (605) - serial, Turcja 17.00 Teleexpress, Jaka to melodia? 18.00 Reporterzy - magazyn reporterów 18.20 Akacjaowa 38 (643) - telen., Hiszp. 19.30 Program informacyjny 19.30 - inf. 19.55 Pytanie dnia - public., Polska 2025 20.10 Sport 20.15 Pogoda - program informacyjny 20.25 Ojciec Mateusz 23 (300) - serial 21.25 Podróż na sto stóp - komedio-dramat, Indie/Zjednoczone Emiraty Arabskie/USA 2014 23.35 To ja, złodziej - dramat sensacyjny, Polska 2000, reż. Jacek Bromski 01.30 Kiedy Harry poznał Sally - komedia romantyczna, USA 1989 03.15 Strachy (2/4) - serial obycz., Pol. 05.00 Zakończenie programu	TVP 2 05.00 Rodzinka.pl (191): Giełda wspomnień - serial komediowy, Polska 05.35 M jak miłość (1846) - serial, Pol. 06.25 Mozaika żydowska. Magazyn kulturalno-religijno-społeczny 06.55 Barwy szczęścia (3150) - serial 07.30 Pytanie na śniadanie 11.15 Rodzina (nie od) święta: Jak przygotować dziecko na pojawienie się rodzeństwa? 11.45 Stawiam na Tolka Banana (1/7): Klondike - serial obycz., Polska 12.30 Koło fortuny - teleturniej, Polska 13.15 Miłość i nadzieja (216) - telen. 14.05 Va banque - teleturniej, Polska 14.35 Na sygnale (680): Ze mną tak się nie witasz - serial, Polska 15.05 La Promesa - pałac tajemnic (167) - serial obyczajowy, Hiszpania 16.00 Koło fortuny - teleturniej, Polska 16.35 Familiada - teleturniej 17.20 Miłość i nadzieja (217) - telen. 18.15 Va banque - teleturniej, Polska 18.50 Jeden z dziesięciu - teleturniej 19.25 Barwy szczęścia (3150) - serial 20.05 Postaw na milion - teleturniej, Pol. 21.05 O7 zgłoś się (11/21): Wagon pocztowy - serial krym., Polska 22.25 Krew za krew - western, USA 2006 00.25 Miłość i medycyna 5 (27) - serial 01.25 Miłość w Nowym Jorku - melodramat, USA 2000, reż. Joan Chen 03.20 Cześć, SI - film dok., Niemcy 2019 04.45 Zakończenie programu	POLSAT 04.40 Disco Gramy - muz., Polska 2025 05.25 Telezakupy TV Okazje - magazyn 06.00 Nowy dzień z Polsat News - inf. 08.30 Malanowski i partnerzy (611): Krwawe łowy - serial fab.-dok., Pol. 09.00 Malanowski i partnerzy (612): Lolitka - serial fab.-dok., Polska 09.30 Sekrety rodziny (198): Rodzina z tradycją - serial paradok., Polska 10.30 Trudne sprawy (1198): Wielka miłość - serial paradok., Polska 11.30 Gliniarze (594): Staruszek 12.30 Gliniarze (595): W alanie - serial 13.30 Gliniarze (596): Wybory sołtysa 14.35 Dlaczego ja? (1351): Więzy rodzinne - serial paradok., Polska 15.50 Wydarzenia - program inf. 16.15 Pogoda - program informacyjny 16.20 Siatkówka kobiet: Liga Narodów - mecz: Holandia - Polska 18.50 Wydarzenia - program inf. 19.20 Gość „Wydarzeń” - public. 19.30 Sport 19.45 Pogoda - program informacyjny 20.00 Komediowa środa: Wszystko o moim starym - komedia, USA 2023, reż. Laura Terruso 21.55 Agenci bardzo specjalni - komedia kryminalna, USA 2004, reż. Keenen Ivory Wayans 00.15 Ślicznotki - komedia kryminalna, USA 2019, reż. Lorene Scarfaria 02.40 Nasz nowy dom - reality show 03.40 Nasz nowy dom - reality show	TVN 05.40 Uwaga! - magazyn reporterów 05.55 Ukryta prawda (1304) - serial, Pol. 06.50 Kuchenne rewolucje: Piła, Barka 07.45 Dzień Dobry TVN - magazyn 11.30 Kuchenne rewolucje: Piekary Śląskie - Modry Kociołek/Laboratorium Chleba - rozr., Pol. 2021 12.35 Ukryta prawda (1518) - serial, Pol. 13.35 Ukryta prawda (1519) - serial, Pol. 14.40 Ukryta prawda (1520) - serial, Pol. 15.45 Kuchenne rewolucje: Kalinowiec - Schabowy i spółka - rozr. 16.55 Detektywi (99/100) - serial, Pol. 18.00 Detektywi (100) - serial, Polska 19.00 Fakty - program informacyjny 19.35 Sport 19.45 Pogoda - program informacyjny 19.55 Uwaga! - magazyn reporterów 20.10 Doradca smaku - magazyn 20.15 Na Wspólnej (4032) - serial, Pol. 20.55 Na Wspólnej (4033) - serial, Pol. 21.35 Epidemia - film sensacyjny, USA 1995, reż. Wolfgang Petersen, wyk. Dustin Hoffman, Rene Russo 00.05 Heroski - film sensacyjny, USA/ Wielka Brytania 2023, reż. Jordan Gertner, wyk. Sasha Luss, Wallis Day 02.00 CSI: Kryminalne zagadki Las Vegas 11 (12/22) - serial, USA/Kanada 03.00 Szpital (568) - serial paradok., Pol. 04.00 Uwaga! - magazyn reporterów 04.20 Kto was tak urządził? - magazyn 04.50 Jak to jest zrobione? (8/26) 05.20 Recepta na stary dom 2 - rozr.	TV 4 06.00 Łowcy skarbów. Kto da więcej? 07.00 Łowcy skarbów. Kto da więcej? 07.55 Bogaty dom - biedny dom 08.55 Dlaczego ja? (813): Trup w mieszkaniu babci - serial, Pol. 09.55 Dlaczego ja? (814): Droga do piekła - serial paradok., Polska 10.55 Na ratunek 112 (1009): Żmija 11.25 Na ratunek 112 (806): Rodzinny grill - serial paradok., Polska 11.55 Policjantki i Policjanci (1218) 12.55 Policjantki i Policjanci (1219) 13.55 Trudne sprawy (1035) - serial, Pol. 14.55 Trudne sprawy (1036) - serial, Pol. 15.55 Trudne sprawy (1037): Przyjaciółka Klaudii za wszelką cenę próbuje zniszczyć jej małżeństwo 17.00 Policjantki i Policjanci (1252) 18.00 Łowcy skarbów. Kto da więcej? 19.00 Policjantki i Policjanci (1253) 20.00 Uroczysko (79) - serial krym., Pol. 20.30 Sprawiedliwi - Wydział Kryminalny (893) - serial krym., Polska 21.30 Sprawiedliwi. Trójięmięsto (10) 22.40 Turbulencja - dramat sensacyjny, USA 1997, reż. Robert Butler 00.45 Love Island. Wyspa miłości 01.45 Hardkorowy lombard (85) - serial 02.15 Hardkorowy lombard (86) - serial 02.45 Interwencja - mag. reporterów 02.55 Śmierć na 1000 sposobów (3) 03.25 Lubię disco! - program muz., Pol. 04.25 Top 10 - lista przebojów - muz. 05.30 Telezakupy TV Okazje - magazyn	TVN SIEDEM 04.50 Ten moment (45) - serial, Polska 05.25 Szkoła (327) - serial paradok., Pol. 06.20 Szkoła (495) - serial paradok., Pol. 07.15 Szkoła (496) - serial paradok., Pol. 08.15 Ukryta prawda (1405) - serial 09.20 Ukryta prawda (1209) - serial, Pol. 10.25 Ukryta prawda (1210) - serial, Pol. 11.25 W-11 - Wydział Śledczy (1067): Princepsa - serial fab.-dok., Polska 12.10 W-11 - Wydział Śledczy (1068): Głupek - serial fab.-dok., Polska 12.55 Detektywi (196): Ubezpieczyciel 13.55 Szkoła (767) - serial paradok., Pol. 14.55 Sędzia Anna Maria Wesołowska (575) - serial fab.-dok., Polska 15.55 Sędzia Anna Maria Wesołowska (576) - serial fab.-dok., Polska 16.55 Szpital (799) - serial paradok., Pol. 17.55 Zagadki losu 3 (22/36) - serial 19.00 Ukryta prawda (1483) - serial, Pol. 20.00 Śubuk - dramat obyczajowy, Polska 2022, reż. Jacek Luskiński, wyk. Małgorzata Gorol, Andrzej Seweryn 22.30 Ukryta gra - film sensacyjny, Polska/USA 2019, reż. Łukasz Kościński, wyk. Bill Pullman, Lotte Verbeek 00.35 Ukryte piękno - dramat obyczajowy, USA 2016, reż. David Frankel, wyk. Will Smith, Edward Norton 02.45 Żyjąc z potworem 9 (4/20) 03.45 Usterka 13 (5/13) - serial, Polska 04.15 Druga strona medalu 2: Sarah Ferguson - talk-show, Polska 2010 04.45 Zakończenie programu
TV PULS 06.00 Policjanci z Miami (19, 20) 08.00 Kobra - oddział specjalny (1, 2): Sto lat; Bez tchu 10.00 Rekrut 4 (74) 10.55 Maria z przedmieścia (55, 56) 12.50 Rekrut 4 (75) 13.50 Lombard. Życie pod zastaw 5 (226, 227) 15.50 Ranczo 4 (43, 44): Agent; Polityka i czary 18.00 Lombard. Życie pod zastaw 16 (843, 844) 20.00 Jumper - film przygodowy, USA/Niemcy/Francja 2008 00.05 Arena - thriller, USA 2011 02.05 Dzielnica strachu 8 (326): Przeklęte oczy, przeklęte usta 03.00 Lombard. Życie pod zastaw 16 (839) 04.00 Zobacz to!: Dyżur 3 (38, 40) 05.05 Dzielnica strachu 8 (330)	PULS 2 12.00 Smerfy (217, 218) 13.05 Grizzy i lemingi 3 (64, 65) 13.35 Santiago z mórz 2 (8) 14.00 Marta mówi (5, 6) 14.36 Mustang: Duch wolności (2) 15.00 Miraculous: Biedronka i Czarny Kot 5 (18, 19) 16.00 Mustang: Duch wolności (25, 26) 17.00 Psi Patrol 6 (11) 17.35 Blue 2 (52) 17.45 Blue 3 (1, 2) 18.00 Grizzy i lemingi 3 (64, 65, 66) 18.35 Alvinnn!!! I wiewiórki 5 (51, 52) 19.05 Pingwiny z Madagaskaru 3 (15) 19.35 Pingwiny z Madagaskaru (1) 20.00 Lombard. Życie pod zastaw 15 (832) 21.00 Dzielnica strachu 8 (329, 330) 23.00 Sezon na sąsiada - komedia, Francja/Belgia 2023 01.05 Dzielnica strachu 8 (326)	STOPKLATKA 06.00 Kabaretowe hity 06.50 Polak potrafi (8) 07.45 Polak potrafi. Jak się żyje za granicą (1) 08.45 Wojny kontenerowe 3 (10, 11) 09.45 Mity: Tajemnice ludzkości 2 (5) 10.55 Ostatni lot: Anatomia katastrofy (1) 12.00 Katastrofy w przestworzach (7, 9, 3, 4): Żle podejście; Tragiczna dostawa; Pożar na pokładzie; Zabójczy szczegół 16.00 Kojak 6 (3) 18.05 Komisarz Rex 5 (10): Uciekinierzy 19.05 Hudson i Rex 5 (12) 20.00 Następne 48 godzin - komedia, USA 1990 22.00 Omen - horror, Wielka Brytania 1976 00.15 Pulp Fiction - dramat, USA 1994 03.40 Biały Potok - komedia, Polska 2021 05.10 MiłośćKropka.pl 2 (10)	TTV HD 06.35 Zapukaj do moich drzwi (92) 07.35 Szpital (1006, 1007) 09.35 Detektywi (92, 93) 11.35 Zakup w ciemno 2 12.35 Zakup w ciemno 5 13.40 Życie na kredycie 14.10 Życie na kredycie 14.45 Damy i wieśniaczki. PL 8 (16) 15.45 Express, Pogoda 16.05 Ciężarówka przez RPA 17.05 Nauka jazdy 5 17.45 Express, Pogoda 18.00 Sport 18.05 Kronika Speedway GP 18.10 Usterka 14 (35) 18.45 Zakup w ciemno 3 19.45 Express, Pogoda 20.05 Zakup w ciemno 5 21.05 Życie na kredycie 2 21.45 Express, Pogoda 22.00 Nasi w mundurach 2 23.00 Gogglebox. Przed telewizorem 19 00.00 Życie na kredycie 6	TV 6 06.00 Strażnik Teksasu (16, 17) 08.00 Policjantki i Policjanci (1241) 08.55 Kobra: Oddział specjalny 11 (165, 166) 11.00 48h. Zaginięni (14, 15, 16): Ciężarna; Jak dawniej? Zaginiona rodzina 14.00 Policjantki i Policjanci (931) 15.00 Kobra - oddział specjalny (167, 168) 17.05 Magnum: Detektyw z Hawajów 4 (69) 18.00 Strażnik Teksasu (18, 19) 20.00 Agenci NCIS: Los Angeles 13 (1, 2, 3): Przypadek 17; Fukushu; Kontrakt 22.55 Sprawiedliwi - Wydział Kryminalny (383, 384) 01.05 Więzienie (161, 162) 02.00 STOP Drogowka 03.00 Benny Hill 03.35 Sekrety sąsiadów (11, 12) 04.35 Kochane pieniądze (6) 05.45 Telezakupy TV Okazje	POLSAT SPORT 1 06.00 Siatkówka mężczyzn: Liga Narodów 09.00 Polsat Futbol Cast 10.00 Siatkówka mężczyzn: Liga Narodów 10.45 Siatkówka kobiet: Liga Narodów 12.45 Siatkówka kobiet: Liga Narodów - mecz: Francja - Niemcy 16.00 Siatkówka kobiet: Liga Narodów - mecz: Holandia - Polska 18.20 Piłka ręczna mężczyzn: MŚ U-21 - Polska 2025 - mecz: Polska - Urugwaj 20.30 Koszykówka mężczyzn: ORLEN Basket Liga - mecz finałowy fazy play-off: PGE Start Lublin - Legia Warszawa 22.30 Koszykówka mężczyzn: ORLEN Basket Liga - studio 23.00 Siatkówka kobiet: Liga Narodów - mecz: Holandia - Polska 01.00 Sporty walki

SOBOTA 21 CZERWCA

TVP 1	TVP 2	POLSAT	TVN	TV 4	TVN SIEDEM
06.20 Balans bieli - program religijny 07.00 Transmisja mszy świętej z Sanktuarium Matki Bożej na Jasnej Górze - program religijny 07.40 Rok w ogrodzie - magazyn 08.05 Rok w ogrodzie extra - magazyn 08.20 Pełnosprawni - magazyn 08.50 Ranczo (10): Porwanie - serial 09.55 Komisarz Alex 7 (86): W ostatniej chwili - serial krym., Polska 10.50 Ojciec Mateusz 23 (295): Zamęt 12.20 Dobre strony: Sarsa i Pablopavo 12.35 Daleki kraj - western, USA 1954 14.25 Okrasa lamie przepisy: Konfitura z zielonych orzechów 15.00 W 80 dni dookoła świata (5/8) 16.05 Dziedzictwo (608) - serial, Turcja 17.00 Teleexpress, Pogoda 17.35 Komisarz Alex 23 (290) - serial 18.40 Jaka to melodia? 19.30 Program informacyjny 19.30 - inf. 19.55 Pytanie dnia - public., Polska 2025 20.05 Sport 20.10 Pogoda - program informacyjny 20.20 Profilerka (4/12) - serial, Polska 21.20 Midway - film wojenny, USA/Kanada 2019, reż. Roland Emmerich 23.45 Nieobliczalny - thriller, USA/Wielka Brytania 2020, reż. Derrick Borte 01.25 Oficer i szpieg - dramat biograficzny, Włochy/Francja 2019 03.50 Królowa chmur - film obyczajowy, Polska 2003 05.10 Zakończenie programu	04.55 Barwy szczęścia (3147) - serial 05.30 Barwy szczęścia (3148) - serial 06.00 Barwy szczęścia (3149) - serial 06.35 M jak miłość (1850) - serial, Pol. 07.30 Pytanie na śniadanie 11.35 Górna półka smaku - magazyn 12.10 Nasz dom w górach (12): Nowy start, część 2 - serial, Niemcy 13.00 Nasz dom w górach (13): Bracia, część 1 - serial obyczajowy, Niemcy 14.00 Familiada; Koło fortuny 15.15 Szansa na sukces. Opole 2025 2 16.20 Festiwal Zaczarowanej Piosenki - koncert finałowy - koncert, Polska 2025, reż. Marek Bik 17.20 Postaw na milion - teleturniej, Pol. 18.15 Zmiennicy (4/15) - serial, Polska 19.15 Słowo na niedzielę - pr. religijny 19.25 Informacje kulturalne - magazyn 20.00 Wodecki Twist - Nikt nie opowiada tak jak Ty - koncert, Polska 2025, wyk. Kayah, Matt Dusk 21.00 Wodecki Twist - Nikt nie opowiada tak jak Ty - koncert, Polska 2025, wyk. Kayah, Matt Dusk 22.10 Zupa nic - komediodramat, Polska 2021, reż. Kinga Dębska 23.55 Księga miłości - dramat obyczajowy, USA 2016, reż. Bill Purple 01.55 W deszczowy dzień w Nowym Jorku - komedia, USA 2019 03.35 Rodzinka.pl (193) - serial, Polska 04.20 Rodzinka.pl (194) - serial, Polska 04.50 Zakończenie programu	04.40 Disco Gramy - muz., Polska 2025 05.25 Telezakupy TV Okazje - magazyn 06.00 Nowy dzień z Polsat News - inf. 08.45 O Yeti! - film animowany, Chiny/USA 2019, reż. Todd Wilderman, Jill Culton 10.50 Jesteś tam, Boże? To ja, Margaret - komediodramat, USA 2023, reż. Kelly Fremont Craig, wyk. Rachel McAdams, Kathy Bates 13.05 Kopciuszek - musical, USA/Wielka Brytania 2021, reż. Kay Cannon, wyk. Camila Cabello 15.30 Gliniarze (1047): Zbrodnia przyszości - serial paradok., Polska 16.30 Nasz nowy dom - reality show 17.30 Awantura o kasę - teleturniej 18.50 Wydarzenia - program inf. 19.15 Prezydenci i premierzy - public. 19.30 Sport 19.45 Pogoda - program informacyjny 19.55 Kabaret na żywo: Zdolni i Skromni - program rozr., Polska 2024 22.00 Szybko i wściekle - film sensacyjny, USA/Japonia 2009, reż. Justin Lin, wyk. Vin Diesel, Paul Walker 00.30 Creed 2 - dramat obyczajowy, USA 2018, reż. Steven Caple Jr., wyk. Michael B. Jordan, Sylvester Stallone 03.10 Świat według Kiepskich (433): Żarty, żarciki - serial kom., Polska 03.40 Świat według Kiepskich (434): Fikcyjne pulpety - serial kom., Pol. 04.20 Kabaretowa Ekstraklasa - rozr.	05.10 Uwaga! - magazyn reporterów 05.25 Ukryta prawda (1307) - serial, Pol. 06.20 Kuchenne rewolucje: Jawor - Magnolia/Kulinarna Fabryka Smaku - program rozr., Polska 2021 07.15 Magda gotuje internet - magazyn 07.45 Dzień Dobry TVN - magazyn 11.35 Na Wspólnej (4029) - serial, Pol. 12.05 Na Wspólnej (4030) - serial, Pol. 12.35 Na Wspólnej (4031) - serial, Pol. 13.05 Na Wspólnej (4032) - serial, Pol. 13.35 Na Wspólnej (4033) - serial, Pol. 14.00 Szpital św. Anny (8/26) - serial 15.10 Zrobmy sobie dom - reality show 16.25 Indiana Jones i Królestwo Kryształowej Czaszki - film przygodowy, USA 2008, reż. Steven Spielberg, wyk. Harrison Ford 19.00 Fakty - program informacyjny 19.30 Sport 19.40 Pogoda - program informacyjny 19.45 Dwa tygodnie na miłość - komedia romantyczna, USA/Australia 2002, reż. Marc Lawrence 21.50 Wianki nad Wisłą - muzyka ponad wszystko - koncert, Polska 2025, wyk. Margaret, Natalia Nykiel 23.40 Meg - film SF, USA/Chiny 2018 02.05 Kuchenne rewolucje: Kalinowiec - Schabowy i spółka - rozr. 03.10 Szpital (571) - serial paradok., Pol. 04.10 Uwaga! - magazyn reporterów 04.30 Kto was tak urządził? - magazyn 05.00 Jak to jest zrobione? (11/26)	06.00 Łowcy skarbów. Kto da więcej? - reality show, Polska 2023 07.00 Galileo - pr. popularnonaukowy 08.00 Galileo - pr. popularnonaukowy 09.00 Galileo - pr. popularnonaukowy 10.00 Galileo - pr. popularnonaukowy 11.05 Jesteśmy dla dzieci - magazyn 11.30 Miodowe lata (54): Koniec świata - serial komediowy, Polska 12.35 Powrót do przyszłości 3 - komedia SF, USA 1990, reż. Robert Zemeckis, wyk. Michael J. Fox, Christopher Lloyd, Mary Steenburgen, Elisabeth Shue, Thomas F. Wilson 15.00 Policjantki i Policjanci (1251) 16.00 Policjantki i Policjanci (1252) 17.00 Policjantki i Policjanci (1253) 18.00 Policjantki i Policjanci (1254) 19.00 Policjantki i Policjanci (1255) 20.00 Sprawiedliwi - Wydział Kryminalny (891) - serial krym., Polska 21.00 Sprawiedliwi - Wydział Kryminalny (892) - serial krym., Polska 22.05 Sprawiedliwi - Wydział Kryminalny (893) - serial krym., Polska 23.05 Sprawiedliwi - Wydział Kryminalny (894) - serial krym., Polska 00.05 Gwiazdy Kabaretu - rozr., Pol. 2021 01.05 Gwiazdy Kabaretu - rozr., Pol. 2021 02.05 STOP Drogówka - magazyn, Polska 03.05 Interwencja - mag. reporterów 03.25 Lubie disco! - program muz., Pol. 04.25 Top 10 - lista przebojów - muz. 05.30 Telezakupy TV Okazje - magazyn	04.40 Ten moment (47) - serial, Polska 05.10 Szkoła (482) - serial paradok., Pol. 06.10 Wiza na miłość: pierwsze spotkanie - program rozr., USA 2020 07.10 Królik Bugs: Nowe konstrukcje (24/40) - serial animowany, USA 07.25 Królik Bugs: Nowe konstrukcje (25/40) - serial animowany, USA 07.40 W krzywym zwierciadle: Witaj, Święty Mikołaju! - komedia, USA 1989, reż. Jeremiah S. Chechik 09.45 Ukryta prawda (1205) - serial 10.50 Ukryta prawda (1206) - serial, Pol. 11.50 Ukryta prawda (1207) - serial, Pol. 12.55 Ukryta prawda (1208) - serial 13.55 Detektywi (194) - serial, Polska 14.55 Detektywi (195) - serial, Polska 15.55 Timber, pies odkrywca - film fabularny, USA 2016, reż. Ari Novak 17.50 Karol. Człowiek, który został papieżem (2-ost.) - film biograficzny, Francja/Kanada/Niemcy/Polska/Włochy 2005, reż. Giacomo Battiato, wyk. Piotr Adamczyk 20.00 Fantastyczne zwierzęta: Zbrodnie Grindelwalda - film fantasy, Wielka Brytania/USA 2018 22.55 Inwazja - thriller SF, USA/Australia 2007, reż. Oliver Hirschbiegel 00.55 Jądro Ziemi - dramat SF, Wielka Brytania/USA 2003, reż. Jon Amiel 03.40 Usterka 13 (7/13) - serial, Polska 04.15 Druga strona medalu 3: Mariola Gołota - talk-show, Polska 2010
TV PULS	PULS 2	STOPKLATKA	TTV HD	TV 6	POLSAT SPORT 1
06.00 Kobra - oddział specjalny (18, 1) 08.00 Wojciech Cejrowski. Boso - Etiopia (2, 3) 09.00 Taki jest świat 10 10.00 Lombard. Życie pod zastaw 5 (222, 223, 224, 225, 226, 227) 16.00 Lombard. Życie pod zastaw 16 (841, 842, 843) 19.00 Lombard. Życie pod zastaw 16 (844) 20.00 Huragan - film sensacyjny, USA 2018 21.55 Mechanik: Konfrontacja - film sensacyjny, Niemcy/Bulgaria/Francja/USA 2016 23.55 Kod 211 - film sensacyjny, USA/Bulgaria 2018 01.30 Zobacz to!: Dyżur 3 (31) 02.10 Dyżur 3 (32) 03.00 Taki jest świat 10 03.55 Menu na miarę 04.30 Menu na miarę 04.55 Menu na miarę 05.35 Menu na miarę	06.00 Aukcja w ciemno 3 (22) 06.30 Ale numer! 09.10 Kraina smoków - film anim., Belg./Niem. 2020 10.45 Potworna rodzinka - film anim., Niem./Wlk. Brytania 2017 12.30 Wojciech Cejrowski. Boso - Ziemia Święta (2, 1) 13.45 Gwiazdy Mazurskiej Nocy Kabaretowej 15.45 Magiczny dar - baśń filmowa, Czechy 2020 17.45 Jaś i Małgosia - baśń film., Niemcy 2012 19.00 Potworna rodzinka 2 - film familijny, Niem./Wielka Brytania 2021 21.00 Wyścig szczurów - komedia, USA/Kanada 2001 23.10 Dzielnica strachu 4 (129, 130) 01.10 Wstydliwe choroby 7 (6, 7) 03.15 Lombard. Życie pod zastaw (10, 11) 05.15 Dyżur 3 (40)	06.00 Jednostka Specjalna „Dunaj” 14 (6) 07.00 Komisarz Rex 5 (13, 14, 15) 10.00 Hudson i Rex 5 (15): Przystanek Rex 10.55 Hudson i Rex 5 (16): Na północ 11.55 Titanic 2 - film katastroficzny, USA 2010 13.50 Poszukiwany, poszukiwana - komedia, Polska 1972 15.45 Młodzi gniewni - dramat, USA 1995 17.45 Czterej pancerni i pies (1): Załoga 18.50 Czterej pancerni i pies (2): Radość i gorzyc 20.00 Gliniarz z metropolii - komedia, USA 1997 22.35 Lot - dramat, USA 2012 01.30 Haker - komedia, Polska 2002 03.30 Szept - film krótkometrażowy, Polska 2023 04.15 Sprawa się rypla - komedia, Polska 1984	05.20 Zapukaj do moich drzwi (12) 06.25 Express 06.45 DeFacto 12 07.45 Żony Podlasia 2 (1) 08.45 Gogglebox. Przed telewizorem 22 09.45 Express, Pogoda 10.00 Gogglebox. Przed telewizorem 18 11.00 Nic do ukrycia (9) 12.00 Dobra robota 3 (36) 12.30 Zakup w ciemno 5 14.40 Zakup w ciemno 3 15.45 Express, Pogoda 16.05 Kronika Speedway GP 16.10 Gogglebox. Przed telewizorem 16 17.10 Usterka 14 (37) 17.45 Express, Pogoda 18.05 Diabelnie boskie 3 18.30 Kronika Speedway GP 18.35 Zużel: Pol Polski 22.00 Damy i wieśniaczki. PL 9 (3) 23.00 Gogglebox. Przed telewizorem 01.00 Diabelnie boskie 3	06.00 Cudownych rodziców mam: Bartosz Zmarzlik 06.05 Cudownych rodziców mam: Weronika Nowakowska 06.20 Jeźdźcy smoków: Załoga ratunkowa (24, 25, 26) 07.50 Kłopsiki kontratakują - film anim., USA 2013 09.50 Cobra Kai (23, 24) 11.10 Magnum: Detektyw z Hawajów 4 (67-71) 15.55 Columbo (49, 1) 20.00 CSI: Kryminalne zagadki Miami (40, 41) 21.55 Kości (34, 35) 23.55 Turbulencja - dramat, USA 1997 02.00 Włatcy móch (85, 86): Magiczne moce: Ódopieni 03.05 Benny Hill 03.40 Sekrety sąsiadów (17, 18): Wyjątkowa okazja; Jak pies z kotem 04.40 Kochane pieniądze (9) 05.45 Telezakupy TV Okazje	06.00 Siatkówka kobiet: Liga Narodów 08.00 Siatkówka kobiet: Liga Narodów 10.00 Magazyn olimpijski 11.00 Wspomnienie o Piotrze Nurowskim 11.35 Piłka ręczna mężczyzn: MŚ U-21 - Polska 2025 - mecz: Portugalia - Chorwacja 13.30 Siatkówka kobiet: Liga Narodów - mecz: Niemcy - Polska 14.50 Siatkówka kobiet: Liga Narodów - mecz: Dominikana - Brazylia 17.10 Nurek - wspomnienie o Piotrze Nurowskim - reportaż 18.20 Piłka ręczna mężczyzn: MŚ U-21 - Polska 2025 - mecz: Norwegia - Polska 21.00 Sporty walki: UFC Fight Night - walka: Jamahal Hill - Khalil Rountree Jr. 01.00 Sporty walki: FEN

NIEDZIELA 22 CZERWCA

TVP 1	TVP 2	POLSAT	TVN	TV 4	TVN SIEDEM
05.30 Sprawa dla reportera - magazyn 06.20 Słownik polsko@polski 06.55 Słowo na niedzielę - pr. religijny 07.00 Transmisja mszy świętej 08.00 Tydzień - magazyn rolniczy, Polska 08.30 Mój zdrowie - mag., Polska 2025 08.55 Wojna domowa (7/15) - serial, Pol. 09.40 Jan Serce (6/10) - serial, Polska 11.00 Przysłań (3/13) - serial, Polska 11.55 Między ziemią a niebem - mag. 12.00 Anioł Pański - program religijny 12.15 Między ziemią a niebem - mag. 12.50 Skrzydła i sieci. Niezwykły taniec w powietrzu (2/3) - film dokumentalny, Niemcy 2023 13.55 Kochaj albo rzuć - komedia, Polska 1977, reż. Sylwester Chęciński 16.05 Dziedzictwo (609) - serial, Turcja 17.00 Teleexpress, Pogoda 17.35 Komisarz Alex 23 (291) - serial 18.40 Jaka to melodia? 19.25 Pytanie dnia - public., Polska 2025 19.30 Program informacyjny 19.30 - inf. 19.55 Pytanie dnia - public., Polska 2025 20.05 Sport 20.10 Pogoda - program informacyjny 20.20 Matylda (4/13) - serial, Polska 21.20 Rolnik szuka żony 11 (3) 22.25 Anglik, który mnie kochał - kom. romant., USA/Wielka Brytania 2014 00.15 Midway - film wojenny, USA/Kanada 2019, reż. Roland Emmerich 02.40 Daleki kraj - western, USA 1954 04.50 Zakończenie programu	05.20 Barwy szczęścia (3150) - serial 05.55 Barwy szczęścia (3151) - serial 06.35 M jak miłość (1851) - serial, Polska 07.30 Pytanie na śniadanie - pobudka 07.55 Pytanie na śniadanie - magazyn 11.15 Rosół polski - magazyn, Pol. 2025 11.50 Wodecki Twist - Nikt nie opowiada tak jak Ty - koncert, Polska 2025, wyk. Kayah, Matt Dusk 12.50 Wodecki Twist - Nikt nie opowiada tak jak Ty - koncert, Polska 2025, wyk. Kayah, Matt Dusk 14.00 Familiada - teleturniej 14.35 Koło fortuny - teleturniej, Polska 15.10 Szansa na sukces. Opole 2025 2: Grażyna Łobaszewska 16.10 Festiwal Zaczarowanej Piosenki - koncert finałowy - koncert, Polska 2025, reż. Marek Bik 17.15 Tak to leciało! - teleturniej muz. 18.05 Zmiennicy (5/15): Safari - serial 19.10 Niepewne sytuacje - rozr. 19.20 Rodzinka.pl (168): Będzie się działo - serial komediowy, Polska 20.00 Finał konkursu Miss Polonia - 2025 - widowisko, Polska 2025 21.30 Finał konkursu Miss Polonia - 2025: Wyniki - widowisko 22.40 Kwiatki polskie w niedzielę 23.55 Siła przetrwania - dramat biograficzny, USA 2017, reż. Scott Waugh 01.45 Wojenne dziewczyny 5 (64) 02.45 Trzy królowe - komedia, USA 2021 04.20 Zakończenie programu	04.40 Disco Gramy - muz., Polska 2025 05.25 Telezakupy TV Okazje - magazyn 06.00 Nowy dzień z Polsat News - inf. 08.20 Skok przez płot - film animowany, USA 2006, reż. Tim Johnson, Karey Kirkpatrick 09.55 Smerfy - film familijny, USA 2011, reż. Raja Gosnell, wyk. Hank Azaria 12.05 Jumanji - film przygodowy, USA 1995, reż. Joe Johnston, wyk. Robin Williams, Kirsten Dunst 14.20 Gwiezdne wojny: Skywalker. Odrodzenie - film SF, USA 2019, reż. J.J. Abrams, wyk. Carrie Fisher 17.30 Awantura o kasę - teleturniej 18.50 Wydarzenia - program inf. 19.15 Sport 19.20 Pogoda - program informacyjny 19.30 Państwo w państwie - public. 19.55 Siatkówka kobiet: Liga Narodów - mecz: Serbia - Polska 22.10 Wszystko o moim starym - komedia, USA 2023, reż. Laura Terruso 00.10 Agenci bardzo specjali! - komedia kryminalna, USA 2004, reż. Keenen Ivory Wayans 02.35 Świat według Kiepskich (435): Zagranicznak - serial kom., Polska 03.05 Świat według Kiepskich (436): Nacopoco - serial kom., Polska 03.35 Świat według Kiepskich (437): Śceny z życia małżeńskiego 04.05 Świat według Kiepskich (438): Wiem, co jem - serial kom., Polska	05.20 Uwaga! - magazyn reporterów 05.35 Batwheels (15/40) - serial, USA 05.50 Ukryta prawda (1308) - serial, Pol. 06.45 Kuchenne rewolucje: Polajewo - Silvano/Gę Gę Gę - rozr., Pol. 2021 07.45 Dzień Dobry TVN - magazyn 11.30 Magda gotuje internet - magazyn 12.05 Co za tydzień - magazyn, 2025 12.45 Totalne remonty Szelągowskiej 7 - program rozr., Polska 2024 13.45 Kuchenne rewolucje: Łódź - Świńskie sprawy - rozr., Pol. 2024 14.50 Bella i Sebastian 2 - film familijny, Francja 2015, reż. Christian Duguay 16.50 Wojownicze żółwie ninja - film przygodowy, USA 2014 19.00 Fakty - program informacyjny 19.30 Sport 19.35 Kronika Speedway Grand Prix 19.40 Pogoda - program informacyjny 19.45 Milionerzy - teleturniej, Pol. 2025 20.20 Milionerzy - teleturniej, Pol. 2025 20.55 Wonder Woman - film fantasy, Wielka Brytania/Hongkong/Chiny/USA 2017, reż. Patty Jenkins 23.50 Bogowie - dramat biograficzny, Polska 2014, reż. Łukasz Palkowski 02.25 Bartosz Zmarzlik. Ścigając marzenia (3) - film dokumentalny, Polska 2023 02.55 Szpital (572) - serial paradok., Pol. 03.55 Uwaga! - magazyn reporterów 04.15 Jak to jest zrobione? (12/26) 04.50 Nauka jazdy 4 - rozr., Polska 2018	06.00 Interwencja - mag. reporterów 06.10 Łowcy skarbów. Kto da więcej? 07.10 Najsłynniejsze ucieczki (3): El Chapo - serial dokumentalny, USA 08.05 Najsłynniejsze ucieczki (4) 09.00 Galileo - pr. popularnonaukowy 10.00 Galileo - pr. popularnonaukowy 11.00 Ewa gotuje - magazyn, Polska 2021 11.30 Uroczysko (109) - serial, Polska 12.00 Uroczysko (110) - serial krym., Pol. 12.30 Uroczysko (111) - serial krym., Pol. 13.00 Uroczysko (112) - serial krym., Pol. 13.40 Mitchellowie kontra maszyny - film animowany, USA/Hongkong 2021, reż. Jeff Rowe, Michael Rianda 15.55 Choć goni nas czas - komediodramat, USA 2007, reż. Rob Reiner, wyk. Jack Nicholson, Morgan Freeman, Sean Hayes, Beverly Todd 18.00 I kto to mówi! - komedia, USA 1989, reż. Amy Heckerling, wyk. John Travolta, Kirstie Alley 20.00 Sprawiedliwi. Trójmiasto (8) 21.00 Sprawiedliwi. Trójmiasto (9) 22.00 Sprawiedliwi. Trójmiasto (10) 23.00 Sprawiedliwi. Trójmiasto (11) 00.00 STOP Drogówka - magazyn, Polska 01.00 Najsłynniejsze ucieczki (5) 02.00 Najsłynniejsze ucieczki (6) 02.55 Interwencja - mag. reporterów 03.05 Interwencja - mag. reporterów 03.25 Lubie disco! - program muz., Pol. 04.25 Top 10 - lista przebojów - muz. 05.30 Telezakupy TV Okazje - magazyn	04.35 Ten moment (48) - serial, Polska 05.05 Szkoła (483) - serial paradok., Pol. 06.05 Wiza na miłość: pierwsze spotkanie - program rozr., USA 2020 07.05 Królik Bugs: Nowe konstrukcje (26/40) - serial animowany, USA 07.20 Królik Bugs: Nowe konstrukcje (27/40) - serial animowany, USA 07.35 Królik Bugs: Nowe konstrukcje (28/40) - serial animowany, USA 07.50 Kumpel z dżungli - film animowany, Francja 2017, reż. David Alaux 09.55 Ukryta prawda (1209) - serial, Pol. 10.55 Ukryta prawda (1210) - serial, Pol. 12.00 Ukryta prawda (1211) - serial, Pol. 13.00 Detektywi (196): Ubezpieczyciel chankowie - serial fab-dok., Polska 15.00 Dwa tygodnie na miłość - komedia romantyczna, USA/Australia 2002, reż. Marc Lawrence 17.10 Fantastyczne zwierzęta: Zbrodnie Grindelwalda - film fantasy, Wielka Brytania/USA 2018, reż. David Yates, wyk. Eddie Redmayne 20.00 Ghost in the Shell - film SF, Kanada/USA/Wielka Brytania/Chiny/Indie/Hongkong 2017 22.25 Specjalista - film sensacyjny, USA/Peru 1994, reż. Luis Llosa 00.35 Niezapomniany - thriller, USA 2017 02.40 Złycak z potworem 9 (7/20) 03.40 Usterka 13 (8/13) - serial, Polska 04.15 Usterka 13 (1/13) - serial, Polska
TV PULS	PULS 2	STOPKLATKA	TTV HD	TV 6	POLSAT SPORT 1
05.55 Kobra - oddział specjalny (2) 06.50 Wojciech Cejrowski. Boso - Meksyk/Paragwaj (4, 5) 07.55 Taki jest świat 10 08.45 Ranczo 4 (46-49) 12.55 Smokiem i mieczem - film przygodowy, Niem./Wlk. Brytania/Luksemburg/USA 2004 14.50 Hrabia Monte Christo - film kostium., Szwajc./USA/Wlk. Brytania/Irl. 2002 17.35 W imię króla - film przygodowy, Niem./Kanada/USA 2007 20.00 Ocean ognia - thriller, Fr./USA/Chiny/Wlk. Brytania 2018 22.15 Operacja „Wilk morski” - film wojenny, USA 2022 00.00 Torpedo - film sensacyjny, Belgia 2019 02.00 Zobacz to!: Dyżur 3 (33-36) 04.05 Taki jest świat 10 05.00 Dyżur 3 (37, 38)	06.00 Taki jest świat 10 06.55 Gra muzyka 07.55 Aukcja w ciemno 3 (23) 08.25 Wojciech Cejrowski. Boso - Ziemia Święta (3, 4, 5, 6) 10.40 Żandarm z Saint-Tropez - komedia, Fr./Wł. 1964 12.45 Żandarm w Nowym Jorku - komedia, Fr./Wł. 1965 14.50 Potworna rodzinka 2 - film familijny, Niem./Wlk. Brytania 2021 16.50 Kamienne serce - film familijny, Niem. 2014 18.45 Księżniczka Maleen - baśń film., Niem. 2015 20.00 Nad przepaścią - film przyg., Wlk. Brytania 2022 21.35 Dzielnica strachu 8 (328, 329, 330) 00.30 Lombard. Życie pod zastaw 3 (128, 129) 02.35 Lombard. Życie pod zastaw 4 (151) 03.35 Lombard. Życie pod zastaw (7)	06.00 Jednostka Specjalna „Dunaj” 14 (7) 07.00 Komisarz Rex 6 (1, 2, 4): Księżycowy zabójca; Powstały z martwych; Pogoń za wiecznym życiem 10.00 Hudson i Rex 5 (17, 18, 19): Biuro rzeczy znalezionych; Ucieczka z więzienia; Kucharz, nadkomisarz, policjant i miłość 13.00 Naga broń: Z archiw. Wydziału Specjalnego - komedia, USA 1988 14.50 Znachor - dramat, Polska 1981 17.40 Czterej pancerni i pies (3, 4) 20.00 Klejnot Nilu - film przygodowy, USA 1985 22.10 Piękny umysł - dramat, Polska 2001 01.00 W nich cała nadzieja - dramat, Polska 2023 02.55 Wszystko dla mojej matki - dramat, Pol. 2019 05.00 Nowa Scena Śmiechu 4	08.40 Nic do ukrycia (8) 09.45 Express, Pogoda 10.00 Ciężarówka przez Stany 3 10.45 Gogglebox. Przed telewizorem 19 11.45 Zakup w ciemno 2 12.45 Zakup w ciemno 2 13.45 Damy i wieśniaczki. PL 7 (4) 14.45 Gogglebox. Przed telewizorem 18 15.45 Express, Pogoda 16.05 Gogglebox. Przed telewizorem 18 17.05 Życie na kredycie 6 18.40 Damy i wieśniaczki. PL 9 (3) 19.45 Express, Pogoda 20.00 Zakup w ciemno 5 21.00 Gogglebox. Przed telewizorem 16 22.00 Autentyczni 22.45 Żony Podlasia 2 (2) 23.45 Damy i wieśniaczki. PL 6 (16) 00.45 Nasi w mundurach 2	06.00 Miodowe lata (14, 38, 77) 08.05 Columbo (49, 1) 12.10 Walentynki na całe życie - komedia, USA 2016 14.00 Policjantki i Policjanci (1189) 15.00 Policjantki i Policjanci (1190, 1191, 1192, 1193, 1194) 20.00 CSI: Kryminalne zagadki Miami (42, 43) 21.55 Tajemnicze zaginięcia kobiet (3) 22.55 Kości (36) 23.55 Nagi instynkt - thriller, USA/Francja 1992 02.35 Włatcy móch (87): Chłopacy placu broniom 03.05 Włatcy móch (88): Cód motoryzancji 03.40 Sekrety sąsiadów (19): Pod jednym dachem 04.10 Sekrety sąsiadów (20): Ciągłe w drodze 04.40 Kochane pieniądze (10): Rywalki 05.45 Telezakupy TV Okazje	06.00 Siatkówka kobiet: Liga Narodów - magazyn sportowy 06.50 Siatkówka kobiet: Liga Narodów - mecz: Bułgaria - Tajlandia 10.20 Siatkówka kobiet: Liga Narodów - mecz: Czechy - Japonia 12.50 Siatkówka kobiet: Liga Narodów - mecz: Niemcy - Holandia 14.50 Siatkówka kobiet: Liga Narodów - mecz: Korea Południowa - Dominikana 17.20 Koszykówka mężczyzn: ORLEN Basket Liga - mecz finałowy fazy play-off: PGE Start Lublin - Legia Warszawa 19.30 Siatkówka kobiet: Liga Narodów - mecz: Serbia - Polska 22.30 Siatkówka kobiet: Liga Narodów 01.00 Sporty walki: FEN

NIERUCHOMOŚCI

Biuro Obsługi Prawnej

„VETO”

ZAUFANIE • WIEDZA • SKUTECZNOŚĆ • 26 LAT DOŚWIADCZENIA

Chel'm, ul. Lwowska 59 (obok ChSM)

tel. 82 562 11 46

609 44 70 80

e-mail:nieruchomosci-veto_xl@wp.pl

www.nieruchomosci-veto.gratka.pl

Bezpłatne opinie o wartości nieruchomości • Wyceny • Tłumaczenia przysięgłe (języki świata)

1. Dom parterowy, drewniany o pow. 70m2 w tym 2 pokoje, kuchnia, pom. gospodarcze. Działka 6300m2, budynek gospodarczy murowany. Blisko rezerwat przyrody, gmina Dorohusk – 10km od Chelma, c. 125.000;



2. DO WYNAJĘCIA: Lokal użytkowy 64,50m2 + piwnica 80m2, parter, po remoncie. Energia elektryczna – siła, rolety antywłamaniowe, os. Słoneczne, c. 2000zł netto (czynsz najmu) + opłaty eksploatacyjne + media wg zużycia.



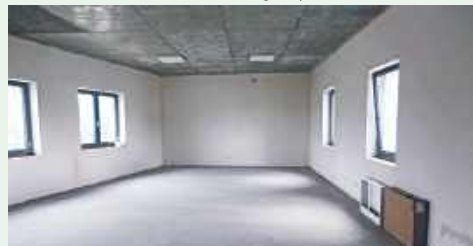
3. Budynek mieszkalny w zabudowie bliźniaczej o pow. 110 m2, piętrowy, murowany. Budynek gospodarczy 26 m2. Działka 403 m2, ogrodzona. osiedle Rejowiecka, c. 455.000zł



4. Budynek mieszkalny z poddaszem użytkowym o pow. 105m2 w trakcie budowy, stan zaawansowany, wszystkie media . Budynek gospodarczy 44 m2 z garażem. Działka 4000 m2. Gmina Chel'm, c. 570.000zł



5. DO WYNAJĘCIA: Prestiżowy lokal użytkowy 50m2, 1 piętro w nowo wybudowanym budynku. (do własnej aranżacji – dwa miesiące brak opłat), Ogrzewanie podłogowe (indywidualne liczniki). Lokal przystosowany dla osób niepełnosprawnych (windą), parking. Możliwość zwiększenia powierzchni do 100m2, Centrum Chelma, c. 2.500zł netto + media wg zużycia.



Wybrane oferty

- M-2, kamienica, 25m2, 1 piętro do zamieszkania od zaraz, CENTRUM, c. 138.000;
- M-3, 44m2, 1 piętro, do remontu, ul. Wolności, c. 210.000;
- M-3, 48m2, 2 piętro do zamieszkania, ul. Połaniecka, c. 250.000;
- M-3, 49m2, 4 piętro, w cenie zabudowa kuchni z agd. Wspólnota. Teren ogrodzony, parking, os Bazyłany, 308.000;
- M-3, 51m2, 3 piętro, ul. Grota Roweckiego, c. 315.000;
- M 4 , 44m2, parter. W cenie zabudowa kuchni z agd. Lokal do zamieszkania od zaraz, os. Dolna Dyrekcyj, c. 340.000;
- M-4, 60m2, 1 piętro. W cenie zabudowa kuchni, os. Kościuski, c. 365.000;
- M-4, 60m2, 3 piętro.Doskonała lokalizacja blisko szkoła, przedszkole, żłobek, sklepy. Dużo zieleni. Os Kościuski, c. 360.000;
- M-4, 60m2, 2 piętro, ul. Zachodnia, do zamieszkania, c. 320.000;
- M-4, 62m2, parter z odrębnym wejściem. Lokal po częściowym remoncie. C.o. własne węglowe. Działka gruntu (ogródek), Chel'm, 175.000;
- M-4, 75m2, 3 piętro, wolne, centrum, c. 375.000;
- M-4, 76m2, parter, os. XXX-lecia, c. 420.000;
- Budynek mieszkalny w zabudowie bliźniaczej 110 m2, piętrowy, murowany. Budynek gosp. 26 m2. Działka 403 m2, ogrodzona. os. Rejowiecka, c. 455.000;
- Budynek piętrowy, dwurodzinny – zabudowa bliźniacza 250m2. Działka 711m2, Oficyna - 30m2, - bud. garażowy, os. Działki, c. 850.000;
- Dom piętrowy 140 m2, działka 791 m2, ogrodzona, osiedle Dyrekcyj Dolna, c. 460.000;
- Dom piętrowy 150m2, działka 675m2 zagospodarowana, ogrodzona. Budynek gosp. murowany 49m2, os. Litewska, c. 505.000;
- Dom po kompletnym, kapitalnym remoncie (wszystkie elementy nowe) pow. 140m2. Wszystkie media, fotowoltaika, magazyn energii, pompa ciepła. Działka 500m2- nowe ogrodzenie, kostka brukowa, wiatra 2-stanowiskowa. Stan deweloperski – możliwość wykonania dodatkowych prac wykończeniowych, os. Działki, c. 770.000;
- Dom piętrowy 240 m2, garaż w bryle budynku -24m2. Działka 791 m2, ogrodzona, zagospodarowana, os. Działki, c. 820.000;
- Budynek użytkowy, parterowy 102m2, możliwość rozbudowy, parking, działka 1605m2, Centrum c. 600.000;
- Lokal handlowo – usługowy 35m2, parter. Duże witryny, wejście bezpośrednio z ulicy, centrum Chelma, c. 248.000zł/ brutto
- Lokal użytkowy 51m2, 2 piętro, ogrzewanie miejskie, centrum, c. 249.000;
- Lokal użytkowy 53m2, parter, centrum Chelma, c. 285.000;
- Budynek użytkowy, parterowy, 300m2. Garaż, pom.gosp. Działka 900m2 ogrodzona. Dodatkowo bud. gosp. 25m2, centrum c. 690.000;
- Budynek mieszkalno usługowy 2-piętrowy wolno stojący 770m2 -7 lokali mieszkalnych od 50m2 objęte wynajmem, 4 lokale użytkowe od 50m2), projekt na rozbudowę, działka 546m2, ogrodzona, parking, c. 2.450.000;
- Atrakcyjna działka budowlana 3123m2 , media, okolice ul. Metalowej, c. 350.000;
- Działka budowlana 2344m2, okolice ul. Metalowej, c. 79zł/m2
- Działka budowlana 1631m2, okolice ul. Budowlanej, c. 110.000;
- Działka budowlana 1600m2, ul. Jarzębinowa, c. 104.000;
- Działki budowlano-usługowe od 1000m2 media: woda, prąd, Wolwinów, c. 100zł/m2
- Działka inwestycyjna 8167m2 położona przy drodze asfaltowej. Przeznaczenie - składy, budownictwo, przemysł, Chel'm – dzielnica przemysłowa, c. 1.000.000;
- Działka inwestycyjna 1,30ha ogrodzona. Przeznaczenie

- składy, magazyny, produkcja zw. z budownictwem. Media: stacja trafo, gaz ziemny, woda, kanalizacja. Chel'm – dzielnica przemysłowa, c. 1.100.000;

- Działka komercyjna 2677m2, utwardzona. Przeznaczenie- usługi, warsztaty, zabudowa wielorodzinna. Projekt budynku gosp.-garażowego 839m2, os. Rejowiecka, c. 420.000zł
- Działka ROD pow. 475m2, budynek drewniany, os. Dyrekcyj, c. 16.500;
- Kompleks nowych garaży (14 sztuk) przy osiedlu mieszkaniowym. Całość ogrodzona, monitorowana. Wszystkie garaże wynajęte, 966.000; - możliwość zakupu pojedynczych garaży.
- Gotowy projekt o symbolu "Z64" - pracowni Z500. Dom parterowy 83m2 (2 sypialnie, kuchnia połączona z saloniem, spiżarka, łazienka z wc, pomieszczenie gospodarcze, garaż 28m2, c. 990zł;

ŚWIADECTWA ENERGETYCZNE LOKALI I BUDYNKÓW

gmina Chel'm

Nowo powstające osiedle domów jednorodzinnych na działkach po 1600m2, 5 minut drogi od Chelma, Deputyczne, c. od 50zł/m2 brutto;

- Działka budowlana 6600m2, budynek murowany 50m2, c. 200.000zł
- Budynek drewniany 65m2, działka 2,52ha przy drodze asfaltowej, c. 260.000;
- Dom piętrowy 220m2, bud. gosp. 580m2 – nowy dach, działka 3000m2 (III klasa), c. 600.000;
- Działka komercyjna przy drodze wylotowej na Lublin 1,33ha (szer. 86m), c. 78zł/m2 brutto;
- Dwie działki budowlane - łącznie 1,20ha, przy drodze asfaltowej, – możliwość podziału, Janów I, c. 80zł/m2;
- OFERTA SPECJALNA DLA INWESTORÓW: Grunt o pow. 2,30ha z przeznaczeniem pod zabudowę mieszkaniową, Janów I, cena: 570.000;
- Działka gruntu o pow. 9500m2 z przeznaczeniem pod usługi komercyjne, przemysł, Janów I, c. 120.000;
- Działka gruntu 8700m2, przy drodze asfaltowej, media, Rudka, c. 350.000;
- Działka gruntu o pow. 7920m2 z przeznaczeniem pod usługi komercyjne, przemysł, Janów I, c. 102.000;
- Działka budowlana 3656, położona przy głównej drodze Chel'm- Włodawa, media, Horodyszcze Kol., c. 180.000;
- Działka budowlana 3649, przy drodze asfaltowej, media, możliwość podziału, Nowe Deputyczne, c. 45zł /m2 całość, po podziale 75zł/m2;
- Dwie działki komercyjne po 3500m2, Trasa Chel'm – Lublin, Janów, c. od 80zł/m2 brutto;
- Działka budowlano-usługowa 3130m2, przy drodze asfaltowej, media, możliwość podziału, Żółtańce Kolonia, ul. Ks. Dąbrowskiego, c. 138zł/m2
- Działka budowlana 3008m2, trasa Chel'm – Włodawa, c. 180.000;
- Działki budowlane po 1260m2, Strupin Duży, c. 40zł/m2
- Kilkadziesiąt atrakcyjnych działek budowlanych o pow. od 1200m2. Media: energia elektryczna, woda, gaz w pasie drogowym, Janów I c. od 65zł/m2 brutto. Przy zakupie jakiegokolwiek działki Kupujący jest zwolniony z opłaty podatku PCC w wysokości 2%.
- Działki budowlane od 1000m2, Żółtańce Kolonia, c. 140zł/m2
- Nowo wydzielone działki budowlane o pow 1000-1250 m2. Pierwsza działka położona przy drodze asfaltowej. Możliwość wykonania usługi budowy domów pod klucz, Oksów, c. od 100zł/m2;
- Działki budowlane od 868m2, Staw, c. 56zł/m2;
- Budynek 2-kondygnacyjny 407m2, działka 2343m2. Przeznaczenie: składy, produkcja, usługi. Możliwość adaptacji na cele mieszkaniowe i realizację kultu religijnego, odle-

głość od Chelma 4km.

gmina Dorohusk

- Siedlisko: działka gruntu 4800m2, dom drewniany generalnego remontu lub wyburzenia, bud. gosp. - stodoła, c. 39.500;
- Działka 2400m2 częściowo ogrodzona, blisko las i zalew Husynne, c. 30.000;
- Działka 3600m2, regularny prostokąt, 10km od Chelma, c. 60.000;
- Działka leśna z możliwością zabudowy 5ha (szer rybny 500m2), c. 135.000;

gmina Dubienka

- Działka budowlana -3000m2, Rogatka, c. 40.000;
- Działki budowlane-1352m2-1640m2, Starosiele, c. od 24zł/m2
- Działki budowlane -798m2 -1412m2, Dubienka, c. od 24zł/m2
- Działka gruntu -7500m2, usługi, turystyka, Siedliszcze, c. 60.000;

gmina Kamień

- Działka budowlana- 661m2 (szer. 9m-12m) przy drodze asfaltowej, media, c. 39.000;
- Działka budowlana-2909m2, możliwość podziału, c. 160.000;/ działka; Działka rolno-budowlana - 8600m2, c. 95.000;

gmina Siedliszcze,

- Działka gruntu - 1,20ha (możliwy podział) trasa Chel'm- Lublin. Dom parterowy, murowany 95m2. Budynek gosp. murowany 90m2, stodoła drewniana 140m2. Możliwa działalność gosp., c. 390.000;

gmina Wierzbica

- Budynek mieszkalny murowany w części z poddaszem o pow. 100m2 w całości podpiwniczony. Działka 2046m2, budynek gospodarczy 100m2, c. 299.000;

gmina Włodawa

- Wyjątkowa, piękna działka gruntu o pow. 2ha ogrodzona, położona przy samym jeziorze Lipiniec. Staw 20 arów, las, studnia głębinowa. W cenie domek holenderski, obok jez. Białe, c. 715.000;
- Luksusowy nowy dom letniskowy z poddaszem użytkowym 70m2, murowany, ocieplony. Kominiek, klimatyzacja, alarm. Działka 1000 m2, ogrodzona. Okuninka - Jezioro Białe, c. 470.000;

DO WYNAJĘCIA:

- M-3, 46m2, parter, umeblowane, czynsz najmu: 1.600zł + opłaty eksploatacyjne + media, os. Zachód;
- M-2, 33m2, 3 piętro, umeblowane, os. Słoneczne, c. 1050zł (czynsz najmu) + opłaty eksploatacyjne;
- M-4, 76m2, parter, kpl umeblowane i wyposażone, os. XXX-lecia, c. 350zł/os + opłaty eksploatacyjne
- Lokal użytkowy 128m2, wysoki parter, duże witryny, dwa wejścia., Centrum Chelma, c. 35zł/m2 + media wg zużycia.
- Lokal handlowo-usługowy piętrowy 900m2, parking, c.o. gazowe, okolice Centrum, c. 20zł netto/m2. Dodatkowo część biurowa 200m2;
- Lokal użytkowy 50m2, 1 piętro, nowe budownictwo, do własnej aranżacji – dwa miesiące bez opłat. Winda, parking. Możliwość wynajęcia dodatkowej pow 50m2, Centrum, c. 2.500zł netto + media wg zużycia (za 50m2);
- Hala usługowo-magazynowa 300m2 ogrzewana + budynek murowany 70m2. Działka 500m2, os. Rejowiecka, koszt najmu: 7.000zł

Z OSTATNIEJ CHWILI

Lokal mieszkalny 3 pokojowy o pow. 64m2, I piętro. Lokal środkowy, balkon od południa. Pełne wyposażenie i umeblowanie w cenie. Mieszkanie do zamieszkania od zaraz, osiedle Śródmieście, c. 450.000zł



SPRZEDAM AUTO-MOTO

- Audi A3, A4, Q5, Q7 oraz inne modele, diesel i benzyna, Chel'm, tel. 786 879 777
- Fiat Ducato L3 H2, L4 H2 oraz inne wersje Chel'm, tel. 786 879 777
- Fiat Panda 2004r., czerwony, 1 właściciel, do jazdy, 4.500zł, tel. 692 482 789
- Fiat Tipo 2019r., 1,4b+g, czerwony, sedan, 150000km, 33.900zł, tel. 505 725 074

- Hyundai Getz 2008r., kombi, 1,1b, dod. wyposażenie kamera przód-tył nowa, 7.200zł, tel. 660 101 093
- Hyundai I30, 2019r., 1,4b+g, czerwony, kombi, 180000km, 45.900zł, tel. 505 725 074
- Hyundai I30, 2019r., 1,4b+g, kombi, beżowy metalik, 220000km, 39.900zł, tel. 505 725 074

- Hyundai IX20, 2012r., 159000km, 125KM, 1,6 szary metalik, z salonu, hak, tel. 665 136 691
- Kia Sportage 2,0d, 2006r., tel. 500 811 798
- Kia Sportage 2016r., pierwszy właściciel, 108000km, salon Polska, 2 kpl. opon, po wymianie klocki i olej, 50.500zł, tel. 604 215 335
- Koła kompletne letnie 15" VW LT - Sprinter, 800zł, tel. 506 175 022

- Mercedes A-kl. W169, 2005r., 2,0cdi, klima, hak, PT 08.2025, OC 11.2025, 6.400zł, tel. 695 040 204
- Mercedes CLK, 1999r., cabrio, 2,0b+g, elektryczne szyby, lusterka, grzane fotele, opłaty aktualne, 6.500zł, tel. 506 468 070
- Mitsubishi Space Star 2003r., diesel, bez DPf, bezwyp., 1 właściciel, hak, klima komfort, 279500km, did, 6.000zł, tel.

- 500 295 563
- Motocykl MZ, SHL oraz inne, tel. 505 379 192
- Motocykl Romet 125, stan bdb., opłaty ważne do 15.15.2026r., tel. 665 389 300
- Motocykl Yamaha Virago 535, 1998r., przebieg 28000km, 12.300zł, tel. 781 789 685
- Nissan Qashqai J10, 2008r., 1,5dci, 106KM, 282000km, kolor beżowy, stan bdb., tel. 530 868 883

- Nissan X-trail 2008r., 2,0d, kombi, 4x4, hak, 16.900zł, tel. 505 725 074

Skup Aut
OSOBOWE - BUSY - cale, jeżdżące, uszkodzone, bez prawa rejestracji
CALE WOJ. LUBELSKIE
TRANSPORT - GOTÓWKA
Włodawa - tel. 727 563 368

SPOŁEM CHEŁM Sp. z o.o. OFERUJE

do wynajęcia lokale:

- al. M. J. Piłsudskiego 26 - boks handlowy o powierzchni 14,0 m kw. ;
- al. M. J. Piłsudskiego 28 - 2 boksy handlowe o powierzchni (2 x 21,8 m kw.);
- al. M. J. Piłsudskiego 28 - usługi handlowe o powierzchni 215,5 m kw.;
- ul. Rejowiecka 181 - 2 pokoje biurowe o powierzchni 51,5 m kw.

do sprzedaży:

- nieruchomość przy ul. Rejtana 8; budynek 197 m kw., działka gruntu 637 m kw.

do wynajęcia lub sprzedaży :

- ul. Rejowiecka 66 - lokal 202 m kw., działka 790 m kw.
- działka o pow. ok 1600 m kw., w Rejowcu, ul. Słoneczna 8 A (przy sklepie GAMA)

Więcej informacji - tel. 660 547 809

- Opel Astra III H, 1,6 kombi, 2012r., z salonu, 1 właściciel, serwisowany na bieżąco, +4 opony, +bsb, 24.000zł, tel. 602 469 322
- Opel Astra III H, 1,6 kombi, 2012r., z salonu, 1 właściciel, serwis. na bieżąco, blok. skrz. bieg. +4 opony, 24.000zł, tel. 602 469 322
- Opel Astra, hatchback, 1993r., 135000km, stan dobry, aktualne badania taechniczne, tel. 665 102 847
- Przyczepka sam. zarejestrowana, przyczepa 1oś. 270x140x50cm metalowa, wóz platforma, tel. 691 742 826
- Renault Clio 1,5, 2006r., 280000km, 3d, 5os., gotowy do jazdy, z przeglądem i ubezpieczeniem, 3.500zł, tel. 602 111 731
- Skoda Octavia 1,6b+g, 2009r., 1 właściciel, garaż., czarny, tel. 602 667 633
- Smart Forfour 454, 1,5b, 2005r., klima, PT 5.11.2025, OC 2.08.2025, 5.400zł, tel. 695 040 204
- Toyota Auris 2008r., 75000km, automat, klim., diesel, zap. koła zimowe, 1 właściciel, tel. 667 201 952
- Toyota Corolla 1,2b, 85kW, 2019r., 71000km, garażowany, stan bdb., 53.000zł, tel. 602 111 731
- Toyota T25 Avenis 2,2 d4d 150KM, 280000km, skrzynia manual, sedan, kolor czarny, salon Polska, 14.000zł, tel. 600 331 340

Volkswagen Golf VII Kombi, 1.6 TDI BMT Trendline, 2018 r., 116 KM, diesel, przebieg 247 000 km, bezwypadkowy, świeżo zmieniony rozrząd, stan bdb, zadbane, kupiony w salonie w Polsce, pięć drzwi, skrzynia manualna, bogate wyposażenie - czujniki parkowania, wizualizacja odstępu od przeszkody, alufelgi plus komplet opon zimowych, kolejne badanie techniczne kwiecień 2026, faktura VAT 23%, cena 33 900 zł, do negocjacji, tel. 691 170 170

Volkswagen Passat 2001r., 1,6b+g, 102KM, srebrny, nowe rozrusznik, akumulator, nagrzewnica, tel. 720 652 720

- Volkswagen Golf 1,9tdi, 2007r., uszkodzony po kolizji, tel. 698 527 566

AUTO-CZĘŚCI I AKCESORIA

- Alufelgi 16" do Passata B5, reflektor prawy, centralki do okien i inne, klamki do drzwi i centralki do okien Citroen C5, tel. 518 935 177
- Cztery felgi stalowe nowe 5Jx 15 H2 dot. ET 39, tel. 516 575 224
- Drzwi tylne do C- kolor czerwony, butla gazowa 25l montowana w koło 200zł, tel. 506 468 070
- Felga 6J15H2ET43 Opel Zafira stan bdb., 50zł, tel. 605 836 205
- Fotelik samochodowy, Chełm, 100zł, tel. 505 996 061
- Koła do opla opony letnie, używane 155/80/13, skrzynia biegów kompletna, szyberdach do Opla Astry, tel. 665 102 847
- Kola jezdne do motoroweru Romet, Komar, 2szt.; koło przednie motocykla WFM 1szt., tel. 508 366 797
- Koła zimowe 185/65/15 Nexen, zakupione 2023r., opony jak nowe, rozstaw 4x108, fi.65,1mm, 600zł, tel. 502 949 948
- Kupię tanio najchętniej w cenie złomu uszkodzoną skrzynię biegów z samochodu osobowego kompletną, tel. 600 024 936
- Nowe koło dojazdowe Audi A4, tel. 516 575 224
- Opony +felgi 195/70/15 letnie, VW LT, Sprinter, stan dobry, 4szt., 800zł, tel. 506 175 022
- Opony letnie 185/65/15 Nexen, akup 2023r., 4x108, fi.65,1mm, 490zł, tel. 502 949 948
- Opony używane bardzo duży wybór, Żółtańce-Kolonia, od 30zł, tel. 663 502 292
- Oryginalne niklowane zderzaki do Fiata 126p, tel. 784 588 043
- Skrzynia biegów, szyberdach, koła 155/80/13 używane uniwersalne w dobrym stanie tech., opony konserwowane, tel. 665 102 847

SPRZEDAM NIERUCHOMOŚCI

- 2 działki po 30a pod zabudo-

SPRZEDAM LOKAL UŻYTKOWY 122 m²

w bardzo dobrym stanie, na osiedlu Słoneczne w Chełmie (ul. Szymanowskiego 4).

OKAZJA! 595 000 zł

Lokal przystosowany na działalność medyczną, kancelarie prawne, biura, sklepy. Parking przed lokalem, trzy odrębne wejścia, system alarmowy.

tel. 606 635 417

Sprzedam

LOKAL usługowo-handlowy 34,5 m²

ściśle centrum Chełma

parter, wszystkie media, świadectwa energetyczne, tel. 784 631 949

Sprzedam/wynajmę

HALA SPRZEDAŻOWA 370 m²

- W hali znajdują się regały magazynowe do wykorzystania.
- W oddzielnym pomieszczeniu znajduje się kotłownia zasilająca centralne ogrzewanie.
- Wydzielone pomieszczenie biurowe, WC.
- Hala posiada: centralę alarmową wraz z czujnikami ruchu, monitoring, dwie bramy wjazdowe i oddzielne wejście dla personelu.
- Hala znajduje się przy ul. Okszwowskiej 39 w Chełmie.
- Budynek jest docieplony.
- Możliwość umieszczenia swoich banerów reklamowych na dwóch ramkach na dachu i jednej od frontu.

Ogłoszenie prywatne - nie jestem biurem nieruchomości.

Sprzedam - 720 000 zł brutto do negocjacji.

Wynajmę - 4200 zł netto do negocjacji.

tel. 508 380 810

- wę mieszkalną z dostępem do drogi gminnej, Stężyca-Kolonia, 120.000zł, tel. 609 532 142
- 29m2 lp. kawalerka ul. Sienkiewicza, tel. 502 225 587
- 39m2 parter 2 pokoje ul. Młodowskiej, tel. 502 225 587
- 39m2, 2 pokoje Al. Żołnierzy I AWP, tel. 507 982 778
- 44m2 lp. 2 pokoje ul. Mickiewicza, tel. 883 156 315
- 51m2 parter 2 pokoje ul. Obłowska, tel. 883 156 315
- 51m2, 2 pokoje ul. Pocztowa, tel. 883 156 315
- 52m2 IVp. ul. Grota-Roweckiego, tel. 531 401 515
- 6,25ha ziemi rolnej w jednym kawałku, przy drodze asfaltowej, wieś Rostoka gm. Żmudź, tel. 665 389 300
- 63m2, 3 pokoje ul. Pocztowa, ładne, tel. 507 982 778
- 65m2, 3 pokoje ul. Narutowicza, tel. 515 959 229
- 66m2 IIp. 2 pokoje ul. Wołyńska, 279.000zł, tel. 515 959 229
- Dom - siedlisko działka 52a, Olenówka 7km od Chełma, tel. 602 353 086
- Dom 107m2, budynek gosp. 62m2, działka 40a, 13km od Chełma, tel. 665 682 700
- Dom z bud. gosp. w stanie surowym dz. 16a Okszów ul. Chabrowa, tel. 518 938 242
- Dom drewniany otynkowany, działka 2,5a, Dubienka - tanio, 45.000zł, tel. 502 036 116
- Dom murowany stan surowy na działce 20a, Pawłów gm. Rejowiec Fabr., tel. 796 394 173
- Dom w Chełmie, piętrowy, działka 11a, os. Rejowiecka-Szpitalna, 720.000zł, te. 691 317 180
- Dom w zab. szer. 110m2 narożny, garaż, działka - lub zamienić na M-4, 0-lp., os. Słoneczne, Bazylany, Wolności, tel. 517 490 156
- Działka 11a Okszów gm.

WYNAJMĘ LOKAL o pow. 88 mkw,

w skład którego wchodzi: sala sprzedaży, magazyn, pomieszczenie socjalne, WC, wyposażony w instalację elektryczną, wodno-kanalizacyjną - rozliczane na podst. podliczników, c.o. Przeznaczenie dowolne (w latach 1994-2024 był sklep z art. do produkcji rolnej), możliwość połączenia z magazynem o pow. 90 mkw lub wiatą. Cena uzależniona od najmowanej powierzchni.

Tel. kontaktowy 604 770 223

- Chełm, 39.000zł, tel. 513 010 121
- Działka 8a na Pokrówce 200zł/m2; działki ul. Ceramiczna i Horodyszczce, 24a, 4,5a i 5,5a, 50zł/m2, tel. 691 246 901
- Działka budowlana 0,67ha w Sajczycach, dojazd drogą asfaltową, możliwość podłączenia wody, prądu, tel. 825 673 895
- Działka budowlana 1044m2, Pokrówka ul. Wesoła, tel. 506 685 488
- Działka budowlana 12a, dom do remontu lub rozbiórki, Rejowiec ul. Kościuszk, 60.000zł, tel. 501 749 707
- Działka budowlana 1500m2 przy drodze, Zawadówka ul. Tęczowa, gm. Chełm - pilne, tel. 517 740 079
- Działka budowlana 1589m2 z dostępem do wody i prądu, Czulczyce przy trasie Chełm - Włodawa, tel. 503 356 327
- Działka budowlana 24a, Żółtańce, przy szosie Chełm - Krasnystaw, 75zł/m2, tel. 825 697 637
- Działka budowlana 25a Wereszcze Duże k/ Chełma, nr 195/3, dojazd drogą gminną, blisko lasu, media w drodze, tel. 508 380 810
- Działka budowlana 30a w Rudzie-Hucie, 35.000zł, tel. 669 166 006
- Działka budowlana 30a, prąd, woda, ogrodzona, obora murowana, stodoła drewniana, gm. Gorzków, tel. 723 792 136

Działka 48a, Zalasocze k/ Dorohuska, zabudowania do rozbiórki (dom, stodoła), dojazd asfalt, prąd na działce, 60.000zł do negocjacji, tel. 603 225 000

- Działka budowlana 9a, uzbrojona, +budynek gospodarczy, tel. 696 894 511
- Działka budowlana ok. 25a, 12km od Chełma, 75.000zł, tel. 791 400 178
- Działka nr 140/4 szer. 31m pow. od 16a do 25a, Żółtańce-Kolonia od strony ul. Dąbrowskiego, media w drodze, tel. 508 380 810
- Działka nr 140/4, szer. 39,25m pow. 28a, Żółtańce-Kolonia od ul. Pstrągowej, media w drodze, tel. 508 380 810
- Działka rolno-budowlana 46a, Strupin Łanowy, tel. 510 231 734
- Działki budowlane 0,16ha, przy szosie, Uher 6km od Chełma, tel. 724 255 451
- Działki budowlane 10a, Janów ul. Żeromskiego, tel. 601 516 804
- Działki budowlane Okszów ul. Makowa, gaz, prąd, woda, tel. 691 641 561
- Działki w Janowie, tel. 724 321 632
- Garaż murowany 16m2 +działka obok, ul. Wojsławska, możliwość drugiego garażu, 100.000zł, tel. 507 322 319
- Grunty rolne 2ha, 1ha, 5ha, Czulczyce przy trasie Chełm - Sawin, tel. 507 183 122
- Grunty rolne w gm. Chełm oraz Siedliszcze, tel. 505 379 192
- Hala magazyn 372m2 ul. Okszowska, tel. 515 959 229
- Karolinów dom 110m2 działka 48a - pilnie, tel. 507 982 778
- Kawalerka 30m2, salon z kuchnią, sypialnia, łazienka, meble, duży balkon, ogródek, Chełm, 230.000zł, tel. 515 517 055
- Kawalerka M-2 lp. 37m2 wspólnota, Chełm ul. Bydgoska, c.o. węglowe, piwnica 3,5m2, opłaty 150zł, 199.000zł, tel. 780 114 287
- M-3 lp. 43m2 wspólnota Włodawa ul. Piłsudskiego, po remoncie, dębowe podłogi, czynsz 600zł, 199.000zł, tel. 780 114 287
- M-3 IVp. 33m2, umeblowane, tel. 661 381 154

- M-3 parter 49m2, 3p+k+l+wc, balkon, piwnica, wypos. kuchnia, szafa w korytarzu, po kapit. remon., ul. Katedralna, tel. 604 215 335
- M-3, 37,20m2, lp., centrum ul. Słowackiego, 2p+k+l, duży balkon, blisko sklep, szkoła, przedszkole, 275.000zł, tel. 663 492 430
- M-3, 59,6m2 IIp. ul. I Pułku Szwoleżerów, wspólnota, 2 piwnice, strych, blisko szkoła, przedszkole, 330.000zł, tel. 508 295 231
- M-4, 57m2, 3p+k+l+wc, wysoki parter, duży balkon, piwnica, garaż, komórka, własne c.o., niski czynsz, Brzeźno, tel. 697 571 639
- M-4, 58m2 IVp., kuchnia z aneksem +3pok. +łazienka +wc, balkon, piwnica, Chełm Al. Żołnierzy I AWP, 369.000zł, tel. 695 632 394
- M-5 lp. 75,29m2 os. Zachód ul. Gen. Andersa, blok po remoncie, piwnica 5,91m2 w cenie, 489.000zł, tel. 600 980 760
- Mieszkanie 36,65m2 IIp. kawalerka, Chełm ul. Połaniecka, środkowe, kuchnia w zab. +AGD w cenie, tel. 606 401 549 (po godz. 16)

Mieszkanie 3 pokoje 62m2 IIIp. Chełm ul. Zachodnia, tel. 606 409 856

- Mieszkanie 36m2 IIp., os. Bazylany, wspólnota, tel. 602 671 378
- Mieszkanie 40m2 IIp. do remontu, beczynszowe, kamienica, ul. Lwowska deptak, 160.000zł, tel. 502 449 189
- Mieszkanie 42m2 lp. ul. Reformacka, duży balkon, piwnica, w zabud. kuchnia i ppok., parking zamknięty, 250.000zł, tel. 603 707 259
- Mieszkanie 46m2 parter 2 pokoje, os. Zachód, okna plastikowe, panele, duży balkon, tel. 514 480 615
- Mieszkanie M-2 IIlp. 36,03m2 os. Słoneczne, częściowo umeblowane, 215.000zł, tel. 508 294 732
- Mieszkanie M-3 IIlp. 72,6m2 własnościowe, pl. Niepodległości, 375.000zł, tel. 513 010 108
- Mieszkanie M-4 IIp. 62,29m2 os. Słoneczne, po remoncie, cicha okolica, obok boiska, piwnica 6,08m2, 495.000zł, tel. 780 114 287

Okazja! Ostatnie trzy działki budowlane 1600m2, 2000m2, 2350m2, blisko prąd i woda, doskonały dojazd, Stołpie - Tytusin, 30-35zł/m2, tel. 606 538 523

- Pawilon handlowy murowany 88m2 z działką, Bukowa Wielka gm. Sawin, tel. 508 366 797
- Rejowiec Fabryczny: duży dom z lat 80., dwa budynki gosp., działka 0,40, tel. 607 347 612
- Stawy rybne wraz z budynkami po dawnym PGR w Święcicy o pow. 52ha, zasilane wodą ze źródeł, tel. 692 273 532
- Tanio - działka rolna 57a w m. Rogatka gm. Dubienka, dobry dojazd, tel. 786 216 378

USŁUGI

- Pozycjonowanie w Google - www.neo-seo.pl tel. 512 392 940

BHP Ppoż. SZKOLENIA USŁUGI, tel. 603 120 075

Glazura, terakota - układanie, tel. 727 675 788

MAŁOWANIE DACHÓW, TEL. 604 217 219

Organizacja eventów, imprez integracyjnych, przejażdżki quadem. NST Sp. z o.o., tel. 691 170 170

KUPIĘ MIESZKANIE ZA GOTÓWKĘ

DO REMONTU

BEZ DODATKOWYCH KOSZTÓW

SZYBKA I PEWNA TRANSAKCJA

ZA GOTÓWKĘ

tel. 512 392 940

24

OGŁOSZENIA DROBNE

f

facebook.com/nowy.tydzien

eprasa.pl 73072193e2

SPRZEDAŻ

- piasek płukany do mixokreta
- piasek budowlany, podsypkowy
- kruszywa drogowe
- żwir płukany, pospółka
- ziemia czarna ogrodowa

AS-TRANS
Chełm
ul. Zielna 14
tel. 782 748 918
509 727 383

USŁUGI KOMINIARSKIE

- sprawdzanie
- czyszczenie
- udrażnianie przewodów:
- kominowych
- wentylacyjnych
- przeeglądy okresowe

tel. 501 145 125

Remonty budynków, ocieplenia i elewacje, tynki wewnętrzne i zewnętrzne, malowanie, gipsowanie i gładzie - bardzo solidnie, tel. 730 658 803

Tłumacz przysięgły j. niemieckiego
tel. 604 210 111

TYNKI MASZYNOWE - gipsowe, cementowo-wapienne, elewacje, wykończenia wnętrz, posadzki mixokretem, tel. 506 396 999

Wynajmę ponton 3,6m, sztywna podłoga, mocny silnik elektryczny 5HP. Możliwy dowóz. Tel. 794 294 251

Malowanie dachów, mycie kostki,
tel. 516 964 592

BUDOWA I NAPRAWA

- Betoniarka 250l, 1 właściciel; heblarka po remoncie metalowa, tel. 510 287 137
- Drzwi balkonowe drewniane, drzwi wewnętrzne i do łazienki, tel. 825 671 549
- Drzwi drewniane wewnętrzne szer. 80cm wys. 200cm, 200zł, tel. 513 535 869
- Gniazda elektryczne i przełączniki natynkowe i podtynkowe, 10zł/szt., tel. 509 038 342
- Grubościówka 3-stronna szer.

WYKOPY MINIKOPARKA Kubota KX018-4

- równanie terenu
- wywierty Ø30 • drenaż

tel. 884 511 807

MARIUSZ USYDUS
Usługi Remontowo-Budowlane

DOCIEPLANIE WEŁNĄ CELULOZOWĄ

- STROPÓW
- PODDASZY
- STROPODACHÓW
- SZCZELIN

501 063 908
e-mail: usydus@gazeta.pl

TŁUMACZENIA PRZYSIĘGŁE
jęz. francuski i włoski
tel. 511 805 187

30cm do przeglądu bez silnika, 2.500zł, tel. 725 093 785

- Kafle białe i miodowe (piec, kuchnia) prostokątne, szybry żeliwne 23x27, tel. 509 038 342
- Koła pasowe różne rozmiary, pasy klinowe, obudowy łożysk, tel. 609 153 721
- Obrotowa nasada kominowa typu tulipan fi.150 wentylacyjna 2szt., tel. 531 874 533

Sprzedaż deski dębowej i mo-drzewiowej, tel. 609 413 767, 530 125 079

- Wałki w kawałkach od fi.26 do fi.100, rury grubościennne w kawałkach w cenie złomu użytkowego, tel. 609 153 721
- Wkład kominkowy używany, tel. 514 455 619

MEBLE, AGD, RTV

- Fotel rozkładany 1-osobowy stan bdb., 200zł, tel. 664 976 974
- Kamera mała niemiecka na baterie, 200zł, tel. 513 535 869
- Krzesło obrotowe miękkie do biurka lub komputera, kolor beż, stan bdb., 40zł, tel. 517 490 156
- Kuchenka gazowa Amica, pralka półautomat typ Frania, butla gazowa mała, tel. 696 894 511
- Ławo-stół ogrodowy, tel. 510 287 137
- Mebel niemieckie - regały, stoły, szafy, krzesła, łóża, szafki, ławy, materace i inne, tel. 506 094 800
- Piec gastronomiczny na siłę lub na 220, 500zł, tel. 506 468 070
- Pralka Candy Rapid 8kg, te. 694 613 886
- Stare meble z lat 70.: kanapa, 2 fotele, regał, tel. 602 671 378
- Urządzenie elektryczne do pieczenia chleba na 12 programów, nowe, tel. 516 182 404
- Wersalka, kanapa, stan dbd., od 100zł do 600zł, tel. 513 266 255
- Witryna 3-drzwiowa za szkłem 207x155x37cm oraz komoda 92x155x45cm, stan bdb., kolor olcha, 700zł, tel. 602 632 505
- Zamrażarka, pralka wirnikowa z podgrzewaczem wody, tel. 825 671 549

ŚWIAT OKIEN I DRZWI

POMIAR • DORADZTWO • MONTAŻ

- OKNA
- PARAPETY
- DRZWI WEWNĘTRZNE i ZEWNĘTRZNE

DOŚWIADCZENIE OD 1997 ROKU

CHEŁM, ul. Okszowska 39
tel./fax 82 562 10 98 email: drzwiokna6@wp.pl

Usługi DEC-POL

Minikoparka

tel. 505 319 708

SPORT, ZDROWIE I URODA

- Hulajnoga dziecięca Oxelo 5-9 lat stan dobry, 20zł, tel. 690 527 786
- Hulajnoga elektryczna Motus Scooty 10 Plus nowa, nieużywana, na gwarancji, 1.600zł, tel. 662 291 377
- Korzenie żywokostu na bóle kręgosłupa, stawów, zwyrodnienia, złamania, zwicnięcia, tel. 882 770 344
- Ładny czerwony rower z koszykiem składak Wigry, tel. 737 422 766
- Łódka wędkarska 2-osobowa, wiosła, kapoki, mało używana, tel. 510 311 744

WYWÓZ ZŁOMU
sprzętu AGD, RTV, gruzu, mebli, ubrań, sprzątanie piwnic, strychów, garaży, domów po lokatorach i zmarłych i inne

WYCINKA DRZEW
podcinanie, karczowanie, koszenie i sprzątanie działek, wywóz lub zrzębkowanie gałęzi

PRACE ROZBIÓRKOWE
(stare domy, stodoły, komórki, szklarnie itp.)

MYCIE
malowanie elewacji, dachów itp.

CAŁE WOJEWÓDZTWO
od 8 do 21
514-299-106

PRZEPROWADZKI TRANSPORT

P.K. TRANS TEL: 500-152-192

OLEK TRANS
HOLANDIA - BELGIA - NIEMCY

+48 698 613 642
+48 82 575 72 69

PRZEWÓZ OSÓB i PACZEK

www.olek-trans.pl

SCHODY, PODŁOGI, PARAPETY, BLATY, STOŁY, SZTACHETY, DESKI ELEWACYJNE, kantówki, listwy wykończeniowe

PRODUCENT tel. 609 413 767 530 125 079

SPRZEDAM INNE

- Agregat prądowy 230-480 4kW stan dobry, tel. 669 669 078
- Drewno opałowe c.o. komin-kowe, cięte łupane, transport, tel. 504 860 159
- Drewno opałowe różne (sos-na, dąb, grab), rąbane, trans-port, rozpałka w workach, od 220zł/m, tel. 887 918 886
- Drewno opałowe suche kawałki, podpałka sosnowa worki, pług 2-skibowy Gru-dziądź, brony 6 ciągane, tel. 662 208 232
- Hulajnoga dziecięca Oxelo 5-9 lat stan dobry, 20zł, tel. 690 527 786
- Hulajnoga elektryczna Motus Scooty 10 Plus nowa, nieuży-wana, na gwarancji, 1.600zł, tel. 662 291 377
- Kolekcja - niekasowane znaczki pocztowe polskie z lat 1988, 91, 94-2003 oraz znaczki Mongolii z klaserami 8szt., tel. 516 182 404
- Koła pasowe różne rozmiar-y, pasy klinowe, obudowy łożysk, tel. 609 153 721
- Kupony materiałów wełnian-ych, tel. 504 377 961
- Łódka wędkarska 2-osobowa, wiosła, kapoki, mało używa-na, tel. 510 311 744
- Nowy halogen czujka 50zł, kask na crosa quada 100zł, tel. 506 468 070
- Nowy werbel marszowy firmy Stala66 śr. 40cm wys. 30cm kolor biały, tel. 516 182 404
- Puzzle kompletne, jak nowe, od 500 do 3000 elementów, Chełm - tanio, tel. 514 657 298
- Rury z dmuchawy śr. 50cm,

200zł, tel. 724 849 906

- Skóry baranie ciemne i jasne, licowe i zamszowe, tel. 504 377 961
- Sztucer CZ537 kal. 3006 z lu-netą Delta 3x10 podświetlany punkt, zadbany, stan bdb., tel. 508 400 937
- Walizki tekturowe z lat 40/50 ubiegłego wieku, tel. 504 377 961
- Wałki w kawałkach od fi.26 do fi.100, rury grubościennne w kawałkach w cenie złomu użytkowego, tel. 609 153 721
- Wyprawiona skóra srebr-nego lisa wraz z pazurkami i pyszczkiem do noszenia jako kołnierz np. przy palcie, tel. 516 182 404
- Zegarki damskie stare, tel. 504 377 961
- Żelazka el. stare, tel. 504 377 961

KUPIĘ

- Absolutnie i zdecydowanie mieszkanie w Chełmie I-IIIp., gotówka, tel. 798 869 013
- Antyki, monety, militaria, znaczki, kryształ, płyty, meda-le, tel. 605 541 416
- Antyki, monety, odznaki, figury, obraz, zegar, porcelana, inne starocia, tel. 781 943 519

Kupię stare MONETY MEDALE, SZABLE i inne STAROCIA
tel. 606 945 577

- Aparaty foto, bagnety, monety złote srebrne, pamiątki woj-skowe, zegarki na rękę, inne - kupię, tel. 796 273 327
- Dokumenty na ciągnik T25 ruski, tel. 667 529 266

Zakład Doskonalenia Zawodowego w Lublinie - Oddział w Chełmie

CENTRUM KSZTAŁCENIA

tel./fax 82 564 22 69 www.zdz.chelm.pl e-mail: ck@zdz.chelm.pl

Prawo jazdy kat. B	zapraszamy do zapisów
Operator żurawi samojezdnych	2025 r.
Szkolenia okresowe BHP pracowników administracyjno-biurowych	po zebraniu grupy
Szkolenia okresowe BHP pracowników zatrudnionych na stanowiskach robotniczych	
Monter instalacji elektrycznych do 1 kV	
Kurs kroju i szycia	
Fryzjerski z egzaminem czeladniczym	
Specjalista ds. kadrowo-płacowych	
Kierowca wózków jezdniowych w egzaminie UDT	Egzaminy UDT
Kucharz małej gastronomii	
Tokarz, ślusarz, frezer	
Księgowość z obsługą komputera	
Magazynier z obsługą wózka widłowego w egzaminie UDT	
Obsługa kas fiskalnych	
Opiekunka osób starszych i niepełnosprawnych	
Obsługa pił spaliniowych i kosiarek	
Palacz kotłiów wodnych i parowych opalanych węglem, koksem, olejem i gazem	
Glazurnik, murarz, tynkarz	
Kurs przygotowujący do egzaminu na uprawnienia SEP do 1 kV	
Spawanie E, G, MAG, MIG, TIG	zbieramy grupę
Drwal – operator pilarki	Zapisy na odnawianie uprawnień spawalniczych



**Zatrudnię
pracownika
na umowę o pracę
przy konstrukcji dachu
(dekarz, ew. pomocnik dekarza)
tel. 506 153 826**

- Dom w Chełmie lub okolicy (do 10km) może być do remontu, adaptacji, stan surowy, tel. 513 010 121
- Kupię mieszkanie - zadłużone, z problemami, udział, spadek, tel. 735 381 877
- Mieszkanie do 450.000zł Chełm, tel. 883 156 315
- Mieszkanie kupię za gotówkę bez pośredników - może być do remontu/zadłużone, tel. 503 100 162
- Pilnie kupię mieszkanie gotów-ka, tel. 507 982 778
- Skupujemy motocykle, antyki, starocie, pamiątki z PRL, tel. 698 693 846
- Tanio kupię najchętniej w cenie złomu uszkodzoną skrzynię biegów z samochodu osobowego kompletną, tel. 600 024 936

WYNAJME

- Garaż ul. Wirskiego, nowy, bra-ma z pilotem, tel. 791 400 178
- Garaż ul. Wolności obok Sto-krotki, tel. 501 676 590
- M-3 lp. 50m2 do wynajęcia od zaraz ul. Połaniecka, tel. 508 033 489

- M-4 parter 60m2 3 pok. os. Słoneczne, cz. umebl., 1.300zł +czynsz +media +kaucja, tel. 502 104 450
- Mieszkanie llp. 2 pokoje kuch-nia, tel. 604 311 005
- Mieszkanie llp. 36,5m2, 2pok. +kuch. Chełm ul. P. Skargi, tel. 516 762 825
- Mieszkanie M-3 lp. Chełm ul. Wolności, tel. 514 657 298
- Pokój ul. Wieniawskiego, 500zł, tel. 796 394 173
- Pokój wynajmę Chełm, tel. 515 959 229

ZAMINIĘ

- Mieszkanie komunalne 41m2 lp. 2p+k+l c.o. własne czynsz 300zł - zamienię na większe, też komunalne, tel. 888 584 441

MATRYMONIALNE

- Pan 50 lat, samotny, pracuje - pozna panią do stałego związku z Chełma lub okolicy, może być wdowa lub rozwód-ka, tylko poważne oferty, tel. 510 505 297

INNE

- Kupię tanio najchętniej w cenie złomu uszkodzoną kompletną skrzynię biegów z samochodu osobowego, tel. 600 024 936
- Odbiorę złom własnym trans-portem - każda ilość, tel. 509 063 790
- Przewiozę różne rzeczy własnym transportem, tel. 509 063 790
- Transport bus, tel. 887 918 886

ROLNICTWO I OGRODNICTWO

- 5 uli Dadan +3 z pszczołami, kraty odгородowe +izolatory Dadan i ramki - sprzedam, tel. 662 096 776

- Brony 5-4-3, pługi 3-2, kulty-wator 14łap., młynek, 2 kółka kultywatora, 2 wałki krajzegi, tel. 691 742 826
- Brony konne 4, stan dobry, tel. 882 256 591
- Ciągnik C330 z 1980r. szeroka kabina płaska oś zarejestrowany, przyczepka 1-osiowa, kultywa-tor 14-łapowy, tel. 530 868 883
- Ciągnik Farm-Mot 250D z 1998r. stan dobry, 17.000zł, tel. 506 685 488

PREMIA STALOVY® dla Młodych Rolników znów działa!

Zgarnij do 200 000 zł na nowe maszyny rolnicze. Nieodpłatnie przygotowujemy ofertę maszynową pod Twój wniosek. Sprawdzone sprzęt i doradcy, którzy pomogą ogarnąć formalności.

**Barchaczów 40
tel. 531 30 20 10
stalovysp@gmail.com**

- Ciągnik MF-255 z 1987r. z kabiną, zarejestrowany, ważne OC i badanie techniczne, wszystko sprawne, 34.000zł, tel. 695 645 932
- Ciągnik MF-255 z kabiną, 1987r., zarejestrowany, ważne OC i badanie techniczne, wszystko sprawne, 34.000zł, tel. 695 645 932
- Ciągnik T-25 Władimirec bez rejestracji, przyczepa 1oś. 270x140x50, wóz platforma, krajzega, tel. 691 742 826
- Ciągnik Ursus 1224 z 1985r., w 2003r. nowa oś napęd. przód, po naprawie skrzynia i silnik, nowe akum., 47.000zł, tel. 691 512 599
- Ciągnik Władimirec T25 bez dokumentów, 8.000zł, tel. 452 919 928
- Ciągnik Zetor 8011 z 1978r.,

ciągnik Władimirec T25 z 1993r. 1wł., spawarka wirowa 300am, kombajn Fortschritt, tel. 506 390 764

- Ciemierniki, funkcie, paprocie, trawy ozdobne, żurawki, lilie, liliowce, itp., Krasnystaw, od 10zł/szt., tel. 516 157 345
- Cyklop polski T-124, opryskiwacz 300l, przetrząsaczo-zgrabiarka 5-gwiazd., beczka na wodę 400l z kranem ocynk., tel. 665 180 227
- Części do C-330, lampa uliczna, beczki na paliwo, drewno opalo-we, tel. 787 498 304
- Drzewa i krzewy ozdobne liściaste i iglaste oraz owocowe, doniczkowe, Krasnystaw, od 10zł/szt., tel. 516 157 345
- Działka 3a, ROD „Relax” (wjazd od Castoramy) ogrodzona +siat-ka cieniująca, domek +podst. wy-posaż. meble narzędzia ogrod. kosa spal., drzewka owoc. krzewy kwiaty, tel. 663 066 337
- Gorczyce, facelię, koniczynę, róż-ne fasole - kupię, tel. 500 717 972
- Gruber 14łap., pług 2-skibowy, płuzek konny, rusztowanie na wóz, tel. 825 671 549
- Kabina C360 C355 kompletna oryginalna, gm. Trawniki, 300zł, tel. 504 541 998
- Karuzela do suszenia i przewra-cania siana - sprzedam, tel. 666 584 022
- Koła z Poloneza traka 60zł/2szt., cyrkulatka do ciecía drewna tar-cza 20 silnik 230V 1-fazowy 350zł, tel. 607 663 639
- Kombajn Bizon sprawny, siano w belach 120, ze stodoły, tel. 782 387 060
- Kabina Bizon sprzedam lub za-mienię na przyczepę lub ciągnik rolniczy, 14.000zł, tel. 735 449 249
- Kombajn zbożowy Droningborg 1250D, heder robocze 3,2m bez siewczarni i kabiny, silnik-4 moc 96KM, 12.500zł, tel. 511 983 624

- Kopaczka do ziemniaków, 2.200zł, tel. 506 485 778
- Kosiarka konna na metalowych kołach przystosowana do ciągni-ka, tel. 605 836 205
- Krajzega do drewna silnik 2,2kW 280W metalowa z paskiem kłino-wym 700zł, krajzega z siln. 5,5kW 380V 900zł, tel. 607 663 639
- Miód z własnej pasieki, 30zł, tel. 603 583 234
- Mleko kozie, ser podpuszczkowy i serwatka, tel. 512 396 552
- Opryskiwacz 300l 10m, wałek frez. 40, części roz. obornika, spawarka, bale i belki ze starego domu, brony, kultyw., tel. 665 963 316
- Parnik elektryczny duży 160l ze sterownikiem czasowym, tel. 885 388 882
- Pług 2-skibowy, 650zł, tel. 506 485 778
- Pług 3-skibowy średni na wyso-kiej słupicy stan bdb., 850zł, tel. 725 093 785
- Pług obrotowy 3-skibowy, siew-nik poznaniak, brona wirowa 2,5m, zgrabiarka, rozsiewacz, przetrząsacz, przyczepa, tel. 533 795 747
- Pług, obyspnik, pielacz, kultywa-tor, brony konne, tel. 724 349 906
- Podnośnik hydraulic., waga gosp., wciąg linowy 1,5t, stół war-sztatowy, piła Husqvarna, kosa spalin., wiertarka ręczna, tel. 600 539 644
- Przewracarka do siana, 450zł, tel. 506 485 778
- Przyczepa D44 drewniana 3,5t zarejestrowana, beczki na paliwo 200l, kanistry 20l, tel. 825 673 895
- Przyczepa D-47 po kapit. remon-cie, prawie jak nowa, wzmoc-nione obie ramy, nadstawki, ład. 6t, Pobołowice gm. Żmudź, 29.000zł, tel. 600 077 521
- Przyczepa dwukółka ład. 5t, wywrot z tyłu, zrobiona na za-mówienie, jak nowa, Pobołowice gm. Żmudź, 16.000zł, tel. 600 077 521
- Przyczepa na przewóz koni, tel. 825 697 637
- Przyczepa rol. wywrot 3str. ład. 6t Diedam z 1995r. hamulec najazdowy, stelaż, plandeka, podwójne burty, 24.500zł, tel. 511 983 624
- Pszczoly oraz beczki na miód, tel. 789 285 126
- Rośliny miododajne drzewa, krzewy, byliny wieloletnie w odmianach, doniczkowe, Krasnystaw, od 5zł/szt., tel. 516 157 345
- Rozrzutnik obornika 1oś., 5.500zł, tel. 518 729 997
- Rój na 6 ramkach dadant, 200zł, tel. 503 441 250
- Rury z dmuchawy śr. 50cm, 200zł, tel. 724 849 906
- Sadzarka ziemn., opryskiwacz, krajzega +heblarka, śrutownik, przyczepa 4,5t, kosiarka rot., opryskiwacz plecakowy, tel. 600 539 644
- Siano słoma bele w stodole bardzo dobrej jakości, pszenica śruta, gospodarstwo ekologicz-ne z transportem, tel. 662 208 232
- Siano w belach ze stodoły, owies, przyczepa samozbierają-ca T010, tel. 793 851 381
- Siano z stodoły w belach, tel. 505 395 686
- Siewczarnia ręczna do słomy, 150zł, tel. 724 849 906
- Siewnik do buraków Gama, wał uprawowy 4,5m Conskilde, kosiarka 4-bębnowa Stoll 275 bez wałka, tel. 609 093 356
- Siewnik konny z zaczepem do ciągnika, 600zł, tel. 781 789 685
- Silnik 1-fazowy 1,5kW 230V 350zł, silnik 3-fazowy 2,2kW 380V nowy typ 300zł, tel. 607 663 639
- Sprzedam prawa do ogródka działkowego w Józefinie, 8 km od Chełma, tel. 507 653 145
- Traktorek kosiarka 2 noże z ko-szem, tel. 669 669 078
- Traktorki, kosiarki, piły el.

- i spalin., podkaszarki, myjki, agr. prądu, ukośnice, dmuchawy liści, elektronarzędzia uż., tel. 721 536 080
- Ursus 360 z turem brak dok., wały posiewne 3x80, pług 3-skibowy, tel. 739 461 269
- Waga 1000kg, tel. 510 287 137
- Władimirec T-25, przyczepa 4,5t wywrotka, tel. 735 449 249
- Władimirec T25A z 1995r. stan dobry, wszystko sprawne, 18.500zł - lub zamienię na Fergusona plus dopłata, tel. 795 442 147
- Wóz platforma do ciągnika, zaczep, stalowa rama (dwute-ownik), koła 16”, skrzynia z busa, 1.500zł, tel. 695 645 932
- Zbiornik na mleko 800l, brony 3, kultywator, wózek do przewozu zwierząt, wóz konny, tel. 514 324 598
- Zgrabiarka ciągnikowa 5-gwiazd., narzędzia konne, tel. 727 390 795
- Zgrabiarka do siana 7-gwiazdo-wa, tel. 514 455 619
- Ziemniaki jadalne żółte, bardzo smaczne, dobrze się przechowu-ją, Adela, Vineta, Tajfun, Srebrzy-szcze, 160zł, tel. 603 361 642

ZWIERZĘTA

- Gołębnik drewniany 3-letni, siano z stodoły w belach, króle kalifornijskie, nowozelandy czarne, tel. 505 395 686
- Kaczki piźmowe 2-miesięczne, tel. 693 159 530
- Koguty 3kg brojlery, żywe lub po uboju, sprzedaż od rolnika okol. Chełma, tel. 505 635 431
- Kotki małe oddam w dobre ręce, Rejowiec Fabryczny, za darmo, tel. 664 913 329
- Kozłeta odchowane po dobrych kozach, owce kameruńskie zakońce, tel. 512 396 552
- Mleko kozie, ser podpuszczko-wy i serwatka, tel. 512 396 552
- Oddam psa do pilnowania posesji ze średnich psów k. bisz-koptowy, tel. 508 902 438
- Oddam w dobre ręce suczkę i pieska 3-miesięczne (yorkowa-te), tel. 518 088 950
- Pawiki różne kolory, cena od 25zł do 30zł, tel. 505 541 589

NAUKA

- Angielski dla dzieci, młodzieży, dorosłych, n-l z cert. Cambridge i długoletnim doświadczeniem w nauce, 45zł/h, tel. 797 423 541
- Angielski dla każdego (tych zdolnych i opornych) - nauczy-ciel z wielolet. dośw., 45zł/h, tel. 661 323 565
- Matematyka - matura, nauczy-ciel LO, egzaminator, tel. 503 029 730

DAM PRACĘ

- Zatrudnię pracownika na umo-wę o pracę przy konstrukcji dachu (dekarz, ew. pomocnik dekarza), tel. 506 153 826

SZUKAM PRACY

- Cięcie drewna, rąbanie, kosze-nie trawy, sprzątanie domów, posesji, tel. 608 109 567
- Jako opiekunka do dzie-cka, osoby starszej, pomoc w domu, sprzątanie, prace w ogrodzie, itp., tel. 516 998 421
- Opiekunka osoby starszej szu-ka pracy, tel. 516 695 770
- Pomaluję mieszkanie, tel. 781 696 514
- Poszukuję pracy fizycznej, sprzątanie, cięcie drewna, rąbanie, inna praca fizyczna - pilnie, tel. 453 505 297
- Sprzątanie domów, mieszkań, tel. 516 695 770
- Sprzątanie, pomogę w ogro-dzie, koszenie, dziabanie, sadzenie, grabienie, tel. 798 738 106
- Szukam pilnie pracy małe remonty, tel. 510 505 297
- Własny samochód, koszenie trawy własna kosa, praca po-rządkowa, jakakolwiek praca z dojazdem, tel. 798 682 632

INFORMACJE dla ogłoszeniodawców!

Adresy skrzynek ogłoszeniowych „Nowego Tygodnia”

Kupony wybieramy ze skrzynek w poniedziałki (gminy) i czwartki (Chełm)

CHEŁM: •market Carrefour • targowiska przy al. Armii Kra-jowej i al. Piłsudskiego oraz przy pl. Kupieckim • Dom Han-dlowy CRS • sklep GAMA przy ul. Hrubieszowskiej • sklep przy ul. Trubakowskiej 3

BIALOPOLE: sklep Lewiatan

DOROHUSK: obok sklepu Stokrotka

KAMIEN: sklep GAMA

LEŚNIEWICE: sklep Groszek

REJOWIEC: • Budynek przedszkola miejskiego • sklep GAMA ul. Słoneczna

RUDA-HUTA: sklep Gama

- Ogłoszenia dotyczące usług SĄ PŁATNE
- Ogłoszenia towarzyskie SĄ PŁATNE.
- Ogłoszenia „dam pracę” przyjmujemy w redakcji (bezpłatnie)
- Anonse matrymonialne są bezpłatne (przyjmujemy je tylko w redakcji - nie należy ich składać na kuponach).

SIEDLISZCZE: sklep Ekspres Market, ul. Szpitalna 3

ŻMUDŹ: sklep Lewiatan

KRASNYSTAW: • ul. Zawieprze 1• Plac 3 Maja 25 (Alior Bank)• sklep GAMA przy ul. Królowej Sołki

GORZKÓW: sklep Rogalik - ul. Nowa 3

SIENNICA RÓŻANA: sklep Groszek

WŁODAWA: Apteka naprzeciwko Urzędu Miasta

WOLA UHRUSKA: • sklep ABC • Sklep Auto-Dom

JEDEN KUPON = JEDNA EMISJA

OGŁOSZENIA

KUPON OGŁOSZENIOWY

nowy tydzień
tygodnik lokalny

- ☐ Sprzedam Auto-Moto

☐ Wynajmę
- ☐ Sprzedam Nieruchomości

☐ Budowa i Naprawa
- ☐ Sprzedam Inne

☐ Meble, AGD-RTV

- ☐ Sport, Zdrowie i Uroda
- ☐ Rolnictwo
- ☐ Zwierzęta

- ☐ Kupię
- ☐ Szukam Pracy
- ☐ Inne ...

TREŚĆ OGŁOSZENIA (należy wypełnić DRUKOWANYMI literami)

CENA TELEFON

Imię, nazwisko, adres ogłoszeniodawcy (do wiadomości redakcji):

Łowiec chełmski

PUCHAR ZIEMI CHEŁMSKIEJ IM. ZBIGNIEWA GUZIEJKO

Puchar Ziemi Chełmskiej im. Zbigniewa Guziejko w wieloboju myśliwskim rozegrano na Strzelnicy myśliwskiej w Kumowej Dolinie w Rudce koło Chełma. Obowiązki Sędziego głównego pełnił **Sławomir Kończyński**. Pomoc medyczną zabezpieczał **Marek Pietraszek**. Nad sprawnością maszyn i urządzeń czuwał **Zbyszek Świszcz**. Zgodnie z regulaminem zawodów rywalizowano w pełnym wieloboju myśliwskim. Dla najlepszych zawodników organizatorzy przygotowali puchary, dyplomy i nagrody. (m)



WYNIKI W KLASIE POWSZECHNEJ:

1. Maciej Kusiak 412 pkt.,
2. Mariusz Kusiak 400,
3. Przemysław Dadas 388.
4. Robert Grzesków 386 pkt.,
5. Andrzej Bednarczuk 375,
6. Ireneusz Pawłowski 374.



WYNIKI W KLASIE MISTRZOWSKIEJ:

1. Paweł Pięta 406/500 pkt.
2. Robert Polski 384., 3. Andrzej Maciąg 377,
4. Ryszard Wojtasiak 276.



WYNIKI W KLASYFIKACJI SENIORÓW 60+:

1. Andrzej Maciąg 377 pkt



WYNIKI W KLASYFIKACJI DIAN:

1. Anna Krystynek-Kuryś 202 pkt.



WYNIKI W KLASYFIKACJI JUNIOR:

1. Michał Bartnik 308 pkt.

MISTRZOSTWA OKRĘGU

Za nami XXV Mistrzostwa Okręgu PZŁ w Chełmie w wieloboju myśliwskim. W zawodach, rozegranych 7 czerwca, uczestniczyło 48 zawodników. Podczas uroczystości otwarcia zawodów chwilą ciszy uczczono pamięć pomordowanych w Kumowej Dolinie w 1940 r. Obowiązki sędziego głównego mistrzostw pełnił **Marek Kuszneruk**. Nad sprawnością maszyn i urządzeń czuwał **Zbyszek Świszcz**, pomoc medyczną zabezpieczał **Marek Pietraszek**. Podczas uroczystości otwarcia wręczono Wawrzyny za wyniki w 2024 r. W koleżeńskej rywalizacji o miano najlepszego indywidualnie i drużynowo uczestniczyli przedstawiciele macierzystych kół łowieckich okręgu.

WYNIKI INDYWIDUALNIE W KLASIE MISTRZOWSKIEJ:

1. Paweł Kędzierawski 453/500 pkt. Mistrz Okręgu 2024
2. Łukasz Kędzierawski 433 pkt.
3. Paweł Pięta 414 pkt.
4. Ryszard Wojtasiak 401 pkt
5. Piotr Kędzierawski 395 pkt.
6. Piotr Piecuch 378 pkt.

WYNIKI INDYWIDUALNIE W KLASIE POWSZECHNEJ:

1. Andrzej Bednarczuk 421 pkt.
2. Mateusz Zieliński 379 pkt.
3. Konrad Chorągiewicz 359 pkt.
4. Przemysław Dadas 352 pkt.
5. Marek Sawa 352 pkt.
6. Dawid Wiśniewski 350 pkt.



Szop pracz to nie maskotka, lecz biologiczny najeźdźca

Szop pracz to nie sympatyczny bohater z kreskówki. To inwazyjny drapieżnik, którego obecność na terenie Polski staje się jednym z najpoważniejszych współczesnych wyzwań przyrodniczych i sanitarnych.



W samym tylko okręgu zielonogórskim w ciągu trzech ostatnich sezonów łowieckich odstrzelono aż 7 652 szopy pracze, w Gorzowie Wlkp. ponad 3000 osobników. To dane, które nie pozostawiają złudzeń: Polska zachodnia została zalana przez ten niekontrolowany biologiczny najazd.

Szop pracz - słodki futrzak czy biologiczna bomba z opóźnionym zapłonem?

Naukowcy, przyrodnicy i myśliwi biją na alarm: ten sympatycznie wyglądający ssak to nie ofiara, a bezlitosny drapieżca z listy najbardziej niebezpiecznych gatunków inwazyjnych w Europie!

W sieci ruszyła zbiórka na „ratowanie” szopów praczy w Polsce. Tymczasem eksperci przestrzegają: **to nie ratunek, to sabotaż ochrony przyrody!**

Fakty są bezlitosne

Szop pracz (*Procyon lotor*):

- nie jest gatunkiem rodzimym - został wprowadzony do Europy w latach 30. XX w. jako egzotyczne zwierzę futerkowe,
 - rozmnaża się błyskawicznie - jedna samica może wydać na świat sześć młodych rocznie, a populacja może podwajać się co dwa lata,
 - nie ma naturalnych wrogów w Polsce, co pozwala mu ekspansywnie zdobywać kolejne tereny.
- Dziś występuje niemal w całym kraju, a jego ślady rejestrują m.in. parki narodowe i obszary Natura 2000. W Niemczech populacja przekroczyła blisko **1,5 mln osobników** i wymknęła się spod kontroli. Czy Polska powtórzy ten scenariusz?

Zagrożenie dla rodzimej fauny

Szop pracz poluje nocą i wyjada ptaki gnieźdzące się na drzewach, w dziuplach, budkach i zaroślach. Szczególnie zagrożone są rzadkie i chronione gatunki: ptaki drapieżne, brodzące, śpiewające i wszystkie inne.

W Niemczech w niektórych regionach jego obecność doprowadziła do **spadku liczby ptaków leśnych o ponad 50%**. W Polsce skutki mogą być równie dramatyczne.

Największe zagęszczenia szopa pracza odnotowano w sąsiedztwie obszarów Natura 2000, takich jak Ujście Warty, Puszcza Notecka, Dolina Odry, Torfowisko Chłopiny, Jeziora Pszczewskie. W jednym tylko obwodzie łowieckim zlokalizowano 178 osobników na obszarze 150 ha lasu - to wartość skrajnie alarmująca - podaje łowczy okręgowy z Zielonej Góry Jacek Banaszek.

Zagrożenie dla człowieka

Szop pracz to nie tylko zagrożenie ekologiczne - to również **realne ryzyko sanitarne i epidemiologiczne**:

- Baylisascaris procyonis - pasożyt, który może powodować ślepotę, uszkodzenia mózgu, a na-

WYNIKI DRUŻYNOWE W KLASIE OTWARTEJ:

1. KŁ nr 86 „Szpak” w Woli Uhruskiej - 1281 pkt - reprezentant okręgu w KKKŁ.
2. KŁ nr 22 „ChTPM” w Chełmie - 1144 pkt
3. KŁ nr 23 „Szarak” w Chełmie - 1069 pkt.
4. KŁ nr 85 „Sokół” w Chełmie - 1054 pkt.
5. KŁ nr 16 „Szarak” w Krasnymstawie - 967 pkt.
6. KŁ nr 50 „Cietrzew” w Dubecznie - 951 pkt.

WYNIKI DRUŻYNOWE W KLASIE POWSZECHNEJ:

1. KŁ nr 23 „Szarak” w Chełmie - 1069 pkt - Mistrz Okręgu 2024
 2. KŁ nr 16 „Szarak” w Krasnymstawie - 967 pkt.
 3. KŁ nr 50 „Cietrzew” w Dubecznie - 951 pkt.
 4. KŁ nr 81 „Sarna” w Gorzkowie -948 pkt.
 5. KŁ nr 24 „Lis” w Łopienniku - 948 pkt.
 6. KŁ nr 86 „Szpak” w Woli Uhruskiej - 930 pkt.
- Najlepszym w kategorii „seniorów” był **Ryszard Wojtasiak**. W kategorii Dian najcelniej strzelała **Anna Leżnicka**. W „myśliwskim pokerze” na kręgu najcelniej strzelającym „dublety” był **Piotr Kędzierawski**.

Mistrzostwa sponsorował Jacek Pcion. PCION Lody Tradycyjne. **Połamania i Darzbór! (m)**

wet śmierć u ludzi (zakażenie przez kontakt z odchodami),

- **wścieklizna** - Europa notuje już przypadki u szopów,
- **leptospiroza, nosówka, salmonelloza** - niebezpieczne dla ludzi i zwierząt domowych.

- **Zagrożone są miejsca rekreacji - piaskownice, lasy, brzegi rzek - gdzie odchody szopów mogą zanieczyścić środowisko. Dzieci i osoby z obniżoną odpornością są szczególnie narażone** - mówi dr inż. Małgorzata Krokowska-Paluszak z UWM w Olsztynie.

Miliony strat i bezprawne zrutki

W Niemczech koszty kontroli populacji szopa sięgają **milionów euro rocznie**. W Polsce już teraz w niektórych województwach wydaje się **setki tysięcy złotych rocznie** na walkę z tym gatunkiem.

- Tymczasem akcje takie jak zbiórka na ratowanie szopów to przykład bambinizmu - emocjonalnej naiwności, która zagraża realnej ochronie przyrody. Przedstawianie szopa pracza jako „ofiary” to świadome sianie dezinformacji, która może mieć poważne konsekwencje dla przyrody, zdrowia i bezpieczeństwa ludzi - mówi dr inż. Bartosz Krąkowski z Komisji Naukowej Naczelnej Rady Łowieckiej.

(źródło: PZŁ)

Hyundai Kona Electric 218 KM



Hyundai Kona Electric to samochód, który udowadnia, że elektryczne crossovery mogą być nie tylko praktyczne, ale i atrakcyjne. Oferuje nowoczesny design, wysoki komfort podróżowania, dobre osiągi i realny zasięg, który wystarcza nawet na dłuższe trasy. Choć nie jest to najtańsza propozycja w segmencie i nie każdemu przypadnie do gustu brak napędu AWD, to pod względem jakości wykonania, funkcjonalności i technologii, Kona zdecydowanie wyróżnia się na tle rywali.

Nadwozie i wnętrze



Nowa Kona Electric przyciąga wzrok futurystycznym wyglądem - przede wszystkim dzięki gładkiemu frontowi bez klasycznego grilla i charakterystycznemu pasowi świetlnemu LED biegnącemu przez całą szerokość maski. Karoseria została dopracowana aerodynamicznie (współczynnik oporu powietrza wynosi 0,27), co przekłada się na lepszą efektywność energetyczną. W porównaniu do poprzednika auto urosło - długość nadwozia to teraz 4,35 m (czyli o 15 cm więcej), co pozytywnie wpłynęło na przestrzeń w kabinie. Wnętrze jest minimalistyczne, ale funkcjonalne. Dwa 12,3-calowe ekrany - jeden pełni rolę cyfrowych zegarów, drugi to centrum multimedialne - dominują deskę rozdzielczą i są bardzo intuicyjne w obsłudze. Zastosowane materiały wykończeniowe są dobrej jakości, chociaż w niższych wersjach wyposażenia można jeszcze napotkać twarde plastiki, które nieco psują ogólne wrażenie. Na pochwałę zasługuje także przestrzeń na tylnej kanapie, która bez problemu pomieści dorosłych pasażerów. Bagażnik również nie zawodzi - oferuje solidne 466 litrów pojemności. Niestety, niezbyt duża tylna szyba ogranicza widoczność do tyłu, co może utrudniać manewrowanie.



Silnik i napęd

Hyundai oferuje Konę Electric w dwóch wersjach - podstawowej, z silnikiem o mocy 156 KM i akumulatorem 48,4 kWh, oraz mocniejszej, 218-konnej, z większą baterią 65,4 kWh. W obu przypadkach napęd przekazywany jest na przednie koła. Różnice w osiągnięciach są zauważalne - mocniejsza wersja potrafi przyspieszyć od 0 do 100 km/h w nieco ponad 7,5 sekundy, co czyni ją jednym z szybszych elektryków w tym segmencie. Zasięg również robi wrażenie - według normy WLTP większa bateria pozwala przejechać do 514 km na jednym ładowaniu. W rzeczywistości osiągnięcie około 400-450 km w cyklu mieszanym jest jak najbardziej możliwe. Kona Electric jest też oszczędna - zużycie energii oscyluje wokół 14-16 kWh/100 km. Obsługa szybkiego ładowania prądem stałym (DC) z mocą do 100 kW pozwala uzupełnić energię od 10 do 80% w około 40 minut.

Zawieszenie i komfort jazdy

Kona Electric została zaprojektowana z myślą o codziennym komforcie. Zawieszenie skutecznie tłumi nierówności, co czyni z tego modelu bardzo przyjemnego towarzysza jazdy miejskiej i podmiejskiej. Układ kierowniczy działa z odpowiednią precyzją, choć nie należy do najbardziej sportowych - wyraźnie widać, że Hyundai postawił na stabilność i komfort, a nie dynamiczne prowadzenie. Na pochwałę zasługuje również bardzo dobre wyciszenie kabiny. Brak silnika spalinowego to jedno, ale dodatkowe wygłuszenia sprawiają, że do wnętrza dociera mało hałasu. Dopiero przy wyższych prędkościach można zauważyć wzrost szumów opływowego powietrza. Dzięki nisko położonemu środkowi ciężkości auto dobrze trzyma się drogi, choć jego stosunkowo wysoka masa daje się czasami we znaki - zwłaszcza w szybko pokonywanych zakrętach. Mimo to prowadzenie Kony daje poczucie pewności i bezpieczeństwa, choć brakuje mu sportowych emocji.



Wyposażenie i cena

Pod względem wyposażenia Hyundai nie zawodzi. Już w podstawowej wersji otrzymujemy komplet systemów bezpieczeństwa, w tym aktywny tempomat, asystenta pasa ruchu, autonomiczne hamowanie awaryjne czy kamerę cofania. W wyższych wariantach pojawiają się dodatki takie jak panoramiczny dach, wentylowane fotele, nagłośnienie Bose czy zaawansowany system wspomagania kierowcy. Zarówno multimedia, jak i integracja ze smartfonem działają płynnie i bezproblemowo, a interfejs jest nowoczesny i przyjazny użytkownikowi. Ceny modelu zaczynają się od około 179 900 zł za wersję podstawową z mniejszym akumulatorem, natomiast topowe konfiguracje mogą kosztować nawet ponad 220 000 zł.

WĘDKARSKI KOŁOWROTEK

Wędkarstwo bez barier z Wodnikiem



(7 czerwca) Łowisko w Mszannie stało się areną niezwykle wydarzenia, które na długo zapisze się w pamięci uczestników i organizatorów. Pod hasłem „Wędkarstwo bez barier” odbyły się tam zawody wędkarskie dla dzieci, zorganizowane przez Koło PZW Wodnik. W wydarzeniu wzięło udział 30 młodych pasjonatów wędkarstwa, w tym także dzieci z niepełnosprawnościami. Jak podkreślali organizatorzy, ideą zawodów była nie tyle rywalizacja, co integracja, dobra zabawa i wspólne przeżywanie pasji - bez barier i ograniczeń. Już od wczesnych godzin porannych łowisko tętniło życiem. Młodzi wędkarze z wędkami w dłoniach, rodzice zagrzewający do działania, wolontariusze i opiekunowie - wszyscy zjednoczeni wokół jednego celu: stworzenia wyjątkowego święta dla dzieci. Gośćmi specjalnymi wydarzenia były dzieci z zaprzyjaźnionego Koła Wędkarskiego Brzana z Chełma, które nie tylko uczestniczyły w zawodach, ale także pomogły w ich organizacji. Nad sprawnym przebiegiem imprezy czuwał gospodarz łowiska **Grzegorz Łubkowski**, a głównym koordynatorem był prezes Koła PZW Wodnik **Sebastian Radzikowski**. To właśnie jego zaangażowanie i dbałość o każdy szczegół sprawiły, że wydarzenie było dopracowane i pełne pozytywnych emocji. Po zakończeniu części wędkarskiej na dzieci czekała prawdziwa uczta w stylu piknikowym. Były dmuchańce, wata cukrowa, domowe wypieki, pizza, grillowane kiełbaski oraz lemoniada. Każde dziecko otrzymało upominek i nagrodę - bez względu na wyniki, bo tego dnia wszyscy byli zwycięzcami. Miłym akcentem było również przekazanie właścicielowi łowiska ręcznie namalowanego obrazu z logo koła „Wodnik”, autorstwa **Martyny Lisiewicz**.

Gruntowe Mistrzostwa Koła PZW w Woli Uhruskiej



(8 czerwca) Przy sprzyjającej pogodzie i w znakomitych nastrojach na rzece Bug odbyła się pierwsza tura Gruntowych Mistrzostw Koła PZW w Woli Uhruskiej. Stawką był Puchar Zajazdu „Gibson”, a także pierwszy krok do wyłonienia Mistrza Koła 2025. Do rywalizacji przystąpiło 24 wędkarzy. Warunki do połowu były bardzo dobre - ryby brały chętnie, a słońce nie opuszczało uczestników przez cały dzień. Wśród złowionych okazów znalazły się również naprawdę imponujące sztuki - jednym z nich mógł pochwalić się **Michał Kapała**, który wyciągnął dorodnego leszcza o wadze aż 2450 gramów. Zawody przebiegły w sportowej atmosferze, a nad ich prawidłowym przebiegiem czuwali sędziowie: **Robert Borysiuk** i **Marcin Mikulski**. Klasyfikacja: 1. **Marek Kupisz** - 4770 pkt., 2. **Marek Kosikowski** - 4380 pkt., 3. **Michał Kapała** - 4220 pkt., 4. **Dariusz Jurkowski** - 4100 pkt., 5. **Norbert Cholawo** - 3670 pkt., **Wojciech Kowalczyk** - 3440 pkt. Zarząd Koła składa serdeczne podziękowania właścicielowi Zajazdu „Gibson”, panu Radosławowi Lipertowi, za objęcie zawodów patronatem i ich sponsorowanie. Dzięki wsparciu lokalnych partnerów takie wydarzenia zyskują nie tylko rangę, ale i wyjątkowy klimat.

Puchar Komendanta



(1 czerwca) Zarząd Koła PZW w Woli Uhruskiej zorganizował Gruntowe Zawody o Puchar Komendanta Placówki Straży Granicznej w Zberezku. Rozegrano je na Bugu w Zberezku, na bardzo malowniczym odcinku. Łowiono w jednej pięciogodzinnej turze. Ryby brały bardzo kapryśnie, w zależności od wylosowanego stanowiska. Głównie nieduże krąpie oraz nieliczne płotki. Ponadto złowiono kilka dorodnych leszczy oraz pokaźnego klenia. W zawodach wzięło udział dwudziestu dwóch wędkarzy. Największą rybę zawodów - leszcza o wadze 2710 g złowił **Grzegorz Zalewski**. Klasyfikacja: 1. **Marek Kosikowski** - 5020 pkt., 2. **Wojciech Król** - 3480 pkt., 3. **Grzegorz Zalewski** - 3320 pkt., 4. **Jolanta Kowalczyk** - 3100 pkt., 5. **Dariusz Jurkowski** - 2860 pkt., 6. **Adam Żukowski** - 1830 pkt. Zarząd koła składa serdeczne podziękowania dla komendanta placówki Straży Granicznej w Zberezku za patronat i sponsorowanie zawodów oraz wszystkim uczestnikom za stworzenie koleżeńskiej i wesołej atmosfery podczas zawodów. (m)

Koło Chełm Miasto zaprasza

Zarząd Koła PZW Chełm Miasto informuje o zawodach na zbiorniku Stańków, które odbędą się 29 czerwca 2025 roku. Zbiórka wędkarzy o godzinie 5:30, od strony wsi Stańków. Zapraszamy członków naszego koła.

O Międzyszkolnym Turnieju Wędkarskim piszemy na str. 14

CHEŁM OPON SERWIS
Baza
OPONY
CAŁOROCZNE
82/565-18-95
Dembowskiego 1/2

DOSTAWCY PRĄDU
AKUMULATORY
Doradzamy Montujemy Ładujemy
CENTRUM AKUMULATORÓW I KLIMATYZACJI
ANDRZEJ MARCINKOWSKI
Chełm, ul. Kolejowa 5, tel. 797 91 00 91 Pn.-Pt. 8-17 Sob. 8-14



Ekologiczne bieganie w Urszulinie

W Urszulinie już po raz 29 zorganizowano Biegi Ekologiczne „Poleski Dzień Natury”. Na starcie pojawiły się dziesiątki miłośników tej aktywności w różnym wieku.

Oto wyniki zawodów: bieg główny kobiet 5 km – 1. Izabela Paszkiewicz (Terespol), 2. Dominika Łukasiewicz (Lublin), 3. Magdalena Przybylska-Fronc, 4. Ewa Pastuszek (Łęczna), bieg główny mężczyzn 10 km – 1. Dmytro Didovodiuk (Leszno), 2. Raman Adamovich (Leszno), 3. Kamil Młynarz (Zbuczyn), 4. Szymon Trzeciński (Łęczna), 5. Dominik Dejer (Włodawa), kobiety 16-35 lat 5 km – 1. Marta Kędzierska (Zabrodzie), 2. Monika Kłoc (Urszulin), 3. Alicja Pękała (Urszulin), kobiety 36 lat i starsze 5 km – 1. Agata Panasiuk (Wytyczno), 2. Elżbieta Zalewska (Wola Uhruska), 3. Magda Buchman (Włodawa), dziewczęta - rocznik 2016-2017 - 600 m – 1. Hanna Gołoś (Urszulin), 2. Katarzyna Swat (Urszulin), 3. Oliwia Sokolnicka (Głębokie), chłopcy - rocznik 2016-2017 - 600 m – 1. Oliwier Rutkowski (Wólka

Cycowska), 2. Filip Pawłowski (Dębowiec), 3. Szymon Kowalski (Głębokie), dziewczęta - rocznik 2014-2015 - 700 m – 1. Julia Szymczuk (Przymiarki), 2. Nikola Koniszewska (Cyców), 3. Alicja Panasiuk (Zastawie), chłopcy - rocznik 2014-2015 - 700 m – 1. Brajan Kukałowski (Stary Brus), 2. Olaf Ryć (Urszulin), 3. Antoni Grabowicz (Urszulin), dziewczęta - rocznik 2012-2013 - 700 m – 1. Aleksandra Myć (Dominczyn), 2. Amelia Małek (Urszulin), 3. Patrycja Kędzierska (Wytyczno), chłopcy - rocznik 2012-2013 - 1000 m – 1. Mikołaj Wach (Urszulin), 2. Adam Koniszewski (Cyców), 3. Iwo Chałupnik (Cyców), dziewczęta - rocznik 2010-2011 - 1000 m – 1. Wiktoria Dybczak (Grabniak), 2. Anna Koniszewska (Cyców), 3. Emilia Niedzwiedzka (Urszulin), chłopcy - rocznik 2010-2011 - 1000 m – 1. Szymon Trzaskalski (Terespol), 2. Maciej Jaworski (Kulczyn), 3. Wojciech Socha (Łęczna), chłopcy - rocznik 2009 i starsi - 1000 m – 1. Jakub Rutkowski (Stare Załucze), 2. Filip Szadkowski (Urszulin). (kg, fot. GOK Urszulin).



Medale karateków w Łabuniach

Sporo medali przywieźli z mistrzostw województwa lubelskiego młodzików i juniorów młodszego w karate i zarazem turnieju o puchar wójta gminy Łabunie, zawodnicy Klubu Karate Kyokushin Kanku w Chełmie oraz Chełmskiej Szkoły Karate Kyokushin Satori.

W turniejach wzięło udział 180 zawodników z Polski Wschodniej oraz Ukrainy. W tej silnie obsadzonej imprezie nie mogło zabraknąć przedstawicieli chełmskich klubów karate. Kanku wystawiło 6 zawodników, którzy pięciokrotnie stawali na podium. Medale w kata zdobyli: srebro - Szymon Woźniak (8-9 lat, powyżej 45 kg), a brąz: Huber Nałowski (6-7 lat, powyżej 35 kg), Paweł Podgórski (8-9 lat, do 40 kg), Dawyd Kowalczyk (10-11 lat, do 30 kg) i Wojciech Szpunar (10-11 lat, do 30 kg). Czwarte miejsce w kat. 8-9 lat do 45 kg zajął Antoni Sawicki. W kumite na wyróżnienie zasługują Szymon Woźniak, który po walkach eliminacyjnych w finale musiał uznać wyższość swojego przeciwnika, dużo cięższego i znacznie wyższego. Z kolei Wojciech Szpunar w mocno obsadzonej kategorii stoczył dobre walki wykazując swoje doświadczenie i turniejowe. Zaznaczyć należy, że Wojtkowi zabrakło 0,2 punktu aby stanąć na pudle w kategorii kata. Sekundantem zawodników był trener Kanku sensei Waldemar Koziół, który uczestniczył w dekoracji zawodników turniejów, a jednym z sędziów maty był sensei Szymon



Pawłowski.

W turnieju w Łabuniach wzięli też udział zawodnicy Satori. Poszcze-

gólne miejsca w swoich kategoriach zajęli: kata – 3. Artur Hodała, kumite – 1. Adam Ossoliński, Szymon Gra-

bowski, 3. Marcel Grabowski, Artur Hodała, Jan Kalbarczyk, Aleksander Witkowski. Gratulujemy! (kg)

Wieści z Songo Taekwondo



W Lusówku odbyły się 3. Mistrzostwa Polski Młodzików w Taekwondo Olimpijskim. Dwa medale wywalczyli reprezentanci Songo Taekwondo Krasnystaw.

W zawodach brało udział około 200 młodzików z całej Polski. Wicemistrzem Polski został Filip Lewandowski, a brąz zdobyła Elena Nowosad. Piąte miejsca zajęli: Woj-

ciech Muszyński, Gabriel Kaliniak, Lena Turczyńska, Filip Banach, Lilianna Rybak, Dagmara Hałas. Udałe pojedynki i wygrane walki poza strefą stoczyli: Bartosz Suski, Lena Turczyńska, Marcel Kruk. W zawodach wzięli udział również: Kacper Dąbrowa, Mikołaj Wronka, Emilia Wiącek, Szymon Pastuszek. (kg)

Egzaminy w Satori

W czwartek, 12 czerwca, w dojo Chełmskiej Szkoły Karate Kyokushin Satori odbyły się egzaminy na pierwsze i kolejne stopnie kyu, który

przeprowadził Shihan Jacek Czerniec (6 dan).

W egzaminie udział wzięło ponad 80 Satorian, zdając go, a tym samym uzyskując kolejny sto-

pień wtajemniczenia w karate kyokushin. Wszystkim uczestnikom serdecznie gratulujemy i życzymy dalszej wytrwałości na drodze kyokushin. (k)



W niedzielę, 8 czerwca, odbył 12. Bieg Sitarzki, który był jednym z głównych punktów obchodów „Dni Biłgoraja”. Na starcie pojawiła się połączona ekipa Chełm Biega i Implozji Chełm.

Wydarzenie odbyło się w urokliwej scenerii Zalewu Bojary, a trasy biegów poprowadzone były przez przylegające do zalewu tereny leśne. Uczestnicy mieli do wyboru dwa dystanse 5 km i 15 km, choć jak się okazało, prawdopodobnie

w celowego przewieszenia oznakowania, trasa dłuższego biegu finalnie wyniosła ok. 13 km. Oto wyniki chełmian: 5 km - Józef Wójcik (20:37, 22.miejsce open, 5.miejsce M50-59). 15 km – Tomasz Lipiński (52:34, 3.miejsce open, zawodnik Implozji Chełm), Jan Flis (1:03:02, 16.miejsce open, 1.miejsce M60-69), Tomasz Koziół (1:10:28, 33.miejsce open, 12.miejsce M40-49). W zawodach wzięło udział ponad 150 osób. (kg)

Mistrz Europy z Astry Leśniowice!

Krystian Nowakowski, na co dzień zawodnik Astry Leśniowice, z kadrą Polski został mistrzem Europy w Socca, czyli piłce nożnej sześcioposobowej!

W niedzielę (8 czerwca) wieczorem w stolicy Mołdawii Kiszyniowie rozegrano finał mistrzostw Europy w Socca, czyli futbolu sześcioposobowym. Zmierzyły się w nim ekipy Francji i Polski, w składzie której znalazł się **Krystian Nowakowski**, na co dzień zawodnik Astry Leśniowice grającej w chełmskiej lidze okręgowej. Krystian nie był tylko uzupełnieniem naszej kadry, ale jej kluczowym piłkarzem. Wbił Francuzom dwie bramki, a Polska wygrała 4:2 i zdobyła złoto!

Wcześniej Polacy w półfinale pokonali Chorwatów 2:1, w ćwierćfinale Mołdawię 5:3, a w jednej ósmiej Litwę po serii rzutów karnych 1:0 (w regulaminowym czasie 1:1). W fazie grupowej Polska zremisowała z Ukrainą 2:2, pokonała Włochy 2:1 i rozbiła Serbię 4:0 i dwie bramki w tym spotkaniu zdobył Nowakowski.

Jak to się stało, że Krystian reprezentuje barwy Astry Leśniowice? - Pochodzę z Warszawy, tutaj mieszkam, pracuję i kończyłem wszystkie etapy edukacji. Na co dzień jestem agentem celnym – mówi Nowemu Tygodniowi świeżo upieczony mistrz Europy. - Piłka nożna to moja ogromna pasja, której poświęcam większość wolnego czasu – dodaje. W stolicy Polski Nowakowski gra w zespole EXC Mobile Ochota, z którą regularnie występuje w prestiżowych turniejach piłki sześcioposobowej – zarówno w Polsce, jak i za granicą. - To właśnie dzięki tym występom zostałem zauważony przez selekcjonera reprezentacji Polski w Socca, **Klaudiusza Hirscha**, i dostałem szansę gry w kadrze – opowiada.



A tak się składa, że w EXC Mobile Ochota gra też... **Sebastian Dąbrowski**, kapitan Astry Leśniowice i syn jej trenera **Artura Dąbrowskiego**. - Sebastian przedstawił nam projekt, w który wszyscy się bardzo wkręciliśmy i chcemy co roku pięć się w górę w piłce jedenastoosobowej – mówi Krystian. Wraz z Nowakowskim z EXC do Astry trafili: **Kamil Jurga, Daniel Jakubik, Mikołaj Prybiski, Bartosz Goździewski, Dawid Brewczynski, Patryk Kępka, Filip Szewczyk, Patryk Korycki, Władysław Oryszczuk i Damian Patoka**, który grał w reprezentacji Pol-

ski w Socca na ostatnich mistrzostwach świata. - Czy zostaniemy w Astrze na przyszły sezon? Jeszcze wszyscy się nie określiliśmy z uwagi na dalszą walkę o awans do IV ligi - mówi Nowakowski (rozmawialiśmy przed ostatnią kolejką okręgówki - kg). Krystianowi bardzo podoba się w Astrze.

- Atmosfera jest luźna, ale zaangażowanie maksymalne, dlatego podchodzę do gry w Astrze bardzo poważnie. To nie jest dla mnie żadna „gościnna przygoda”, tylko zespół, w którym naprawdę dobrze się czuję i chcę coś razem z chłopakami osiągnąć – zapewnia. Warszawiak z urodzenia polubił Polskę wschodnią. - Ludzie żyją tu piłką i dbają o lokalne zespoły nawet na niższych poziomach rozgrywkowych – podsumowuje.

Karol Garbacz

W Chełmiance wielkie przemeblowanie

W III-ligowej Chełmiance trwa solidne „wietrzenie szatni”. Z tegorocznej drużyny, która zakończyła rozgrywki na 8 miejscu, w przyszłym sezonie nie zobaczymy co najmniej 14 zawodników. W ich miejsce klub na razie pozyskał trzech graczy – najnowszy nabytek to wahadłowy, **Piotr Cichocki**.

Z końcem sezonu z Chełmianką żegnają się: Krystian Wójcik, Piotr Piekarski, Jakub Romanowicz, Jakub Pek, Marcel Złomańczuk, Michał Klec, Paweł Perdun, Maksim Kventsar, Piotr Zmorzyński, Paweł Ofiara, którym skończyły się umowy oraz Michał Jerke, Fryderyk Miszał, Karol Salamaj i Dawid Krocze, którym skończyło się wypożyczenie. Z ekipy odchodzi również Krzysztof Bodziak - trener od przygotowania motorycznego, któremu kończy się umowa. W drużynie, którą od lipca poprowadzi nowy trener Irenusz Pietrzykowski, zostają: Kacper Wiatrak, Mateusz Kędzia, Jakub Karbownik, Maksymilian Cichocki, Łukasz Sar-

nowski, Krystian Mroczek i Jakub Grzywaczewski. Do zespołu dołączą nowo pozyskani: Michał Mydlarz – 25-letni środkowy pomocnik, 27-letni bramkarz Adam Wilk i 27-letni pomocnik Piotr Cichocki. Ten ostatni w minionym sezonie reprezentował barwy Podlasia Biała Podlaska zdobywając sześć bramek i notując trzy asysty. Cichocki, który jest wychowankiem Nadnarwianki Pułtusk, ma na swoim koncie również występy w rezerwach Legii Warszawa, ŁKS Łagów i drugoligowej Siarki Tarnobrzeg. Wciąż nie wiadomo, czy w przyszłym sezonie w „białozielonych” barwach zagra filar naszej ofensywy Bartłomiej Korbecki. Zawodnik ma ważny kontrakt do czerwca przyszłego roku z klauzulą wykupu od 1 lipca br. Jeśli znajdzie się klub gotowy zapłacić określoną w kontrakcie kwotę i Bartek zachce podpisać z nim kontrakt, będzie mógł odejść. W Chełmiance wszyscy mają jednak nadzieję, że tak się nie stanie, a piłkarz już jakiś czas



temu dostał propozycję przedłużenia obowiązującej umowy.

Kto jeszcze dołączy do ekipy trenera Ireneusza Pietrzykowskiego i w przyszłym sezonie będzie walczył o awans do II ligi powinno się rozstrzygnąć do pierwszej dekady lipca, kiedy Chełmianka rozpocznie przygotowania do nowego sezonu. (rd)

Sukces młodych piłkarzy Różanki



Młodzi piłkarze SPS Eko Różanki zajęli piąte miejsce w Pucharze Muszkieterów, który odbył się w Łodzi i zgromadził 20 drużyn z całej Polski.

W fazie grupowej młodzież SPS Eko Różanki prowadzona przez **Kamila Karwatuika** wygrała wszystkie spotkania, 3:1 z Orlikiem Niwiska,

4:0 z Hattrick Głuchofazy, 2:0 z Unią Hrubieszów i 2:1 SMS Jarosław. W walce o miejsca 1-4 Różanka przegrała 1:3 z Legionem Pilzno, jednak w meczu o lokaty 5-8 ponownie pokonali rywali z SMS Jarosław, tym razem 4:0 oraz 2:0 z Akademią Piłkarską Parzęczów. Zawodnicy Różanki mieli możliwość spotkać

się m.in. z **Grzegorzem Krychowia-kiem**, byłym reprezentantem Polski w piłce nożnej.

Skład SPS Eko Różanki: **Szymon Puszek, Filip Torbic, Marcel Babkiewicz, Oskar Dybek, Aleksander Kierepka, Piotr Bańka, Tymon Koc, Jakub Prokurat, Filip Tomporowski, Filip Sieradzki.** (kg)

Liga Rowerowa z Janem Pawłem II



Wysięg w Rejowcu zakończył tegoroczną Gminną Ligę Rowerową ze świętym Janem Pawłem II. Wydarzenie organizowali: Parafia Chrystusa Odkupiciela w Chełmie, GKK Peleton, Sklep Rowerowy Peleton, Gmina Chełm i Castorama.

Wyniki zawodów z Rejowca: dzieci do lat 4 – 1. Jakub Bartosz, 2. Alan Piasecki i Aleksander Wiorko, 4. Grzegorz Delmacyński, dziewczynki 5-6 lat – 1. Aniela Stowik, 2. Natalia Bartosz, 3. Helena Kryszczyszyn, chłopcy 5-6 lat – 1. Alan Szostek, 2.

Michał Duda, 3. Jakub Kowalczyk, dziewczynki 7-8 lat – 1. Paulina Żabik, 2. Laura Radzichowska, 3. Róża Ciosek, chłopcy 7 lat – 1. Szymon Duda, 2. Oliwier Dziedzic, 3. Igor Welenc, chłopcy 8 lat – 1. Miłosz Tatys, 2. Franciszek Jakimiak, 3. Franciszek Łuczkiewicz, dziewczynki 9 lat – 1. Małgorzata Wesołowska, 2. Karina Ślusarczyk, 3. Oliwia Rębisz, chłopcy 9 lat – 1. Mikołaj Świętek, 2. Aleksander Łubkowski, 3. Szymon Bartosz, chłopcy 10 lat – 1. Karol Korzeniowski, 2. Jakub

Furtak, 3. Szymon Zienkiewicz, dziewczynki 11-12 lat – 1. Agata Zajac, 2. Lena Ciosek, 3. Amelia Kostrubiec, chłopcy 11-12 lat – 1. Fabian Mróz, 2. Mieszko Gwardiak, 3. Maciej Łubkowski, młodzieżki 13-15 lat – 1. Izabela Łatka, 2. Martyna Wolanin, 3. Nikola Rębisz, młodzieżki 13-15 lat – 1. Błażej Wszola, 2. Jakub Perkan, juniorki 16-19 lat – 1. Maja Wawryniuk, juniorzy 16-19 lat – 1. Oliwier Kryszczyszyn, 2. Dariusz Kawalec, 3. Mateusz Kulpa. (kg, fot. GKK Peleton)

Summer Cup w Wieliczce



Zawodnicy Cementu Gryf Chełm wzięli udział w drugim rzucie Małopolskiej Ligi Zapaśniczej – Summer Cup, który odbył się w hali sportowej w Wieliczce. Wywalczyli trzy medale.

Turniej rozgrywany w stylu klasycz-

nym oraz zapasach kobiet przyciągnął młodych zapaśników z całego kraju. Głównym celem wydarzenia była popularyzacja zapasów wśród dzieci i młodzieży oraz podnoszenie poziomu sportowego. Medale dla Cementu Gryf Chełm zdobyli: **Gabriel Turewicz**

(kat. 75 kg) – srebrny medal, **Olivier Ragan** (kat. 41 kg) – srebrny medal i **Kamil Kierejewski** (kat. 48 kg) – brązowy medal. Zawodnicy Cementu pokazali wielkie zaangażowanie, walcząc do ostatnich sekund i zostawiając serce na macie. (kg)

Cement Gryf Chełm dominował na mistrzostwach LZS



Zawodniczek i zawodników Cementu Gryf Chełm z przystępem zaznaczyli swoją obecność na Mistrzostwach Krajowego Zrzeszenia LZS, które odbyły się w Staszowie. Nasza drużyna wraca z zawodów z pokaznym dorobkiem medalowym i dwoma znakomitymi wynikami drużynowymi – złotem w zapasach kobiet i srebrem w stylu klasycznym chłopców!

W klasyfikacji drużynowej kobiet Cement Gryf Chełm okazał się najlepszy spośród 21 klubów, wyprzedzając m.in. Industria LKS Znicz Chęciny i LUKS Stróża. Nasze zawodniczki czterokrotnie sięgały po złote medale i trzykrotnie po

brązowe, co dało zasłużone pierwsze miejsce. Wyniki indywidualne: złote medale - **Xenia Nadolska** (kat. 33 kg), **Emilia Budyh** (kat. 50 kg), **Zofia Jankowska** (kat. 54 kg) i **Blanka Golec**, brązowe - **Wiktorja Przyczyna** (kat. 54 kg), **Natalia Strojna** (kat. 58 kg), **Stella Kozak** (kat. 50 kg), piąte miejsca zajęły: **Izabela Gawron** (kat. 42 kg), **Hanna Potrapeluk** (kat. 42 kg), **Lena Chudzińska** (kat. 50 kg) i **Martyna Maciukiewicz** (kat. 50 kg).

Młodzi zapaśnicy w stylu klasycznym zdobyli drugie miejsce drużynowo, ustępując tylko jednemu zespołowi. Indywidualnie wywalczyli aż 6 miejsc na podium:

złoto zdobyli - **Maksymilian Palczyński** (kat. 38 kg), **Piotr Paciejewski** (kat. 44 kg), brąz - **Tycjan Bielak** (kat. 44 kg), **Miłosz Frej** (kat. 48 kg), **Mikołaj Danicki** (kat. 75 kg), **Krystian Rac** (kat. 52 kg), miejsca piąte zajęli - **Daniel Kotek** (kat. 57 kg), **Igor Walczuk** (kat. 48 kg), a **Piotr Stupak** (kat. 57 kg) był dziewiąty.

Występ w Staszowie to kolejne potwierdzenie, że Cement Gryf należy do ścisłej krajowej czołówki w zapasach młodzieżowych. Sukces ten nie byłby możliwy bez zaangażowania całego sztabu szkoleniowego i ciężkiej pracy zawodników. (kg)

IV liga zakończyła sezon

Zwycięstwem 6:2 z Sygnałem Lublin zakończył sezon 2024/25 IV ligi Start Krasnystaw. Podopieczni Dawida Sołdeckiego zajęli ósme miejsce w tabeli. Kłos Gmina Chełm spadł z hukiem, a na pożegnanie z IV ligą przegrał aż 0:9 z Janowianką.

SYGNAŁ LUBLIN – START KRASNYSTAW 2:6 (1:5)

0:1 – **Buk** (4), 0:2 – **Strug** (6), 0:3 – **Strug** (20), 0:4 – **Boczułiński** (21), 0:5 – **Florek** (27), 1:5 – **Rak** (42), 2:5 – **Olszewski** (69), 2:6 – **Florek** (81).

START: Bartoszek – Saj (46 Korzeniowski), Brzyski (46 Bałaszek), Lenard, Buk (60 Moniakowski), Chariasz (70 Czochrowski), Bronowicki (85 Bojarczuk), Pachuta, Boczułiński (46 Więczkowski), Florek, Strug. Trener – **Dawid Sołdecki**.

Na koniec sezonu Start dał pokaz pięknej i skutecznej gry i pokonał w Lublinie miejscowy Start 6:2. Goście już po 27 minutach prowadzili 5:0, a na listę strzelców wpisali się **Maciej Buk**, **Kryspin Florek**, **Mateusz Boczułiński** i dwa razy **Łukasz Strug**. Wysokie prowadzenie pozwoliło Startowi nieco zwolnić tempa, co wykorzystał Sygnał dwa razy pokonując **Krystiana Bartosza**. Ostatni akcent należał jednak do zespołu z Krasnegostawu. W 81 minucie Florek ustalił wynik na 6:2 dla gości. Start zakończył sezon w samym

środku tabeli, Sygnał spada do okręgówki.

JANOWIANKA JANÓW LUBELSKI – KŁOS GMINA CHEŁM 9:0 (7:0)

KŁOS: Zabłocki (46 Pawlak) – Mróz (74 Hawryluk), Dyński, K. Rak, Gierczak, Rutkowski, Mazur, Kowalski, Marczuk, Weremczuk (46 Rakowski), Żwirbla (85 Fajman). Trener – **Robert Tarnowski**.

Nie udało się przygoda Kłosa Gmina Chełm w IV lidze. Do sezonu 2024/25 zespół przystąpił pod wodzą **Tomasza Hawryluka**, który uzyskał awans z ligi okręgowej. Zawodnicy Kłosa, mimo ambitnej postawy, se-

zon rozpoczęli od czterech porażek. Potem zremisowali 1:1 z Granitem Bychawa, czy z Opolaninem Opole Lubelskie 0:0, ale jednak większość spotkań przegrywali. Nie pomogła zmiana, Hawryluka w połowie sezonu zastąpił Damian **Miazga**, ale Kłos wciąż przegrywał. Ostatecznie sezon drużyna z gminy Chełm zakończyła z trzecim trenerem na ławce **Robertem Tarnowskim**, który jednak nie miał już co ratować, wiadomo było, że Kłos spadnie do okręgówki, a najsmutniejsze w tym wszystkim jest to, że nie wygrał żadnego z 32 spotkań. **(kg)**

TABELA			
1. Stal	32	81	90-21
2. Lublinianka	32	77	96-42
3. Tomasovia	32	69	99-40
4. Łada	32	63	86-32
5. Orleńta	32	59	90-44
6. Hetman	32	57	67-45
7. Janowianka	32	52	78-52
8. START	32	45	50-49
9. Motor II	32	44	56-60
10. Granit	32	43	52-67
11. Huragan	32	42	69-54
12. Górnik II	32	40	57-62
13. Opolanin	32	35	32-74
14. Sygnał	32	24	52-101
15. Avia II	32	22	36-107
16. Gryf	32	15	24-93
17. KŁOS	32	5	12-103

Wyniki 32. kolejki: **SYGNAŁ LUBLIN – START KRASNYSTAW 2:6**, **JANOWIANKA JANÓW LUBELSKI – KŁOS GMINA CHEŁM 9:0**, Stal Krasnik – Tomasovia Tomaszów Lubelski 4:0, Opolanin Opole Lubelskie - Lublinianka Lublin 1:2, Gryf Gmina Zamość - Huragan Międzyrzec Podlaski 1:5, Granit Bychawa - Górnik II Łęczna 1:0, Łada Biłgoraj - Hetman Zamość 2:2, Avia II Świdnik - Orleńta Radzyń Podlaski 1:4, Motor II Lublin – pauza.

Frassati ze Spartą na remis

FRASSATI FAJSŁAWICE – SPARTA REJOWIEC FABRYCZNY 3:3 (2:1)

1:0 – **Stefaniak** (26), 2:0 – **K. Kostka** (33), 2:1 – **P. Gabrełski** (45+2), 2:2 – **Głowacki** (55 karny), 2:3 – **P. Gabrełski** (88), 3:3 – **Stefaniak** (90+3).

FRASSATI: R. Kostka - Gęca, K. Kostka, Leszczyński, Korchut, K. Puha, P. Przebirowski, Robak (36 Dołhan), B. Suszek, Kowalczuk, Ste-

faniak. Trener – **Rafał Robak**. **SPARTA:** Krysa – M. Gabrełski, Charmast, Góra (40 P. Gabrełski), Olejnik, Rutkowski, Oleksiejuk, Melnyk, Gadomski (55 Spaczyński), Głowacki (80 Mucha), Psuja (57 Terlecki). Trener – **Karol Kurzępa**.

W meczu drużyn, które przez sporą część sezonu zagrożone były spadkiem, ale ostatecznie uratowały ligowy byt padł remis. Frassati zaczęło bardzo

dobrze i po bramkach **Jakuba Stefaniaka** i **Karola Kostki** prowadziła już 2:0, ale tuż przed przerwą kontaktową bramkę zdobył **Patryk Gabrełski**. Po zmianie stron ambitnie grający goście nie tylko odrobili straty po „jedenaście” wykonanej przez **Andrzeja Głowackiego**, ale wyszli na prowadzenie, w 88 minucie drugie trafienie zanotował P. Gabrełski. Tym razem gospodarze postavili wszystko na jedną szalę i zostali wynagrodzeni. Już w trzeciej minucie doliczonego czasu Stefaniak ustalił wynik na 3:3. **(kg)**

Astra z Ruchem Ryki w półfinale baraży

ASTRA LEŚNIEWICE – HETMAN ŻÓŁKIEWKA 3:0 (walkower)

Zawodnicy Astry musieli w ostatniej kolejce pokonać u siebie Hetmana Żółkiewka i liczyć na to, że Włodawianka zgubi punkty w Rejowcu, by zająć drugie miejsce w chełmskiej lidze okręgowej i uzyskać prawo do gry w barażach o IV ligę. W praktyce okazało się, że wysłać się nie muszą. - Z ogromnym smutkiem informujemy, że zaplanowany na sobotę, 14 czerw-

ca, mecz z Hetmanem Żółkiewka nie odbędzie się. Przed chwilą otrzymaliśmy oficjalne pismo o rezygnacji GKS Hetman Żółkiewka z udziału w spotkaniu, spowodowanej wysoką absencją zawodników – taki wpis pojawił się profilu Astry już w piątek, 13 czerwca. Ostatecznie zespół z Leśniowic wygrał walkowerem, a że w sobotę, 14 czerwca, Włodawianka tylko zremisowała z Unią 2:2, to Astrze przypadł tytuł wicemistrzów chełmskiej

okręgówki w sezonie 2024/25 i to ona zagra w półfinale baraży o IV ligę z wicemistrzem lubelskiej ligi okręgowej **MKS Ruchem Ryki**. Mecz w środę o 18.00 w Leśniowicach. Trzymamy kciuki! W przypadku wygranej Astry zmierzy się ona w finale ze zwycięzcą drugiego półfinału czyli albo **Gromem Różaniem** (wicemistrz zamajskijskiej ligi okręgowej) albo **Orleńtami Łuków** (wicemistrz białskopodlaskiej ligi okręgowej). **(kg)**

Pewna wygrana Ruchu na koniec sezonu

RUCH IZBICA – OGNIWO WIERZBICA 4:1 (3:1)

1:0 – **Gałka** (11 karny), 2:0 – **Jasiński** (27), 2:1 – **Balcerek** (32), 3:1 – **Śliwa** (45), 4:1 – **Gałka** (77).

RUCH: Wójtowicz - Czochrowski (46 Wlizio), Śliwa (46 Kaszak), Knap (46 Babiarz), Bożko, Jasiński (56 Kliszcz), P. Lewandowski, Wojewoda, Kryłowicz (80 Zaprawa), Banach, Gałka. Trener – **Roman Blonka**.

OGNIWO: Zagrabą – Sobiesiak, Pelczyński, Balcerek, E. Klimowicz, D. Klimowicz, Wojcik, Jusluk, Sas (86 Jaroszewski), Bobrzyński, Cygan (79 Drzazgowski). Trener – **Dominik Drewiecki**.

W ostatnim meczu sezonu 2024/25 chełmskiej ligi okręgowej,

Ruch potwierdził, że jego czwarte miejsce w tabeli nie jest przypadkowe. Zespół z Izbycy pewnie pokonał Ogniwo, które z kolei prezentowało się w ostatnich miesiącach raczej poniżej oczekiwań kibiców. Dość powiedzieć, że drużyna z Wierzbicy przegrał cztery ostatnie spotkania w lidze. - Zdecydowanie przeważaliśmy od pierwszego gwizdka sędziego – mówi **Roman Blonka**, trener Ruchu. W 11 minucie po indywidualnej akcji **Patryka Lewandowskiego**, jeden z zawodników gości sfaulował go we własnym polu karnym i sędzia wskazał na wapno. Pewnym egzekutorem rzutu karnego okazał się **Michał Gałka**. Dość szybko zrobiło się 2:0. W 27 minucie gospodarze

poklepalili piłkę, ta trafiła ostatecznie do **Przemysława Jasińskiego**, który silnym strzałem pod poprzeczkę nie dał szans **Rafałowi Zagrabie**. Co prawda Ogniwo odpowiedziało bramką **Karola Balcerka**, ale tuż przed przerwą zespół z Izbycy zadał chyba decydujący cios. Po rzucie wolnym do bramki z bliska do siatki trafił **Maciej Śliwa**. Po zmianie stron podopieczni trenera Blonki kontrolowali przebieg boiskowych zdarzeń, a goście nie mieli za bardzo pomysłu na to jak odrobić straty. W 77 minucie źle wyprowadził piłkę, którą przejął **Jakub Wojewoda**, który z kolei podał do lepiej ustawionego Gałki, a ten dopełnił formalności i ustalił wynik na 4:1. **(kg)**

Kolejny rekord Wiktorii Gajosz! To najlepszy w tym roku wynik w Europie!

Nasza niezwykle utalentowana lekkoatletka zachwyca w tym roku po raz kolejny. W sobotę na mityngu w Białej Podlaskiej 18-letnia chełmianka Wiktoria Gajosz zwyciężyła w biegu na 200 metrów z doskonałym czasem – 23.07 sek. To jej nowy rekord życiowy i najlepszy w tym sezonie wynik w kategorii U20 w Europie!

Wiktoria Gajosz swoją życiówkę na 200 metrów poprawiła aż o 0,61 sek. Czas 23.07 daje jej miejsce

w dwudziestce seniorskich tabel historycznej polskiej lekkiej atletyki i drugie miejsce wśród juniorek. Szybciej biegła tylko **Martyna Kotwiła** (22.99 w 2018 r.). Słynna **Irena Szewińska**, jako juniorka miała gorszy czas od Wiktorii (23.13 w 1964 r.). Podopieczna **Adama Leszczyńskiego** zapewne nie powiedziała jeszcze w tym roku ostatniego słowa, bo poprawia się na zadanie z biegu na bieg. Na sześć krajowych startów w tym sezonie w kategorii U20 i se-

niorach na 200 m zwyciężył pięć razy, ulegając tylko raz - w rozgrywanym w kategorii open Memoriale Janusza Kusocińskiego, gdzie startowali zawodnicy z całego świata, była druga z czasem 23.89.

Wiktorii przygotowuje się do mistrzostw Europy U20, które odbędą się w dniach 7-10 sierpnia w fińskim Tampere. Na poprzednich mistrzostwach czas 23.07 sek. na 200 m dawałby jej tytuł mistrzowski. Nieustająco trzymamy kciuki. **(rd)**

Bug w euforii, Granica w rozpaczy



Bug Hanna zagra w IV lidze

BUG HANNA – GRANICA DOROHUSK 6:0 (2:0)

1:0 – **Grzegorzczuk** (33), 2:0 – **Borcon** (43), 3:0 – **Borcon** (52), 4:0 – **Gryczuk** (71), 5:0 – **Mileszczyk** (86), 6:0 – **Szysław** (88).

BUG: Woźniak (46 Haponiuk)– Grzegorzczuk, Kocyła (46 Boiarchuk), Borcon (73 Szyszłow), Świeca (46 Karwat), Adamczyk, Małocha, Oniszczuk, Gryczuk, Masztaleruk, Rodriguez (38 Milesz-

czyk). Trener – **Bartosz Bodys**.

GRANICA: Kopeć – Jarosz, Klekotkiuk, Klekotkiuk, Olęder, Antoniak, Czarnecki, Stańczykowski, Alikowski (46 Piotrowski), Barwiak, Komosa (46 Prucnal), Kulbicki. Trener – **Waldemar Kogut**.

W ostatnim meczu tego sezonu Bug pewnie pokonał Granicę i przypieczętował swój awans do IV ligi. Zespół z Hanny w ostatnich miesiącach zdecydowanie domi-

nował. Przegrał tylko raz, a drugą Astrę wyprzedził aż o 12 punktów. Dobrą robotę wykonał **Bartosz Bodys**, który na ławkę szkoleniową Bugu przyszedł ze Sparty Rejowiec Fabryczny. Sporo też wniosł wzmacnienia, m.in. Kolumbijczycy - **Mendoza Rodriguez** czy **Nicholas Hoyos**. Zupełnie inne nastroje panują w Dorohusku. Granica spada do „A” klasy, gdzie zagra po raz pierwszy od sezonu 2007/08. **(kg)**

Unia zamknęła Włodawiance drogę do awansu

UNIA REJOWIEC – WŁODAWIANKA WŁODAWA 2:2 (0:1)

0:1 – **Zakalyk** (30), 1:1 – **A. Czerwiński** (51), 2:1 – **W. Rossa** (74), 2:2 – **Latała** (76).

UNIA: Pastuszek – Paśnik, Huk, Karauda (85 Włodarczyk), Górny, Martyn (90+4 R. Rossa), Kwiatosz, A. Czerwiński (70 J. Czerwiński), M. Palonka (46 Kozioł), Nowaczek, W. Rossa. Trener – **Roman Rossa**.

WŁODAWIANKA: Polak – Staszewski, Waszczyński (83 Ambrozik), Pogonowski (90 Mikołajewski), Nielipiuk, Bartnik, Chwedoruk, Latała, Władysław Fedoruk, Węgliński (70 Czuj), Zakalyk. Trener – **Mirosław Kosowski**. Czerwona kartka: **Zakalyk** (WŁODAWIANKA) w 90+7 minucie.

Ależ emocjonująca końcówka chełmskiej ligi okręgowej w sezonie 2024/25! Przed ostatnią kolejką wiadomo było, że pierwsze miejsce zajmie Bug i to zespół z Hanny wywalczy bezpośredni awans do IV ligi. Gra o miejsce drugie i baraże toczyła

się niemal do ostatniej chwili. Dość niespodziewanie trochę zepsuł ją... Hetman. Drużyna z Żółkiewki nie przyjechała do Leśniowic na mecz z Astrą, co skutkuje walkowerem na rzecz gospodarzy. Włodawianka by wyprzedzić Astrę w tabeli musiała więc w Rejowcu wygrać. I po pierwszej połowie prowadziła z Unią 1:0. Po zmianie stron gospodarze zagrali bardzo ambitnie. W 51 minucie wyrównał **Adrian Czerwiński**, a w 74 minucie gospodarzy na prowadzenie wyprowadził niezawodny **Wojciech Rossa**. Zrobiło się 2:1, co bardzo ucieszyło... sztab szkoleniowy i zawodników Astry. Włodawianka się jednak nie poddała i do końca walczyła o wygraną. Nadzieje gościom już dwie minuty po trafieniu Rossy przywrócił **Szymon Latała**. Od tego momentu spotkanie przypominało prawdziwy rollercoaster. I Astra i Włodawianka miały okazję na strzelenie trzeciego gola, wynik już się jednak nie zmienił, a remis sprawił, że to zespół z Leśniowic zagra w ba-

V LIGA

TABELA			
1. Bug	26	69	105-27
2. Astra	26	57	77-31
3. Włodawianka	26	56	86-30
4. Ruch	26	51	60-33
5. Brat	26	43	56-60
6. Unia R.	26	42	44-42
7. Chełmianka II	26	38	58-49
8. Ogniwo	26	34	50-55
9. GKS Łopiennik	26	30	49-83
10. Sparta	26	26	35-51
11. Hetman	26	25	55-85
12. Frassati	26	24	51-66
13. Granica	26	18	33-76
14. Spółdzielca	26	9	33-104

– **Andrzej Ignaciuk**.

Udanie zakończył sezon GKS Łopiennik. W Olszance w derbach powiatu krasnostawskiego podopieczni **Pawła Matycza** pokonali Brata Cukrownik Siennica Nadolna 4:2. GKS miał szczególnie udaną końcówkę rozgrywek, dzięki czemu zajął dość wysokie 9. miejsce. Ekipa z Siennicy Nadolnej jest ostatecznie piąta i zapewne ze sporymi apetytami przystąpi do kolejnego sezonu. **(kg)**

Derby dla Łopiennika

GKS ŁOPIENNIK – BRAT CUKROWNIK SIENNICA NADOLNA 4:2 (3:2)

0:1 – **Kniażuk** (2), 1:1 – **Burda** (10), 2:1 – **Wojciechowski** (15), 3:1 – **Suszek** (44), 3:2 – **Suduł** (45), 4:2 – **Wójtowicz** (90).

ŁOPIENNIK: Makowski - Krupa, Wojciechowski, Suszek, Niedźwiedzki, Chruściel (65 Ragan), Ko-

zeniowski (76 Zaj), Matycz, Damian Sawa (90 Domalewski), Burdan (65 Wójtowicz), Mazurkiewicz (88 Sysa). Trener – **Paweł Matycz**.

BRAT: Mróz – Pachuta, Arkadiusz Kister, Wędzina (75 Antoniak), Ciechański (44 Malinowski), Suduł (90 Adam Urbański), Arnold Kister, Aleksander Urbański, Dubaj (55 Ignaciuk), Sąsiadek, Kniażuk. Trener

Z ligą pożegnali się porażką

SPÓŁDZIELCA SIEDLISZCZE - CHEŁMIANKA II CHEŁM 3:5 (0:3)

0:1 – **M. Jeż** (10), 0:2 – **Koziński** (18), 0:3 – **M. Jeż** (35 karny), 0:4 – **Suszczyk** (46), 1:4 – **Pawlak** (60), 2:4 – **Damian Orłowski** (68), 2:5 – **Biskupski** (70), 3:5 – **Damian Orłowski** (80).

CHEŁMIANKA II: Wereszczyński – Koziński, Lewenda, Kozina, Urbański, Biskupski, M. Jeż (78 J. Jeż), Motcha-

nui (80 Szacoń), D. Krawiec, Świrak-Świerszcz (60 Hawryluk), Suszczyk. Trener – **Andrzej Krawiec**.

SPÓŁDZIELCA: Osypowicz – Pawlak, Damian Orłowski, Gogułka (85 B. Mazurek), Szostak, Gwardiak, J. Mazurek, Mróz, Czerniak (55 Krupicz), Osoba, Jędruszek. Trener – **Mirosław Basiński**.

Tylko trzy mecze w zakończonym w niedzielę sezonie okręgówki wygrał

KLASA A. Różanka i Vitrum z awansem

Mająca już zapewniony awans do okręgówki drużyna z Różanki dość niespodziewanie przegrała w ostatniej kolejce z Victorią Żmudź 1:2. Drugie miejsce, i także awans, w bezpośrednim starciu z Orłem zapewnił sobie Vitrum. Mecz w Srebrzyszczu miał dramatyczny przebieg. Gospodarze prowadził 1:0 do 86 minuty i w końcówce stracili dwie bramki, które zdecydowały, że do okręgówki awansowała ekipa z Woli Uhruskiej. Do „B” klasy spadają: Hutnik Ruta Huta po porażce ze Zniczem Siennica Różana 3:5 i Agros Suchawa, który poległ z Hutnikiem Dubeczno 1:2. Agros ma tyle samo punktów co Start Pawłów, ale gorszy bilans bezpośrednich spotkań. Oto wyniki 22. kolejki: **ORZEŁ SREBRZYSZCZE - VITRUM WOLA UHRUSKA 1:2 (1:0)**

1:0 – **A. Olender** (15), 1:1 - **Drzewicki** (87), 1:2 - **Król** (89).

VICTORIA ŻMUDŹ – SPS EKO RÓŻANKA 2:1 (2:0)

1:0 – **Fronc** (4), 2:0 – **Pieczkiolan** (26), 2:1 – **Gołab** (47).

UNIA BIAŁOPOLE - RUCH II IZBICA 4:1 (2:1)

0:1 – **Jakóbczak** (4), 1:1 - **Lewkiewicz** (9), 2:1 – **Łukawski** (24), 3:1 - **Sz. Sarzyński** (74), 4:1 - **Lewkiewicz** (88).

START REGENT PAWŁÓW - MKS SIEDLISKA 2:6 (0:4)

0:1 – **Wasiołek** (2), 0:2 – **Sondej** (19), 0:3 – **Kasprzak** (27), 0:4 – **Sondej** (44), 1:4 – **Remis** (48), 1:5 - **Sondej** (60), 2:5 – **Wójcik** (88 karny), 2:6 - **Iwańczuk** (90).

HUTNIK DUBECZNO - AGROS SUCHAWA 2:1 (2:0)

1:0 – **Korzeniowski** (10), 2:0

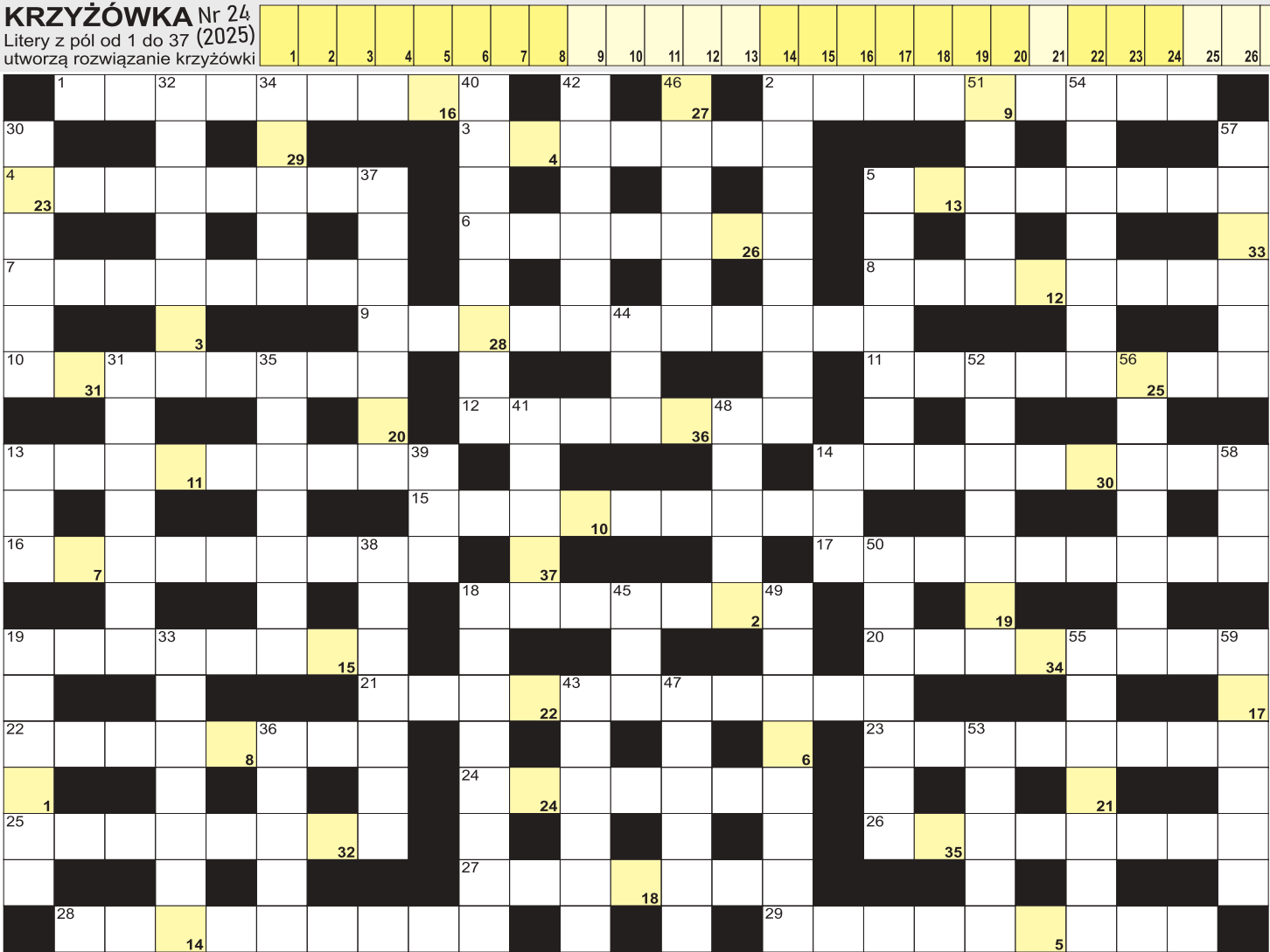
– **Struski** (30 karny), 2:1 – **Humeniuk** (70).

ZNICZ SIENNICA RÓŻANA - HUTNIK RUDA-HUTA 5:3 (2:1)

1:0 – **Oleksyn** (8), 2:0 – **Szpornar** (13), 2:1 – **Haponiuk** (40), 2:2 – **Bulwan** (53), 3:2 – **Bzówka** (51), 3:3 – **Bulwan** (53), 4:3 - **Bzówka** (72), 5:3 – **Smorga** (90 karny). **(kg)**

TABELA			
1. Różanka	22	60	115-20
2. Vitrum	22	57	101-18
3. Orzeł	22	52	77-22
4. Victoria	22	38	50-47
5. Siedliska	22	31	60-79
6. Unia B.	22	28	68-72
7. Ruch II	22	28	48-54
8. Znicz	22	20	46-78
9. Hutnik D.	22	20	24-59
10. Start	22	18	33-76
11. Agros	22	18	29-83
12. Hutnik RH	22	15	30-73

KRZYŻÓWKA Nr 24
Litery z pól od 1 do 37 (2025)
utworzą rozwiązanie krzyżówki



POZIOMO: 1) ratunkowe z karetkami; 2) Wyspy Żółwie inaczej; 3) cukier mlekowy; 4) Da Vinci, twórca "Mona Lizy"; 5) niejeden na liście wyborczej; 6) opiekun sądowy inaczej; 7) inspekcja; 8) lądują tam samoloty; 9) złocien w donicze; 10) TB, jednostka informatyczna; 11) "Błękitna ...", kompozycja George'a Gershwin; 12) późny posiłek; 13) miasto Szymona Hołowni; 14) rzeka w Wałbrzychu; 15) fryzura; 16) specjalista od układania płytek; 17) Staś z "W pustyni i w puszczy" Sienkiewicza; 18) miasto Bogdana Zdrojewskiego; 19) Akira, słynny japoński reżyser; 20) inaczej żartowniś, dowcipniś; 21) siostra wyglądająca jak siostra; 22) wywiadówka w szkole; 23) pracownik fizyczny; 24) sos z pomidorów; 25) forma fizyczna; 26) naboje i rakiety; 27) kwiat kobaltowy, minerał; 28) osoba przyjmująca zakłady pieniężne; 29) kapitan z powieści J. Hellera "Paragraf 22". **PIONOWO:** 2) Zapolska, polska pisarka; 5) ścigają się w peletonach; 13) według Biblii stwórcy świata; 14) kiep, niedopałek papierosa; 18) rodzaj bardzo wytrzymałej płytki ceramicznej; 19) wysokie zimowe buty; 30) pospolity to psia pietruszka; 31) irlandzkie tanie linie lotnicze; 32) bieg koni na torze wyścigowym; 33) wypoczynkowy lub czasowy z turystami; 34) okres godowy u ryb; 35) kraj z Wiedniem; 36) trzecia zmiana w pracy; 37) klasztor katolicki z posiadłościami; 38) Opęchowska, Miss Polonia 1998; 39) kucharz okrętowy w skrócie; 40) pracuje z gniaздkami i kablami; 41) ptak w godle Polski; 42) bolesne ściągnięcie się mięśni; 43) soda rodzima, minerał; 44) mała Alicja; 45) latem dłuższe od nocy; 46) stolica stanu Massachusetts w USA; 47) języczek słodkowodny inaczej; 48) Roksana, Miss Polonia 1997; 49) dawniej przedbabiny, obrzęd weselny; 50) mieszkanka stolicy Turcji; 51) kropka w geometrii; 52) urodził się tam Paweł Kukiz; 53) górna część dresu z kapturem; 54) miasto rysownika Henryka Sawki; 55) sąsiedzi Polaków i Łotyszy; 56) w nich tkwią zęby; 57) przepływa przez Żelazową Wolę; 58) Agca, strzełał do polskiego papieża; 59) fryzjerski lub krawiecki.

nowy tydzień
tygodnik lokalny

KUPON
krzyżówka 24/2025

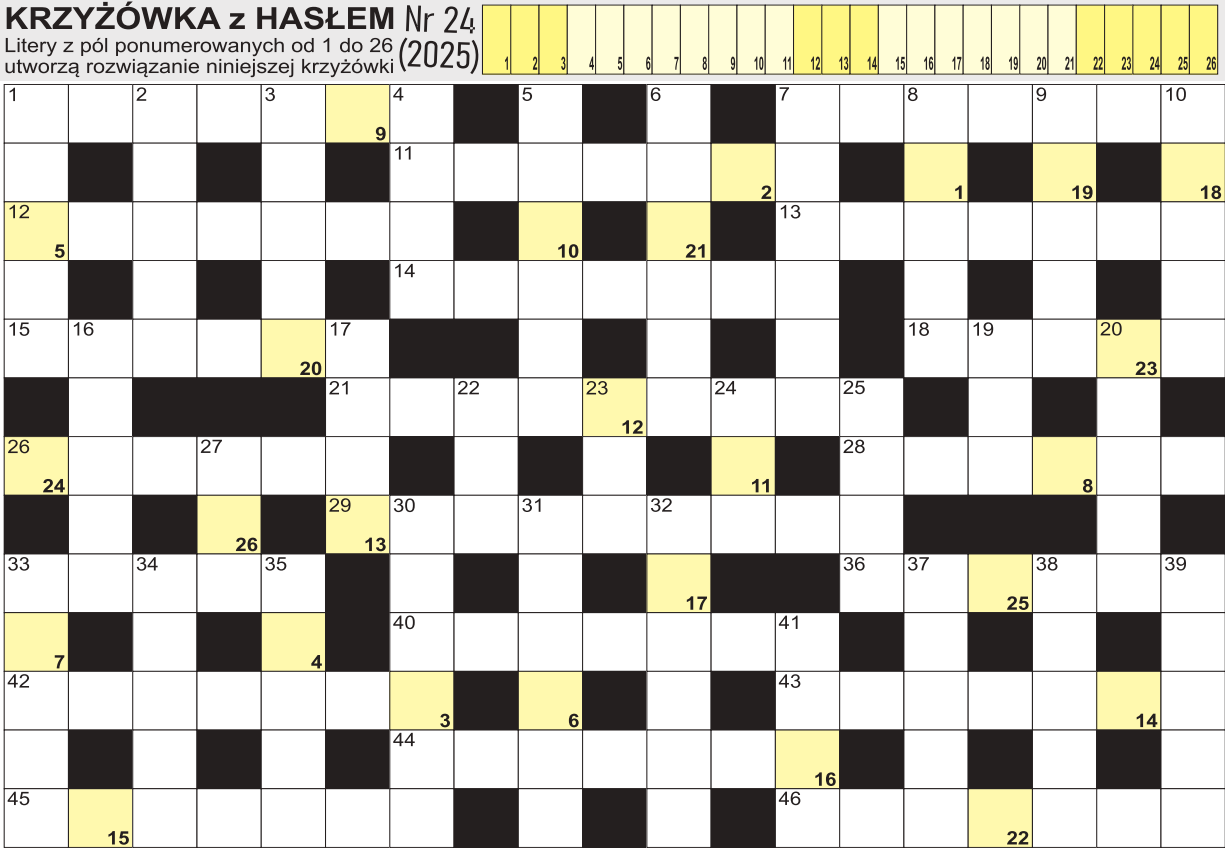
imię i nazwisko

adres

Rozwiązania obu krzyżówek wraz z wyciętym kuponem należy nadesłać pocztą, wrzucić do naszej skrzynki ogłoszeniowej lub przynieść do redakcji w ciągu 10 dni od daty ukazania się tego numeru. Wśród nadawców rozlosujemy 100 zł oraz dwie nagrody-niespodzianki.

100 zł za rozwiązanie krzyżówek z numeru 22/2024 otrzymuje Krystyna Wawrynko (Chełm), a nagrody-niespodzianki: Aleksandra Muraszko (Chełm) i Ryszard Skórzewski (Chełm)

KRZYŻÓWKA z HASŁEM Nr 24
Litery z pól ponumerowanych od 1 do 26 (2025)
utworzą rozwiązanie niniejszej krzyżówki



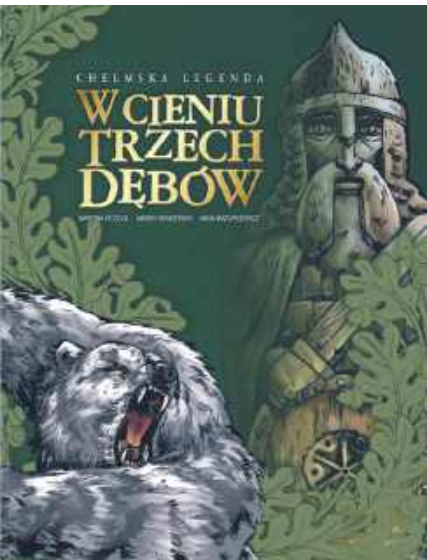
AGFA Agfa

Image Center

wywołanie zdjęć cyfrowych
zdjęcia do dokumentów
zdjęcia ze slajdów
zdjęcia ze zdjęć
skanowanie negatywów
fotografzety
Chełm, Lwowska 8
tel. (082) 565-66-16
fototam.pl
agfachelm@fototam.pl

POZIOMO: 1) autobus turystyczny z wycieczką; 7) płytki pod prysznicem; 11) sprzęt ze szczelbami dla malarza; 12) dawna dymiąca lokomotywa; 13) J.K. autorka, przygód Harrego Pottera; 14) program w radio; 15) wprawa nabyta przez lata praktyki; 18) talia kart do wróżenia; 21) urząd kierownictwa portu; 26) urządzenie do grzania wody; 28) nie jest zawodowcem; 29) ogród dendrologiczny krócej; 33) nawinięta na kołowrotek wędki; 36) kela egipska inaczej; 40) pomocnik rycerza na wojnie; 42) rolnicze święto plonów; 43) rzeka w Białowieży; 44) mały bulaj na statku; 45) jest nim kurator sądowy; 46) inna nazwa trytona. **PIONOWO:** 1) A dla fizyka; 2) inaczej dywiz, mała kreska; 3) arbus zwyczajny; 4) rudy nalot na żelazie; 5) Indira, była premier Indii; 6) potocznie o sukience; 7) przepływa przez Damaszkę; 8) inaczej rewanż; 9) kolekcja kamieni lub monet; 10) pieje w kurniku; 16) nie obsiane pola, nieużytki; 17) stolica Ghany; 19) Sari, polska śpiewaczka operowa; 20) jagody i brzoskwinie; 22) brytyjska piwiarnia; 23) trasa lotu pocisku; 24) błąd serwisowy w siatkówce; 25) duża zaporą na rzece; 27) niejeden kupowany na receptę; 30) i Kaszuby, i Mazury; 31) ukończona Hamleta u Szekspira; 32) Dantes z powieści "Hrabia Monte Christo" Dumasa; 33) kłuje nim pszczoła; 34) sztuczce do zupy; 35) Adam, autor sonetów "Nad głębią"; 37) Nowakowska, Miss Polonia 2009; 38) obornik; 39) miś z Australii; 41) sznurek w świecie.

PÓŁKA Z KSIĄŻKAMI



Jest to historia o miłości, odwadze i walce z przeznaczeniem, gdzieś w małowniczej osadzie położonej u wzgórza góry Chełm, pomiędzy rzekami: Uherką i Garką. Historia spleta się z legendą, a działania bohaterów kształtują nie tylko ich własne losy, ale i przyszłość całej społeczności.

Główna bohaterka, Radochna, córka wielkiego wojownika Mścistawa, spotyka na swojej drodze Bolka, młodego i odważnego mężczyznę. Ich miłość, choć silna i prawdziwa, napotyka na przeszkodę w postaci kłótni rzuconej na rodzinę dziewczyny. Ojciec Radochny, związany od lat przysięgą z bogiem Perunem, nie może zgodzić się na ich zaślubiny.

Narracja przenosi nas w głąb konfliktu, gdy osada bohaterów zostaje zaatakowana przez tatarskie hordy. W obronie swoich ziem mieszkańcy, wraz z Bolkiem i Mścistawem, stają do walki z nieokleślanym najeźdźcą. W kluczowym momencie pojawia się tajemniczy biały niedźwiedź, będący zarówno strażnikiem góry Chełm, jak i symbolem nadziei i przetrwania. Jego obecność okazuje się przełomowa, nie tylko przynosząc zwycięstwo w bitwie, ale i spełniając starożytną przepowiednię.

Głębooko zakorzeniona w folklorze i pełna emocji legenda jest nie tylko historią dwojga zakochanych, ale również opowieścią o wspólnocie stawiającej czoła zagrożeniom, podkreślającą siłę ducha i niezłomność w obliczu przeciwności losu.

Rozstrzygnięcie konkursu z numeru 21/2025. Książkę „Dom mojego ojca”, której autorem jest Joseph O`Connor, otrzymuje Monika Szczepańska. Zapraszamy do redakcji.

Rozstrzygnięcie konkursu z numeru 22/2025. Książkę „spotkajmy się nad morzem”, której autorką jest Monika A. Oleksa, otrzymuje Renata Chmielowiec. Zapraszamy do redakcji.

KONKURS Do wygrania książka „W cieniu trzech dębów”, której autorami są Martina Wyżgoł, Marek Mandziński i Anna Mazurkiewicz. Aby ją zdobyć, wystarczy do 25 czerwca 2025 r. dostarczyć do naszej redakcji wypełniony kupon konkursowy (osobiście, pocztą lub wrzucić do skrzynki ogłoszeniowej) i trzymać kciuki. Wyniki podamy 30 czerwca 2025 r.

KUPON KONKURSOWY

TAK,
chcę wygrać książkę
pt. „W cieniu trzech dębów”.

Moje dane:
.....
/imię, nazwisko, nr tel/

nr 24/2025